

### ►INFRAESTRUCTURAS

# El vial de unión de la estación del AVE y la ciudad se construirá en ocho meses

► **Nuevo trazado** El alcalde anuncia el trazado definitivo de la nueva carretera que enlazará la terminal con la capital y que llegará hasta la rotonda junto a la fábrica de Alresa. SEGOVIA6

### ►MUNICIPAL

## El Ayuntamiento implantará el sistema de control de accesos a la Plaza el día 20

► Arahetes sostiene que el cierre del recinto con bolardos retráctiles será positivo para el casco antiguo  
► Los residentes de 15 calles del recinto amurallado podrán obtener una tarjeta magnética de acceso. SEGOVIA7

### Y ADEMÁS...

#### DIPUTACIÓN

### El PP destaca un incremento de inversiones y prestaciones

El presidente de la Diputación, Javier Santamaría, aseguró ayer que la institución ha incrementado sus inversiones un 50% a lo largo de la legislatura en la que todas las áreas han duplicado sus programas. Santamaría hizo estas valoraciones en la reunión anual de diputados provinciales y dirigentes del PP. SEGOVIA29

#### ECONOMÍA

Los expertos abogan por evitar la pérdida de agua en las redes de distribución PROVINCIA29

#### SOCIEDAD

Miles de personas asistieron al funeral de De la Fuente SEGOVIA17

#### ELECCIONES CATALUÑA

CIU ve posible un pacto con el PSC y aboga por una coalición estable ESPAÑA27

#### FÚTBOL

Pérez Lima dirigirá el partido entre el Sevilla y la Segoviana DEPORTES34

### ESPECIAL Suplemento juegos Escolares

PÁGINAS INTERIORES



**El cine vuelve a mirar a Segovia.** El entorno del Acueducto y la Plaza Mayor sirvieron ayer de plató para el rodaje de algunas escenas de la película "Salir Pitando", una comedia dirigida por Alvaro Fernández Armero y que protagonizan Guillermo Toledo —en la imagen junto a la actriz Lidia Navarro— y Javier Gutiérrez. El trabajo en Segovia solamente estaba previsto en la jornada de ayer, para lo cual se desplazó hasta la capital un equipo de rodaje compuesto por unas 50 personas. / FOTO:KAMARERO SEGOVIA16

### ►ADMINISTRACIÓN

## El Ayuntamiento y el Gobierno impulsan la cooperación en Seguridad

► El delegado del Gobierno y el alcalde firmaron ayer un convenio para mejorar la colaboración entre cuerpos policiales  
► Alejo anunció varios proyectos para mejorar la coordinación SEGOVIA8



Radio **iberpistas**  
Todos los domingos y festivos por la tarde y en operaciones salida y retorno.  
COPE 102.1 FM Castilla y León  
88.7 FM Madrid  
iberpistas iberpistas  
Su camino más seguro

[REVISTA DE PRENSA] EDITORIALES

**EL MUNDO**

En "Entre la catástrofe Montilla y el milagro de Ciutadans" considera que "las elecciones de ayer en Cataluña han vuelto a poner de relieve el gran distanciamiento que existe entre los ciudadanos de esa ciudad autónoma y su clase política, lo que se ha traducido en una elevada abstención del 43%" y afirma que "toda la contundencia que le ha faltado a la victoria de Mas, la ha tenido, sin embargo, la derrota de Montilla".

**LA VANGUARDIA**

En su editorial, titulado "Un gobierno fuerte", se afirma que "a Artur Mas y Convergencia i Unió les toca, como claros vencedores, iniciar las conversaciones y a los demás partidos les corresponde la tarea de ser responsables" y añade que "Cataluña se halla ante una encrucijada cuyos retos sólo puede asumir un gobierno fuerte".

**EL PAIS**

En su editorial "Cataluña ante el espejo", resalta que los ciudadanos de Cataluña dieron ayer a los partidos y a sus líderes el "difícil encargo" de formar un Gobierno que sea estable, coherente y capaz de recomponer la sintonía con la opinión pública española. Los elementos aportados por el electorado son clara primogenitura de CiU, aunque sin mayoría absoluta."

**LA RAZON**

En su editorial "Condenados a pactar" dice que el gran derrotado (en las elecciones catalanas) es Artur Mas, que ha pagado caro alguno de sus errores, como la foto notarial contra el PP" y añade que "Rajoy ha ganado su pulso con Zapatero; éste último ha sido incapaz de frenar la sangría de los socialistas".

**ABC**

En el editorial "El socialismo pierde Cataluña", destaca que "después de apadrinar el nefasto tripartito y de impulsar un estatuto nacionalista, la política de Zapatero en Cataluña se salda con una clara desfiguración del papel político del socialismo español".

[TRIBUNA] FRANCISCO MURO DE ISCAR

## No hagan pronósticos

**N**O HAGAN PRONÓSTICOS... porque pueden equivocarse. No hagan pronósticos, porque no dependen de los partidos catalanes. No hagan pronósticos, porque no saben si hay algún pacto preelectoral. No hagan pronósticos... por si acaso. La noche postelectoral fue divertida. Periodistas con carné decían que el PSC no había salido tan mal, aunque había sufrido una sangría de votos, que el tripartito era la mejor opción, que Arcadi Espada, uno de los fundadores de Ciudadanos de Cataluña, el partido que de la nada ha sacado tres escaños, era de ultraderecha y hasta que FAES, la Fundación del PP, estaba detrás de ese partido, como si a Piqué y compañía les divertiera tener un partido ocupando el espacio que deberían haber llenado ellos. En alguna emisora de radio se oían pronósticos terribles sobre el futuro de Cataluña. Cada vez se impone

más el periodismo con carné, que es el antiperiodismo o el periodismo provocación, que es espectáculo y, por tanto, debería hacerse en el teatro o en el circo, pero no en los medios.

Pero fuera de esa situación, y sin que nadie entre de verdad en la autocritica para averiguar qué ha llevado a una impresionante abstención en unas elecciones decisivas y a caídas terribles en votos, la llave aparente la tiene otra vez ERC, con Carod queriendo repetir como conseller en cap, lo que sería un disparate igual que la otra vez. Más no puede ser presidente sin el apoyo de ERC, porque no tiene votos para ello. Y si pacta con Carod, ¿de qué Cataluña va a ser presidente, de la que imagina CiU o de la que quiere ERC? Montilla puede revivir el tripartito, pero sería más prisionero aún que Maragall de sus socios. Pero la pregunta no es esa. La pregunta del millón es

qué quiere Zapatero o, peor aún, qué ha pactado Zapatero. Porque, a lo mejor, la llave no la tiene Carod o Artur. Más no necesita llave para guardar la casa. Tal vez la llave está desde hace tiempo en el Palacio de La Moncloa. Puede haber pacto PSC-CiU y puede que no sea ni necesario. Bastaría simplemente con que el PSC se abstuviera de pactar con otros y, sin necesidad de apoyar a los convergentes, permitiera un Gobierno en minoría con apoyos puntuales a cambio de apoyos puntuales de CiU al Gobierno de España. Si el resultado final fuera el poder en Cataluña a cambio del respaldo en Madrid, la jugada de Zapatero dejaría un nuevo cadáver en las filas socialistas catalanas, el de Montilla, y un presidente mucho más fuerte en Madrid ante un PP sin posibilidades. ¿Alguien cree que eso no es posible? Por si acaso, esperen y no hagan pronósticos.

[TRIBUNA] CURRI VALENZUELA

## Zapatero tiene la llave

**C**OMIENZAN EN CATALUÑA las negociaciones para formar un gobierno con todos sus protagonistas pendientes de La Moncloa. Porque quien tiene la llave para decidir entre un ejecutivo de CiU y PSC o una nueva versión del tripartito es Zapatero. O por lo menos la tenía hasta que el miércoles se contaron los votos y con el resultado final se cayó con gran estrépito toda la estrategia organizada por el presidente del Gobierno para gobernar en dos sitios, Barcelona y Madrid, con CiU. Zapatero prometió a Artur Mas cuando pactó con él el Estatuto que provocaría elecciones catalanas para facilitar su ascensión a la presidencia de la Generalitat. Y esta parte del acuerdo la cumplió pocos después, mientras retiraba de la escena a Pascual Maragall, demasiado acostumbrado de ir por libre y muy reacio a obe-

decer sus sugerencias. Ahí surgió Montilla, tan dócil al secretario general del PSOE, tan dispuesto a conformarse con apoyar a Mas bien directamente, votando su investidura tras pactar un gobierno de coalición, o con una abstención del PSC en el debate de investidura del candidato nacionalista.

Todo esto se vino abajo el miércoles porque los resultados de las elecciones catalanas hacen casi imposible que se cumpla cualquiera de los diseños organizados por Zapatero. Con la abstención del PSC no basta para que el líder de CiU sea elegido presidente. Y ¿cómo convencer a los socialistas catalanes de que renuncien a presidir un nuevo tripartito después de haberles dejado a los pies de los caballos, con una fuerte bajada electoral, tras haber seguido sus instrucciones al pie de la letra? Un tripartito, por

el que sin duda luchará, con razón, el PSC, dejaría a Zapatero en una situación muy incómoda el año y medio que le quedan para convocar las elecciones generales. Carod Rovira, el político que más antipatías despierta fuera de Cataluña, quiere ser conseller in cap o número dos de la Generalitat. Y a saber con qué desparpajo se desenvolvería ante un Montilla pusilánime como pocos. El presidente del Gobierno sin duda luchará por el escaso margen que le queda para que Mas sea presidente de la Generalitat y él saque adelante sus proyectos en Las Cortes con la ayuda, mucho más fácil de vender, de CiU. Pero lo tiene difícil. Por eso no resulta exagerado afirmar que quien más ha perdido en estas elecciones catalanas es alguien que ni siquiera se presentaba como candidato: Zapatero.



### Estas Fiestas... regala... LO MEJOR

**RIBERA DE POLENDOS**

Medalla de Oro Vinales Internacionales 2006  
Medalla de Oro Tempranillos al Mundo 2006  
Medalla de Plata Premios Bacchus 2006

BODEGAS AGEJAS 40.392 CABAÑAS DE POLENDOS SEGOVIA TFNO. 649 09 88 22 FAX 921 120 189

[UMOR SIN ACHE] ALAMEDO DEL PARRAL Y DíEZ

## Orcajo se perfila

**O**RCAJO SE PERFILA para entrar a matar a volapié. Matar aquí no significa matar a nadie ya que Orcajo (sin hache) es un humorista como ustedes saben, y los humoristas no matan que yo sepa. Por eso le meto hoy en mi parcela del "Umor sin Ache", por humorista y por sin hache.

En Segovia tenemos hoy muchos humoristas, unos sin hache y otros con ella, como nuestra exitosa paisana televisiva de los ojos resplandecientes Eva Hache, que arrasa. Besos, Eva. Por otro lado no es necesario llenarlo todo de haches ya que al humorista la hache del humor se le supone, como al soldado el valor, al farmacéutico la aspirina, o a la sopa de ajo el huevo. ¡Y el ajo!. Porque Orcajo

también tiene su ajo, un ajo que lo saca cuando él quiere combinándolo con la sonrisa de las dulces natillas del humor con equidad de justicia distributiva: a cada uno lo suyo, palo y zanahoria, ajo y cabello de ángel, guindilla y tocino de cielo, haches y no-haches, en fin, ya me entienden ustedes.

Pepe Orcajo acaba de sacar una nueva entrega de sus "Segovianos de Perfil", que es un libro bastante gordito esta vez, y limpiamente editado por la Obra Cultural de Caja Segovia, y en él se recopilan las mejores caricaturas de los VIPS (Veri Important Persons) segovianos, acompañados de unos textos incisivos y pimpantes referentes al caricaturizado. El libro abarca los trabajos de mi com-

pañero, colega y sin embargo amigo (como diría el inolvidable Alfonso Sánchez) durante los años 2003, 2004 y 2005, publicados en nuestro también colega <<El Norte de Castilla>>.

Al perfilarse a matar el diestro nunca desea eliminar al morlaco sino poner la guinda a una faena cuajada, y esto es lo que hace nuestro Pepe sin hache al perfilar este libro del "quien es quien" de agudos perfiles, diseccionando con grafismos y textos a estos descollantes seres locales, provinciales y autonómicos de la política, el arte, la cultura, la hostelería, los bussines, los medios de comunicación y las letras, los bares, los pinchitos, etc.

Aclarémosnos: la caricatura es todo

un género gráfico con su propia historia y características, independiente del dibujo de humor llamado "chiste" aunque bien es cierto que primo hermano suyo. Pepe es caricaturista y también humorista gráfico y pintor. Y también cofundador de aquel "Cochinillo Feroz" ten recordado, ay ¿en qué nicho del Santo Angel yaces, "Cochinillo Feroz" mío?...)

Hacer caricaturas y humor en Segovia es muy difícil (yo lo sé muy bien). Y Orcajo con valentía empuña su hache de humor todos los días con la izquierda para torear con sentidos naturales al morlaco de la actualidad local. Un morlaco inteligente, esaborio o desecho de tiente, que de todo hay en esta Segovia sin hache, pero con jaerpuerto?.



[EL POSO DE LOS DÍAS] JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSIO

## Otras miras

**H**A LLEGADO A MIS MANOS UN MANUSCRITO, no se si inventado, pero sí puesto al día, en el que se demuestra que todas las hipótesis que se han venido barajando sobre las técnicas empleadas para la construcción del Acueducto son falsas. Eso de levantar las piedras con esos ganchos y esas tenazas, al mismo tiempo que las espaldas de los celtíberos empadronados por estos andurriales se despellejaban, no se acerca ni a la periferia de la realidad. El Acueducto se trabajó en horizontal, rellenando con las piedras la plantilla que, previamente, se había dibujado en el suelo. Se planteó pues a ras de suelo. Cómodamente, merced a este procedimiento, se pudieron hacer los agujeros para incrustar las inscripciones que todos los

en el Salvador, pero esto no puede ser cierto porque nadie que, sin confesión, muriese después de haberla visitado pudo salvarse.

Pero volvamos a la construcción y dejémonos de guarringondeces. Una vez aparejada en el suelo la bien llamada Magna Obra, unos sacerdotes celtas venidos de las brumas del Norte, (druidas les llamaban en la intimidad), se concentraron para anular la fuerza de la gravedad en un radio que iba desde la casa esa tan grande que están construyendo en el Espolón, donde la Plaza de toros, hasta el Gobierno Civil, mas o menos a la altura del despacho del subdelegado, empalmando con la Avenida Fernández Ladreda, donde esta cede sus bajos para que se utilicen como aparcamiento. Una vez anulada la ley de la gravitación Universal en todo el espacio descrito, varios miles de oriundos de estas tierras empujaron de testa y levantaron la gran mole que a tantos encanta. No hubo pues sudores ni despellejamientos, sino solo unos juramentos que fueron los que propiciaron el que el diablo se personase en la obra y dejara que el sol les diera un poco en la cabeza a los que, con la boina todavía puesta, no se habían enterado si era el agua el que iba a correr por el Acueducto o era el Acueducto el que iba a navegar por el Eresma, buscando hermanar Segovia con alguna ciudad portuguesa. Así el himno de San Frutos podría ser entonado como si fuera un fado. A los pájaros, la cosa esta del ritmo o la cadencia, no les perturba en la época del desplome. Otra cosa sería el desplome.

Y hasta aquí la tesis sobre el agua y su conducción. Otro día me han prometido enviar lo del vino y su consumición... ¡Que tampoco debe de ser cosa como para no tenerla en una cierta consideración!

*A los pájaros, la cosa esta del ritmo o la cadencia, no les perturba en la época del desplome. Otra cosa sería el desplome*



que fueran llegando quisieran ponerle. Se calculó en cuclillas el calibre de los arcos para que, a través de ellos, pudieran pasar el mayor número de vencejos sin entorpecer a los pardillos que, desde la parte de la sierra, y desde los paramos, se dejaban caer por sus alrededores. Se dejó una hornacina para que la Virgen pudiera ser engalanada con la bandera de España, y si luego con el tiempo se convertía en nación la Plaza del Azoguejo, cualesquiera otra que al caso viniese. Se le dio una curva para que la calle Larga no se diera de bruces con los sillares, y evitar, con ello que La Farela, que fue casa de lenocinio muy ponderada, pudiera sentar sus reales sin contaminar el agua. Algunos autores dicen que La Farela estaba

[EL PUNTO] APULEYO SOTO

## Segovia vuela



**N**O VEAN CUÁNTO ME HA GUSTADO la noticia de que Segovia quiere echarse a volar. ¿Y por qué no?

Yo soy conservador al estilo inglés y por eso amo el progreso. Pocos libros hay que me hayan impresionado tanto como "Miedo a volar". Vuela, lector. El miedo es lo que no nos deja ser lo que somos, lo que podemos ser. Tú también.

Andan algunos soñadores empresarios segovianos con los pies en la tierra queriendo alzar el vuelo, queriendo construir un aeropuerto Segovia-Madrid-Norte en las cercanías de la capital y yo les doy alas, cómo no. Y además me encanta que se pretenda que sea de gestión privada. Creo en el individuo, en la persona, en la sociedad, más que en el estado. Así de claro.

Y Segovia tiene posibilidades, por supuesto que las tiene. "Sin Segovia, no luna". Pues venga, a viajar, a ver mundo, a comercializar, a entenderse con todos, a traerlos a todos aquí y a irnos nosotros, con facilidades de vuelo, adonde nos dé la gana o nos llegue el dinero. ¡Bien por José Miguel Users (a quien no tengo el gusto de conocer) y por su compañía de vuelos en ciernes! ¡No a través de los mares Segovia con Isabel la Católica? ¡Pues lo mis-

mo los cielos ahora! Hay que atravesar los cielos, donde están la gracia, la valentía, los negocios, la Bolsa, la política internacional y el petróleo de Bolivia, que se lo cocina crudo con la moral indigenista de Morales. ¡Al sol, Repsol, al cielo y en avión. Como hicieron los del Plus Ultra o hubiera hecho La Cierva si el autogiro hubiera dado un poco más de sí. Tiempos grandes. ¡Y ahora nos vamos a parar!

Autopistas del aire a Segovia, todas, las que necesite para su expansión. A competir, que eso sí que trae calidad de vida si se hace como se tiene que hacer. Y en eso no entro, que controladores preparados tiene la administración, y para eso está.

Llamadme Juan Salvador Gaviota, llamadme como queráis, pero emprender la ascensión de una vez por todas, paisanos. Sin titubeos, sin zarandajas, con la mano al volante de la modernidad. Porque podéis si queréis. Y antes que otros, que si no espabiláis, os van a quitar el asiento de mano.

El águila no come mosquitos. Alas caudales pido. No nos paramos en la historia. Sobrevolemos la historia de ciudad universal que somos, Patrimonio de la Humanidad. ¿Necesitáis un puente? Ya tenéis el Acueducto. ¿Un acorazado? Ahí se yergue el Alcázar. ¡Buen viaje, señores pasajeros! Apriétense el cinturón. Estamos en la altura.

### EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:  
Carlos Herranz Cano

Director General:  
Javier Hernando Domingo

Director de Desarrollo:  
Aurelio Martín González

Director:  
Jesús Martínez Calle  
Jefes de Sección:  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos  
Director de Administración:  
Carlos Rebollos Herranz  
Director Comercial:  
David Matarranz Casado  
Administración de Publicidad:  
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres  
C/ Peñalara, 3 (Polígono Industrial "El Cerro") 40006 Segovia  
Teléfono: 921 437 261 - Fax 921 442 432  
Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º - Teléfono: 921 461 212 - 40001 Segovia  
Correo electrónico de redacción adelantado@eladelantado.com  
Difusión controlada por la OJD



### Mercedes-Benz presenta el nuevo Clase A Coupé Red & Black Edition desde 17.995€\*

► La manera de ser y de actuar, de vestir, de hablar e incluso de conducir. Eso es lo que nos diferencia. Afortunadamente nadie es igual. Nuevo Clase A, un concepto distinto de automóvil. Un coupé adaptado a

la ciudad con un toque exclusivo y deportivo. Con llantas de aleación de 17", parrilla delantera cromada, asientos y tren de rodaje deportivos... Un coche con personalidad propia, como tú.



Mercedes-Benz

\* A 150 (95 cv). IVA, impuesto de matriculación y transporte incluidos. Faros bixenón no incluidos, equipamiento opcional. Consumo promedio desde 5,1 hasta 6,5 l/100 Km. Emisiones de CO<sub>2</sub> desde 139 hasta 171 g/km.

902 99 86 06 www.mercedes-benz.es

#### SEGAUTO, S.A.

Concesionario Oficial Mercedes-Benz  
Peñalara, 10. Pol. Ind. El Cerro.  
Tels.: 921 42 76 11 / 70 20. 40006 SEGOVIA  
www.segauto.mercedes-benz.es

## MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE



MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

## "Naturalmente artificial"

El Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente acoge hasta el próximo día 10 de diciembre la muestra "Naturalmente artificial". El arte español y la naturaleza, 1968-2006". (Foto: Fernando Peñalosa)

## PARTICIPACIÓN

## Gratis en Agenda

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: "Agenda Social", calle Peñalara, 3. 40006. Segovia., o al correo electrónico adelantado@eladelantado.com. Las fotografías no se devolverán.

adelantado@eladelantado.com

## AGENDA 4

## HOY

3 noviembre de 2006

Faltan 58 días para que finalice el año.

**Santoral**  
Santos, Martín de Porres, Silvia, Pedro Armengol y Huberto.

## TELÉFONOS DE URGENCIA

## Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL ..... 921431212  
COMISARÍA DE POLICÍA ..... 921414700  
PROTECCIÓN CIVIL ..... 921759115  
GUARDIA CIVIL ..... 062 Y 921426363  
INF DE CARRETERAS ..... 921417131  
BOMBEROS SEGOVIA ..... 921422222  
BOMB. COCA ..... 921586132  
BOMB. SEPÚLVEDA ..... 921540000

## Servicios sanitarios

EMERGENCIAS ..... 061  
HOSPITAL GENERAL ..... 921419100  
HOSP. POLICLINICO ..... 921419100  
H. MISERICORDIA ..... 921460115-16  
CRUZ ROJA ..... 921440202  
URGENCIAS ..... 921440702  
INFOCÁNCER (GRATUITA)  
(24 HORAS) ..... 900100036

## Transportes

RADIO TAXI ..... 921445000  
ESTACIÓN RENFE ..... 902240202  
ESTACIÓN DE  
AUTOBUSES ..... 921427707

## Otros

EMERGENCIAS ..... 112  
TURISMO ..... 921460334  
AYUDA A LA VIVIENDA  
(JUNTA CYL) ..... 902 22 88 88  
CORREOS ..... 921461949

## Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE  
GOBIERNO ..... 921759000  
JUNTA DE  
CASTILLA Y LEÓN ..... 921417384  
DIPUTACIÓN ..... 921113300  
AYUNTAMIENTOS  
SEGOVIA ..... 921419800  
AYLLÓN ..... 921553000  
CANTALEJO ..... 921520001  
CANTIMPALOS ..... 921496009  
CARBONERO  
EL MAYOR ..... 921560002  
COCA ..... 921586011  
EL ESPINAR ..... 921181700  
FUENTEPELAYO ..... 921574000  
MOZONCILLO ..... 921577392  
NAVALMANZANO ..... 921575002  
NAVA DE LA ASUNCIÓN .....  
921580036  
NAVAS DE ORO ..... 921591000  
PALAZUELOS  
DE ERESMA ..... 921449354  
RIAZA ..... 921551016  
SAN ILDEFONSO ..... 921470018  
STA. MARÍA LA REAL  
DE NIEVA ..... 921594036  
SEPÚLVEDA ..... 921540000  
TURÉGANO ..... 921500000  
VILLACASTÍN ..... 921198008

## EXPOSICIONES

## Brujería

Piezas de la Europa Medieval y Central entre el siglo XVI y primeros del XX. Calle Daoíz, 9. (Casa Encantada). Tlf 666273985. Todos los días, de 11.00 a 14.30 y de 16.30 a 20.00 h.

ANTIGUO MUSEO DE LA BRUJERÍA

## Manuel Serrano

Pinturas de Manuel Serrano. Hasta el 18 de noviembre.

BAR QUINTANAR

## Severiano Monge

Pinturas de Severiano Monge en el bar Santa-  
na. Hasta el 15 de noviembre.

BAR SANTANA

## Obieta

"Del caos a la idea", muestra de Obieta en la galería de la calle Pedro de Fuentidueña, 13. Hasta el 30 de noviembre.

BRICOPEKE

## Exposición de setas

Hoy, viernes, y mañana, sábado, muestra de setas tóxicas y comestibles en la Casa del Sello de Paños (Cámara de Comercio); de 12.00 a 14.00 h. y de 18.30 a 21.30 h.

CÁMARA DE COMERCIO

## Premio de Carteles

Muestra de las obras seleccionadas en el Premio convocado por Caja Madrid y dedicado al acoso escolar. Hasta el 26 de noviembre.

CASA DE LOS PICOS

## Isabel Tallos y Sara Sánchez

"Ingrávititas", exposición fotográfica de Isabel Tallos y Sara Sánchez en el Convento de Mínimos. Hasta el 6 de diciembre.

CONVENTO DE MÍNIMOS

## Víctor Sesma

Muestra permanente de Víctor Sesma en la tienda Estudio 56, en la calle San Agustín. Horario comercial.

ESTUDIO 56

## Domingo Otones

Muestra de óleos de Domingo Otones. Hasta el 3 de diciembre.

GALERÍA NÉLIDA

## Titirimundi 2006

Muestra "Titirimundi 2006", colectiva de varios componentes del taller de fotografía de la Asociación Horizonte Cultural.

HORIZONTE CULTURAL

## Diego Etcheverry

"Pinturas, estampaciones y un juguete", últimos trabajos del artista uruguayo Diego Etcheverry. Hasta el 4 de noviembre.

MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

## "Naturalmente artificial"

Muestra "Naturalmente artificial". El arte español y la naturaleza, 1968-2006". Hasta el 10 de diciembre.

MUSEO DE ARTE C. ESTEBAN VICENTE

## Jorge Vidal

Exposición itinerante 'Obra 1964-2002' del pintor Jorge Vidal. Programa de Artes Plásticas 'Constelación del Arte', de la Junta de Castilla y León. Hasta el 12 de noviembre.

MUSEO ZULOAGA

## Francisco Monedero Bueno

"Miradas del Karakorum", muestra fotográfica de Francisco Monedero Bueno en la sala de fotografía Juan Luis Misis. Hasta el 20 de diciembre.

SALA DE FOTOGRAFÍA JUAN LUIS MISIS

## "Mariano de Cossio (1890-1960)"

Hasta el 26 de noviembre se puede visitar la

## SOCIEDAD



**Consumo responsable.** El Ayuntamiento de Segovia en colaboración con la asociación de amas de casa, consumidores y usuarios María del Salto ofreció ayer en La Alhóndiga una charla-taller sobre "Pinesa y actúa. Desde las familias por un consumo responsable". (Foto: F. Peñalosa)

muestra "Mariano Cossio (1890-1960)" en el Torreón de Lozoya.

TORREÓN DE LOZOYA

## M. L. Esgueva

"Vida y muerte en la naturaleza", muestra de pintura de M. L. Esgueva. Hasta el 30 de noviembre.

UNIVERSIDAD SEK

## Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

## Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el tlf.: 921 566108.

BERNARDOS

## Artesanía

Artesanía: vidrio, metal, madera, orfebrería, cerámica, grabado.. Viernes de 17,00 a 20,00 h; fines de semana y festivos de 12,00 a 15,00 y de 17,00 a 20,00 horas.

CABANAS DE POLENOSOS-LAS CARAVAS

## Herramientas rurales

Muestra permanente de herramientas de uso rural.

GRAJERA-MUSEO ETNOLÓGICO

## Iseult Labote

"Paisajes urbanos" y "La Caldera", fotografías de Iseult Labote en la iglesia de San Juan Nepomuceno de La Granja. Hasta el 30 de noviembre.

LA GRANJA. CALART ACTUAL

## Museo de la Real Fábrica de cristales

Piezas de maquinaria y obras artísticas de vidrio y cristal, históricas y contemporáneas.

Hoy, día 3, inauguración de la muestra "Vidrio islámico en al-Andalus" en el Museo del Vidrio. Hasta el 22 de abril de 2007.

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

## Susó Barrio

Hoy, día 3, inauguración de "¡Qué cara tie-

nes!", de Susó Barrio. Hasta el 23 de noviembre.

LA GRANJA. GALERÍA GARA-JARTE

## Mila Trenas

El sábado, día 4, inauguración de la muestra "Tierras", de Mila Trenas, en la galería de arte Zaca. Hasta el 26 de noviembre.

LA GRANJA. GALERÍA ZACA

## Exposición de setas

Hasta el domingo, día 5, exposición de setas en la Casa del Médico de Navalmanzano. Organiza la asociación micológica "Ribera del Malucas".

NAVALMANZANO

## Arqueología

Centro Arqueológico. Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

## Gregorio Paniagua

Muestra de Gregorio Paniagua "Su obra, su vida" en la galería de El Rancho.

TORREBALLEROS. EL RANCHO DE LA ALDEGUELA

## Mon Montoya

Muestra "Calle Ciruela" del artista Mon Montoya en la galería de arte Aleph, en la calle Reyes, 13.

CIUDAD REAL. GALERÍA DE ARTE ALEPH

## TEATRO

## Circuitos escénicos

Mañana, a las 18.00 h., en el Centro Cultural Los Caños de Carbonero el Mayor, teatro con Telón Mágico. Actividad patrocinada por la Junta, Diputación y Ayuntamiento.

CARBONERO EL MAYOR

## Representaciones

La programación del teatro Juan Bravo de Segovia se publica en el página 45.

SEGOVIA. TEATRO JUAN BRAVO

## MÚSICA

## Descubriendo la ópera

Campaña de música para alumnos de Educa-



**FARMACIAS DE GUARDIA**

**SEGOVIA**

**HOY: Día y noche:** Rubio Ruano. Vía Roma, 30.  
**MAÑANA: Día y noche:** Rodríguez del Fresno. Avda. Marqués de Lozoya, 13. (Barrio La Albuera).

**EL ESPINAR** Hoy está de guardia el despacho situado en la avenida Hontanilla, 18.

**OTRAS LOCALIDADES**

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de Cantalejo, La Granja, Riaza y Prádena. También, de 10,00 a 22,00 horas, permanecerán abiertos los despachos de Fuentesauco, Zarzuela del Pinar y Santiuste. El despacho de Villacastín está abierto de 10,00 a 20,00 h.

**AUTOGARSA**  
OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches  
921 425 512  
C/ PEÑALARA, 15. SEGOVIA

ción Primaria organizada por la Diputación Provincial y la Junta de Castilla y León. Hoy, día 3, a las 11.00 h., actuación en el salón de actos municipal de Ayllón para los alumnos del CRA de Ayllón.

**AYLLÓN**

**Concierto**

Hoy, día 3, a las 23.30 h., actuación del cantante Daniel Francia en el corral multiusos La Oveja Negra de Cabañas de Polendos. Entrada libre.

**CABAÑAS DE POLENDOS**

**Conciertos**

Hoy, a las 21.00 h., actuación de David Copper y Jesús Parra (folk rock) en La Semilla Negra, en Cuéllar.

**CUÉLLAR**

**Taller de pandetera**

Los días 4, 5, 18 y 19 de noviembre, taller de pandetera en el Centro de Interpretación del Folklore. Información, tlf.: 921531001.

**SAN PEDRO DE GAILLOS**

**Música en la Casa de las Flores**

Ante el éxito del certamen, Patrimonio ha convocado un ciclo para los domingos del mes de noviembre. El día 5, a cargo de Ignacio Marín Bocanegra, con dos sonatas en fa sostenido menos, del Padre Soler.

**LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO**

**CINE**

**Cine Club-Studio**

El viernes, en sesiones de 18.00, 20.30 y 23.00 h., proyección de la película "Buenas noches y buena suerte", de George Clooney (USA) en la Escuela de Magisterio de Segovia. Solo socios. El sábado, día 4, a las 20.00 h., proyección del mismo film en la sala Canónigos de La Granja.

**SEGOVIA. ESCUELA DE MAGISTERIO Y LA GRANJA**

**OTRAS ACTIVIDADES**

**Amigos de la Vida**

Actividades organizadas por la asociación Amigos de la Vida. Hoy, viernes, a las 18.00 h., conferencia sobre la "Pervivencia en el conocimiento de las plantas de la provincia de Segovia y toponimia vegetal segoviana" a cargo de Mario Sanz Elorza.

**SEGOVIA. CENTRO SENIOR CORPUS**

**Observatorio Socioeconómico de Segovia**

Hoy, a las 19.00 h., conferencia-coloquio sobre "El ciclo del agua en Segovia" y presentación del Boletín de Coyuntura Económica de Segovia en la Sala Caja Segovia. Organiza el Observatorio Socioeconómico de Segovia.

**SEGOVIA. SALA CAJA SEGOVIA**

**Jornadas micológicas**

Organizadas por la Sociedad Micológica Segoviana y el Colegio de Médicos de Segovia en la Cámara de Comercio. Hoy, a las 20.30 h., conferencia del

dr. Antonio Dueñas sobre "Intoxicaciones agudas por setas", y mañana, a la misma hora, del dr. Gabriel Moreno sobre "Hongos mediterráneos de interés y adaptaciones para la economía del agua".

**SEGOVIA. CÁMARA DE COMERCIO**

**Didácticas de las ciencias**

Mañana, día 4, Seminario Internacional sobre Didáctica de las Ciencias en la Universidad SEK, dirigido por las profesoras Pilar Aramburuzabala y María Rocío Esteban. Actividad enmarcada en el proyecto Con-Science del programa Sócrates.

**SEGOVIA. UNIVERSIDAD SEK**

**Medio ambiente y urbanismo**

Mañana, sábado, a las 20.00 h., coloquio sobre "¿Está en peligro el entorno natural de La Granja?" y presentación de la asociación "Protejamos las Calderas" en la sala Farinelli.

**LA GRANA. FARINELLI**

**Maratón de acuarela**

Mañana, segunda edición del maratón de acuarela organizado por la Agrupación Segoviana de Acuarelistas con motivo del Día Internacional de la Acuarela. De 10.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h. en el Centro Cultural de San José.

**SEGOVIA. CENTRO CULTURAL SAN JOSÉ**

**Cuentacuentos**

Mañana, a las 12.00 h., cuentacuentos en la librería Diagonal con Fuencisla Valverde y Eliana Arredondo y el libro "A qué sabe la luna", de editorial Kalandraka (Conde Sepúlveda, 1).

**SEGOVIA. LIBRERÍA DIAGONAL**

**Desarrollo rural**

Mañana, a partir de las 10.00 h., jornada de desarrollo rural en el Centro de Formación e Inserción Laboral de la Mujer Rural de Hontalbilla.

**HONTALBILLA**

**CONVOCATORIAS**

**Asociación de vecinos de San Lorenzo**

Hoy, día 3, finaliza el plazo para presentar candidaturas para formar una nueva junta directiva de la asociación. Posteriormente, el día 10, a las 20.00 h., asamblea general ordinaria y asamblea general extraordinaria.

**SEGOVIA. BARRIO DE SAN LORENZO**

**Caminantes**

La Asociación para el Bienestar Socio-cultural de niños y jóvenes Caminantes organiza actividades dirigidas a niños de todas las culturas de 5 a 11 años. Información en el tlf.:921444953.

**SEGOVIA**

**Bailes de Salón**

La escuela de música Amadeus inicia un curso de bailes de salón el próximo mes de noviembre. La matrícula es gratuita. Más información en los teléfonos 921110163 y 675965731

**ESCUELA DE MÚSICA AMADEUS**

**MONUMENTOS**

**ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De noviembre a marzo de 9,30h y 17,30h. De Abril a octubre de 9,00 a 18,30h.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Tlf. 921 4665720. e-mail: turismosegovia@telefonica.net Horarios: De lunes a domingo de 10 a 20h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** Tlf. 921 461426. Horarios: De lunes a domingo de 10 a 14 y de 16 a 19,30.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf.** 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf. 609 877404. Horarios: Miércoles y jueves de 10 a 14. Viernes, sábado y domingo de 10 a 14 y de 16 a 18,30.

**IGLESIA DE LA VERACRUZ** Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 19,00 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12 98: Todos los días de 10,00 a 12,30 y de 16,00 a 18,30 h.

**PALACIO EPISCOPAL** Tlf. 921 46 09 63: Sábados, de 10,00 a 18,00 h.

**TORREÓN DE LOZOYA** Tlf. 921 46 24 6t: Exposiciones, laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h. Lunes cerrado.

**MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE** Tlf. 921 46 20 10: Martes y miércoles, de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; jueves, viernes y sábados, de 11,00 a 20,00 h., ininterrumpidamente; y domingos y festivos, de 11,00 a 15,00 h. Lunes cerrado.

**MUSEO ZULOAGA** San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 horas. Domingos: 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes y festivos.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. Horario de octubre a junio: martes a sábado, de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.; domingo y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Cerrado los lunes, día 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** Tlf. 921 46 03 77. c/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

**MUSEO RODERA-ROBLES** Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,15 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

**ANTIGUO MUSEO DE BRUJERÍA** Calle Daoiz, nº 9 (Casa Encantada). De viernes a domingo, de 12,00 a 19,00 horas. También los días festivos.

**PALACIO DE LA GRANJA Y RIOFRÍO** Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: De martes a domingo de 10,00 a 18,00 horas. Lunes: cerrado. Información en los tifs.: 921 470019 y 921 470020.

**Museo de Tapices**, cerrado por obras.

**REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** Tlf. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. HORNOS: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

**AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE** De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono

605842481.

**MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE** Tel. 921 198435. De martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h.; sábados y domingos, de 12,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 18,00 h. Visitas guiadas con cita previa.

**CASTILLO DE COCA** Tlf. 921 58 66 22. Laborables: de 10,30 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 horas. Cerrado primer martes de cada mes.

**CASTILLO DE CUÉLLAR** Tlf. 921 14 22 03. Visitas teatralizadas y Centro de Interpretación del Mudejar. Sábados y domingos y festivos, pases a las 12,00 h. y 17,00 y 18,00 h.

Martes, jueves y viernes de 10,30 a 14,00 y de 16,30 a 19,30 h. Sábados, domingos y festivos de 10,30 a 14,00 y de 16,00 a 19,30.

**CÁRCEL DE LA VILLA DE PEDRAZA** Visitas los sábados, domingos y festivos de 11,30 a 14,00 y de 15,30 a 19,00 h. Grupos concertar visitas en los tifs.: 921-509960 y 921-509955.

**CASTILLO DE PEDRAZA Museo Ignacio Zuloaga** Tlf. 921 50 98 25: Cerrado lunes y martes; resto, de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.

**CASTILLO DE CASTILNOVO** Tlf. 921 53 11 33: Visitas concertadas previa cita.

**CENTRO INTERPRETACIÓN ARQUEOLÓGICO DE PARADINAS** Tlf. 609 11 43 06: Visitas todos los días previa cita por tlf.

**CENTRO INTERPRETACIÓN DE BOCA DEL ASNO EN VALSAIN** Tlf.: 921-20013. Del 1 de octubre al 13 de mayo, de 10,00 a 14,00 y de 15,00 a 18,00 h.; del 14 de mayo al 30 de septiembre, de 10,00 a 19,00 h. E-mail: bocadelasno@oapn.mma.es y UPVvalsain@oapn.mma.es

**CUEVA DE LOS ENEREAJOS DE PRÁDENA** De octubre a mayo, de martes a domingo, de 11,00 a 15,00 y de 15,30 a 19,30 h. Lunes, cerrado. La taquilla se cierra una hora antes del cierre. Grupos de 15 personas como mínimo y máximo de 30. Información y reservas, tlf.: 92150713.

**ENTORNO ARTÍSTICO DE MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS** Iglesia de Nuestra Señora de la Asunción y Palacio del Cardenal de Espinosa. Previa cita en los telfs.: 920-31104 y 920-31190.

**CASTILLO DE TURÉGANO** Visitas guiadas. Sábados, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,30 h.; domingos y festivos, de 11,00 a 14,00 h.; entre semana, visita concertada para grupos en el tlf.: 921500000.

**MUSEO DE LOS ANGELES DE TURÉGANO** De miércoles a domingo de 11,00 a 19,00 horas.

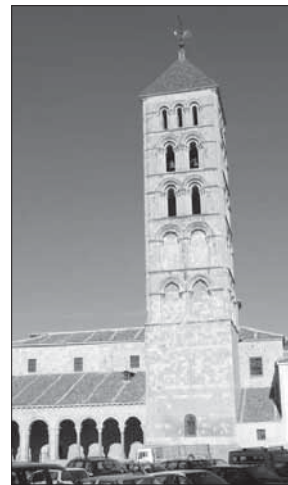
**MUSEO PEDAGÓGICO "LA ÚLTIMA ESCUELA" DE OTONES DE BENJUMEA** Visitas todos los días, previa cita en los teléfonos 921434750 y 921501038.

**MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO OBISPO VELLOSILO AYLLÓN.** Lunes cerrado. Domingo hasta 14,00 h. Obras de Lucio Muñoz, Genovés, Alcorlo... Tlfs.: 660-881702 y 921-553000.

**CENTRO DE PETROGLIFOS DE DOMINGO GARCÍA** Sábados y domingos de 12,00 a 14,00 horas.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (espacio expositivo de la muralla) Tel 609 877404. Horarios: Miércoles, jueves y viernes de 11 a 14 y de 16 a 19. Sábado de 11 a 14 y de 17 a 21 y domingos de 11 a 14 y de 16 a 18.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h. Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco, 25).



Iglesia de San Esteban (Segovia).

**Tus fotografías, en la Agenda Social**

Si quieres publicar una fotografía de tus cenas, cumpleaños o citas destacadas con tus compañeros de trabajo o con tus amigos y familiares, envíanosla a nuestro correo electrónico: redaccion@eladelantado.com con el texto que quieras que la acompañe.

**P R O M O C I O N E S - P I S O S**

**LA LASTRILLA**

Pisos de 1 y 2 dormitorios desde 65 m<sup>2</sup>

**¡IMPOSIBILIDAD DE GARAJE!**

Ref: 5800

**PALAZUELOS**

Pisos de 1, 2, 3 dormitorios.

**¡EXCELENTES CALIDADES!**

**¡ENTREGA 2008!**

Ref: 6059

**EN SEGOVIA**

Pisos de 1/3 dormitorios.

**¡MUY BUENA SITUACIÓN!**

Ref: 4871

**LA HIGUERA**

Pisos de 1 y 2 dormitorios.

**¡PRÓXIMA PROMOCIÓN!**

**BERNUY DE PORREROS**

1/3 dormitorios

**¡MUY BUEN PRECIO!**

Ref: 5202

**921 43 22 22**

C/ Santo Tomás 9 - Local - Segovia  
E-mail: habitat@habitatsegovia.com

**HABITAT**  
PROFESIONALES INMOBILIARIOS

► INFRAESTRUCTURAS

## El vial entre la estación del AVE y la capital se construirá en ocho meses

**Nuevo trazado.** El ADIF y el Ayuntamiento pactan el cambio del trazado de la nueva carretera de conexión con la terminal, que ahora llegará hasta la rotonda junto a Alresa

SERGIO ARRIBAS/ SEGOVIA

El Administrador de Infraestructuras Ferroviarias (Adif) comenzará este mes de noviembre las obras de construcción del nuevo vial que conectará la futura estación del AVE en Segovia, que se construye junto a la ermita de Juarrillos, con la capital segoviana, unos trabajos que se prolongarán por espacio de unos ocho meses.

Así lo desveló ayer el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, que el pasado lunes mantuvo una reunión en Madrid con el presidente del Adif, Antonio González Marín; un encuentro donde ambos analizaron el que será el futuro vial de acceso a la terminal, que ha experimentado un cambio de trazado con respecto a las previsiones iniciales que fueron contempladas en su día en el avance del Plan General de Ordenación Urbana (PGOU).

Como se recordará, el propósito inicial era que la carretera de unión partiera de la estación del AVE y atravesara el denominado sector Bonal convirtiéndose en una gran avenida que derivara en la rotonda situada junto al acuartelamiento de Baterías, popularmente conocido como "la glorieta del Pastor", en alusión a la escultura en honor a la trashumancia.

Con respecto a aquellos pla-

nes inicial, el trazado del vial que unirá la estación y la ciudad sufrirá un cambio "significativo", en palabras de Arahuetes. El proyecto del Adif, que cuenta con el visto bueno del Ayuntamiento, contempla un trazado que —en dirección de la estación del AVE a la capital— atravesará la variante SG-20 a través de un puente o paso elevado hasta llegar a lo que será una pequeña nueva rotonda situada en terrenos del sector Bonal. Desde este punto el trazado de la carretera dará un giro a la izquierda para concluir en la actual rotonda situada junto a la fábrica de Alresa; que hoy es la primera glorieta que se encuentran los vehículos procedentes de Madrid en la entrada a la capital segoviana.

**EFFECTO POSITIVO** Arahuetes matizó que el cambio supone un efecto "positivo", "no tanto para la ciudad como —según dijo— para el resto de los núcleos limítrofes o del alfoz de la capital". "Si mandamos toda la circulación hasta la rotonda del Pastor se produciría un efecto rebote" de aquel tráfico que no quiere entrar en la capital —porque su destino es cualquier núcleo del entorno— y se vería obligado a realizar un rodeo; teniendo que tomar la carretera de salida en dirección a Madrid para, posteriormente, luego



El futuro vial que partirá de la nueva estación del AVE conectará con la rotonda situada junto a la fábrica de Alresa. / KAMARERO



**Avanzan los trabajos.** El ADIF mantiene que para finales de 2007 será inaugurada la línea de alta velocidad Madrid-Segovia-Valladolid. Los trabajos van superando dificultades, como los derivados de la construcción de los túneles bajo el cerro de San Pedro, en el tramo Colmenar Viejo-Soto del Real, donde las obras acumulan retraso por las dificultades del terreno y diversos errores que provocaron el atasco de una de las tuneladoras hace dos años. Así, ya se ha acometido parte del cale del túnel este. En la imagen, tomada ayer, un obrero saluda a otro operario que se encuentra en una de las tuneladoras, que avanza de sur a norte/ FOTO: AURELIO MARTÍN.

tener que acceder a la variante SG-20.

El alcalde defendió la alternativa elegida en que desde la rotonda junto a Alresa los futuros usuarios del AVE pueden, fácilmente, acceder a la capital o tomar la variante de la ciudad (carretera SG-20). Tras apuntar que "no es la estación de

la ciudad de Segovia, sino de toda la provincia", Arahuetes apuntó que desde la rotonda junto a Alresa "se puede realizar una distribución más racional de la circulación" procedente de la futura estación del AVE. Las obras de construcción del vial —con un inversión que Arahuetes no precisó

y que asumirá en su integridad el Adif— comenzarán "inmediatamente", según el alcalde, y se ejecutarán en unos ocho meses. El calendario de la obra contempla que los trabajos comiencen con la construcción del paso elevado, que permitirá a la nueva carretera atravesar en perpendicular la va-

Llévate un SEAT SIN ENTRADA con:

- Seguro a Todo Riesgo
- Servicio de Mantenimiento
- Seguro de Retirada de Carnet
- Gestión de Multas

**TODO INCLUIDO** el primer año. Y además 4 años de Garantía Sin Límite de Kilómetros. OFERTA VÁLIDA PARA TODA LA GAMA SEAT

SEAT Ibiza desde

**90€**

al mes el primer año SIN ENTRADA con TODO INCLUIDO. 72 cuotas restantes de 150 €. IAE: 6,84 %. Plan Prever Gasolina incluido.

INFÓRMATE

**HIGARSA AUTOMOCIÓN**

Teléfono 921 420 200

C/ Navacerrada, 25. SEGOVIA



SEAT auto emoción



▶ TRÁFICO

# El cierre con bolardos de la Plaza comenzará el día 20

El alcalde deja entrever que no habrá inconveniente en modificar la medida si provoca algún perjuicio • El mercado al aire libre de los jueves se trasladará el 23 a la Plaza Mayor

• Arahetes sostiene que el cierre será "positivo" para el casco antiguo, aunque "si vemos que perjudica a la revitalización" del recinto amurallado "y a la vida" de sus habitantes "no habrá inconveniente en estudiar la manera de mejorarlo".

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

El alcalde, Pedro Arahetes, anunció ayer que el próximo lunes 20 de noviembre el Ayuntamiento pondrá en marcha el sistema automático de control de accesos a la Plaza Mayor con el que se reforzará el actual cierre al tráfico del ágora segoviana. El alcalde y la concejala de Tráfico, Ana Sanjosé, explicaron el bando — que ya avanzó EL ADELANTADO, y que Arahetes firmó el pasado 31 de octubre— para regular la medida y donde se especifica quienes

tendrán derecho a una tarjeta magnética y un distintivo para lograr el acceso habitual a la zona y en qué casos se podrá obtener una autorización especial para atravesar la Plaza Mayor.

Arahetes y Sanjosé explicaron que en los próximos días el Ayuntamiento remitirá una carta a los residentes de las 15 calles que integran el área de influencia del sistema para que puedan obtener las tarjetas magnéticas que activan los dos bolardos retráctiles: en la calle San Frutos, en su confluencia con la calle San Geroteo; y en la calle Cronista Lecea, junto a la Plaza de la Rubia. También obtendrán una tarjeta para poder atravesar de forma habitual el recinto los usuarios de garajes en la zona, las personas con movilidad reducida, taxis y los servicios de emergencia; mien-

tras que el Ayuntamiento también contempla la concesión de autorizaciones especiales para los hoteles o los residentes mayores de 65 años. Arahetes confirmó que los vehículos que podrán circular por la Plaza Mayor serán unos 700; mientras que sus titulares podrán obtener la tarjeta previo pago de 20 euros en concepto de fianza.

El alcalde, como ya avanzó este diario, confirmó que la empresa Telvent había ya concluido la instalación de los bolardos —y de sus respectivas cajas metálicas que albergan el dispositivo informático y unas cámaras de videovigilancia— y que ya el día 23 se trasladará el mercado al aire libre de los jueves a la Plaza Mayor.

**POSITIVO** Arahetes manifestó su creencia de que el cierre será "muy positivo" para el casco antiguo, aunque "no seremos —dijo— más papistas que el papa" y "si vemos que la medida perjudica a la revitalización del casco antiguo y a la vida de las personas que en residen en él,

no tendremos inconveniente en ver cómo podemos mejorarlo".

Sanjosé manifestó que su departamento ha "escuchado" la opinión de "todos los afectados"; dejando entrever que, a la vista de cómo

funcione la medida, el Ayuntamiento podrá incluir más excepciones a la prohibición de paso de las que ya recoge el bando. Tras recalcar que con el cierre de la Plaza Mayor "no se ha quitado ni una sola plaza de aparcamiento" y que "no es un bando contra nadie, sino de protección de la ciudad", Arahetes recordó que el dispositivo cuenta con un interfono y una videocámara, de manera que en los casos imprevistos, la persona interesada podrá contactar con Policía Local que, por control remoto, podrá activar el bolardo.



Sistema instalado en la calle Cronista Lecea / JUAN MARTÍN

## BANDO SOBRE EL CIERRE DE LA PLAZA

▶ **Calles Afectadas:** Cronista Lecea; Plaza Mayor; Infanta Isabel; Herrería; José Canalejas (hasta la confluencia con calle Arias Dávila); San Frutos; Marqués del Arco; Judería Vieja; Barriónuevo (hasta la confluencia con San Geroteo); Isabel La Católica; Plaza del Corpus; Juan Bravo (hasta la confluencia con Plaza de Medina del Campo); Daoiz; Plaza de la Merced; Plaza Medina del Campo.

▶ **Tarjetas:** Se prevé el reparto de unas 700 tarjetas —una por vehículo— entre los residentes de las calles afectadas, hoteles de la zona, taxis y servicios de emergencia.

▶ **Quiénes podrán acceder de forma habitual:** Residentes de las calles incluidas en el área de influencia; usuarios de garajes en la zona; taxis y servicios de emergencia y personas de movilidad reducida

▶ **Carga y descarga:** Los bolardos permanecerán inactivos para facilitar

las tareas de carga y descarga entre las 8,00 y las 11,00 horas. En este horario podrán acceder los titulares de comercios y establecimientos hosteleros con sus turismos a zonas próximas a sus establecimientos por espacio de media hora.

▶ **Vehículos de dos ruedas:** Ciclomotores, motos y bicicletas podrán pasar a la zona restringida.

▶ **Bodas:** En la zona afectada por la exclusión total al tráfico, solo se permitirá hasta un máximo de dos vehículos.

▶ **Hoteles:** Recibirán autorizaciones especiales para carga y descarga de equipajes de sus clientes durante el tiempo imprescindible.

▶ **Mayores de 65 años:** Los mayores que solo pueden acceder a sus viviendas en coche tendrán derecho a una tarjeta para que un familiar pueda trasladarles.

riante. Las obras continuarán con el tramo del vial entre este puente o paso elevado y la pequeña rotonda que se construirá en el sector Bonal y el trazado desde ésta hasta la glorieta de Alresa. La última fase será la construcción de la calzada entre el "puente" y la terminal; el tramo más largo, aunque el más rápido de ejecutar, en palabras de Arahetes.

El alcalde explicó que la finalización de las obras del vial de unión de la estación del AVE y la ciudad concluirán al mismo tiempo que las de construcción de la terminal; sobre el mes de junio o julio del próximo año. Arahetes precisó que la estación será operativa a finales de 2007, el momento previsto de la entrada en funcionamiento de la línea Madrid-Segovia-Valladolid.

El alcalde recalcó que nunca se ha contemplado la construcción de una nueva estación de autobuses junto a la del AVE; aunque sí se habilitará una línea de transporte público de autobuses para unir la terminal —donde habrá también una parada de taxis— con la ciudad. La perioricidad de la línea de autobuses la marcará la frecuencia de paso de los trenes.

## AZULEJOS TABANERA

Gran Sección de:  
- TARIMAS -



Flotante,  
Maciza, Laminar...  
(Con o sin instalación)

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 18 18



## ► MEDIO AMBIENTE

Los adjudicatarios de los huertos de ocio del Clamores recibieron ayer las parcelas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia, a través de la Concejalía de Medio Ambiente, procedió ayer jueves a la entrega de llaves, recepción de huertos y bienvenida a los nuevos hortelanos que resultaron en su momento adjudicatarios de los huertos de ocio del Valle del Clamores.

En sorteo público celebrado el pasado 20 de junio de 2006, el Ayuntamiento de Segovia procedió a la adjudicación de las huertas municipales existentes en el Valle del Clamores a las que se han añadido nuevas huertas en el Valle del Eresma, para totalizar 52. El sorteo se hizo preciso ya que las solicitudes presentadas ascendieron a 98.

Así, ayer fueron 19 nuevos hortelanos los que tomaron posesión de los huertos que les habían sido asignados; de ellos, diez han sido adjudicados como huertos de ocio por un tiempo de cuatro años y nueve, por un periodo de dos años.

**ERESMA** En cuanto a los Huertos del Valle del Eresma, se comunicó por carta de la concejala de Medio Ambiente, de fecha 11 de octubre, a los 33 nuevos adjudicatarios que debido a las obras de recuperación de riberas, no podrán disponer de ese espacio para uso de huertos de ocio y que, lamentando las molestias e inconvenientes que pudiera ocasionar, se les informaría puntualmente de cuando podrían tomar posesión de los huertos, que previsiblemente será hacia el mes de enero de 2007.

## ► ADMINISTRACIÓN

# Municipio y Gobierno intensifican su colaboración en materia de Seguridad

El delegado del Gobierno, Miguel Alejo, que firmó un convenio con el alcalde, anuncia varios proyectos que incrementarán la coordinación entre Policía Nacional y Local

• Pedro Arahuetes y Miguel Alejo firmaron el convenio ante los máximos responsables de la Policía Local de Segovia y la Policía Nacional y la Guardia Civil en la provincia.

A.S.R. / SEGOVIA

El delegado del Gobierno en Castilla y León, Miguel Alejo, y el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, suscribieron ayer en el Ayuntamiento de la capital segoviana un convenio con el que ambas administraciones pretenden incrementar su colaboración en materia de Seguridad, aumentando la coordinación entre los Cuerpos de Seguridad del Estado y la Policía Local.

Miguel Alejo apuntó que desde su llegada al cargo de delegado del Gobierno, la Seguridad ha sido uno de sus ámbitos de actuación más destacados, "puesto que es uno de los temas que más preocupan a los ciudadanos, que aunque en general se muestran satisfechos con el nivel de seguridad en la Comunidad, siempre hay que continuar trabajando, desde la experiencia y la colaboración".

El delegado subrayó que el convenio firmado ayer "no se va a quedar meramente en la letra", aludiendo a proyectos concretos, como el impulso de una mayor coordinación entre los servicios de emergencia 091 y 092, "bien creando una sala conjunta o bien a través de un sistema interconectado", un sistema que ya se aplica en Valladolid, Palencia y Zamora.



Miguel Alejo, a la izquierda, y Pedro Arahuetes, durante la firma del convenio, celebrada ayer en el Ayuntamiento. / KAMARERO

El delegado se refirió asimismo a la posibilidad de crear una oficina conjunta de Policía Local y Nacional para atender al ciudadano en un único punto, un proyecto que se quiere poner en marcha en enero próximo; a la necesidad de hacer más fluido el intercambio de información entre los distintos cuerpos y a intensificar la formación de los agentes.

En relación con este tema, Miguel Alejo reseñó que los Presupuestos Generales del Estado para 2007, actualmente en tramitación,

incluyen un incremento del 14 por ciento de los fondos para el Ministerio del Interior, que sumados a las subidas efectuadas en 2005 y 2006 por el Gobierno de José Luis Rodríguez Zapatero, totalizan un aumento de más del 30 por ciento, un incremento que el delegado vinculó a una política más eficaz en materia de seguridad.

Por su parte el alcalde, Pedro Arahuetes, hizo hincapié en que Ayuntamiento y Delegación del Gobierno vienen colaborando en materia de Seguridad desde hace

años, "en un trabajo muy fructífero que ahora queremos consolidar y asegurar para el futuro, poniéndolo por escrito".

Arahuetes y Alejo firmaron el convenio en presencia de los máximos responsables en Segovia de los distintos cuerpos policiales, como el comisario jefe de la Policía Nacional, Julio Díaz Corredera; el jefe de la Policía Local de Segovia, Julio Rodríguez Fuentetaja; y el jefe de la Comandancia de la Guardia Civil en Segovia, teniente coronel Antonio Tocón.



## ¿Considera adecuadas las actuales instalaciones del cementerio de la capital?

¿Cree necesaria la construcción de un nuevo camposanto? ¿Le parece acertado que el crematorio se ubique fuera del cementerio actual? ¿Qué le parece que el cementerio vaya a ser gestionado por una empresa participada por el Ayuntamiento?

Estas y otras preguntas las responden los segovianos en el último sondeo de Segovia Opina para El Adelantado.

**Domingo 5 de noviembre**  
Consulta sobre las instalaciones del Camposanto de la capital

**Lunes 6 de noviembre**  
Valoración sobre si Segovia será capital cultural europea

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA  
El diario de los segovianos





Además de la maquinaria, el Ayuntamiento tendrá este año un stock permanente de 350 toneladas de sal. / F. PEÑALOSA

## El Ayuntamiento inicia el próximo lunes el reparto de fundentes para las nevadas

El municipio contará este invierno con tres equipos de cuchilla con esparcidor de sal, mientras en la pasada campaña sólo había uno

A.S.R. / SEGOVIA

El Ayuntamiento iniciará el próximo lunes, día 6 de noviembre, el reparto de productos fundentes para combatir la nieve y el hielo durante la próxima campaña invernal, según señaló ayer el alcalde, Pedro Arahuetes. El regidor matizó que, inicialmente, se prevé un único reparto de sal, del 6 al 18 de noviembre, de nueve a una y de lunes a sábados.

Así, el alcalde invitó a todos los vecinos, comerciantes e instituciones que tengan residencia en el

municipio de Segovia a presentarse en las instalaciones de Fomento de Construcciones y Contratas (FCC), en calle Peñalara 32 del polígono industrial El Cerro, para aprovisionarse de los sacos de sal, con un peso de 25 kilos.

En cuanto a los medios con que se cuenta para hacer frente a la temporada invernal, cabe destacar que el Ayuntamiento tiene un contrato con el Instituto Nacional de Meteorología por el que recibe dos partes diarios en los que se refleja la cota inferior de

nieve y la cota inferior de cero grados, además de las temperaturas máxima y mínima previstas y la previsión meteorológica para Segovia capital para cinco días.

Además, el stock permanente de productos fundentes se eleva este año de cien toneladas a 350, en cuanto a la maquinaria, este año se contará con tres equipos de cuchilla y esparcidor de sal, cuando el año pasado sólo había una, dotación a la que hay que sumar cuatro barredoras y dos camiones con remolque para reparto de sal.

# Atico

## INMOBILIARIA

### 921 44 55 56

Nave en alquiler en La Fuencisla.

800 m<sup>2</sup>, 2 aseos.

Unos 400 m<sup>2</sup> de patio.

Tiene agua y desagüe instalación eléctrica.

2.103 €. Ref. 3618



Nave en Hontoria.

Alquiler de 2,000 €.

504 m<sup>2</sup>. Buena altura.

Servicios, duchas y cuarto de taquillas.

Ref. 3645



Nave en alquiler en el Polígono del Cerro.

Superf. de 550 m<sup>2</sup>.

Con aseo y oficina.

1.021 €. Ref. 3617

En La Granja.

Nave en alquiler de 510 m<sup>2</sup>.

1 aseo, salida de humos, alcantarillado, asfaltado, oficina, agua y luz.

1.500 €. Ref. 3606

**LIMPIEZAS ERESMA**  
C/Obispo Quesada  
14, bajo  
40006 SEGOVIA  
TELÉFONOS  
921 437 806  
609 875 077

**dlsol** energías renovables  
TÉRMICA-FOTOVOLTAICA  
CONEXIONES A RED  
Información y gestión  
**ENERGÍA SOLAR**  
C/ Agapito Marazuela, 44  
Segovia  
Telfs. 921 444 794 // 695 160 850  
dlsol@dlsolenergiasrenovables.com

**DISTRIBUIDOR HOSTELERÍA Y ALIMENTACIÓN**  
**DIHOSE** Aceites  
Conservas  
Vinos  
Licores  
DISTRIBUIDORA  
HOSTELERA  
SEGOVIANA  
CARRAMIMBRE  
CARRAMIMBRE  
C/Atalaya, 12 Pol Ind. El Cerro SEGOVIA  
Fax: 921 430 589 Telf: 921 430 618





► CULTURA

# Segovia se acerca a la India a través de la danza

Segovia 2016 organiza para mañana un espectáculo de baile y música Bharata Natyam, con Malavika Sarukkai

A.S.R. / SEGOVIA

La Oficina que prepara la candidatura de Segovia como Capital Cultural Europea en 2016 quiere "abrir puertas a una cultura bastante desconocida y muy rica", como es la de la India, programando un espectáculo de danza tradicional de este país, según explicó ayer el director de la Oficina, Alessandro Sansa.

Sansa, que presentó en conferencia de prensa, junto al alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, este espectáculo, que se celebrará en la tarde del sábado protagonizado por la bailarina Malavika Sarukkai, especialista en la danza del Bharata Natyam, destacó que se trata de una convocatoria abierta a toda la ciudad, por lo que la entrada al espectáculo, en la Universidad SEK, será gratuita. De acuerdo con Sansa, inicialmente se

prevé un aforo de 300 espectadores, aunque si es preciso en pocos minutos puede ampliarse hasta unas 500 plazas.

**POSIBILIDADES** Alessandro Sansa agradeció la labor desarrollada por la embajadora de la India en España, Suryakanthi Tripathi, para la organización de este evento, añadiendo que este país asiático, con más de mil millones de habitantes "no es sólo una potencia cultural, sino también económica y, en el futuro, posiblemente turística, por lo que sería muy positivo para Segovia abrir esas posibilidades".

En este sentido, el director de la Oficina de Segovia comentó que la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Segovia ha desarrollado recientemente una misión comercial a la India, y para el primer



La embajadora de la India en España, Suryakanthi Tripathi, asistió a la noche de gala de Segovia 2016. / JUAN MARTÍN

trimestre del próximo año está preparando un seminario para mostrar a los empresarios segovianos las posibilidades de este gran país.

**ANCESTRAL** En cuanto al espectáculo en sí, cabe indicar que la danza Bharata Natyam es una de las más antiguas formas de danza existentes en la India, origi-

nada en la antigüedad en templos y cortes y reservada inicialmente a los hombres aunque hoy día, recuperada y sacada de los templos, es practicada tanto por hombres como por mujeres.

Malavika Sarukkai, reconocida nacional e internacionalmente como bailarina y coreógrafa, comenzó sus estudios de danza a los

doce años, con eminentes gurús, y lleva más de veinte años presentando por todo el mundo la danza del Bharata Natyam, que define como "una danza vibrante y llena de significados que van desde las raíces de lo sagrado, trabajando con el alfabeto clásico, hasta grandiosas interpretaciones llenas de energía contemporánea".

► SOCIEDAD

# La IV Carrera Popular del Polígono El Cerro se celebrará el domingo 12 de noviembre

Está prevista una participación superior a las 500 personas

J.H. / SEGOVIA

Las calles del polígono industrial de El Cerro de Segovia acogerán el domingo 12 de noviembre la IV Carrera Popular del Polígono, que organizan los industriales de esta zona. La prueba es de carácter solidario y la recaudación que se obtenga se destinará a Unicef Segovia.

La prueba se dividirá por categorías: prebenjamines, benjamines, alevines, cadetes, juveniles y seniors, con un recorrido de 5.000

metros para los más mayores, y de 1.000 para los más pagueños.

La salida será a las once de la mañana y se espera la participación, al menos, de unas 500 personas, algunas de ellas procedentes de otras comunidades, como ha ocurrido en anteriores ediciones.

Las inscripciones podrán realizarse en la sede de la Federación Empresarial Segoviana, en la tienda de cuadros de Antonio Postigo del centro Luz de Castilla, en Gasó-

leos Martín, del polígono de El Cerro, y el mismo día de la carrera antes de la misma.

**JUEGOS** La presidenta de Unicef, Carmeta Barrios, que asistió a la presentación junto al presidente de los industriales de El Cerro, Antonio Martín, y el vicepresidente de la FES, José Luis de Vicente, afirmó que el dinero que se recaude se destinará a la compra de juegos para los niños que viven en situaciones de emergencia.



Carmeta Barrios y Antonio Martín, durante la presentación. / EL ADELANTADO

**TAXI**

- Servicio de taxi nacional y C. Europea
- Servicio de recadería y transporte urgente
- Gran comodidad y amplitud

*Si divertirse quieres,  
lo mejor es que te lleven*

**Rubén Vaquerizo Bravo**

Telfs. **630 019 689**  
**658 769 065**

**CANTALEJO**  
(Segovia)

**SERVICIO**  
**24 HORAS**

**TORRECABALLEROS**

Pisos de 2 y 3 dormitorios,  
2 baños en todos ellos.

Con ascensor, garajes y trasteros,  
estos dos últimos incluidos en el precio.

Entrega en 2008.  
Facilidades de pago.

SI VIENES PRONTO A VER PLANOS  
PODRÁS ELEGIR  
EL QUE MÁS SE AJUSTE  
A TUS NECESIDADES.

**Pregunta en Triangulo**  
TE ESPERAMOS EN  
CALLE SAN FRANCISCO Nº 19

**CASA EN VENTA**

**LA LASTRILLA**  
Casa con 400 m<sup>2</sup> divididos  
en 5 dormitorios con: una  
terracea en cada una,  
armarios empotrados; 3  
baños, aseo, salón, cocina  
con electrodomésticos...  
REF.- C0646

**Triangulo**  
Inmobiliaria

San Francisco, 19 Tlfno.- 921 41 20 90

**Triangulo**

**921 41 20 90**  
**PISO EN VENTA**

**SAN LORENZO**

Amplio piso de 2 dormitorios,  
salón, cocina amueblada y  
baño muy amplio, para  
reformar.  
REF.- P1798

www.trianguloinmobiliaria.com



► ENCUESTA DEL OBSERVATORIO SOCIOECONÓMICO DE SEGOVIA

## Los expertos abogan por evitar pérdidas de agua en las redes de distribución

Empresarios y consumidores defienden la gratuidad o subvención del gasto de este bien, aunque aceptan penalizar los usos abusivos

• El director del Observatorio Socioeconómico de Segovia, Juan Antonio Folgado, ha lamentado la falta de información precisa por parte de las instituciones implicadas en todo el proceso del ciclo hidráulico sobre consumo, estado de las redes o calidad del bien natural.

P. BRAVO / SEGOVIA

El Observatorio Socioeconómico ha elaborado un estudio monográfico sobre "El ciclo del agua" en el que se pone de manifiesto la heterogeneidad de valoraciones y opiniones que sobre el consumo de este bien natural tienen los tres grupos consultados: expertos (representantes de instituciones, asociaciones o colectivos, catedráticos, etc), empresarios y consumidores, e incluso hay diferencias dentro de cada segmento cuando la respuesta procede de la provincia o de la capital. Si hay una coincidencia mayoritaria en los tres grupos es para señalar que la razón fundamental para ahorrar agua es contribuir a la mejora y conservación del medio ambiente.

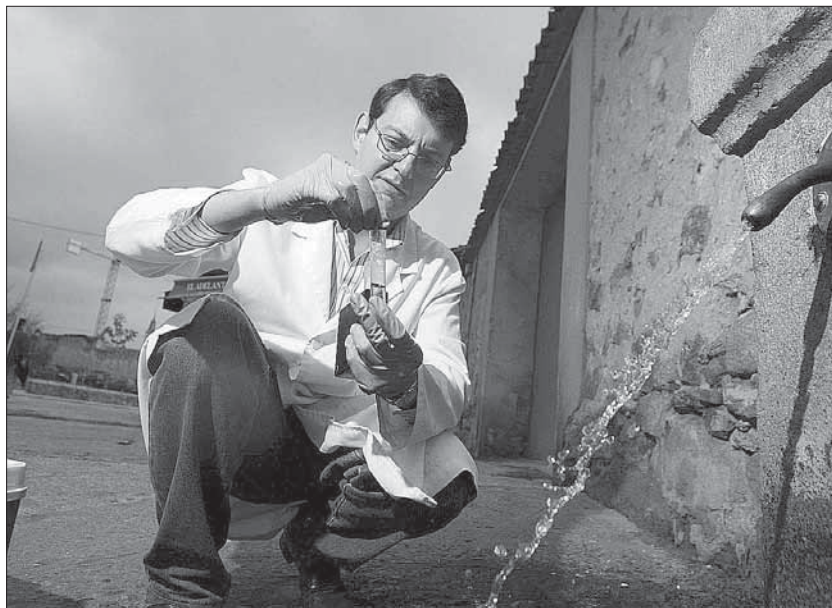
El director del Observatorio, Juan Antonio Folgado, junto a Nérida Arranz y Luis Miguel Delgado, técnicos de este organismo que va a cumplir diez años de actividad, presentaron ayer los resultados de la encuesta en la que los expertos, en un 81% de las consultas, señalan que la medida más efectiva para afrontar la escasez del agua es mejorar el estado de las redes de distribución y evitar pérdidas.

En este sentido, Folgado puso de manifiesto la falta de información precisa sobre este y otros temas relacionados con el ciclo hidráulico que han detectado por parte de las instituciones y entidades implicadas, como ayuntamientos o Confederación Hidrográfica del Duero. Una apreciación que hoy quiere transmitir a la directora técnica de la Confederación Hidrológica del Duero, Liana Ardiles López que, junto al profesor de de Economía Aplicada

de la Universidad de Valladolid, Joaquín Romano, participa en la conferencia "El ciclo del agua en Segovia" que tendrá lugar a partir de las siete de la tarde en Sala Caja Segovia.

Los expertos también son partidarios de crear redes de agua reciclada para regadíos agrícolas y de jardines, fuentes, usos industriales e incluso para aseos en las viviendas. Con menor apoyo cuentan las medidas dirigidas a afrontar la escasez a través del control de la urbanización o la penalización de los abusos a través de los precios.

**PRECIOS** Cuando se pregunta a los expertos directamente sobre



Un técnico realizando un análisis de la calidad del agua que se utiliza y consume en Segovia. /A. RODRIGO

el precio del agua hay un 41 por ciento que abogan por gravar el consumo abusivo y tan solo un 7 por ciento son partidarios de subvencionar el consumo para usos domésticos, industriales o agrícolas. En el lado contrario se sitúan los empresarios que en un 76 por ciento se manifiestan partidarios

de las subvenciones e incluso de la gratuidad; y los consumidores que uniendo estas dos opciones alcanzan el 40 por ciento. Los consultados de la provincia se inclinan con mayor firmeza que los de la capital por estas dos propuestas.

Sin embargo, tanto empresa-

rios como consumidores aceptan, en porcentajes que se mueven entre 24 y el 32 por ciento, las penalizaciones económicas de los excesos.

Resulta significativo que más de la mitad de los consumidores entrevistados desconocen el agua que gastan al semestre.

## La Junta afronta un proyecto de mejora del abastecimiento en la zona central de la provincia

El Consejo de Gobierno autorizó ayer una inversión de 180.000 euros para la redacción del trabajo que contempla la creación de un nuevo azud en el río Eresma

P. B. / SEGOVIA

El Consejo de Gobierno de Castilla y León aprobó ayer inversiones por importe de 4.646.266 euros para la realización de infraestructuras hidráulicas de abastecimiento y depuración en distintos puntos de la Comunidad, con una población beneficiada de 54.640 habitantes equivalentes.

Entre las actuaciones aprobadas, en la provincia de Segovia, se dio el visto bueno a la consultoría y asistencia para la redacción del proyecto de "Abastecimiento a la zona central de Segovia", con un presupuesto de 180.000,00 euros para una población beneficiada de 12.000 habitantes de los siguientes núcleos de población: Melque de Cercos, Ayuntamiento de Santa María la Real de Nieva (Santa María la Real de Nieva, Ochando, Paradinas, Villoslada, Balisa, Hoyuelos,

Miguel Ibáñez), Ortigosa de Pestaño, Cantimpalos, Ayuntamiento de Cabañas de Polendos (Mata de Quintanar), Escarabajosa de Cabezas y Encinillas.

El objetivo de esta propuesta es la redacción de un proyecto que contenga entre otras actuaciones la creación de un nuevo azud en el río Eresma y la toma en el nuevo azud y Estación de Tratamiento de Agua Potable en la margen izquierda; así como la impulsión a depósito de cabecera existente del sistema de Santa María La Real, ampliando la capacidad del mismo hasta 1000 metros cúbicos y red de distribución por gravedad desde éste a los núcleos situados en la margen izquierda del río Eresma; impulsión a un nuevo depósito de cabecera de 2000 m3 en la margen derecha y red de distribución a los núcleos situados en dicho margen,

con un bombeo intermedio para acceder a los núcleos de Encinillas y Mata de Quintanar.

Hay que recordar que estas medidas estaban contempladas en el estudio elaborado por la Consejería de Medio Ambiente "Alternativas y soluciones al abastecimiento de agua a los núcleos afectados por nitratos y arsénico en la provincia de Segovia. En el informe se señala que el pasado mes de febrero se localizaron 50 núcleos de población con una concentración de arsénico o de nitratos en su red de abastecimiento de agua superior a los límites marcados por los reglamentos que regulan esta materia.

**MEJOR CALIDAD** Según una nota de prensa remitida por la Administración regional la inversión ayer aprobada responde a la vo-

luntad de la Consejería de Medio Ambiente de prestar ayuda técnica y económica a las corporaciones locales. "Son, por lo tanto, actuaciones dirigidas a que los municipios dispongan del agua necesaria y con la mejor calidad, así como de sistemas de depuración que garanticen la calidad del agua que discurre por nuestros ríos", señala el comunicado.

La necesidad de alcanzar una gestión eficiente de un recurso natural escaso, como es el agua, es uno de los objetivos que se ha marcado la Consejería de Medio Ambiente como prioritario.

También se recalca en el comunicado que las actuaciones afrontadas por la Junta para garantizar el abastecimiento se apoyan en "dos pilares fundamentales", las infraestructuras ambientales y el uso racional del agua.



Nos diferenciamos en nuestra variedad de tapas, sartenes y arroces



Mantenemos la cocina de Segovia con nuestro cochinillo asado y otras especialidades

Restaurante Teléfono 921 46 30 17 Plaza Mayor, 3 Segovia

## ▶ CULTURA

Alicia Hermida, actriz de "Cuéntame", abre hoy la Muestra Provincial de Teatro

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La actriz Alicia Hermida, la popular doña Valentina de la serie televisiva "Cuéntame", que es además directora y maestra de actores, será la encargada de abrir esta tarde la novena edición de la Muestra Provincial de Teatro, que se desarrollará en el Juan Bravo entre el 3 y el 26 de noviembre.

En la Muestra participarán un total de doce grupos, comenzando, hoy, con La Zalagarda, de Navas de Oro, que pondrá en escena "La venganza de la Petra".

## ▶ MÚSICA

# Clausura de las Jornadas de Música Contemporánea

RAFAEL AZNAR / SEGOVIA

Se clausuraron las XIII Jornadas de Música Contemporánea de Segovia con un concierto a cargo de un conjunto de segovianos, nacido en el seno del Conservatorio de la ciudad y con un programa que, al menos en su segunda parte fue muy bien recibido por parte del público. Comenzó con la sonata de Denisov para saxo y piano que tuvo una interpretación muy coherente y bien planteada por parte de los dos intérpretes, pero que no llegó a la mayoría del público, por ese querer estar en la última avanzada de lo que se hacía en su tiempo, da la sensación de

un buen músico que pagara un alto precio por situarse en la vanguardia de todo.

La segunda obra, el conocido cuarteto para clarinete, violín, chelo y piano, Cuarteto para El Fin de los Tiempos, de Oliver Messiaen compuesto durante su cautiverio en un campo de concentración nazi en la frontera de Polonia y Alemania, Görlitz, es un manifiesto del catolicismo frente a los totalitarismos, en especial el nazismo.

La versión escuchada fue la original en cuanto a los instrumentos y con los ocho números que componen la obra. Messiaen

explicó que son ocho movimientos, pues siete es el número perfecto, pero el reposo de la creación se prolonga en la eternidad y se convierte en el ocho de la luz inextinguible y de la inalterable paz. Es la primera obra de Messiaen que recoge los sonidos de los pájaros que a partir de ella utilizaría muy a menudo.

La ejecución de Aula Trece fue

sencillamente de antología, los diferentes instrumentistas fueron desplegando su valía paulatinamente, desde el clarinete al chelo pasando por el violín y siempre con la base del piano, todos estuvieron bien y es una suerte contar con un ensemble así desde Segovia. Quizás lo mejor fue el número de la Liturgia de cristal y el final de la Loa a la inmortalidad de Jesús.

Fecha: 1 de noviembre de 2006

Lugar: Sala de La Alhóndiga

Intérpretes: Aula Trece. Víctor Fernández, clarinete; Unai Gutiérrez, violín; Eduardo Palao, violonchelo; Jesús Librado, saxofón; y Vicente Unión, piano.

Obras de: Edison Denisov y Oliver Messiaen

Organiza: Ayuntamiento de Segovia

## ▶ ECONOMÍA

## La Junta emite informe favorable para la concesión de 90.000 euros en ayudas a las industrias agroalimentarias

Los expedientes a los que se dio el visto bueno ayer pertenecen a empresas situadas en Remondo, Tabladillo, Sanchonuño, Cuéllar, Coca, Bernuy y Segovia, entre otras localidades

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Comisión Provincial de Promoción Económica, responsable del estudio y valoración de actuaciones en materia de inversiones públicas e incentivos a la inversión, mantuvo ayer una reunión en la Delegación Territorial de la Junta, bajo la presencia del delegado Luciano Municio, en la que acordó informar favorablemente once expedientes de ayudas relativas a industrias agrarias de nuestra provincia. En conjunto, la inversión proyectada supone un total de 198.500 euros, y la cuantía de las subvenciones propuestas ascien-

de a 90.150 euros, según informó la Junta.

Los expedientes de inversión en materia agroalimentaria estudiados en la reunión se refieren a proyectos a ejecutar en los municipios de Remondo, Tabladillo, Sanchonuño, Cuéllar, Remondo San Martín y Mudrián, Coca, Bernuy de Porreros, Aguilafuente y en Segovia.

De todas las inversiones a las que se dio el visto bueno a la subvención propuesta, destaca la concedida a la empresa Embutidos Los Cerros, (en la localidad de Coca), con una inversión pre-

vista de 42.600 euros y una subvención propuesta de 19.000 euros para el estudio sobre optimización de herramientas informáticas en todo el proceso, sistemas de comunicación y posibilidad de mejora.

En Aguilafuente, se informó favorablemente una subvención de 18.900 euros, sobre una inversión total de 42.000 euros, a la empresa Campo Segoviano, para la reestructuración de la organización y nuevo diseño del trabajo que realiza en su industria de clasificación y selección de cereales.

La Comisión dio también su visto bueno a una inversión de 32.600 euros, con una subvención de 14.600 euros, a la empresa de Nutriganise en Tabladillo para la aseguración de la calidad y sistema de trazabilidad en la fabricación de sus piensos compuestos.

La concesión de estas subvenciones a las distintas empresas, propuesta por la Comisión Provincial de Promoción Económica, se traslada ahora a la Comisión Regional que resolverá definitivamente si se conceden estas ayudas.

**Residencia 3ª Edad**  
**Prádena Salud**  
**Válidos y asistidos**  
 médico, enfermera,  
 fisioterapeuta,  
 terapia Ocupacional,  
 podología,  
 peluquería, etc.  
 tel: 921 507 385  
 629 643 204 - 616 956 014  
 c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

EMPRESA PROMOTORA  
 Selecciona para ÁVILA y SEGOVIA  
**JEFE DE OBRA**  
 Se requiere:  
 • Titulación: Arquitecto Técnico o Ingeniero Técnico.  
 • Experiencia demostrable de tres años.  
 • Disponibilidad para viajar.  
 Se valorará:  
 • Manejo de Presto, Atucad, Office...  
 Se ofrece  
 • Incorporación inmediata.  
 • Desarrollo profesional en empresa en expansión.  
 • Retribución: Negociable en función de la valía del candidato.  
 Interesados enviar C.V. al Apdo.  
 Correos 371, 05080 de Ávila,  
 indicando pretensiones económicas

DENTRO DE POCO ...  
**VAROOM!**  
 NI UNO QUEDARÁ  
 NI UNO EN PIE!

**SOL**  
 INMOBILIARIA  
 Avda/Fernández Ladreda 19  
 www.sollexclusivas.com 921 44 00 44  
**LA LASTRILLA**  
 Con una superficie de  
 75m2, 2 dormitorios, 1  
 cuarto de baño, cocina  
 equipada, salón  
 amplio, garaje, trastero,  
 patio.  
 Ref.: PV 8311

**Triangulo**  
 Inmobiliaria  
**Triangulo**  
 Inmobiliaria  
 San Francisco, 19  
 921 41 20 90  
 www.trianguloinmobiliaria.com

EL ADELANTADO  
 DE SEGOVIA  
 Internet: www.eladelantado.com  
 Correo electrónico:  
 adelantado@eladelantado.com  
 publicidad@eladelantado.com



► SOCIEDAD

# El delegado del Gobierno visita las instalaciones de EL ADELANTADO

Miguel Alejo acudió a la sede del decano de la prensa de Segovia en el polígono El Cerro acompañado por el subdelegado del Gobierno en esta provincia, Juan Luis Gordo

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El delegado del Gobierno en Castilla y León, Miguel Alejo, y el subdelegado del Gobierno en esta provincia, Juan Luis Gordo, a quienes acompañaba el comisario jefe provincial, Julio Díaz Corredera, realizaron ayer una visita a las instalaciones que EL ADELANTADO DE SEGOVIA posee en el polígono industrial de El Cerro de esta capital y que tiene previsto abandonar en los próximos meses para su traslado a una nueva sede situada en pleno corazón de la capital, muy cerca del Jardín Botánico.

Alejo y Gordo recorrieron todo el edificio que ocupa el periódico, junto a su editor-presidente, Carlos Herranz; el director general, Javier Hernando; y el director del rotativo, Jesús Martínez, quienes les explicaron cómo se confecciona diariamente el decano de la prensa en Segovia, que acaba de cumplir 105 años y que, con tal motivo, tiene previsto inaugurar una exposición de fotografías y de portadas de los últimos cinco años el próximo jueves 9 de noviembre en el Teatro Juan Bravo.

El delegado del Gobierno conoció las distintas dependencias del periódico: el departamento comercial, donde saludó a su director, David Matarranz; el de Administración, donde fue recibido por su director, Carlos Rebollar; y la Redacción, donde los redactores y fotógrafos estaban ya trabajando en la edición de hoy de EL ADELANTADO.

Por último, Alejo descubrió la "joya" de esta casa: la Hemeroteca, que se conserva al completo con los ejemplares de estos 105 años. El delegado del Gobierno quedó gratamente impresionado al contemplar el número 1 del periódico, publicado el 20 de junio de 1901 que se editaba semanalmente; y el del 16 de octubre de ese mismo año, cuando el rotativo pasó a publicarse a diario.



Javier Hernando, Jesús Martínez, Miguel Alejo y Carlos Herranz, viendo el número 1 del periódico./KAMARERO



Hernando, Alejo, Herranz, Julio Díaz y Martínez, en las dependencias del departamento comercial./KAMARERO

► SOCIEDAD

Horizonte se plantea la idea de constituir una cooperativa de viviendas para jóvenes

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La agrupación Horizonte Cultural está realizando una encuesta entre sus 1.850 asociados para ver si entre ellos tendría una suficiente demanda la constitución por parte de la entidad de una cooperativa de viviendas sociales para jóvenes.

"Dentro de su ámbito de actuación de apoyo hacia los jóvenes, tanto en lo referente a su formación universitaria, a través del transporte de estudiantes, como en la participación en el ámbito cultural y universitario, y siendo conscientes del gran problema social que es hoy en día, la adquisición de una vivienda, ha planteado desde su junta directiva la confección de un sondeo, según explica la asociación en una nota de prensa remitida a este medio de comunicación.

La encuesta se ha remitido durante esta semana a todos los asociados junto al boletín de información mensual del mes de noviembre y el plazo para entregarla debidamente cumplimentada en la sede de la agrupación situada en la Plaza de Conde Alpuente de esta capital concluye el 15 de este mes.

**COOPERATIVA ABIERTA**

Horizonte aclara que el impreso enviado puede ser rellenado por cualquier ex socio de la organización -en su archivo histórico cuenta con más de 10.000 nombres- o joven que "tenga interés en participar, ya que en el caso de que finalmente se construyera dicha cooperativa, y como siempre ha venido siendo norma, Horizonte Cultural es una asociación abierta a los jóvenes para acceder a cualquiera de sus servicios", finaliza el comunicado remitido ayer a esta Redacción.

# GMS<sup>®</sup>

## INMOBILIARIA

**SEGOVIA**  
921 41 32 32

**EN VENTA  
MAS DE 2500  
VIVIENDAS**

**AVILA**  
920 35 29 79

## ► SOCIEDAD

## Exposición y conferencias sobre setas en la Cámara de Comercio

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La sede de la Cámara de Comercio de Segovia, la Casa del Sello de Paños, acoge durante hoy y mañana, días 3 y 4, unas jornadas dedicadas a la micología, tan propia de la estación en que nos encontramos.

Las jornadas incluirán, por una parte, una exposición de setas tóxicas y comestibles, que podrá verse en horario de 12.00 a 14.00 h. y de 18.30 a 21.30 h. en dichas instalaciones.

Por otra parte, se ofrecerán dos conferencias que serán impartidas por doctores expertos en el tema. Así, hoy, a las 20.30 h., Antonio Dueñas Laita hablará sobre "Las intoxicaciones agudas de setas"; y mañana, a la misma hora, Gabriel Moreno, catedrático de Botánica de la Universidad de Alcalá de Henares, disertará sobre "Hongos mediterráneos de interés y adaptaciones para la economía del agua".

## ► FOLKLORE

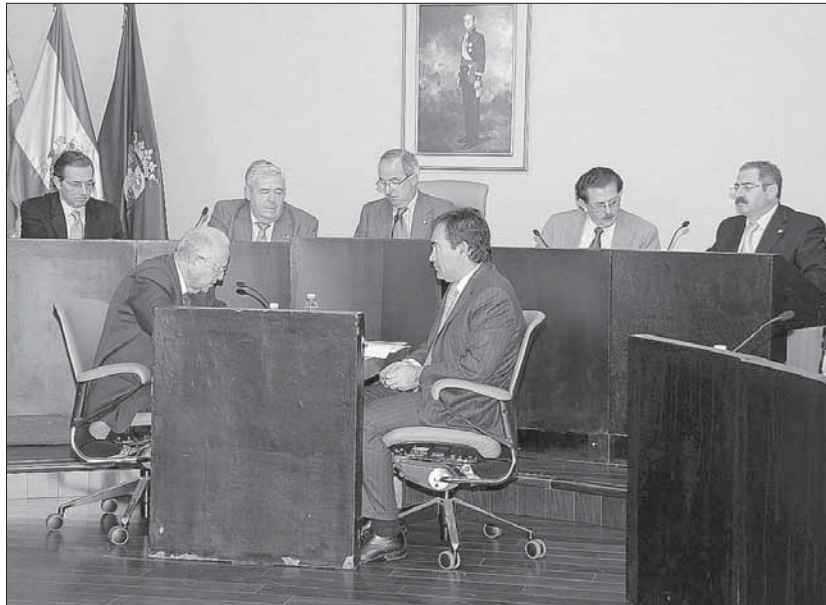
## La asociación Andrés Laguna participa en una muestra Cultural en Valladolid

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Asociación Cultural y Folklórica Andrés Laguna, de Segovia, participa mañana, sábado, en la primera edición de la Muestra Cultural Tradicional de Valladolid. Concretamente, su actuación está programada para las 19.30 h. y se desarrollará en el Centro Cívico Rondilla de la capital vallisoletana.

El Ayuntamiento de Valladolid, junto con la Concejalía de Participación Ciudadana, es la promotora de estas actividades que se desarrollan en los distintos centros cívicos de la ciudad castellana desde el pasado 11 de abril y que finalizarán el próximo 27 de noviembre. En ellas participan rondallas, coros, grupos de danzas tradicionales...

## ► DIPUTACIÓN PROVINCIAL



Al fondo, cinco miembros del equipo de Gobierno de la Diputación durante una sesión de pleno. / PEÑALOSA

## El equipo de Gobierno afirma que esta legislatura se han incrementado un 50% las inversiones y prestaciones

Los diputados del PP celebran una reunión para analizar la gestión aplicada en las distintas áreas de la institución provincial

• Javier Santamaría anunció ayer que la Diputación Provincial mantendrá un presupuesto en 2007 de unos 60 millones de euros, sin bajar la actividad inversora del presente ejercicio.

P.B. / SEGOVIA

El presidente de la Diputación de Segovia, Javier Santamaría, destacó ayer el esfuerzo inversor que ha realizado esta institución a lo largo de la presente legislatura, y la apuesta hecha por el equipo de Gobierno (PP) para mantener e incrementar los servicios de acción e intervención en la provincia. Santamaría aseguró que las inversiones se han incrementado un 50 por ciento y el número de programas al menos se han duplicado en todas las áreas de la institución provincial.

Javier Santamaría hizo este ba-

lance en la reunión que los diputados populares celebraron en la casa de turismo rural de Matabuena y en la que también participaron el presidente del Partido Popular de Segovia, Francisco Vázquez y el secretario provincial de esta formación, Miguel Ángel de Vicente, delegado en la Diputación de Asuntos Sociales y Deporte.

Los diputados delegados de cada una de las áreas en las que se estructura la organización de la Diputación hicieron un balance de su gestión en el presente año, y el presidente hizo un balance global en el que evaluó positivamente el grado de cumplimiento de los compromisos adquiridos al inicio de la presente legislatura. Santamaría también destacó la buena aceptación que han tenido los nuevos programas por parte de los segovianos como, por ejemplo, los ciclos Acústicos o Clásicos implantados en la programación del Teatro Juan Bravo. Especial relevancia se dió en la reunión a la reestructuración aplicadas en los

servicios de acción social que han duplicado el número de trabajadores que actúa en los municipios de la provincia, o la buena acogida que ha tenido el programa de deporte social. También se destacó los pasos dados para crear la Agencia Provincial de la Energía y la Oficina de Iniciativas Comunitarias así como la consolidación del proyecto Alimentos de Segovia. En el área de Vías y Obras se subrayó la creación de programas específicos para intervenciones urgentes y de cambio de redes.

**PLAN ESTRATÉGICO** Santamaría anunció que la gestión de la Diputación para los próximos años estará marcada por las conclusiones y directrices que se contemplan en el Plan Estratégico de la Provincia que redactará una empresa, previo encargo de la institución. Por lo pronto, para el año 2007, el equipo de Gobierno prepara un presupuesto de unos 60 millones de euros, similar al ejecutado en el ejercicio presente.

## ► CULTURA

## Tres nuevas exposiciones abren sus puertas en Segovia y La Granja

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Tres nuevas exposiciones, dos pictóricas y una de cristal, se suman hoy a la amplia oferta de muestras artísticas en Segovia y La Granja de San Ildefonso.

Por lo que a la capital se refiere, en la galería Nélida cuelga sus óleos Domingo Otones. El horario de visita es de lunes a viernes, de 10.30 a 13.30 h. y de 17.00 a 20.00 h.; los sábados, de 10.30 a 13.30 h. La galería Nélida está situada en la calle San Vicente Ferrer y acoge las obras de Otones hasta el 3 de diciembre.

La galería Garajarte, en La Granja de San Ildefonso, inaugura a las 19.30 h. de hoy la muestra de Suso Barrio "¡Qué cara tienes!", que podrá ser visitada por el público de miércoles a sábado de 12.00 a 14.00 h. y de 18.00 a 21.00; los domingos, de 12.00 a 14.00 h., hasta el 23 de noviembre.

**VIDRIO ISLÁMICO** También hoy abre sus puertas la Real Fábrica de Cristales de La Granja para mostrar la exposición "Vidrio Islámico en Andalucía" como un homenaje a uno de los estilos artísticos más desconocidos de España.

La muestra reúne más de 120 piezas y exhibe desde muestras orientales del siglo VIII hasta una selección de vidrio nazarí de la Alhambra, pasando por materiales califales cordobeses del siglo X o ejemplos de la producción vidriera almorávide y almohade. Esta exposición, además de muestras de vidrio islámico procedentes de excavaciones arqueológicas de Al-Andalus, muestra también piezas de colecciones de museos españoles.

La colección está comisariada por el profesor de la Universidad Pontificia de Comillas Enrique Rontomé, y para su exposición en la Fábrica de Cristales se ha contado con la colaboración del Museo Arqueológico de Barcelona, el de Ibiza y Formentera, el Municipal de Priego de Córdoba, el de Madinat al-Zahra de Córdoba y el de Santa Clara la Real de Murcia, entre otros.

**MUEBLES  
OFICINA**



**ALBERTO  
GONZALEZ  
MASEDA, S.L.**

**Gremio de los Caldereros  
Polígono Industrial de Hontoria  
40195 SEGOVIA**

**Tel. 921 43 19 74**



DIRECCION



SALA DE JUNTAS



SALAS DE REUNION



PUUESTOS DE TRABAJO



RECEPCIONES



Las emociones, siempre por delante.  
Bajo el capó, concretamente.

**BMW Serie 3**

318i	318d
320i	320d
325i	325d
330i	330d
335i	335d
325xi	330xd
330xi	



¿Te gusta conducir?


**Nuevos motores BMW Serie 3. El lugar donde nacen las emociones.**

Para quienes comparten nuestra pasión por los motores, en BMW hemos desarrollado las nuevas motorizaciones 335i (306 CV) y 335d (286 CV). Otro paso más en la evolución de nuestros exclusivos motores de 6 cilindros en línea. Innovadoras tecnologías como el Doble Turbo o la Inyección de Alta Precisión permiten aumentar aún más las prestaciones optimizando el consumo. Disfruta de unas sensaciones que sólo descubrirás cuando mires hacia delante.

Pruébalos y benefícate de nuestras condiciones especiales de financiación para particulares y empresas en toda la gama. BMW Serie 3 desde 29.500€.

**Móvil Castilla**

Navacerrada, 20  
Pol. Ind. El Cerro  
Tel.: 921 43 39 71  
Segovia

# Fernández Armero graba en Segovia escenas de su cinta "Salir Pitando"

El rodaje tuvo lugar ayer en el Acueducto y la Plaza Mayor. La comedia, que se estrenará el próximo verano, está protagonizada por Guillermo Toledo y Javier Gutiérrez

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

El director de cine Alvaro Fernández Armero rodó ayer en Segovia algunas escenas de su próxima película —cuyo primer título era "Blinkers" aunque el último, todavía provisional, es "Salir Pitando"—, una comedia protagonizada por Guillermo Toledo y Javier Gutiérrez que se estrenará en julio del próximo año, según explicaron fuentes de la productora de la cinta.

El rodaje tuvo lugar a lo largo del día en localizaciones como el Acueducto, la Plaza Mayor y las calles próximas a la Catedral, donde han intervenido algunos de los actores del reparto de esta película, entre los que destacan Lidia Navarro, Chiqui Fernández, Iñigo Navares, Natalie Poza y Alex O'Dogherty.

Un portavoz de la productora Morena Films, que produce la película junto a Columbia Films y Estudios Picasso, explicó que el trabajo en Segovia solamente estaba previsto en la jornada de ayer, para lo cual han desplazado hasta la capital un equipo de medio centenar de personas.

Las escenas filmadas en Segovia son de las previstas en la primera semana de rodaje, que comenzó el pasado 30 de octubre en Madrid. Desde Segovia, el equipo de filmación se trasladará hasta Huelva y Granada, si bien la mayor

parte del trabajo de la película se realizará en la capital de España.

**ARGUMENTO** En cuanto al argumento del film, cuyo guión ha sido escrito por Juan Cabestany y el propio Alvaro Fernández Armero, la historia narra las peripecias de dos amigos a punto de cumplir los 40, un árbitro de fútbol de primera división, José Luis (Guillermo Toledo) y su juez de línea Rafa (Javier Gutiérrez).

A José Luis su mujer Eva (Lidia Navarro) le ha abandonado y parece que su hijo Jorge tampoco quiere saber nada de él. (La escena rodada junto al Acueducto es la de un padre que intenta explicar a su hijo cual era la función del monumento romano, sin encontrar demasiado interés en el niño). José Luis además acaba de enterarse de que Eva sale con alguien y esto le angustia; además de que José Luis no puede disfrutar de su otra gran pasión —arbitrar— porque hace un año le obligaron a retirarse de la competición tras ser acusado de pitar siempre a favor del equipo local. Para salir de su crisis personal, José Luis decide arbitrar de nuevo y Rafa, tras muchas dudas, acepta acompañarle; además para pitar en el partido decisivo de la temporada—Recreativo-Valencia—. Rafa le confesará que es el amante de Eva y que ambos están enamorados. José



**Segovia, plató de cine.** Guillermo Toledo y Lidia Navarro, en la Plaza Mayor (arriba). Alex O' Dogherty (izq) junto al Acueducto, donde se centró buena parte del rodaje de ayer / FOTOS: KAMARERO.

Luis y Rafa se ven "forzados" a resolver esta "explosión" mientras arbitran juntos el partido más importante de sus vidas frente a miles de aficionados exaltados.

Fernández Armero vuelve al ci-

ne tras dirigir el documental "Nieto 12+1", en el que se relata la vida del campeón del mundo de motociclismo Angel Nieto. En su filmografía, el realizador madrileño cuenta con éxitos como "El Juego

de la Verdad" (2004), "El arte de morir" (2000) "Nada en la Nevera" (1998), Brujas (1995) "Todo es mentira" (1994) y el cortometraje "El Columpio", que ganó el Goya 1993 al mejor cortometraje.

## Biblioteca de la Historia

Recorra los pasajes más importantes de la Historia de España y de la Humanidad a través de una colección única.

Cada sábado una nueva entrega con los temas más apasionantes.

Sábado 4 de noviembre, La España de Franco.

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

Cada título  
por solo  
**4,95 euros**

Teléfono información  
suscriptor: 921 43 72 61  
de lunes a viernes, de  
9,00 a 14,00 horas y de  
17,00 a 19,00 horas.



► SOCIEDAD

# Miles de personas asistieron al funeral de Gregorio de la Fuente

El consejero de Agricultura estuvo presente junto a varios directores generales

• Al finalizar el funeral, los compañeros y familiares de Gregorio de la Fuente entonaron la canción "Somos" de José Antonio Labordeta, cantautor al que admiraba el fallecido.

N.P./J.H. / CUÉLLAR

Alrededor de 2.000 personas asistieron ayer en la localidad segoviana de Cuéllar al funeral del dirigente agrícola Gregorio de la Fuente, que fue hallado el miércoles muerto en una finca de su propiedad en Fuente el Olmo de Fuentidueña.

Al funeral, celebrado en la iglesia de San Miguel de Cuéllar, asistió el consejero de Agricultura de Castilla y León José Valín, acompañado de varios directores generales de su Consejería. También estuvieron presentes compañeros del fallecido de los sindicatos agrícolas COAG, ASAJA y UPA, procedentes incluso de otras comunidades de España, así como representantes de otros colectivos industriales de la provincia de Segovia. Entre las autoridades

provinciales, asistieron, entre otros, el delegado de la Junta de Castilla y León, Luciano Municio, y el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, así como alcaldes de la comarca del Carracillo y concejales del Ayuntamiento de Segovia.

A la salida del funeral, amigos de Gregorio de la Fuente quisieron despedir a su compañero con la canción "Somos", de José Antonio Labordeta, uno de los cantautores más admirado por De la Fuente. Además, se leyó un escrito en el que se recordó la trayectoria profesional y sindical de Gregorio de la Fuente, al que definieron como uno de los hombres

Durante la lectura de un escrito se subrayó la tenacidad e independencia de De la Fuente

más "independiente y tenaz" dentro del mundo sindical. Tras la misa funeral en Cuéllar, los restos de Gregorio de la Fuente fueron incinerados en Valladolid.

Gregorio de la Fuente, que tenía 52 años de edad, fue fundador de la Unión de Campesinos COAG de Segovia, de la que fue presidente desde 1982, y contribuyó a la constitución y fortalecimiento de la Unión Regional UCCL COAG, de la que fue coordinador desde 1984 hasta el año



El féretro fue portado a hombros hasta la iglesia. /G. GÓMEZ



Miles de personas despidieron a De la Fuente. /G. GÓMEZ

2000. En Segovia fue también presidente de la Cámara Agraria, tras vencer en las elecciones de 1997 y 2002.

En un comunicado emitido por la Unión de Campesinos COAG de Castilla y León, agradecen a Gre-

gorio de la Fuente todos sus años de trabajo en defensa de los hombres y mujeres del campo, "pero sobre todo, esos momentos de convivencia en los que siempre, aprendías algo de este recio segoviano en apariencia pero que era

incapaz de reprimir las páginas en un momento de emoción". Desde el sindicato dan un caluroso abrazo de apoyo a su familia, "que siempre podrá contar con los hombres y mujeres que componemos la UCCL-COAG".

Ofertas válidas del 26 de Octubre al 20 de Noviembre de 2006

# GIGANTE

Elección Natural

**Lote Ibéricos GRATIS**

- LOMO IBÉRICO RECEBO 550 GRS. APROX.
- CHORIZO IBÉRICO SARTA 500 GRS. APROX.
- QUESO TIERNO EL IBÉRICO RENEY PICOT, 3 KG APROX.
- CHORIZO VELA IBÉRICO 350 GRS. APROX.
- SALCHICHÓN VELA IBÉRICO 350 GRS. APROX.

Sin papeletas ni esperas  
Directamente en línea de cajas  
Al ir a pagar puede conseguir  
UN LOTE DE IBÉRICOS TOTALMENTE GRATIS

**Promoción Exclusiva en los Centros de Galapagar, Rozas, S.L. del Escorial y Segovia**

**SUBASTA DE ARTE**  
HOTEL PUERTA DE SEGOVIA  
CTRA. DE SORIA N° 12 - LA LASTRILLA (SEGOVIA)

**EXPOSICION EN SEGOVIA**  
DEL MIERCOLES 1 AL DOMINGO 5 DE NOVIEMBRE

SALDRÁN A SUBASTA 400 LOTES DE OLEOS, ACUARELAS, BRONCES, RELOJES, MUEBLES, PORCELANAS, MARFILES Y OBJETOS DE ARTE Y DECORACIÓN

HORAS DE VISITA: De 10.00 a 14.00 y de 17.00 a 22.00 horas.

**HOY SUBASTA** Viernes 3 a las 19.30 horas

POST-VENTA: Domingo día 5  
De 10.00 a 14.00 y de 17.00 a 22.00 horas.

UNA INVERSION EN ARTE ES UNA RENTA SEGURA  
ORGANIZA: ARTE EXPOVILL, S.L.

Tractores **Kubota**

Arados **VOGEL** **NOOT**

**TALLERES HIGUERA**  
Ctra. de Segovia s/nº  
SANGARCÍA  
Telf. 921 17 80 33

Maquinaria agrícola **AMAZONE**

Abonadoras





# 2007

## EDAD DE ORO

Antes de viajar, consúltanos...  
Tienes muchos destinos donde elegir.



### Costas

	desde
<b>Costa Dorada</b> 11 días Hotel 3* • PC (inc. bebidas) .....	<b>295 €</b>
<b>Costa del Sol</b> 11 días Hotel 3* • PC (inc. bebidas) .....	<b>295 €</b>
<b>Benidorm</b> 11 días Hotel 3* • PC (inc. bebidas) .....	<b>295 €</b>

### Circuitos

<b>Peñíscola</b> 8 días Hotel 3* • PC (inc. bebidas) .....	<b>295 €</b>
<b>Asturias</b> 7 días Hotel 3* • PC (inc. bebidas) .....	<b>245 €</b>
<b>Galicia</b> 7 días Hotel 3* • PC (inc. bebidas) .....	<b>245 €</b>
<b>Sevilla - Granada</b> 6 días Hotel 3* • PC (inc. bebidas) .....	<b>295 €</b>

### Europa

<b>Italia</b> 8 días Hotel 3* • PC .....	<b>895 €</b>
<b>París</b> 6 días Hotel 3* • PC .....	<b>695 €</b>

Precios por persona en habitación doble, válidos para determinadas salidas de Abril a Octubre de 2007. Salidas en autocar desde Castilla y León. Consultar días de salida, condiciones de estas ofertas, excursiones opcionales en destino, tasas y suplementos. PLAZAS LIMITADAS. PRECIOS DESDE.



Salidas desde  
**Castilla y León**

Si pagas con tu Visa Halcón o Ecuador

Te devolvemos el **1%**  
del gasto de tu tarjeta

Y puedes pagar en  
**6 meses**  
sin intereses

**VIAJES ECUADOR**  
La garantía de una gran marca

www.viajesecuador.com 902 100 211

Información y reservas 7 días

**HALCON**  
VIAJES

La forma más inteligente de viajar  
www.halconviajes.com 902 300 600

a la semana de 9 a 24 hrs



► SOCIEDAD

# Unas 900 mujeres están convocadas a una jornada sobre Desarrollo Rural

El encuentro está organizado por Femur, federación que ha elaborado un programa anual con más 350 cursos y actividades dirigidas a asentar la población femenina en los pueblos

• El encuentro tendrá lugar mañana sábado en Hontalbilla y será clausurado por el director de Desarrollo Rural del Ministerio de Agricultura, Francisco Amarillo.

el parlamentario de Uruguay, Daniel Peña, la economista y vicepresidenta de Caja Segovia, Elena García Gil y la periodista y escritora Carmen Gurruchaga.

El encuentro será clausurado por el director general de Desa-

rrollo Rural del Ministerio de Agricultura, Francisco Amarillo, al que Juana Borrego quiere mostrar la labor que realiza Femur a favor de diversificar la economía rural formando y preparando a las mujeres como trabajadoras y

empresarias, así como agentes sociales que contribuyen al desarrollo sostenible y medioambiental.

**PRESUPUESTO** Juana Borrego aprovechará la presencia de Ama-

riilo en Hontalbilla para solicitar más apoyo económico del Ministerio de Agricultura para la federación que reúne a 350.000 mujeres y que en el último año ha incorporado 20 asociaciones más.

El presupuesto de Femur para 2007 se acercará al 1,4 millones de euros, mientras que el del ejercicio próximo a concluir ha sido de 1,2 millones. Entre las novedades del curso que comienza está la creación de un taller de empleo para jóvenes sobre energías renovables.

Juana Borrego y la economista Elena García subrayaron que unas 240 mujeres están trabajando tras asistir a un programa de formación de Femur.

P. BRAVO / SEGOVIA

La Federación Nacional de la Mujer Rural (Femur) ha organizado una jornada de Desarrollo Rural en la que se abordarán temas sociales y económicos que afectan directamente a las habitantes de los pueblos.

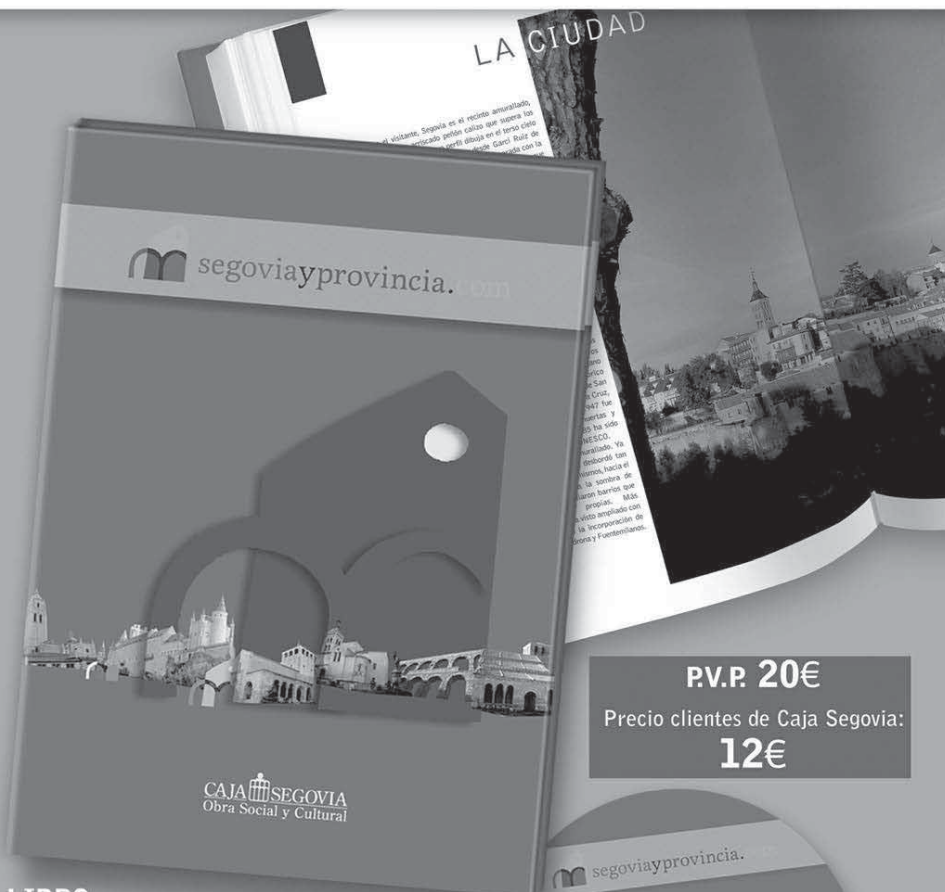
Unas 900 mujeres acudirán a este encuentro que tendrá lugar mañana en el centro de Formación e Inserción Laboral que Femur tiene en Hontalbilla, según explicó ayer la presidenta de la federación nacional, Juana Borrego, en el transcurso de una rueda de prensa en la que también hizo un avance de las actividades que desarrollarán en los próximos meses, más de 350 propuestas formativas e informativas dirigidas a contribuir a fijar población joven en el ámbito rural.

Microcréditos para el medio rural, Psicología de la mujer ante las nuevas perspectivas de futuro, Apoyo a las familias y al menor en el medio rural o Nuevas demandas de consumo a la industria agroalimentarias son los títulos de las conferencias y mesas redondas que a lo largo de la jornada se sucederán en el encuentro al que acudirán como invitadas y participantes la directora de la Función Pública de la Junta de Castilla y León, Beatriz Escudero,



PUBLICACIÓN LIBRO Y DVD

segoviayprovincia.com



P.V.P. 20€

Precio clientes de Caja Segovia:

12€

## LIBRO

384 páginas con cientos de fotografías y textos sobre la provincia, la ciudad de Segovia y los 365 núcleos de población.

## DVD

40 minutos con hermosas imágenes de la provincia y la ciudad de Segovia.

Los fondos recaudados se destinarán a programas solidarios y sociales

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural

¡Adquiérralo en Oficinas de Caja Segovia y librerías segovianas!

GESTIÓN  
10

Tres únicos APARTAMENTOS de 1 y 2 dormitorios, con garaje.

En el centro de Valverde  
Entrega inmediata

Desde 93.000 €

MÁS INFORMACIÓN EN  
C/ La Plata, 56  
Teléfono 921 44 50 77

Promotora  
y Gestión Inmobiliaria

PRECISA

PERSONAL  
COMERCIAL y  
ADMINISTRATIVO

Telf. 699 59 33 78

ESPIRDO

## La localidad acoge el décimo Encuentro de Agrupaciones de Pulso y Púa

EL ADELANTADO / ESPIRDO

La localidad de Espirido acoge mañana el X Encuentro Nacional de Agrupaciones de Pulso y Púa organizado por la asociación cultural Rondalla de Espirido. En esta ocasión participarán las orquestas "El Paular", de Pozuelo de Alarcón (Madrid), "Isaac Albéniz", de Torreperogil (Jaén), y la de Espirido.

Las actuaciones tendrán lugar en el salón sociocultural de Espirido, a partir de las siete de la tarde.

La orquesta "El Paular" incorpora adaptaciones de obras de los grandes clásicos europe-

os (Schubert, Brahms, Mozart...) y maestros españoles (Barbieri, Lucena, Tárrega, Bretón Javaloyes...). Este abanico interpretativo se complementa con variadas adaptaciones musicales de bandas sonoras, canciones ligeras, romanzas de zarzuelas y otros aires populares tradicionales.

La orquesta "Isaac Albéniz" tiene un repertorio de música variada. Interpreta un amplio abanico de obras como zarzuelas, pasodobles, música renacentista, barroca y clásica, así como algunas piezas de música contemporánea.

CARBONERO EL MAYOR

## VIII ruta micológica por la localidad

Carbonero el Mayor celebra este domingo la octava ruta micológica, en la que un técnico del programa de desarrollo rural hará de guía en la recolección y conocimiento de las setas. Los participantes deberán acudir a la plaza de Carbonero a las diez de la mañana, bien equipados para la caminata. Desde allí se dirigirán al punto de partido, en la rotonda de la CL-601 con la carretera de Pinarnegrillo. La ruta transcurrirá por choperas, tierras de cultivo, encinares y pinares, pasando por la ermita de Santa Águeda, el despoblado de Temeroso y Peñacarrasquilla. La duración de la ruta se prevé

de unas tres horas, unos once kilómetros. La dificultad es baja al transcurrir por lugares sin pendiente. El coste de la ruta se ha establecido en tres euros para los menores de 14 años y de cinco para los mayores.

EL ESPINAR

**La Lotería Nacional deja 126.000 euros** ■ La administración de loterías número 1 de El Espinar, regentada por Juan Ignacio Largo García, repartió 126.000 euros correspondientes al número 50.622 del sorteo de la Lotería Nacional del pasado sábado 28 de octubre. Según informaron, la administración está abonada al número 50.622, habiéndolo vendido parte un vendedor, otra parte la administración, y la parte restante en el estanco de San Rafael. El número premiado resultó ser el anterior al gordo, correspondiéndole 1.260 euros al décimo, repartiéndose un total de 126.000 euros.

► SANGARCÍA



Adolfo de Pablos, Eusebio García y Miguel Ángel Barbado, durante la rueda de prensa. /EL ADELANTADO

## La recuperación del órgano barroco ibérico costará unos 193.000 euros

La Fundación del Patrimonio Histórico de Castilla y León y el grupo de desarrollo Aidescom financiarán la restauración

• La asociación Correa de Arauxo tiene previsto organizar futuros conciertos de órgano en Sangarcía, al igual que en otras localidades como Martín Miguel y Abades.

a unos 193.000 euros, y será financiado en un 80 por ciento por la Fundación del Patrimonio y el 20 por ciento restante por Aidescom.

Todos los representantes de las instituciones destacaron el valor excepcional del órgano de Sangarcía, "patrimonio de todos". El presidente de Aidescom destacó

algunas piezas como el flautado, como ha ocurrido en algunos lugares".

**RESTAURACIÓN** Eusebio García explicó que Aidescom está interesado, junto a la asociación Correa de Arauxo, en restaurar este tipo de órganos, existentes en muchas iglesias segovianas, y utilizarlos en conciertos de música. En este sentido, ya se han desarrollado conciertos de órgano en localidades como Martín Miguel y Abades. Al mismo tiempo, la asociación se encarga de buscar los organistas encargados de dar el concierto.

Expertos franceses que hicieron un estudio del estado del órgano de Sangarcía reconocieron que todos los tubos presentan una calidad de sonido limpia. Según técnicos que han comprobado también la situación del órgano, se trata de un órgano excepcional.

El alcalde de Sangarcía mostró su agradecimiento a las instituciones participantes en el convenio, reconociendo que se trata de un elemento importante para el pueblo.

La Fundación del Patrimonio financiará el 80% del presupuesto y Aidescom el 20% restante

que su recuperación es una obra importante para toda la provincia. Miguel Ángel Barbado que la recuperación total del órgano depende del estado general en el que se encuentre. "Los problemas pueden ser variados, desde que se haya estropeado por no haberse tocado, o hasta que se hayan llevado

FARINELLI  
Libros y Música

### ¿Está en peligro el entorno natural de La Granja?

Ante los proyectos urbanísticos, ya en fase de exposición pública, de los Ayuntamientos limítrofes con La Granja, y la construcción de una presa en el río Cambrones, se ha formado la

**Asociación "Protejamos las Calderas"** en defensa de este espacio único.

Presentación, exposición y coloquio de la Asociación.

Si tenéis fotos y recuerdos de Las Calderas, nos gustaría que los trajerais a la reunión.

Plaza del Mercado Viejo, 3  
40100 La Granja (Segovia)  
Teléfono: 921 47 21 42  
info@farinelli.com  
www.farinelli.com

**SÁBADO 4 DE NOVIEMBRE.**  
**HORA 20:00.**  
**LUGAR:**  
**LIBRERÍA FARINELLI**

JUANA HITTA / SEGOVIA

La Fundación del Patrimonio Histórico de Castilla y León, el grupo de desarrollo rural Aidescom, el Ayuntamiento de Sangarcía y el Obispado de Segovia suscribieron ayer un convenio para recuperar el órgano barroco de la iglesia de Sangarcía. Se trata de un órgano de Francisco Ortega, que data del siglo XVIII. Al acto de la firma del convenio, celebrado en el Obispado de Segovia, asistieron, el alcalde de Sangarcía, Adolfo de Pablos; el presidente de Aidescom, Eusebio García; y el delegado de Patrimonio de la Diócesis de Segovia, Miguel Ángel Barbado.

El presupuesto previsto para la restauración del órgano se elevará

# FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

Tanatorios en: PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES

**AGUILAFUENTE** Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60 • **CUÉLLAR** Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88

ÚNICO  
TANATORIO  
AUTORIZADO  
EN CUÉLLAR



DE INTERÉS

► CUÉLLAR

# Deporte pone en marcha cursos de tenis para todos los niveles

La actividad se incorpora este año como novedad para fomentar la práctica de este deporte en el municipio y está dirigida a niños desde los 4 años de edad hasta adultos

• La concejalía de Deporte ha organizado cursos de tenis para la temporada de invierno dirigidos a alumnos de todos los niveles desde los 4 años hasta adultos que comenzarán el 13 de noviembre.



Pistas de tenis municipales en las que se desarrollarán los cursos./GABRIEL GÓMEZ

**NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR**  
La concejalía de Deporte ha organizado este año como novedad cursos de tenis que se desarrollarán durante la temporada de invierno 2006-2007.

Los cursos se desarrollarán en las pistas polideportivas municipales, en diferentes niveles, de iniciación a perfeccionamiento, y para niños desde los 4 años de edad hasta adultos. Será necesario que los grupos cuenten con un número mínimo de personas para poder realizarse.

El primero de ellos dará comienzo la semana del 13 de noviembre y se prolongará hasta el 16 de enero.

Los cursos se desarrollarán en días laborables y fines de semana por la mañana y por la tarde, fiján-

dose los días y horarios en la reunión informativa cuya fecha se indicará.

Los precios que se han fijado para estos cursos son de 65 euros por persona para los de hora y media de duración semanal y de 79

euros por persona para los de dos horas de duración semanales.

Las condiciones generales de esta actividad señalan que se registrará por el calendario escolar para los períodos festivos. También se señala que la responsabilidad mé-

dica correrá a cargo del alumno que deberá conocer su estado de salud y sus posibilidades al inicio del curso.

Las inscripciones deberán realizarse en el pabellón polideportivo municipal.

## El pleno aprobó por unanimidad apoyar la candidatura de Segovia 2016

N.P. / CUÉLLAR

El grupo municipal del PSOE logró sacar adelante en el pleno con el apoyo unánime de los otros grupos una moción para apoyar institucionalmente la candidatura de Segovia como capitalidad cultural europea en 2.016. El Pleno del Ayuntamiento de Cuéllar ofreció con este acuerdo todo su apoyo y confianza a la ciudad de Segovia para conseguir la capitalidad cultural europea en el año 2.016. Asimismo, el Ayuntamiento se pone a su disposición para todo lo que pudieran necesitar. Los socialistas señalaron que este objetivo será positivo no solo para la capital si-

no también para la provincia.

Desde el PP su portavoz, José María Yagüe, consideró interesante este apoyo, aunque afirmó que se trataba de una moción de carácter político.

Por su parte el portavoz de SPC, Ángel Gómez, consideró un truco que el equipo de gobierno presentara una moción ya que a su juicio dispone de otras vías para proponer asuntos. El grupo estuvo de acuerdo en apoyar a la ciudad de Segovia, y además Gómez señaló que recientemente anunciaron a un concejal de la capital su intención de presentar una moción en este sentido.



Todos los grupos apoyaron la candidatura de Segovia./GABRIEL GÓMEZ

**FARMACIAS DE GUARDIA**  
**F. J. Alcaraz**  
(C/ Resina, hasta el 5 de noviembre)

EXPOSICIONES

**Rincón de Arte San Basilio**  
Exposición de Pintura "Castillos y mujeres" de Alfonso Montero. Hasta diciembre.  
**Patio del Ayuntamiento**  
Exposición de fotografías «Ocio y Tiempo libre» de la Asociación Fotográfica El Buen Rollo. Hasta el 26 de noviembre.

**CONVOCATORIAS**  
**Festival de Jazz en la Sala Semilla Negra**  
Del 1 al 5 de noviembre

MONUMENTOS Y MUSEOS

**Oficina de Turismo** en el Castillo... 921 14 22 03.  
**Castillo de Cuéllar.** Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.  
**Centro de Interpretación del Arte Mudéjar.** Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.  
**Centro de Interpretación de los Encierros.** Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro. Reservas en la Oficina de Turismo.  
**Muestras mudéjares:** Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local	..... 921141685
.....	..... 140002
Guardia Civil	..... 921143420
Bomberos	..... 921140274
Juzgado	..... 921140004
Ayuntamiento	..... 921140014
Oficina de Turismo	..... 921142203
Estación de Autobuses	..... 921141513
Centro de Salud	..... 921142245
Urgencias	..... 921140820
Cruz Roja	..... 921140869
Correos	..... 921140817
Polideportivo	..... 921140910
Piscinas	..... 921140520
Club de Golf	..... 921142158

MÁS INFORMACIÓN  
[www.aytouellar.es](http://www.aytouellar.es)



Calidad y bienestar para las personas mayores

C/ Fotógrafo Rafael s/n - Cuéllar  
Tfno.: 921 14 49 10 / Fax: 921 14 06 29  
[valdihuertos@valdihuertos.com](mailto:valdihuertos@valdihuertos.com)

► AGRICULTURA



Asaja asegura que los costes de las infraestructuras de regadío ya cuestionan por sí mismos la viabilidad de muchos cultivos./ FERNANDO PEÑALOSA

## Asaja rechaza cualquier aumento de las tasas por riegos agrícolas

La organización asegura que los agricultores ya están obligados por ley a pagar la mitad del coste de las infraestructuras de los regadíos

EFE/ VALLADOLID

La organización agraria ASAJA de Castilla y León rechazó ayer cualquier aumento de las tasas por riegos agrícolas, puesto que los agricultores ya están obligados por ley a pagar la mitad del coste de las infraestructuras de regadíos.

ASAJA, en un comunicado, destacó que Castilla y León "es una de las regiones más secas de Europa y tiene que competir en igualdad de condiciones en los mercados agrícolas con otros países de la Unión Europea que tienen pluviometrías mayores y más regulares". La alternativa a una agricultura de secano, con cose-

chas escasas e irregulares, "es el regadío", añadió al respecto.

Aunque el agua de riego no tiene un precio específico, el regante tiene que pagar al menos el 50 por ciento de toda la inversión en obra pública de regadío, subrayó ASAJA. Además, "se está pagando la totalidad de los gastos generales de las confederaciones hidrográficas, de las obras de mantenimiento y reparación de las infra-

estructuras y de los gastos de las comunidades de regantes". "Estos costes por sí mismos ya cuestionan la viabilidad de muchos cultivos, por lo que si se suma una tarifa específica de coste de agua, que sería un impuesto disuasorio para dejar de ser agricultor, Castilla y León no tendría ningún papel que jugar en el sector agrario", argumentó esta organización.

En Castilla y León, "la mayoría de los cultivos que se hacen en esta zona de Valladolid, Segovia y Ávila. Hasta 2002, los tintos y rosados elaborados por las bodegas adscritas a la Denominación de Origen Rueda salían al mercado amparados por la mención geográfica de Vinos de la Tierra de Medina del Campo. En la cosecha de 2006 se han recogido seis millones de kilos de uva tinta en la zona de Rueda, que en su mayoría se han producido en la comarca medinense, en la provincia de Valladolid. El Consejo Regulador se reunió ayer en un pleno de urgencia en Rueda (Valladolid), para estudiar las fórmulas que se llevarán a cabo para dar salida a esta uva. Por su parte, la Junta de Castilla y León confía en que los vinos tintos producidos en bodegas del entorno de la zona vitivinícola de Rueda puedan encontrar vías para su comercialización. Tras conocer la decisión del Supremo, la vicepresidenta y portavoz de la Junta, M<sup>a</sup> Jesús Ruiz, explicó ayer que la sentencia debe cumplirse, aunque se mostró optimista para encontrar fórmulas que posibiliten la comercialización de los caldos tintos.

**Asaja afirma que la mayor parte del agua de la región no se embalsa y se pierde sin hacer uso de ella**

del agua no se embalsa, sino que se marcha al mar sin hacer uso de ella, por lo que hay que pensar más en una política de inversiones en infraestructuras para almacenarla cuando sobra, que en una política de ahorro imposible a base de impuestos o sanciones".

La no regulación de los ríos, "además de privarnos del uso del agua cuando hace falta, nos crea problemas de inundaciones, como bien conocen por ejemplo los vecinos de la ribera del Arlanza", entre Burgos y Palencia, "o se ha visto la pasada semana en todo el noroeste de las provincias de Zamora y León", agregó ASAJA.

► AGRICULTURA

## El Consejo de Rueda descarta recurrir al TC sobre la sentencia de los tintos

EFE/ VALLADOLID

El Consejo Regulador de Rueda descartó ayer recurrir ante el Tribunal Constitucional una sentencia del Supremo que prohíbe comercializar vinos tintos y rosados con el amparo de esta Denominación de Origen. "Es una posibilidad que tenemos", el recurso ante el Constitucional, "pero que ahora mismo no contemplamos, aunque si alguien tiene que decidir sobre este recurso es la Junta de Castilla y León", dijeron fuentes del Consejo Regulador.

El Tribunal Supremo ha confirmado una sentencia de 2003 por la que se anulaban varios artículos del Reglamento de la Denominación de Origen Rueda y de su Consejo Regulador, en los que se permitía comercializar los vinos tintos y rosados, además de los blancos por lo que tradicionalmente se conoce a esta zona de Valladolid, Segovia y Ávila. Hasta 2002, los tintos y rosados elaborados por las bodegas adscritas a la Denominación de Origen Rueda salían al mercado amparados por la mención geográfica de Vinos de la Tierra de Medina del Campo. En la cosecha de 2006 se han recogido seis millones de kilos de uva tinta en la zona de Rueda, que en su mayoría se han producido en la comarca medinense, en la provincia de Valladolid. El Consejo Regulador se reunió ayer en un pleno de urgencia en Rueda (Valladolid), para estudiar las fórmulas que se llevarán a cabo para dar salida a esta uva. Por su parte, la Junta de Castilla y León confía en que los vinos tintos producidos en bodegas del entorno de la zona vitivinícola de Rueda puedan encontrar vías para su comercialización. Tras conocer la decisión del Supremo, la vicepresidenta y portavoz de la Junta, M<sup>a</sup> Jesús Ruiz, explicó ayer que la sentencia debe cumplirse, aunque se mostró optimista para encontrar fórmulas que posibiliten la comercialización de los caldos tintos.

¿ A QUE NO ADIVINA QUE SE LLEVA CON NUESTRO SEGURO DE HOGAR ?





[TRIBUNA] JOSÉ ANTONIO TURRADO (\*)

# Los presupuestos de Agricultura son mentira

UNA DE LAS ACTIVIDADES SINDICALES MÁS IMPORTANTES que año tras año desarrollaba ASAJA era el análisis y valoración de los presupuestos generales de la Junta en materia de agricultura y ganadería. En teoría, lo que no está en los presupuestos no se hace, y lo que está es lo que marca la actuación política a lo largo de todo un ejercicio económico. El tiempo y los acontecimientos nos han llevado a desengañarnos de que todo el esfuerzo invertido en ello era en vano.

Los presupuestos son siempre farragosos, y además en los últimos años los presentan para que no los entienda nadie. Con mala fe se ocultan datos, se oculta información que es fundamental para poder hacer la legítima crítica política o sindical a los mismos. No obstante, en la práctica no es tan difícil entender de qué va la cosa. Del dinero propio que pone la Junta, más del ochenta por ciento se lo gastan en funcionarios, trabajos contratados a terceros, mobiliario, equipos y coches, muchos coches para no estar nunca en los despachos. Las ayudas directas de la PAC, ahora incluido también el "pago único", vienen en su totalidad de Bruselas, por lo que Agricultura es un organismo meramente gestor y pagador. Existe un "cajón de sastre" de dinero propio que el consejero destina para cumplir con ciertos compromisos políticos que en buena lógica, sin querer se van acumulando a lo largo del año. Y por

último, queda el dinero del llamado "desarrollo rural", un importante paquete que abarca más de una decena de líneas de ayuda, todas ellas importantes (jubilación anticipada, incorporación de jóvenes, programas agroambientales, concentraciones parcelarias, regadíos, industria agroalimentaria, programas Leader, mejora de explotaciones,...) donde, hasta ahora, la Junta ponía más o menos el veinte por ciento, otro tanto el ministerio de Agricultura, y un sesenta por ciento Bruselas.

Los capítulos de personal y gastos corrientes, dinero de la Junta, necesariamente crecen conforme al IPC, y da igual que ello figure o no en los presupuestos, pues va a ser así. El dinero de las ayudas directas será el que tenga que ser, independientemente de lo que figure en presupuestos, y con seguridad será menos cada año. Y el dinero del desarrollo rural, a día de hoy es todo una incógnita. Tanto es una incógnita que el Ministerio de Agricultura no ha dicho ni una palabra de cuánto va a aportar a Castilla y León ni para qué programas, y lo que es más importante, no ha dicho cuánto va a aportar de fondos europeos, pues es su potestad repartirlos. Los primeros rumores apuntan que de los

mas o menos 2.000 millones de euros que aportaron Bruselas y Madrid en el periodo de siete años que ahora finaliza, nos podíamos quedar en bastante menos de la mitad, por lo que si esto se confirma, cualquier análisis que hagamos de los presupuestos, al margen de este asunto, es igual que contar calderilla.

Con la incertidumbre de saber si vamos a recibir o no una suma tan importante como son 1.000 millones de euros, o lo que es lo mismo 140 millones en cada anualidad, cual-

quier análisis de los presupuestos conduce necesariamente a la nada. Y es que los presupuestos nunca son creíbles, pero este año menos. Al consejero de Agricultura le ha tocado el papelón de hacer ver que su presupuesto crece en año electoral, de hacer ver que no va a dejar en la cuneta ninguno de los compromisos de gobierno actuales, le toca hacer ver que todavía hay campo para iniciativas nuevas, y todo ello cuando el que reparte la mayor parte del dinero que es el Gobierno de Zapatero, ha dicho que mandará la mitad. Con los presupuestos de Agricultura de este año una familia honrada se moriría de hambre, pues a la hora de ir al supermercado se encontraría con unas expectativas de gastos que no refrenda la cartera; en resumidas cuentas que no hay tesorería.

Desde la crítica política y sindical se podría decir, y con razón, lo que se dice siempre: son insuficientes, son continuistas, no dan respuesta a los problemas del sector y no afrontan con valentía la reestructuración que está viviendo el campo y el medio rural. Pero además de esto, hay que decir que los presupuestos no son creíbles. Son mentira.

(\*) *Secretario general de Asaja Castilla y León*

Los presupuestos son siempre farragosos y ahora los presentan para que no los entienda nadie

## COTIZACIONES DE LA LONJA AGROPECUARIA DE AYER

PORCINO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)				
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
<b>PORCINO</b>				
Selecto	0,95	=	0,95	158
Normal	0,93	=	0,93	154
Graso +120 Kgs	1,05	=	1,05	175
Cerdas desvieje extra	0,55	=	0,55	92
Cerdas desvieje primera	0,48	=	0,48	80
Tipo Canal II	1,25	=	1,25	208
Lechón 20 Kgs.	34,00	=	34,00	5657
Cochinillo de Segovia "MARCA DE GARANTÍA"	33,00	=	33,00	5490
Cochinillos de 4,5 a 7 Kg.	27,00	=	27,00	4492
Cochinillos de 7 a 12 Kg.	32,00	=	32,00	5324
Cerdo Ibérico de pienso 150 Kg.	1,70	=	1,70	282

**COMENTARIO:** Después de varias semanas de hundimiento de los precios, esta semana repiten, y es que estos bajos precios interesan a los mataderos, se aumenta mucho el sacrificio lo cual desahoga bastante el mercado, disminuye mucho la presión de la oferta. La cerda a pesar del bajo precio que tiene repite precio, y es que está a la espera de cómo evolucione el cebo. Los lechones repiten precio.

VACUNO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)				
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
<b>Añojos Súper Extra 270-320 kgs -E-</b>	3,98	=	3,98	662
<b>Añojos Extra 270-320 kgs -U-</b>	3,78	=	3,78	628
<b>Añojos Primera 270-320 Kgs -R-</b>	3,54	=	3,54	590
<b>Añojos Segunda 270-320 Kgs -O-</b>	3,22	=	3,22	536
<b>Añojos Súper Extra 320-370 kgs -E-</b>	3,89	=	3,89	647
<b>Añojos Extra 320-370 kgs -U-</b>	3,71	=	3,71	617
<b>Añojos Primera 320-370 Kgs -R-</b>	3,50	=	3,50	582
<b>Añojos Segunda 320-370 Kgs -O-</b>	3,17	=	3,17	527
<b>Vacas extra -U-</b>	2,66	=	2,66	443
<b>Vacas primera -R-</b>	2,16	=	2,16	359
<b>Vacas segunda -O-</b>	1,73	=	1,73	288
<b>Termeras pienso extra</b>	3,90	+0,03	3,93	654
<b>Termeras pienso primera</b>	3,70	+0,03	3,73	621
<b>Termeras pienso segunda</b>	3,35	+0,03	3,38	562
<b>Termero cruce charolés macho</b>	2,97	+0,03	3,00	500
<b>Termero cruce charolés hembras</b>	2,37	+0,03	2,40	566
<b>Termero del país</b>	2,25	+0,03	2,28	379

**COMENTARIO:** Mercado estable, aunque el inicio de mes ha mejorado el consumo, las terneras suben ligeramente y los terneros de vida tienen precios elevados muy por encima del precio que se fija en Lonja. Para las próximas semanas no se descarta algún momento al alza.

## OVINO

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
<b>Cordero lechal 10-12 Kg.</b>	4,75	-0,10	4,65	773
<b>Cordero lechal 12,1-15 Kg.</b>	3,85	-0,05	3,80	632
<b>Cordero recental 15,1-19 Kg.</b>	3,05	=	3,05	507
<b>Cordero pascual 19,1-23 Kg.</b>	2,60	=	2,60	433
<b>Cordero pascual 23,1-25,4 Kg.</b>	2,50	=	2,50	416
<b>Cordero pascual 25,5-28 Kg.</b>	2,30	=	2,30	383
<b>Cordero grande 28,1-34 Kg.</b>	2,05	=	2,05	341
<b>Ovejas desvieje Primera</b>	0,30	=	0,30	50
<b>Ovejas desvieje Segunda</b>	0,10	=	0,10	16

**COMENTARIO:** Se frenan las caídas de semanas anteriores para los corderos más grandes; los pequeños continúan bajando y se espera que hayan tocado fondo esta semana, todo ello a pesar de que las existencias son escasas pero es que la ventas son mínimas. Esperemos que estas bajas se trasladen pronto a las carnicerías.

## CEREALES (TM/ORIGEN)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
<b>Cebada de 62 kg/Hl.</b>	132,00	+3,00	135,00	22,46
<b>Trigo pienso 72 kg/Hl.</b>	146,00	+3,00	149,00	24,79
<b>Centeno</b>	132,00	+3,00	135,00	22,46

**COMENTARIO:** Continúa la tendencia alcista en el precio de los cereales motivado por unos precios más elevados en el precio de importación y una retención en almacén a la espera de que esta tendencia continúe, todo esto hace que las cotizaciones se paguen por encima del precio de Lonja.

### FINCA EL RANCHO S.L. (ABSORBENTE) CAMINO DE ENMEDIO S.L. (ABSORBIDA)

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 242 del texto refundido de la Ley de Sociedades Anónimas, se hace público que las Juntas Generales Extraordinarias de Socios de las sociedades FINCA EL RANCHO, S.L. Y CAMINO DE ENMEDIO S.L. celebradas el 21 de septiembre de 2006 acordaron por unanimidad la fusión de ambas sociedades mediante la absorción de Camino de Enmedio S.L. por Finca El Rancho S.L. lo que implicará la extinción y disolución sin liquidación de la sociedad absorbida y la transmisión en bloque de su patrimonio social a la sociedad absorbente, que adquirirá por sucesión universal los derechos y obligaciones de aquella.

Los acuerdos de fusión han sido acordados conforme al proyecto de fusión depositado en el Registro Mercantil de Segovia el 31 de julio de 2006.

En las juntas generales extraordinarias de socios, se aprobó, igualmente por unanimidad adoptar como balance de fusión los cerrados a 31 de marzo de 2006. Las operaciones de la sociedad absorbida se entenderán a efectos contables, realizadas por la absorbente a partir del 1 de abril de 2006.

Se advierte expresamente del derecho que corresponde a todos los socios obligacionistas y titulares de derechos especiales distintos de las participaciones sociales, a examinar en el domicilio social los documentos indicados en el artículo 238 de la Ley de Sociedades Anónimas así como el de obtener la entrega o envíos gratuitos del texto íntegro de los mismos.

Así mismo se advierte a los representantes de los trabajadores que tienen a su disposición para su examen en el domicilio social los distintos documentos a que se hace referencia en el artículo 238 de la Ley de Sociedades Anónimas.

Se hace constar, expresamente, el derecho que asiste a los socios y acreedores de obtener el texto íntegro de los acuerdos adoptados y de los balances de fusión, así como para los acreedores el derecho de opción a que hace referencia el artículo 243 de la mencionada Ley.

Segovia a 22 de octubre de 2006.— La administradora única de Finca El Rancho, *Dña. Casilda Javiere Giráldez Muro de Zaro* y la Administradora única de Camino de Enmedio, S.L. *Dña. Casilda Javiere Giráldez Muro de Zaro*.

## LONJA AGROPECUARIA DE SEGOVIA

Adelántese a los mercados

**807 42 99 46**

**PRECIOS EN TIEMPO REAL  
PORCINO Y COCHINILLOS - OVINO -  
VACUNO - CEREALES - HORTALIZAS**

UNA SOLA LLAMADA, UNA BUENA OPERACIÓN

## Consiga gratis este fantástico Exprimidor Solac Citro al contratar su SEGURO DE HOGAR



Asegurando continente y contenido al contratar el seguro de Hogar Rural Compacto o Rural Flexible del 1 de Septiembre al 31 de Octubre de 2006



► EL CONSEJO DE GOBIERNO SE REÚNE EN CIUDAD RODRIGO

## Herrera teme que el resultado de las elecciones catalanas tenga «malas consecuencias» para la Comunidad

Califica los datos de «correctivo al tripartito» y se muestra convencido de que el nuevo Ejecutivo catalán tendrá una «enorme capacidad de presión» sobre el Gobierno central

• María Jesús Ruiz coincide con el presidente de la Junta en su lectura de los resultados y confía en que el futuro Gobierno no vaya en contra de España ni de otras comunidades.

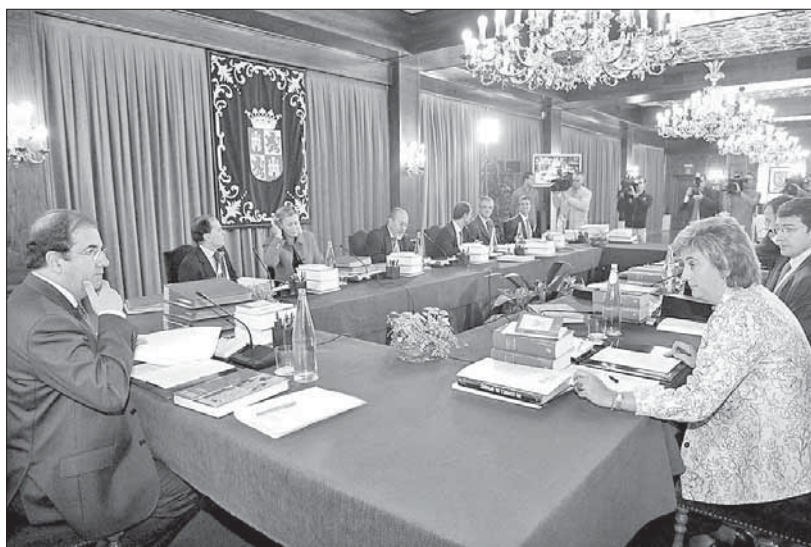
ICAL / CIUDAD RODRIGO

El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, se mostró ayer convencido de que el nuevo Ejecutivo catalán tendrá «una enorme capacidad de presión» sobre el actual Gobierno de España, una circunstancia que, añadió, tendrá «malas consecuencias para el resto de las comunidades autónomas».

Ésta no es, no obstante, la única cuestión preocupante que Herrera contempla en el nuevo período gubernativo que se abrirá en la Generalidad de Cataluña. No en vano, se mostró preocupado por el hecho de que el Gobierno entrante será «el que tenga que extender las consecuencias del nuevo Estatuto catalán» y, sobre todo, porque cabe la posibilidad de que se reedite el tripartito, a pesar de ser los «verdaderos perdedores».

Respecto a esta última cuestión, el jefe del Ejecutivo regional calificó ayer el resultado de las elecciones catalanas del miércoles como un «correctivo al tripartito» y, por extensión, al candidato socialista a la Presidencia de la Generalidad, José Montilla, a quien acusó de impulsar el anterior pacto de Gobierno en Cataluña y apoyarlo con su «compromiso y presencia pública». En concreto, de Montilla dijo que es «el verdadero perdedor», aunque matizó que puede llegar a ser presidente.

**ACCIONES ESCANDALOSAS.** Herrera, que realizó estas declara-



El habitual Consejo de Gobierno de la Junta, presidido por Herrera, se trasladó ayer a Ciudad Rodrigo (Salamanca). / J.V. (ICAL)

ciones en Ciudad Rodrigo (Salamanca), consideró además que la expresión de los ciudadanos supone también una «censura» al sistema y modelo de Gobierno en Cataluña. En este sentido, recordó varias acciones del tripartito y escándalos en aquella Comunidad, como el caso del tres por ciento en las obras públicas o la actuación de los miembros del tripartito en Jerusalén. A este respecto, matizó que si hubiesen hecho lo mismo los líderes de otras comunidades «no podríamos salir de casa».

Por otro lado, el presidente de la Junta añadió que la elevada abstención (del 44 por ciento) y el dos por ciento de votos en blanco invitan también a una reflexión «evidente sobre el distanciamiento en-

El jefe del Ejecutivo regional ve un evidente distanciamiento entre los políticos y los ciudadanos

tre los ciudadanos y los políticos», además de considerar que la mayor pérdida de apoyo popular se ha producido en dos de las tres formaciones del tripartito, el PSC y ERC.

Por su parte, la vicepresidenta primera y portavoz de la Junta, María Jesús Ruiz, coincidió con Herrera en su lectura de los resul-

tados electorales en Cataluña y los calificó como un «castigo al tripartito» que gobernaba hasta ahora el Ejecutivo catalán. «La política del tripartito ha sido castigada por los electores», añadió.

Ruiz, que calificó de «preocupante» la elevada abstención registrada durante los comicios y defendió la necesidad de reflexionar sobre si la clase política da respuesta a lo que demandan los ciudadanos, mostró también sus dudas sobre los posibles pactos que puedan surgir. En este sentido, esperó que el futuro Gobierno catalán sea «lo más estable posible para responder a los intereses de los ciudadanos catalanes y no vaya en contra del Gobierno de España ni de otras comunidades».

150.000 euros para las Víctimas del Terrorismo

El Consejo de Gobierno aprobó ayer una subvención directa de 150.000 euros a la Asociación de Víctimas del Terrorismo, con el objetivo de sufragar los gastos corrientes de la organización. El fin último de esta partida es «ayudar a las víctimas del terrorismo y a sus familiares mediante el apoyo a las actividades asociativas». Con este propósito, el Ejecutivo autonómico persigue paliar de alguna manera los efectos que el terrorismo provoca en los ciudadanos.

La subvención se articulará a través de un convenio que firme el consejero de Presidencia, Alfonso Fernández Mañueco, con dicha asociación.

Ruiz lamenta la pérdida de De la Fuente

La vicepresidenta primera y portavoz de la Junta, María Jesús Ruiz, trasladó ayer el pésame del Gobierno regional a la familia del presidente de UCCL-COAG en Segovia, Gregorio de La Fuente, quien fue hallado muerto el miércoles en su pueblo natal, Sacramenia. En concreto, Ruiz destacó la contribución de De La Fuente al sindicalismo agrario y calificó de «relevante» su figura en Castilla y León.

Gregorio de La Fuente fue presidente nacional de COAG en dos períodos diferentes y arrastraba una larga enfermedad. Estaba considerado como un histórico del sindicalismo agrario.

La Comunidad se ofrece para acoger a 20 inmigrantes

Ruiz confirmó el ofrecimiento por parte de la Junta de acoger a 20 menores inmigrantes en la Comunidad, una oferta que se realizó, dijo, en función de las plazas en los centros regionales. «Familia notificó esa disponibilidad» al Ministerio de Trabajo, añadió.

No obstante, Ruiz subrayó la exigencia al departamento de Caldera de que se respeten las competencias autonómicas, así como una claridad sobre el proceso y las formas de efectuar dichos traslados. Unas reivindicaciones que no colisionan con la intención de la Comunidad «de ser solidarios y ofrecer lo que podamos».

**L'SPA**  
Los Angeles de San Rafael

Ven a conocer ya  
el spa más grande de la sierra

www.lspa-asr.com

Tel 921 17 15 17 · 91 575 11 65  
Avenida de Venecia S/N Los Angeles de San Rafael 40424 SEGOVIA



► PRESUPUESTOS DE LA COMUNIDAD 2007

# La Agencia de Inversiones apoyará el desarrollo empresarial y la I+D+i

El organismo dedicará el 45,2 por ciento de los 173,9 millones que gestionará en 2007 al impulso de las empresas regionales y un 42,7 por ciento a potenciar las tecnologías

• El viceconsejero de Economía, Rafael Delgado, asegura que el aumento del 12,5 por ciento de las cuentas con respecto a este año se dirigirá a ADE Financiación y ADEuropa.

ICAL / VALLADOLID

La Agencia de Inversiones y Servicios de Castilla y León gestionará fondos en 2007 por 173,9 millones, con un aumento del 12,5 por ciento respecto a 2006, un incremento de partidas que se dirigirá a sus nuevos instrumentos para el crecimiento y la consolidación empresarial, ADE Financiación y ADEuropa. Así lo destacó ayer el viceconsejero de Economía de la Junta, Rafael Delgado, ante la Comisión de Hacienda de las Cortes, donde resaltó que el 45,2 por ciento de los fondos de la Agencia (78,7 millones) irá al programa de desarrollo empresarial, y el 42,7 por ciento (74,3 millones) se destinará a impulsar la tecnología.

Delgado precisó que las partidas para creación de empresas y competitividad aumentarán un 11,8 por ciento, y las de I+D+i se elevarán un 14,2 por ciento, representando el 30 por ciento de los fondos para este objetivo incluidos en los Presupuestos Generales de la Comunidad de 2007.

En cuanto a los nuevos instrumentos, recordó que ADE Financiación recibirá el próximo año 37,6 millones de euros, con el objetivo de captar 110 millones de aportación privada al sistema y generar 400 millones de inversión. En cuanto a ADEuropa, manejará 1,5 millones, para «impulsar la cooperación interempresarial a nivel regional y europeo» y para erigirse en «órgano de representación y defen-



Delgado comparece en las Cortes para presentar las cuentas de la Agencia de Inversiones y Servicios para 2007. / ICAL

sa de los intereses de Castilla y León» en la UE. Para finalizar el resumen de las grandes cifras de la Agencia, concretó que el programa de internacionalización contará con 10,2 millones, lo que representa un aumento del 19,4 por ciento en relación a este año.

**GRANDES RETOS.** Delgado definió tres grandes ejes de actuación para la Agencia a desarrollar en el nuevo marco de salida de la Comunidad del Obj-

tivo 1 de la UE. Así, se refirió a la «puesta en valor del concepto empresario», a la «creación de estructuras y mecanismos de apoyo para la generación de ideas empresariales» y a otorgar «servicios avanzados de apoyo a la consolidación y crecimiento de las empresas».

Dentro del primer reto, adelantó que el Ejecutivo regional desarrollará una campaña de comunicación para el fomento del espíritu emprendedor, jornadas técnicas y acciones en

enseñanza.

En cuanto al segundo eje, pondrá en marcha talleres de ideas empresariales, un programa nacional para emprender en Castilla y León y la consolidación del proyecto Futurinnova, entre otras acciones.

El tercer reto llevará a la Junta a consolidar la Redpyme y el Plan de Excelencia y a apostar por sectores concretos y por el incremento del tamaño de las empresas como factor de competitividad.

► POLÍTICA

## El Partido de los Ciudadanos concurrirá a las elecciones en Salamanca

ICAL / VALLADOLID

El Partido de los Ciudadanos, formación política que el miércoles logró entrar en el Parlamento de Cataluña, se presentará a las próximas elecciones municipales y autonómicas al menos en las provincias de Salamanca y, probablemente, en Valladolid, con el objetivo de «regenerar la vida pública» de las ciudades y de la Comunidad, según indicó Patxi García Salinero, uno de los impulsores de esta formación en la provincia salmantina.

Además, existen grupos de personas que han mostrado interés por sumarse a esta nueva formación política en León, Zamora, Ávila y Segovia. En este sentido, García Salinero señaló que «por prudencia» se ha esperado a los resultados de las elecciones catalanas para acelerar sus actividades con el objetivo de formar las candidaturas, «que estarán formadas por gente que no haya tenido nunca un cargo público y que estén dispuestos a no cobrar por dedicarse a la política».

García Salinero, directivo de Caja Rural que militó en el PSOE, donde fue secretario provincial de Economía y miembro del Comité Regional, señaló que su aspiración es «ser la quimioterapia y la radioterapia» de una Comunidad que sufre «metástasis social y política».



**Por 22.900 €, de entre estas diez opciones del CR-V, elige diez.**

- \*5 Años de garantía.
- Radio CD con mandos en el volante.
- 8 Airbags.
- Sistema de Frenos ABS con EBD.
- Sistema de Tracción 4x4 Inteligente a Tiempo Real.

- Techo solar eléctrico.
- Control de Crucero en el volante.
- Motor de 150 CV.
- Control Estabilidad y Tracción VSA.
- Llantas de aleación de 16".

PVP recomendado para CR-V 2.0 ES en Península y Baleares, incluyendo IVA, transporte, impuesto de matriculación y promociones. \*5 años de garantía (3+2) según condiciones contractuales Honda a consultar a través de la Red de Concesionarios Oficiales de venta de automóviles HONDA en Península y Baleares. Promoción válida hasta final de stock. Imagen acabado EX. Gama CR-V. Diésel y gasolina, de 140 CV a 150 CV. Consumo mixto (l/100 Km): 6,7 - 9,3. Emisiones CO<sub>2</sub> (g/Km): 177 - 215.

**HONDA**  
The Power of Dreams

**CR-V**

**Somosierra de Automoción, S.L.** Somosierra nº3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00\*. SEGOVIA.. \*Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

OPINIÓN

DESCANSO DE CAMINANTES  
JESÚS FONSECA

Vidas  
ejemplares

Acerto a recordar que en casa, siendo yo muy chiquitina, todavía pude ver y con el tiempo llegar a leer con verdadera fruición ediciones, formato «Hazañas Béticas» o «Roberto Alcázar y Pedrín» que mi buen padre atesoraba como oro en paño donde, en dibujos, se relataba la vida de los santos. Aquellos primeros santos que fueron pasto de la hoguera en la Roma clásica y otros como la Santa Andariega, Teresa de Cepeda y Ahumada. Si la memoria no me falla, creo que aquellos coleccionables se titulaban «Vidas ejemplares». Y a fe que reunían en sus páginas las vidas siempre ejemplares de hombres y mujeres que ocupan por méritos el santoral.

Uno de mis favoritos era San Martín de Porres. El cine me lo había acercado más si cabe como Fray Escoba y a mí aquel santo mulatito, de corazón generoso, humilde y manso me llamaba poderosamente la atención. Cada 3 de noviembre, tal día como hoy, la Iglesia Católica conmemora la festividad del santo que vino al mundo en Lima, la capital de Perú, allá por 1579. Siempre me apasionó la figura, la vida y la obra del religioso dominico, hijo de padre español y madre panameña. Su vida no fue nada fácil. Nada le fue regalado salvo el amor de su madre. Su padre tardó en reconocerlo. Una vez que asintió tuvo que partir dejando al pequeño al cuidado de su buena madre. El chico era inteligente, de natural bondadoso y, desde niño, sintió predilección por los enfermos y los pobres.

A los quince años pidió ser admitido como donado en el convento de los dominicos en Lima. Aquel joven que había aprendido el oficio de barbero y también algo de medicina logró que su actitud de servicio a los enfermos se extendiera desde sus hermanos dominicos hasta los más pobres entre los pobres y los abandonados.

«Yo te curo, Dios te sana» decía humilde Martín a todos cuantos se acercaban a él solicitando el socorro del santo mulato. Todavía me parece ver los dibujos de aquel humilde santic, enfermero y hortelano herbolario, cultivando las plantas medicinales que aliviaban a sus enfermos.

Hoy, conociendo los gustos y preferencias de niños y jóvenes, de reeditarse, no creo que constituyeran precisamente un éxito editorial. Hoy, lo suyo, son los «manga» que nos llegan importados de Japón, con toda su carga de violencia y de costumbres extrañas a las nuestras. Y yo no veo a Fray Martín al estilo «manga» dando escobazos a perros, ratones y gatos o liándose a bofetadas con los más pobres. En cierto modo, sin que me considere una nostálgica, me da pena que publicaciones como aquellas «Vidas ejemplares» sean hoy historia y recuerdo como lo son Roberto Alcázar y su inseparable Pedrín, El Jabato, El Capitán Trueno y tantos otros héroes de vidas ejemplares, llenas de valores hoy en desuso.

COMENTARIO EDITORIAL

Moneda de  
cambio

Cataluña se ha abonado a los pactos de gobierno. El panorama político de esta Comunidad tras las elecciones autonómicas revela una importante fragmentación del voto, reflejo de la pluralidad de un territorio que es mucho más rico de lo que algunos de sus dirigentes políticos nacionalistas pretenden presentar. Sin embargo, esa multiplicación de formaciones no es capaz de interesar a un porcentaje muy significativo de su sociedad -el mayor de todo el país- que, con su abstención ponen de manifiesto la enorme distancia que separan lo que preocupa a la ciudadanía de lo que debaten los políticos.

Con todo, los resultados de los comicios apuntan a que la sociedad catalana quiere que se repitan los pactos -explícitos o implícitos- de Gobierno que en los últimos 15 años les ha resultado tremendamente beneficiosos. La mayoría de las posibilidades de conformar una mayoría estable en aquella Comunidad -acuerdo de progreso o la llamada sociovergencia- deben recibir el visto bueno del PSOE y de su secretario general y presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, y la experiencia ha demostrado que la moneda de cambio es una importante tajada de las inversiones del Estado, un modelo más beneficioso de financiación autonómica o simplemente la capacidad de influir en decisiones que afectan a todo el país.

«Desde aquí habrá que exigir a los socialistas que los posibles pactos en Cataluña se circunscriban a esa comunidad»

Así ha sido, especialmente, en los últimos tres años, con resultados conocidos como la salida de los documentos del Archivo Nacional de la Guerra Civil o con el acuerdo estatutario para ligar la inversión del Estado al Producto Interior Bruto, entre otras cuestiones.

Por ello, desde Castilla y León habrá que exigir a los dirigentes socialistas del país que los posibles pactos de Gobierno en Cataluña se circunscriban únicamente a esta Comunidad, sin condicionar la actuación del Ejecutivo central y sobre todo su papel como redistribuidor de la riqueza y garante de la solidaridad entre todos los territorios de España. Castilla y León tiene motivos suficientes para estar alerta -y preocupada- ante una futura negociación en la que no quiere ser moneda de cambio, como ya lo ha sido, ante la voracidad insaciable de los nacionalistas.

La otra nota destacable desde la perspectiva de esta Comunidad es el elevado índice de abstención -más del 43 por ciento, frente al 25 por ciento que se registró en Castilla y León hace casi cuatro años- que debe suponer una llamada de atención hacia todas las formaciones más volcadas en cuestiones identitarias que en los problemas reales de los ciudadanos. Sorprende esto en una región, cuyos políticos están acostumbrados a dar lecciones de modernidad al resto del país y a dar carnés de demócratas al resto de los territorios. Baste, una vez más, recordar lo que dijeron en torno a la polémica del Archivo. Ello no significa que se ponga en tela de juicio la legitimidad del resultado, pero debe llevar a la reflexión a quienes dicen hablar en nombre de una Comunidad mucho más rica y solidaria que los políticos que la representan.

HUMOR GRÁFICO | MANOS LIBRES



CARTA A...

Ramiro Mato, padres de la niña agredida en Ponferrada

Estimados padres: En primer lugar, quiero solidarizarme con ustedes por los momentos que estáis pasando al ver cómo sufre vuestra hija por el bárbaro comportamiento de unas compañeras del instituto. No quisiera encontrarme en su lugar, aunque nunca se sabe en esta sociedad tan violenta que vivimos, y mucho menos quisiera estar en el papel de los padres de las niñas agresoras. ¿Qué podrán estar diciéndoles a sus hijas? Mi cabeza, supongo que

igual que en la suya, no puede alcanzar a comprender las razones que pueden llevar a unas chicas de 12 años a pegar una paliza a otra, por muchas disputas o rencillas que pueda haber entre ellas. No obstante, si hay algo que me enoja aún más, como también imagino que les pasa a ustedes, es que encima no se les pueda acu-

sar de ninguna falta o delito, ya que los menores de 14 años son inimputables de estas actuaciones por graves que sean. A pesar de ello, algún castigo tiene que haber para las agresoras, y éste debe ser «ejemplarizante» -como ha dicho el delegado de la Junta en León-, de eso no me cabe la menor duda. Se despide con muchos ánimos para ustedes y para su hija:

Padilla

LA PRUEBA DEL NUEVE

La guerra de las sedes

Resulta curioso comprobar, cada vez que se crea un organismo, institución o consejo cualquiera, cómo lo primero que hacen los partidos políticos, ayuntamientos o colectivos varios es reclamar la sede para su ciudad. Este afán viene de antiguo y ya se produjo con el Consejo Consultivo, que se fue a Zamora, o el de Cuentas, que está en trámites de irse a Palencia, y aún antes con la institución del Procurador del Común, cuya sede se encuentra en León. Sin embargo, aunque no entiendo mucho de estas cosas oficiales, no creo que haya cambiado la vida de ninguna de estas ciudades desde que se instaló la sede de uno de estos organismos, que cuentan con muy poquitos trabajadores y con muchos consejeros, que acuden desde su lugar de residencia cuando se les convoca a una reunión. Y estas reflexiones me llegan tras escuchar, ayer mismo, que el PSOE soriano reclama la sede del Observatorio Regional de la Despoblación (o de la Población), creado hace escasas fechas en el seno de las Cortes de Castilla y León. No es que me parezca mal que exista una distribución de las sedes de las grandes instituciones de la Comunidad, pero reclamar también la de un organismo que ni tiene empleados, ni necesita una sede institucional... es un poco absurdo. Eso sí, si se tienen que reunir en Soría las dietas las pagaremos todos.

EL PAISANO

SUBE/BAJA

Hospital Salamanca

La Junta de Castilla y León presentará hoy el Plan Director del Hospital de Salamanca supondrá una inversión de 200 millones de euros y que permitirá licitar las obras para la mejora del centro charro. De esta forma, se mantiene la apuesta del Ejecutivo por mejorar la sanidad.



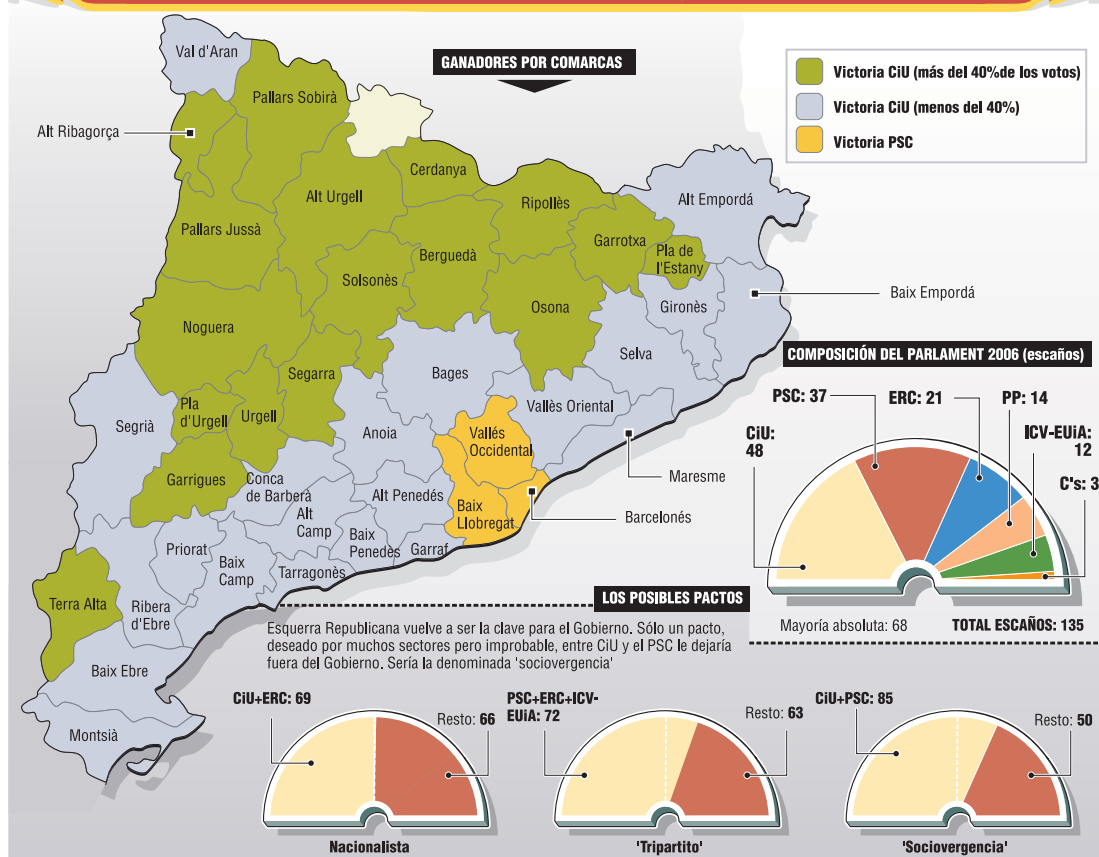
Acoso escolar



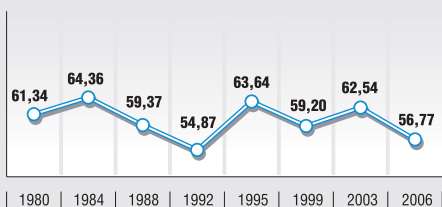
El nuevo capítulo de acoso escolar ocurrido en Ponferrada vuelve a poner en jaque el modelo educativo. La Junta, a través de su delegado en León, Eduardo Fernández, pide un castigo «ejemplarizante» para las agresoras para que los demás alumnos vean que no es el camino a seguir.



## El nuevo mapa de Cataluña

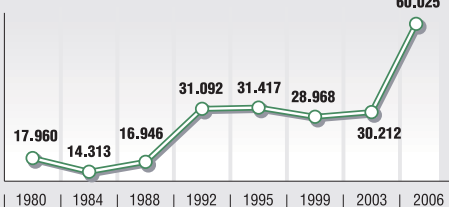


EVOLUCIÓN DE LA PARTICIPACIÓN (%)



Fuente: Parlament/Agencias/Elaboración propia

EVOLUCIÓN DEL VOTO EN BLANCO (nº votos)



GRAFIA

### ASÍ SE VE DESDE FUERA MADRID

**Ruiz-Gallardón.** El alcalde de Madrid, Alberto Ruiz-Gallardón, cree que la opción de gobierno que representaba el PSC en las elecciones catalanas fue «severamente derrotada y desautorizada por los ciudadanos», lo que a su juicio supone el mayor «revés electoral» de Zapatero. El capitalino argumentó que los socialistas «no solamente son el partido que más escaños pierde, cinco, no solamente son los que más votos y más porcentaje de votos pierden, sino que además son quienes han concurrido a las elecciones desde el Gobierno».

### GALICIA

**Anxo Quintana.** El portavoz nacional del BNG, Anxo Quintana, felicitó a CiU y a Artur Mas, y afirmó que en la cita del 1 de noviembre «cada fuerza política recogió lo que había sembrado». El también vicepresidente de la *Xunta* consideró que los electores han «refrendado ser una nación y una nación fuerte en el Estado español» y expresado que «no les gusta que las decisiones de Cataluña se tomen en Madrid».

### PAÍS VASCO

**Josu Erkoreka.** Desde el PNV, su portavoz en el Congreso, Josu Erkoreka, afirmó que «la solución más democrática y mejor» es que gobierne CiU, por ser el partido ganador, aunque consideró «difícil» un acuerdo nacionalista entre convergentes y ERC. En todo caso, el vasco señaló que Zapatero será quien, como secretario general del PSOE, «decida» si Esquerra tendrá la «llave» de las negociaciones para la formación de la *Generalitat*, lo que implicaría un nuevo tripartito.

# CiU apuesta por la 'sociovergencia'

Los ganadores de los comicios no descartan ni a ERC ni a los socialistas, pero su primera opción es aliarse con Montilla

• La coalición nacionalista únicamente pone como condición el que se forme un Ejecutivo «estable y sólido» que sea capaz de conseguir más infraestructuras para la región.

#### AGENCIAS / BARCELONA

Más allá de lo obvio, es decir, la victoria *inútil* de CiU, el relativo descalabro del PSE y la llamativa aunque testimonial interrupción en el *Parlament* de Ciudadanos por Cataluña, la resaca de las elecciones del 1 de noviembre fue poco más que una jornada de reflexión a la espera de empezar a materializar los contactos entre formaciones pa-

ra intentar articular una alianza de Gobierno que rijan los destinos de Cataluña los próximos cuatro años. Como ya quedó esbozado en la noche del miércoles, la *sociovergencia*, la reedición del tripartito o un Ejecutivo nacionalista compuesto por CiU y ERC son ahora mismo las posibilidades más plausibles.

En todo caso, nobleza obliga, y es la coalición convergente quien, como ganadora indiscutible de la cita electoral, tiene el privilegio de mover ficha e iniciar la ronda de conversaciones para pergeñar el futuro Gabinete autonómico.

De hecho, Artur Mas no perdió demasiado tiempo y ayer mismo se puso manos a la obra para lanzar unas negociaciones que, eso sí, discurrirán «en un plano pretendida-

mente discreto».

Al margen de este *pudor*, los convergentes apuestan en principio por un gran pacto con el PSC, es decir, la tan cacareada *sociovergencia*, ya que, en palabras de su secretario general, Josep Antoni Duran Lleida, acuerdos similares se dan en otras democracias «potentes». El *número dos* de la coalición abogó por un pacto «estable» y con capacidad de interlocución con el Gobierno del PSOE en Madrid.

No obstante, lo único que CiU tiene claro es su intención de «liderar» el diálogo y, al margen del mencionado acuerdo con los socialistas, tampoco descartó una entente con ERC o incluso una gran coalición entre las tres formaciones.

Para concretar todo esto, Artur

Mas comenzará llamando en primer lugar al ex ministro José Montilla para concertar un encuentro y exponerle sus condiciones. Después se citará con el republicano Josep Lluís Carod-Rovira.

El hecho de que Mas opte por conversar antes con Montilla, según Duran, responde únicamente a que se sigue el «orden» electoral arrojado por los resultados, que situó a los socialistas con 37 escaños como segunda fuerza y a ERC con 21 en tercer lugar, si bien el secretario general de CiU no se olvidó de recordar que «hace tres años quisimos hablar primero con Esquerra pero nos cerraron la puerta en las narices». Si parece claro que los convergentes renuncian de antemano a dialogar siquiera con el PP y con

ICV-EUIA, ya que, además de las diferencias partidistas, ni siquiera la suma de ambos permitiría a los nacionalistas alcanzar la mayoría absoluta.

Según el unionista, ni la Ejecutiva de CiU ni la Comisión permanente de la federación nacionalista -formada por Mas, Jordi Pujol, Xavier Trias y él mismo, y que se reunió también ayer por la mañana- expresaron su «preferencia» por pactar con los socialistas.

Como aviso a navegantes, Duran explicó que las condiciones que CiU impone pasan por formar un Gobierno «estable y sólido», que sea «eficaz» y capaz de impulsar infraestructuras «necesarias». Las espaldas están en todo lo alto.

## OPINIÓN

## El plan de Zapatero

FERMÍN BOCOS

El especiado guiso del Estatut ha pasado factura a sus cocineros. Una parte importante de los catalanes ha vuelto a decir en voz alta lo que piensa de la clase política que les dirige. Cerca de la mitad ni siquiera han votado. Los socialistas han sido los más castigados. José Montilla, candidato a la fuerza en unas elecciones que él nunca habría anticipado, ha salido trasquilado. El PSC ha perdido en su feudo barcelonés. Los venidos de fuera (como el propio Montilla, cordobés de origen) le han dado la espalda. En tres años, el PSC ha perdido un cuarto de millón de votos. Con Maragall era el primer partido de Cataluña, ahora es el segundo. Las alegrías políticas de Zapatero -impulsó el cambio del Estatuto en esta legislatura-, las ha pagado con creces el andaluz, un caballero que en tres meses ha pasado de ser ministro al limbo, ya que no es seguro que vaya a reeditarse el tripartito. Entre otras razones porque el propio Zapatero preferiría a Artur Mas en la presidencia de la Generalitat.

CIU le ha sacado 11 escaños al PSC pero ha perdido cerca de 100.000 votos. Pujol estaba triste el miércoles. Mas quiere ser presidente a toda costa y ese impulso coincide, ya digo, con el deseo del jefe del Ejecutivo. Pero me cuentan por Barcelona que el PSC no está por la labor. ERC -que también ha recibido un buen castigo-, sigue, pese a todo, teniendo la doble llave política. Carod ha perdido fuerza. Puigceró se perfila como el nuevo hombre fuerte del partido. Por él volvería al pacto con los socialistas y con Saura (el único socio del tripartito que ha subido), pero tampoco es seguro. En fin, Zapatero manibrará para que el PSC acepte un pacto con CIU. Con Artur Mas de presidente y con el socialista Castells de conseller primer. Si tiene que sacrificar a Montilla, lo hará. Esta combinación ofrecería estabilidad a Madrid -asegurándole apoyo al PSOE-, incluso en la próxima legislatura, con lo que Zapatero podría asegurarse otros cuatro años en Moncloa.

Si sale adelante, la frustración de los catalanes de izquierdas sería notable, pero no creo que eso le fuera a robar el sueño al ciudadano Zapatero. Ya se sabe que él va a lo suyo.



El todavía 'president', Pascual Maragall, levanta la mano del ex ministro José Montilla (l), durante la noche electoral del 1 de noviembre. / EFE

## Ferraz admite que José Montilla no ha respondido a las expectativas

El presidente Zapatero, que no se pronuncia sobre futuras alianzas, asegura que el ex ministro cuenta con su confianza y tiene toda la responsabilidad para negociar acuerdos

• El PSOE cree que las dificultades que atravesó el tripartito están detrás del fiasco, pero, aún así, Maragall apuesta sin reparos por volver a reeditarlo.

AGENCIAS / MADRID-BARCELONA

Entre lo poco que está claro 24 horas después de las elecciones autonómicas es que los socialistas han sido los grandes perdedores de la cita. No obstante, como la aritmética parlamentaria es caprichosa, el varapalo sufrido por la cursal catalana de Ferraz no tiene apenas más importancia que la simbólica, ya que los resultados mantienen intacta la posibilidad de reeditar el Ejecutivo tripartito, una fórmula que ya antes del 1 de noviembre se planteaba como la única opción para que Montilla llegara al Palau Sant Jordi.

No obstante, los cinco escaños perdidos por el PSC, que pasa de 42 a 37, no han sentado nada bien en las filas socialistas, que ayer asumieron que los resultados «no han respondido a las expectativas que habíamos depositado». Pese a ello, la conveniencia política obligó a poner paños calientes y, como no podía ser de otra forma, se respaldó en público a su candidato.

Así, el presidente Zapatero aseguró que les corresponde a José Montilla y al PSC llevar las riendas de la negociación sobre futuros pactos y que el ex ministro cuenta con su plena confianza. El jefe del Ejecutivo, que rechazó sentirse como «perdedor», admitió que le hu-

biera gustado lograr mejores resultados y pidió un análisis profundo a todos los partidos por la baja participación. «Hay que hacer un análisis y corregir los errores que se hayan podido cometer», apostilló el líder socialista.

En segundo lugar, expuso que la propia composición del Parlamento catalán obliga al diálogo y a realizar acuerdos que deben basarse en contenidos y políticas y cedió todo el protagonismo a Montilla, que «tiene la responsabilidad principal para tal fin y cuentan con mi plena confianza, porque va a acertar».

Igual de complaciente se mostró, el número dos del PSOE, José Blanco, quien achacó la pobre cosecha a «algunas dificultades» por las que pasó el tripartito en sus tres años de Gobierno. De hecho, el secretario de Organización socialista aseguró que tales hipotecas «las ha pagado en exclusiva» el PSC.

En todo caso, el gallego quiso dejar claro que quienes hablan de derrota del presidente Zapatero -de hecho prácticamente todas las demás formaciones políticas-, son «precisamente la derecha más extrema», al tiempo que negó rotundamente tal interpretación de los resultados, pese a que fue precisamente el jefe del Ejecutivo quien apostó personalmente por la candidatura de José Montilla.

**RECORDATORIO HISTÓRICO.** Sea como fuere, Blanco aseguró que su formación ya está haciendo «autocrítica», aunque explicó que si se hace un análisis histórico de las elecciones en Cataluña, los socialistas siempre han perdido en las



Del 4 al 7 noviembre: **Escrutinio general** por parte de las juntas electorales provinciales (JEP)

6 noviembre: **Proclamación por las JEP de los 135 diputados.** Si se presentan recursos, sería el día 16 de noviembre

Un día después se procederá al **acta de proclamación de electos** al Parlament y la publicación de los resultados en el Diario Oficial de la Generalitat

21 noviembre: **Plazo máximo para la constitución del Parlament**

**Debate de investidura** del nuevo presidente en los diez días posteriores

La **investidura** del nuevo presidente se realizará entre finales de noviembre y principios de diciembre. Requiere el apoyo de la mayoría absoluta: al menos 68 de los 135 diputados

Si no obtiene ese apoyo, habrá una **segunda** votación dos días después. Se requerirá mayoría simple (más votos a favor que en contra). Si en dos meses desde la primera votación no se ha elegido presidente, el Parlament se disolverá para convocar nuevas elecciones

Fuente: EFE

GRAFÍA

bierno es «precisamente la derecha más extrema», que ha tenido, ironizó, «un brillante éxito en Cataluña, con un porcentaje de bajada casi igual al del PSC». «Una fuerza política que es casi irrelevante desde el punto de vista del resultado», apuntilló. «Sin embargo, escuchando a sus dirigentes daba la impresión de que eran los ganadores», continuó el dirigente, al tiempo que consideró que si el partido de Génova cree que sus resultados en Cataluña son «un éxito, yo les felicito». De hecho, trasladó esta congratulación especialmente «al señor Mariano Rajoy, que desde que está al frente de los populares este partido siempre pierde o retrocede». Según la opinión de Blanco, así le ha sucedido al principal partido de la oposición en cinco ocasiones, las generales, las andaluzas, las vascas, las europeas, amén de que ha perdido el Gobierno de Galicia y el miércoles retrocedió también en Cataluña.

En cuanto a las negociaciones para la formación de un Gabinete en la región, el secretario de Organización aseguró que durante la Ejecutiva socialista de ayer no se había hablado de ninguna fórmula preferente.

Esta discreción de Blanco no fue compartida por el resto de compañeros, ya que prácticamente desde todos los ámbitos socialistas, incluido el actual *president* y líder del PSC, Pascual Maragall, se abogó sin ambages por la reedición del tripartito que, a su juicio, sería lo más conveniente porque «devolvería a Cataluña un Gobierno progresista».

autónomas de esta Comunidad y «luego ganábamos por goleada también de forma notable en los comicios generales».

A juicio de Blanco, quien habla de una derrota del jefe del Go-



# EL ADELANTADO

DE SEGOVIA

Viernes 3 de noviembre de 2006

## Deporte escolar y aficionado



Un jugador del APA Claret A evita con su mano caer al suelo cerca de la portería defendida por el Spórting Nava./ JUAN MARTIN

# Segovia se llena de fútbol

Setecientos jugadores de alevines a juveniles, pertenecientes a cincuenta y seis equipos, iniciaron las ligas provinciales

### FÚTBOL SALA

Seis equipos, FS Valverde, Hogar Tapicerías y Sangarcía en la Primera, y FS Luqueros, Vicente Leal Vargas y Caja Segovia C, aún no conocen la derrota transcurridas tres jornadas de la competición provincial

### BALONCESTO

Dieciséis equipos comenzaron a disputar la liga provincial, que presenta importantes novedades en su sistema de competición con respecto a la temporada anterior, y que no tiene un favorito claro para hacerse con el título

### FÚTBOL REGIONAL

Los cuatro equipos segovianos se encuentran clasificados entre los seis mejores de la tabla, mientras que en las categorías cadete e infantil, el Quintanar tiene mucho margen de mejora en la clasificación



FÚTBOL

Juegos de Edad

PROVINCIAL INFANTIL GR. A

C.D. LA GRANJA "B" - C.D. RACING CASTILLA	0-7
C.D. QUINTANAR "B" - C.D. QUINTANAR "C"	0-6
S.D. Gª SEGOVIANA "B" - C.D. SAN CRISTOBAL	3-1
U.D. EL ESPINAR SAN RAFAEL - UNAMI C.P. "A"	0-10
<b>Pt J G E P GF GC</b>	
1 UNAMI C.P. "A"	3 1 1 0 0 10 0
2 R. CASTILLA	3 1 1 0 0 7 0
3 QUINTANAR "C"	3 1 1 0 0 6 0
4 SEGOVIANA "B"	3 1 1 0 0 3 1
5 SAN CRISTOBAL	0 1 0 0 1 1 3
6 QUINTANAR "B"	0 1 0 0 1 0 6
7 LA GRANJA "B"	0 1 0 0 1 0 7
8 ESPINAR SR	0 1 0 0 1 0 10

JORNADA 2

10:00 C.D. RACING CASTILLA-C.D. QUINTANAR "B", MARIANO "CHOCOLATE" (SEGOVIA)  
 11:30 QUINTANAR "C"-U.D. EL ESPINAR SAN RAFAEL, MARIANO "CHOCOLATE" (SEGOVIA)  
 13:00 UNAMI C.P. "A"-S.D. Gª SEGOVIANA "B", MARIANO "CHOCOLATE" (SEGOVIA)  
 12:00 C.D. SAN CRISTOBAL-C.D. LA GRANJA "B", LA MINA (PALAZUELOS)

PROVINCIAL CADETE

C.D. APA CLARET "A" - C.D. SPORTING NAVA	9-1
C.D. QUINTANAR "C" - UNAMI C.P. "A"	1-5
C.D. RACING CASTILLA - S.D. Gª SEGOVIANA "B"	5-2
S.D. Gª SEGOVIANA "A" - C.P. CANTALEJO	7-1
SPORTING RIAZANO - C.D. QUINTANAR "B"	1-6
UNAMI C.P. "B" - C.D. APA CLARET "B"	0-9
<b>Pt J G E P GF GC</b>	
1 APA CLARET A	6 2 2 0 0 24 1
2 UNAMI C.P. A	6 2 2 0 0 14 1
3 QUINTANAR B	6 2 2 0 0 12 1
4 SEGOVIANA A	6 2 2 0 0 10 2
5 R. CASTILLA	6 2 2 0 0 7 3
6 SP. RIAZANO	3 2 1 0 1 8 9
7 APA CLARET B	3 2 1 0 1 9 15
8 SEGOVIANA B	0 2 0 0 2 3 8
9 SPORT. NAVA	0 2 0 0 2 2 11
10 CANTALEJO	0 2 0 0 2 4 14
11 QUINTANAR C	0 2 0 0 2 1 11
12 UNAMI C.P. "B"	0 2 0 0 2 0 18

JORNADA 3

12:00 C.D. SPORTING NAVA-UNAMI C.P. "B", MUNICIPAL NAVA ASUNCION  
 16:00 S.D. Gª SEGOVIANA "B"-C.P. CANTALEJO, NUEVO HIERBA ARTIFICIAL (SG)  
 (D)10:00 C.D. QUINTANAR "B"-S.D. Gª SEGOVIANA "A", MARIANO "CHOCOLATE" (SEGOVIA)  
 (D)12:00 C.D. APA CLARET "B"-C.D. QUINTANAR "C", MARIANO "CHOCOLATE" (SEGOVIA)  
 (D)10:00 C.D. RACING CASTILLA-C.D. APA CLARET "A", NUEVO HIERBA ARTIFICIAL (SG)  
 (D)12:00 UNAMI C.P. "A"-SPORTING RIAZANO NUEVO HIERBA ARTIFICIAL (SG)

PROVINCIAL JUVENIL

C.D. LA GRANJA - SPORTING RIAZANO	3-2
C.D. QUINTANAR "B" - C.P. CARBONERO EL MAYOR	3-3
C.P. SEPULVEDA - S.D. Gª SEGOVIANA "B"	1-6
UNAMI C.P. "B" - C.D. ARCANGEL SAN RAFAEL	9-1
<b>Pt J G E P GF GC</b>	
1 UNAMI C.P. "B"	4 2 1 1 0 11 3
2 SEGOVIANA "B"	4 2 1 1 0 8 3
3 SP. RIAZANO	3 2 1 0 1 7 5
4 C.D. LA GRANJA	3 1 1 0 0 3 2
5 ARCANGEL SR	3 2 1 0 1 5 11
6 CARBONERO	1 1 0 1 0 3 3
7 QUINTANAR "B"	1 2 0 1 1 5 7
8 SEPULVEDA	0 2 0 0 2 3 11

JORNADA 3

SPORTING RIAZANO-C.D. QUINTANAR "B", LAS DELICIAS (RIAZA)  
 C.D. ARCANGEL SAN RAFAEL-C.P. CARBONERO EL MAYOR, LOS PINOS (SAN RAFAEL)  
 UNAMI C.P. "B" - C.P. SEPULVEDA, NUEVO HIERBA ARTIFICIAL (SG)  
 S.D. Gª SEGOVIANA "B"-C.D. LA GRANJA, MARIANO "CHOCOLATE" (SEGOVIA)



El APA Claret A se ha colocado en la primera posición de la categoría cadete tras ganar los dos partidos. / JUAN MARTÍN



El jugador del Claret trata de evitar el lanzamiento de su rival en una jugada del encuentro. / JUAN MARTÍN



El Spórting Nava tiene como objetivo mejorar su puesto final en la table con respecto a la pasada campaña. / JUAN MARTÍN

PROVINCIAL INFANTIL GR. B

C.D. APA CLARET - SPORTING NAVA	2-0
C.P. CANTALEJO - S.D. Gª SEGOVIANA "A"	2-6
C.D. LA GRANJA "A" - C.D. QUINTANAR "D"	9-0
UNAMI C.P. "B" - UNAMI C.P. "C"	0-2
<b>Pt J G E P GF GC</b>	
1 LA GRANJA "A"	3 1 1 0 0 9 0
2 SEGOVIANA "A"	3 1 1 0 0 6 2
3 APA CLARET	3 1 1 0 0 2 0
4 UNAMI C.P. "C"	3 1 1 0 0 2 0
5 UNAMI C.P. "B"	0 1 0 0 1 0 2
6 SPORTING NAVA	0 1 0 0 1 0 2
7 C.P. CANTALEJO	0 1 0 0 1 2 6
8 QUINTANAR "D"	0 1 0 0 1 0 9

JORNADA 2

15:30 S.D. Gª SEGOVIANA "A"-C.D. APA CLARET, MARIANO "CHOCOLATE" (SEGOVIA)  
 17:00 UNAMI C.P. "C"-C.P. CANTALEJO, MARIANO "CHOCOLATE" (SEGOVIA)  
 18:30 C.D. QUINTANAR "D"-UNAMI C.P. "B", MARIANO "CHOCOLATE" (SEGOVIA)  
 16:30 SPORTING NAVA-C.D. LA GRANJA "A" MUNICIPAL NAVA ASUNCION

PROVINCIAL ALEVÍN GRUPO A

C.D. QUINTANAR "B" - C.D. QUINTANAR "C"	2-7
C.D. RACING CASTILLA - SPORTING NAVA	4-15
C.P. MONTERESMA LA ATALAYA - C.D. LA GRANJA "B"	5-4
S.D. Gª SEGOVIANA "A" - S.D. Gª SEGOVIANA "D"	28-0
UNAMI C.P. "A" - C.D. APA CLARET "B"	22-0"
<b>Pt J G E P GF GC</b>	
1 SEGOVIANA "A"	3 1 1 0 0 28 0
2 UNAMI C.P. "A"	3 1 1 0 0 22 0
3 SPORT. NAVA	3 1 1 0 0 15 4
4 QUINTANAR "C"	3 1 1 0 0 7 2
5 MONTERESMA	3 1 1 0 0 5 4
6 LA GRANJA "B"	0 1 0 0 1 4 5
7 QUINTANAR B	0 1 0 0 1 2 7
8 RAC. CASTILLA	0 1 0 0 1 4 15
9 APA CLARET B	0 1 0 0 1 0 22
10 SEGOVIANA D	0 1 0 0 1 0 28

JORNADA 2

10:00 C.D. APA CLARET "B"-S.D. Gª SEGOVIANA "A", NUEVO HIERBA ARTIFICIAL (SG)  
 11:15 S.D. Gª SEGOVIANA "D"-C.D. QUINTANAR "B", NUEVO HIERBA ARTIFICIAL (SG)  
 12:30 C.D. QUINTANAR "C"-C.P. MONTERESMA LA ATALAYA, NUEVO HIERBA ARTIFICIAL (SG)  
 10:30 SPORTING NAVA-UNAMI C.P. "A", MUNICIPAL NAVA ASUNCION  
 10:45 C.D. LA GRANJA "B"-C.D. RACING CASTILLA, CAMPO DEL POLO (LA GRANJA)

PROVINCIAL ALEVÍN GRUPO B

C.D. APA CLARET "A" - C.D. FUTURO CUELLAR	5-2
C.D. QUINTANAR "A" - C.D. QUINTANAR "D"	16-0
C.D. SAN CRISTOBAL - C.D. LA GRANJA "A"	6-3
S.D. Gª SEGOVIANA "B" - S.D. Gª SEGOVIANA "C"	4-5
UNAMI C.P. "B" - UNAMI C.P. "C"	0-12
<b>Pt J G E P GF GC</b>	
1 QUINTANAR A	3 1 1 0 0 16 0
2 UNAMI C.P. "C"	3 1 1 0 0 12 0
3 SAN CRISTOBAL	3 1 1 0 0 6 3
4 APA CLARET "A"	3 1 1 0 0 5 2
5 SEGOVIANA "C"	3 1 1 0 0 5 4
6 SEGOVIANA "B"	0 1 0 0 1 4 5
7 LA GRANJA "A"	0 1 0 0 1 3 6
8 FUT. CUELLAR	0 1 0 0 1 2 5
9 UNAMI C.P. "B"	0 1 0 0 1 0 12
10 QUINTANAR "D"	0 1 0 0 1 0 16

JORNADA 2

UNAMI C.P. "C"-S.D. Gª SEGOVIANA "B", NUEVO HIERBA ARTIFICIAL 2(SG)  
 S.D. Gª SEGOVIANA "C"-C.D. QUINTANAR "A", NUEVO HIERBA ARTIFICIAL 2(SG)  
 C.D. QUINTANAR "D"-C.D. SAN CRISTOBAL, NUEVO HIERBA ARTIFICIAL 2(SG)  
 C.D. FUTURO CUELLAR-UNAMI C.P. "B", SANTA CLARA (CUELLAR)  
 C.D. LA GRANJA "A"-C.D. APA CLARET "A" CAMPO DEL POLO (LA GRANJA)





Los jugadores del Unami hacen un corro momentos antes de comenzar su partido./ EL ADELANTADO

## La Federación retoma la campaña de captación de colegiados

La Federación Territorial de Fútbol, a través de su Comité de Árbitros, ha retomado la campaña de captación de colegiados que, con el lema "Hazte árbitro. La otra forma de vivir el fútbol", forma parte de las diversas iniciativas que se están llevando a cabo para conseguir ampliar el colectivo arbitral, imprescindible para la correcta práctica de los deportes de equipo, y que no crece en su número de manera proporcional a como lo hacen los clubes.

La primera de las acciones que el ente federativo ha llevado a cabo durante la presente temporada ha sido la presentación de un cómic que, con un lenguaje distendido, trata de explicar los pasos más simples para llegar a ser árbitro, así como las funciones principales de los colegiados.

La Federación Territorial ofrece a los nuevos colegiados una compensación económica por partido, una credencial federativa para el libre acceso a los campos de fútbol de la provincia, una equipación deportiva completa, un seguro de accidentes y lesiones y, evidentemente, un curso de formación para el arbitraje, terminado el cual el árbitro pasará a dirigir encuentros de las categorías inferiores tanto de fútbol como de fútbol sala.

Los interesados en recibir más información acerca de esta campaña pueden dirigirse a las delegaciones de fútbol de cada provincia de la comunidad, o en la página web [www.fcylf.es](http://www.fcylf.es). La dirección de la delegación segoviana de fútbol es calle Teodosio El Grande, 10. El teléfono de contacto es el 921 42 11 50.

# Setecientos jugadores inician la competición provincial de fútbol

Cincuenta y seis equipos llenarán los campos de Segovia para disputar una liga que se presenta más igualada que en anteriores campañas en sus respectivas categorías

La Delegación Segoviana de Fútbol comenzó las competiciones provinciales de fútbol en las categorías alevín a juvenil, con la presencia de cincuenta y seis equipos y más de setecientos jugadores entre todas las categorías.

**JUVENILES.** La competición se prevé más igualada que en anteriores temporadas, ya que transcurridas dos jornadas de liga, ningún equipo ha sumado un pleno de victorias. Lideran la tabla los conjuntos "B" de Unami y Segoviana, que suman cuatro puntos,

mientras que Spórting Riazano, La Granja y Arcángel San Rafael marchan en la tabla un punto por debajo de los líderes.

**CADETES.** La segunda jornada de competición en esta categoría registró importantes goleadas. Los dos equipos que tiene el APA Claret en esta competición fueron los que se llevaron el protagonismo goleador, ya que ambos marcaron nueve goles a sus respectivos contrarios. Spórting Nava y Unami B no pudieron hacer más ante unos oponentes lanzados en ataque.

**INFANTILES.** La competición se ha dividido en dos grupos, y como viene siendo habitual en esta categoría, los resultados de la primera fase suelen ser muy abultados. Así hay que destacar los diez goles que marcó el Unami A, los nueve que anotó el CD La Granja A, los siete que hizo el Rácing Castilla, o los seis que adornaron el casillero de Quintanar C y Segoviana A. No hubo un solo empate en los ocho encuentros disputados, y habrá que esperar a otra jornada para ver un poco más de igualdad en los enfrentamientos.

**ALEVINES.** Al igual que en la categoría infantil, los equipos se han dividido en dos grupos, y las diferencias han sido mucho más abultadas. Solo dos encuentros de los diez que se disputaron concluyeron con una ventaja mínima para el equipo vencedor, los que midieron en el grupo A de clasificación a Monteresma y La Granja B, con victoria del primer equipo por 5-4, y el que, dentro del grupo B, enfrentó a Gimnástica Segoviana B y Gimnástica Segoviana C, que terminó con el triunfo del equipo B también por 5-4.

deporte base      instalaciones      deporte elite

trabajamos por el deporte de Segovia

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA      Federación Deportiva Municipal

FÚTBOL SALA UNAMI

# Ampliando horizontes

La sección de fútbol sala femenino del Unami cuenta con casi cincuenta jugadoras de diferentes edades en sus filas

ELENA GUTIÉRREZ / SEGOVIA

Casi cincuenta chicas forman esta temporada la sección de fútbol sala femenino del Unami Club Polideportivo, en un proyecto que surgió hace cuatro temporadas, cuando el club decidió incorporar a su disciplina al equipo senior que, bajo el nombre de A.D. La Fuencisla, militaba en la Primera División Regional Femenina, en buena medida gracias al esfuerzo y dedicación de Agustín Pérez Yáñez, que tanto ha trabajado para que este deporte vaya a más en Segovia.

Durante este tiempo se han ido realizando diferentes campañas de captación de jugadoras que paulatinamente han ido dando sus frutos y que este año están cumpliendo las expectativas creadas. La escuela cuenta con más de treinta niñas, con edades comprendidas entre los 8 y los 18 años, que previsiblemente serán el futuro del sala femenino en la capital.

Hasta esta campaña iniciada hace un mes, estas niñas competían contra niños en las diferentes categorías provinciales, pero en esta temporada el club ha decidido realizar un esfuerzo económico y deportivo para que las juveniles puedan competir a un mayor nivel. Debido a que en nuestra comunidad no existen ligas inter-

medias, desde el club se decidió inscribir al equipo en la Liga de la Sierra Norte de Madrid para continuar el proyecto del sala femenino en la capital.

## LIGA DE LA SIERRA

El conjunto juvenil se encuentra en la mitad de la tabla clasificatoria. Desde el cuerpo técnico no se buscan resultados inmediatos, sino una adaptación progresiva a una categoría formada por jugadoras muy veteranas, en la que el equipo segoviano debe asentarse y sus jóvenes jugadoras deben acostumbrarse a este ritmo de competición muy alejado de lo que ellas habían encontrado hasta ahora en los juegos escolares.

Pero no sólo el esfuerzo de un club y la incesante ilusión de un grupo de niñas que quieren jugar al fútbol sala sirve para que un proyecto ambicioso como éste salga adelante. También es necesario contar con las infraestructuras necesarias para desarrollar bien un trabajo. Y es que las más de treinta niñas que forman esta escuela sólo cuentan con una hora de entrenamiento en media cancha del Pabellón Pedro Delgado, lo que conlleva además de una notable falta de espacio, un auténtico descontrol por la disparidad de edades que existe.



El proyecto surgió hace cuatro años, cuando se incorporó al equipo senior de la A.D. La Fuencisla

La escuela cuenta con más de treinta niñas, con edades comprendidas entre los 8 y los 18 años

Es preciso contar con las infraestructuras necesarias para desarrollar bien el trabajo

PRIMERA NACIONAL B	
C. D. VEGAZANA-C. D. SANTA MARIA	3-2
<b>F.S. VALVERDE</b> -A.D. MEDINENSE	<b>9-3</b>
<b>C.D. CUELLAR M.RICO</b> -CALZADOS Y DEPORTES GOMEZ	<b>4-1</b>
C. F. S.BRIVIESCA-CLUB DEPORTIVO Q.	7-3
C.D. AGUSTINOS-RIVER CASTILLA F.S.	3-3
C.D. VECAS COVARESA MARISTAS- <b>ESPINAR ARLEQUIN</b>	<b>5-5</b>
U.D. ARROYO-F.S. ZAMORA B	1-3
C.D. SANI 2000 F.S.-CISTERNA F.S.	8-4
Pt J G E P GF GC	
1 SANTA MARIA	12 5 4 0 1 25 12
2 VECAS COVARESA	10 5 3 1 1 36 18
3 CISTERNA F.S.	10 5 3 1 1 26 17
<b>4 F.S. VALVERDE</b>	<b>10 5 3 1 1 25 17</b>
5 SANI 2000 F.S.	10 5 3 1 1 21 18
6 C. Y.D. GÓMEZ	9 5 3 0 2 26 21
7 C. D. VEGAZANA	9 5 3 0 2 17 17
<b>8 ESP. ARLEQUIN</b>	<b>8 5 2 2 1 27 20</b>
9 A.D. MEDINENSE	8 5 2 2 1 19 20
10 C. F. S.BRIVIESCA	6 5 2 0 3 21 24
11 C.D. AGUSTINOS	5 5 1 2 2 17 23
<b>12 CUELLAR M.RICO</b>	<b>4 5 1 1 3 13 16</b>
13 F.S. ZAMORA B	4 5 1 1 3 12 19
14 U.D. ARROYO	3 5 1 0 4 12 24
15 DEPORTIVO Q.	3 5 1 0 4 15 28
16 RIVER CASTILLA	2 5 0 2 3 14 32
JORNADA 6. 04/11/06	
C. D. SANTA MARIA-C.D. SANI 2000 F.S.	
A.D. MEDINENSE-C. D. VEGAZANA	
CALZADOS Y DEP. GOMEZ - <b>F.S. VALVERDE</b>	
CLUB DEPORTIVO Q.- <b>C.D. CUELLAR M.RICO</b>	
RIVER CASTILLA F.S.-C. F.S.BRIVIESCA	
<b>A.D. ESPINAR ARLEQUIN</b> -C.D. AGUSTINOS	
F.S. ZAMORA B-VECAS COVARESA MARISTAS	
CISTERNA F.S.-U.D. ARROYO	

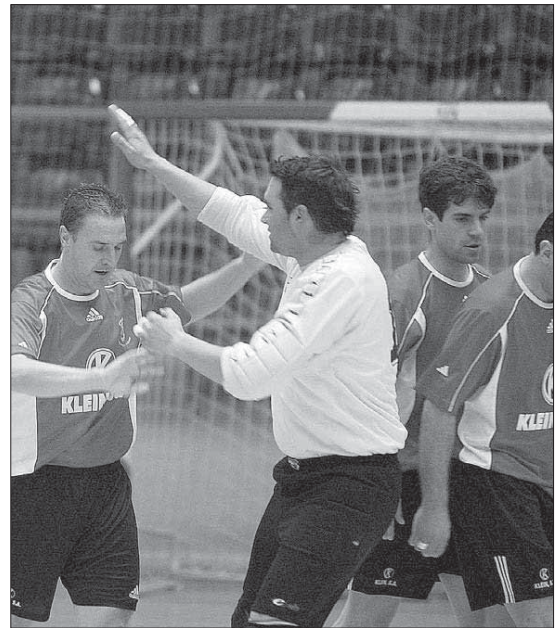
NACIONAL JUVENIL	
A.D. TIERNO GALVAN-La BAÑEZA F.S.	5-3
RUTA LEONESA-C.D. VECAS COVARESA MARISTAS	7-4
CLUB PONFERRADA XXI-A.D. JUVENTUD DEL CIRCULO	3-4
C. D. LIMINARES-ATCO. BENAVENTE	0-4
C. D. SANTA MARIA-A. D. C. OBISPO MERIDA	5-3
C.D. LAGUNA F.S. V.V.-PUERTAS DEYMA F.S.	6-3
Pt J G E P GF GC	
1 RUTA LEONESA	15 5 5 0 0 35 10
2 AT. BENAVENTE	15 5 5 0 0 29 9
3 VECAS COVARESA	12 5 4 0 1 40 12
4 SANTA MARIA	9 5 3 0 2 20 20
5 LIMINARES	9 5 3 0 2 17 19
<b>6 CUELLAR M.RICO</b>	<b>8 5 2 2 1 15 9</b>
7 JUV. CIRCULO	7 5 2 1 2 18 20
8 TIERNO GALVAN	7 5 2 1 2 22 25
9 LAGUNA	7 5 2 1 2 21 24
10 OBISPO MERIDA	4 5 1 1 3 18 28
11 PONFERRADA XXI	3 5 1 0 4 15 26
12 TRES COLUMNAS	3 5 1 0 4 12 33
13 PUERTAS DEYMA	2 5 0 2 3 12 22
14 LA BAÑEZA F.S.	0 5 0 0 5 9 26
JORNADA 6. 04/11/06	
LA BAÑEZA F.S.-C.D. LAGUNA F.S. V.V.	
VECAS COVARESA MARISTAS-TIERNO GALVAN	
JUVENTUD DEL CIRCULO-RUTA LEONESA	
ATCO. BENAVENTE-CLUB PONFERRADA XXI	
<b>C.D. CUELLAR M.RICO</b> -C. D. LIMINARES	
OBISPO MERIDA-C.D. TRES COLUMNAS	
PUERTAS DEYMA F.S.-C. D. SANTA MARIA	

REGIONAL CADETE	
A.D. TIERNO GALVAN-La BAÑEZA F.S.	11-2
C.BOSCO DE AREVALO-C.D. CUELLAR M.RICO	6-8
C. D. SANTA MARIA-C.D.C. UNION TUDELA	7-11
DESCANSO: RUTA LEONESA	
DESCANSO: CLUB PONFERRADA XXI	
DESCANSO: AT. BENAVENTE	
Pt J G E P GF GC	
1 UNION TUDELA	9 3 3 0 0 27 10
2 BOSCO AREVALO	6 3 2 0 1 22 11
3 RUTA LEONESA	6 2 2 0 0 13 3
<b>4 CUELLAR M.RICO</b>	<b>6 3 2 0 1 16 12</b>
5 TIERNO GALVAN	3 2 1 0 1 12 9
6 AT. BENAVENTE	3 3 1 0 2 7 19
7 SANTA MARIA	0 3 0 0 3 11 20
8 LA BAÑEZA F.S.	0 3 0 0 3 4 28
9 PONFERRADA XXI	0 0 0 0 0 0 0
JORNADA 4. 04/11/06	
RUTA LEONESA-ATCO. BENAVENTE	
CLUB PONFERRADA XXI-C.D. CUELLAR M.RICO	
C.D.C. UNION TUDELA-C.BOSCO DE AREVALO	
DESCANSA: C. D. SANTA MARIA	
DESCANSA: LA BAÑEZA F.S.	
DESCANSA: A.D. TIERNO GALVAN	

REGIONAL FEMENINA	
PEÑA CENTENARIO ATH. BILBAO- <b>AUTOES. EL PINAR</b>	<b>0-8</b>
C. UNIVERSIDAD VALLADOLID-C.D. U.D. SUR	7-2
UNIVERSIDAD DE LEON-C. UNIVERSIDAD VALLADOLID B	5-1
MAUSER VALLADOLID F.S.F.-C.D. LA CISTERNIGA	9-1
UNIVERSIDAD DE BURGOS-UNIVERSIDAD DE SALAMANCA	0-3
C.I. DE LA AMISTAD-RUTA LEONESA	2-5
DESCANSO: <b>UNAMI C.P.</b>	
Pt J G E P GF GC	
1 U. SALAMANCA	6 2 2 0 0 15 1
<b>2 AUTOES. PINAR</b>	<b>6 2 2 0 0 11 1</b>
3 U. VALLADOLID	6 2 2 0 0 11 2
4 U. LEON	6 2 2 0 0 8 1
5 RUTA LEONESA	3 2 1 0 1 11 10
6 U. BURGOS	3 2 1 0 1 8 9
7 MAUSER VALLAD.	3 2 1 0 1 10 13
8 C.D. U.D. SUR	3 2 1 0 1 4 8
<b>9 UNAMI C.P.</b>	<b>0 1 0 0 1 1 3</b>
10 LA AMISTAD	0 1 0 0 1 2 5
11 U. VALLADOLID B	0 2 0 0 2 1 9
12 PEÑA CENT.	0 2 0 0 2 1 10
13 LA CISTERNIGA	0 2 0 0 2 1 12
JORNADA 3. 04/11/06	
UNAMI C.P.-PEÑA CENTENARIO ATH. BILBAO	
AUTO. EL PINAR&EL HENAR-U. VALLADOLID	
C.D. U.D. SUR-UNIVERSIDAD DE LEON	
U. VALLADOLID B-MAUSER VALLADOLID	
C.D. LA CISTERNIGA-UNIVERSIDAD DE BURGOS	
UNIVERSIDAD DE SALAMANCA-LA AMISTAD	
DESCANSA: RUTA LEONESA	

LIGA DE LA SIERRA FEMENINA	
ENCINAR ALBERCHE-VILLA DEL PRADO	2-2
SPORTING RAMACAST-NAVALAGAMELLA	4-1
DEPORTIVO ARENAS-SEVILLA LA NUEVA	2-1
GALAPAGAR - NAVAS DEL REY	2-1
VENTAS RETAMOSA-PELAYOS	1-5
DESCANSO: <b>UNAMI C.P.</b>	
Pt J G E P GF GC	
1 GALAPAGAR	12 5 4 0 1 12 5
2 PELAYOS PRESA	11 5 3 2 0 22 10
3 ENCINAR	10 5 3 1 1 16 7
4 NAVALAGAMELLA	9 4 3 0 1 16 7
5 VILLA DEL PRADO	8 4 2 2 1 16 6
6 SPORTING RAMAC	6 4 2 0 2 14 14
7 DEP. ARENAS	6 4 2 0 2 9 11
<b>8 UNAMI C.P.</b>	<b>5 4 1 2 1 4 5</b>
9 NAVAS DEL REY	4 5 1 1 2 4 6
10 SEVILLA NUEVA	0 4 0 0 4 3 24
11 V.RETAMOSA	0 5 0 0 5 4 27
JORNADA 6. 04/11/06	
NAVALAGAMELLA - GALAPAGAR	
SPORTING RAMAC- DEPORTIVO ARENAS	
SEVILLA LA NUEVA - <b>UNAMI CP</b>	
NAVAS DEL REY - PELAYOS	
ENCINAR DEL ALBERCHE- VENTAS RETAMOSA	
DESCANSA VILLA PRADO	





Los tres equipos segovianos de la Primera Nacional B, en diferentes momentos de sus encuentros./ EL ADELANTADO

# El fútbol sala de Castilla y León pasa inevitablemente por Segovia

FS Valverde, Espinar Arlequín y Cuéllar Mariano Rico caminan con soltura por la Nacional B, mientras que los equipos juvenil y cadete de Cuéllar no tienen problemas para situarse en los puestos altos en las ligas regionales

Caja Segovia, en División de Honor, su filial y el Tama Zarzuela en Primera Nacional A, y Cuéllar Mariano Rico, Espinar Arlequín y FS Valverde en la Primera Nacional B son los exponentes segovianos dentro de las competiciones nacionales de fútbol sala. Solo falta un equipo en la División de Plata para tener "copadas" todas las categorías, pero no es fácil el ascenso, y mucho menos encontrar el presupuesto suficientes como para mantenerse en la antelala de la División de Honor.

Más de veinticinco años practicando el fútbol sala han hecho de Segovia una potencia de este

deporte, y por ello la provincia se puede permitir el "lujo" no solo de tener equipos en todas las categorías, sino también de contar con representantes, jóvenes jugadores de Cuéllar, en las ligas juveniles y cadetes de la región. La cantera cuellarana es tan pródiga en jugadores que sus equipos siempre logran ser referencia en las categorías inferiores, ya sea en el ámbito provincial o regional.

En la Primera Nacional B se integra todo un veterano en estas "lides". El Cuéllar Mariano Rico no está jugando en categoría superior porque en un momento

determinado no hubo dinero suficiente como para afrontar los gastos que suponía jugar en la Primera A, y suma varias temporadas jugando con mucha comodidad en la Nacional B, no demasiado lejos de los primeros clasificados, y sin apenas problemas para mantener la categoría. En la presente campaña que disputó su quinta jornada el pasado sábado el equipo necesitaba ganar en casa para salir de una posición clasificatoria comprometida, y así lo hizo, doblando por 4-1 a Calzados y Deportes Gómez.

El Espinar Arlequín juega este año la temporada de su confir-

mación en la categoría, de la que fue equipo revelación en la campaña de su debut, con un juego alegre y muy efectivo de cara a la portería contraria que le reportó los puntos más que suficientes como para obtener la permanencia con muchas jornadas de antelación. El equipo arlequinado suele crecerse ante los grandes de la competición, y así el pasado fin de semana fue capaz de empatar a cinco goles en la cancha del segundo clasificado, Vecas Covaresa.

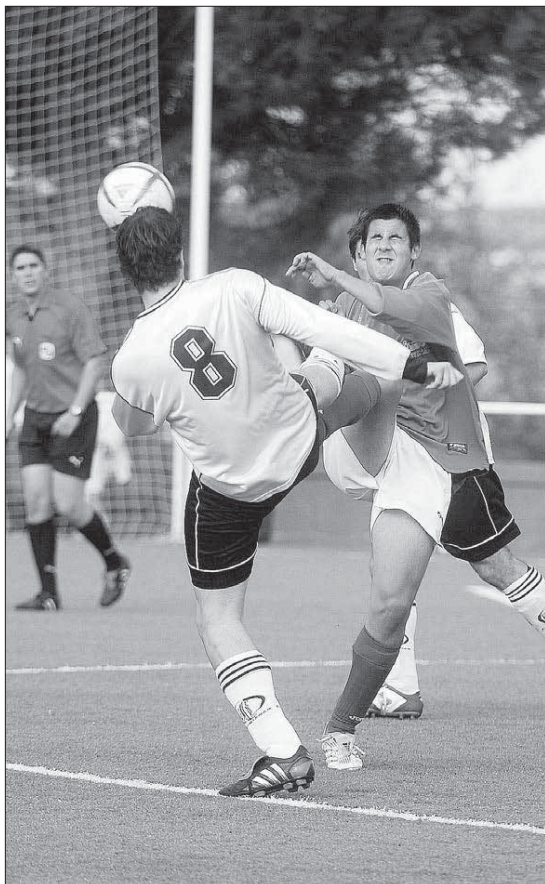
El FS Valverde es un recién llegado a la categoría, aunque sus jugadores han demostrado du-

rante varias temporadas en la competición provincial que tienen calidad más que de sobra para jugar en la Nacional B. Y han bastado cinco jornadas para dejar buena constancia de ello, ya que el conjunto de Valverde, que juega sus partidos en Carbonero, se ha situado cuarto en la tabla, y en la pasada jornada de liga fue capaz de ganar a la Medinense por goleada. Habrá tiempos peores, porque la liga es larga, pero mucho habrán tenido que torcerse las cosas para que alguno de los equipos segovianos se sitúen en los puestos de descenso al finalizar la temporada.



## FÚTBOL

## LIGAS REGIONALES



Los equipos segovianos de la juvenil están realizando una gran campaña. / J. MARTÍN

## Buen inicio de temporada para los equipos juveniles

Los conjuntos cadete e infantil del Quintanar se mueven en la zona media/baja de la tabla

Cumplido el primer tercio de competición en la categoría regional juvenil, los equipos segovianos que se integran en la categoría han demostrado una gran fortaleza, ya que los cuatro se sitúan entre las seis pri-

meras posiciones de la clasificación.

El mejor situado hasta el momento es el CD Cantalejo, segundo en la clasificación dos puntos por detrás del líder, que no ha hecho sino confirmar las excelentes

REGIONAL JUVENIL							
ZONA NORTE EL SEMINARIO - BURGOS PROMESAS 2000 B	1-1						
C.BOSCO DE AREVALO - UNAMI C.P.	0-3						
A.D. CALASANZ - C.D. QUINTANAR PALACIO	0-1						
C.D. SAN JUANILLO - A.D.E.M. VILLAMURIEL	2-1						
C.D. CANTALEJO - DEPORTIVA C.F.	3-1						
S.D. G <sup>ra</sup> SEGOVIANA - C.P. CASA SOCIAL CATOLICA	4-0						
BURGOS C.F. - C. COLEGIO DIOCESANO	3-2						
VADILLOS C.F. B - REAL AVILA C.F. S.A.D.	2-1						
DESCANSO: ARANDINA C.F.							
Pt	J	G	E	P	GF	GC	
1 SAN JUANILLO	16	6	5	1	0	20	5
2 CANTALEJO	14	6	4	2	0	15	6
3 QUINTANAR	14	6	4	2	0	13	4
4 BURGOS C.F.	13	5	4	1	0	17	4
5 UNAMI C.P.	13	5	4	1	0	15	5
6 G <sup>ra</sup> SEGOVIANA	12	5	4	0	1	16	6
7 ZONA NORTE	11	6	3	2	1	14	5
8 BOSCO AREVALO	10	6	3	1	2	14	12
9 CALASANZ	7	6	2	1	3	6	9
10 VILLAMURIEL	5	6	1	2	3	8	10
11 BURGOS PROM. B	5	5	1	2	2	6	8
12 COL. DIOCESANO	5	6	1	2	3	12	15
13 ARANDINA C.F.	4	5	1	1	3	5	13
14 VADILLOS C.F. B	3	5	1	0	4	2	14
15 REAL AVILA	1	6	0	1	5	5	20
16 CASA SOCIAL	1	6	0	1	5	6	25
17 DEPORTIVA C.F.	0	6	0	0	6	3	16
JORNADA 7. 04/11/06							
ARANDINA C.F.-ZONA NORTE EL SEMINARIO							
BURGOS PROMESAS B-C.BOSCO DE AREVALO							
UNAMI C.P.-A.D. CALASANZ							
QUINTANAR PALACIO-C.D. SAN JUANILLO							
A.D.E.M. VILLAMURIEL-C.D. CANTALEJO							
DEPORTIVA C.F.-G <sup>ra</sup> SEGOVIANA							
C.P. CASA SOCIAL CATOLICA-BURGOS C.F.							
C. COLEGIO DIOCESANO-VADILLOS C.F. B							
DESCANSA: REAL AVILA							

REGIONAL CADETE							
U.D. SALAMANCA S.A.D.-A.D. VICTORIA	2-0						
C.D. NUMANCIA DE SORIA, SAD-ZAMORA C.F.	1-0						
CULTURAL D. LEONESA-BURGOS C.F.	3-0						
REAL VALLADOLID C.F. S.A.D.-S.D. POFERRADINA	2-0						
C.I. DE LA AMISTAD-PUENTE CASTRO F.C.	3-0						
C.D. CASCO VIEJO-C.D.BURGOS PROMESAS 2000	1-1						
C.D. QUINTANAR PALACIO-SANTA MARTA DE TORMES	4-2						
Pt	J	G	E	P	GF	GC	
1 VALLADOLID	18	6	6	0	0	18	3
2 SALAMANCA	15	6	5	0	1	16	5
3 CULTURAL	13	6	4	1	1	15	6
4 BURGOS C.F.	12	6	4	0	2	8	7
5 ZAMORA C.F.	10	6	3	1	2	12	9
6 LA AMISTAD	9	6	2	3	1	6	3
7 NUMANCIA	8	6	2	2	2	8	8
8 BURGOS PROM.	8	6	2	2	2	5	8
9 CASCO VIEJO	8	6	2	2	2	10	14
10 A.D. VICTORIA	7	6	2	1	3	9	8
11 QUINTANAR	6	6	2	0	4	9	17
12 SANTA MARTA	2	6	0	2	4	7	15
13 PUENTE CASTRO	1	6	0	1	5	7	17
14 POFERRADINA	1	6	0	1	5	6	16
JORNADA 7. 04/11/06							
U.D. SALAMANCA-C.D. NUMANCIA							
ZAMORA C.F.-CULTURAL D. LEONESA							
BURGOS C.F.-REAL VALLADOLID C.F. S.A.D.							
S.D. POFERRADINA-C.I. DE LA AMISTAD							
PUENTE CASTRO F.C.-C.D. CASCO VIEJO							
BURGOS PROMESAS-QUINTANAR PALACIO							
A.D. VICTORIA-SANTA MARTA DE TORMES							

REGIONAL INFANTIL							
U.D. SALAMANCA S.A.D.-C.D. U.D. SUR	2-0						
REAL AVILA C.F. S.A.D.-ZAMORA C.F.	1-2						
CULTURAL D. LEONESA-BURGOS C.F.	2-1						
REAL VALLADOLID C.F. S.A.D.-S.D. POFERRADINA	1-1						
C.I. DE LA AMISTAD-PUENTE CASTRO F.C.	1-1						
C.D. CASCO VIEJO-C.D.BURGOS PROMESAS 2000	2-6						
C.D. QUINTANAR PALACIO-SANTA MARTA DE TORMES	1-2						
Pt	J	G	E	P	GF	GC	
1 BURGOS PROM.	15	6	5	0	1	24	6
2 SANTA MARTA	15	6	5	0	1	18	8
3 C.D. U.D. SUR	13	6	4	1	1	10	3
4 VALLADOLID	11	6	3	2	1	15	6
5 POFERRADINA	11	6	3	2	1	9	6
6 ZAMORA C.F.	10	6	3	1	2	8	7
7 PUENTE CASTRO	9	6	2	3	1	11	5
8 CULTURAL	7	6	2	1	3	8	16
9 BURGOS C.F.	6	6	1	3	2	7	7
10 LA AMISTAD	5	6	1	3	2	13	14
11 SALAMANCA	5	6	1	2	3	4	7
12 QUINTANAR	5	6	1	2	3	9	17
13 REAL AVILA	2	6	0	2	4	5	21
14 CASCO VIEJO	1	6	0	1	5	7	23
JORNADA 7. 04/11/06							
U.D. SALAMANCA-REAL AVILA C.F.							
ZAMORA C.F.-CULTURAL D. LEONESA							
BURGOS C.F.-REAL VALLADOLID C.F. S.A.D.							
S.D. POFERRADINA-C.I. DE LA AMISTAD							
PUENTE CASTRO F.C.-C.D. CASCO VIEJO							
BURGOS PROMESAS-C.D. QUINTANAR PALACIO							
C.D. U.D. SUR-SANTA MARTA DE TORMES							

expectativas generadas ya la pasada campaña, en la que el equipo brilló con luz propia. Empatado a puntos con el conjunto briquero se encuentra el CD Quintanar, que ha aprendido la lección de la pasada temporada, en la que un pésimo arranque de liga le puso tan cuesta arriba el ascenso que al final se quedó sin conseguirlo, a pesar de contar con un buen equipo para haberlo logrado.

El Unami, con cuatro victorias y un empate en cinco partidos, uno menos que los tres primeros, es el quinto de la tabla, y está ofreciendo un rendimiento excelente. Prueba de ello fue el marcador que el equipo logró en la última jornada de liga ante el Bosco Arevalo, bien colocado en la tabla, al que endosó un 0-3 que deja poco lu-

gar para la duda.

El equipo que sí comenzó de manera titubeante, pero que ha conseguido enderezar el rumbo a base de goles ha sido la Segoviana, que ha puesto su punto de mira en el ascenso de categoría toda vez que el club ya ha expresado de manera firme este compromiso, e incluso se ha firmado a un patrocinador para que los chavales se sientan aún más apoyados. En definitiva, los cuatro conjuntos de Segovia se están mostrando como los más fuertes de la Regional Juvenil, y no sería de extrañar que al finalizar la temporada alguno de ellos ocupara plaza de ascenso.

Por lo que se refiere a la categoría Regional Cadete, el Quintanar está donde se le suponía, en la zona baja de la clasificación, el

precio que hay que pagar por debutar en la categoría, pero no demasiado lejos de la mitad de la tabla. Solo tres puntos separan al conjunto segoviano, actualmente undécimo, de la sexta posición. En cuanto el equipo consiga elevar su nivel defensivo, los resultados, como el que logró en la última jornada de liga ante el Santa Marta, seguirán siendo positivos.

La Regional Infantil ha comenzado de forma atípica para el equipo del Quintanar, al que le sucede lo mismo que al conjunto cadete, puesto que ocupa la duodécima posición, pero a tan solo tres puntos de la octava plaza. El equipo segoviano se lo hizo pasar mal al Santa Marta, segundo clasificado, y su esfuerzo marca el camino a seguir en las próximas jornadas.



**Su ayuda puede...**

*proteger el sueño de un niño de la calle*

**DONATIVOS**

"BBVA" cta. cte. n.º 0182/5906/80/0209612839  
"BSCH" cta. cte. n.º 0049/2710/77/2814107477

**MISIONES SALESIANAS**

Madrid 28008, Ferraz, 81. Tel. 91 455 17 20. Fax. 91 544 52 45.  
Barcelona 08028, Gran Vía Carlos III, 53. 3º 2ª. Tel. 93 491 49 34.  
<http://www.misionessalesianas.org>  
e-mail: [procura@misionessalesianas.org](mailto:procura@misionessalesianas.org)



# Seis equipos siguen invictos después de tres jornadas de competición

En la Primera, FS Valverde, Hogar y Sangarcía son los únicos que cuentan todos sus partidos por victorias. En la Segunda, Luqueros y Vicente Leal presentan su candidatura al ascenso

La competición provincial de fútbol sala vivió su tercera jornada, en la que los resultados más destacados se produjeron en la segunda categoría, con los contundentes triunfos de Caja Segovia C sobre Soterraña, y FS Luqueros ante San Cristóbal, mientras que en la máxima categoría provincial solamente el Aupisa Volkswagen logró superar los diez goles a favor.

En la Primera Provincial un remodelado FS Valverde comienza la liga 2006/07 como terminó la 2005/06, es decir, ganando. Tres partidos ha disputado el conjunto de Valverde del Majano, y en los tres ha conseguido la victoria. El equipo hacer bueno el dicho de que el ataque te gana partidos, pero es la defensa la que te hace ganar campeonatos, porque han sido solamente siete los tantos que ha encajado el líder de la competición en las tres primeras jornadas de liga.

Coliderando la tabla junto con el FS Valverde se encuentran el Hogar Tapicerías, todo un clásico de la competición que volverá a estar en los puestos altos de la tabla, y que en la cancha del Marugán, un rival siempre difícil de ganar, logró unos importantes tres puntos. Otro de los equipos tradicionales de la liga provincial, el Sangarcía, sumó su tercera victoria consecutiva en la competición tras doblegar a Luisdo Peluqueros, que no ha podido repetir el gran comienzo de campaña que tuvo la pasada temporada.

En la zona baja de la clasificación, y aún sin conseguir la victoria, se encuentran el Quintanar, equipo al que siempre le cuesta empezar la competición, y el conjunto de la Panadería Pascual, que en la pasada jornada se encontró con un Aupisa demolidor en el aspecto ofensivo.

En la Segunda Provincial, el debutante FS Luqueros ha iniciado la competición a toda máquina, con tres victorias consecutivas, la última de ellas anotando nada menos que catorce goles, en la que fue la goleada de la jornada, junto con la que logró el Caja Segovia C, que también debuta en la categoría, y que mostró buena parte de su potencial ofensivo ante el conjunto B de Soterraña. El filial del Caja aún ha de ponerse al día en lo que a encuentros se refiere, puesto que se ha incorporado tarde a la competición.

Segundo en la clasificación, con dos victorias y un empate, se ha colocado el Vicente Leal Vargas, que ha subido posiciones tras derrotar al Racing Castilla. Por detrás, seis equipos se encuentran empatados a seis puntos, por lo que aún es pronto para decidir los candidatos al ascenso de categoría, aunque FS Luqueros y Vicente Leal ya hayan presentado su candidatura.



Plantilla del Carbonero que milita en la Segunda División Provincial./ KAMARERO

**La goleada más abultada de la Primera la consiguió el D.I. Aupisa en la cancha de Panadería Pascual**

**FS Luqueros y Caja C marcaron catorce goles en los partidos que disputaron ante San Cristóbal y Soterraña B**

**Siete equipos, tres en Primera y cuatro en Segunda, aún no saben lo que es ganar en la competición**



Pese a no tener demasiadas rotaciones, el Vital Dent consiguió empezar la liga con una victoria./ KAMARERO

## PRIMERA PROVINCIAL

FS VALVERDE - RACING ESPIRDO-FEBIGES	5-2
F.S. ORTIGOSA DEL MONTE - C.D. QUINTANAR	5-4
PANADERIA PASCUAL - D.I. AUPISA VOLKSWAGEN	5-11
C.D. SANGARCIA - LUISDO PELUQUEROS LA GRANJA-6-3	
SAN LORENZO TAB. IRLANDES - RESID. VITALL	5-6
R. CUELLAR AUT.PINAR - RACING SANTIUSTE	3-7
MARUGAN C.F.S. - H. TAPICERIAS-MERKAMUEBLE	4-6
F.S. SANTIUSTE - C.D. MADRONA - GORMA	5-5

### Pt J G E P GF GC

1.F.S. VALVERDE	9	3	3	0	0	14	7
2.H. TAPICERIAS	9	3	3	0	0	16	10
3 SANGARCIA	9	3	3	0	0	19	14
4.D.I. AUPISA	6	3	2	0	1	26	14
5 RAC. ESPIRDO	6	3	2	0	1	13	10
6 MARUGAN	6	3	2	0	1	10	10
7.R. CUELLAR	6	3	2	0	1	9	11
8 MADRONA	4	3	1	1	1	11	10
9.R. SANTIUSTE	3	3	1	0	2	13	11
10 SAN LORENZO	3	3	1	0	2	15	16
11 LUISDO PELUO.	3	3	1	0	2	8	10
12 F.S. ORTIGOSA	3	3	1	0	2	10	13
13 RESID. VITALL	3	3	1	0	2	10	15
14 F.S. SANTIUSTE	1	3	0	1	2	10	21
15 QUINTANAR	0	3	0	0	3	13	16
16.P.PASCUAL	0	3	0	0	3	9	18

## JORNADA 4

H. TAPICERIAS - / C.D. SANGARCIA
C.D. QUINTANAR / C.D. SAN LORENZO
RACING ESPIRDO / F.S. SANTIUSTE
LUISDO PELUQUEROS / RACING CUELLAR
RESID. VITALL / F.S. VALVERDE MAJANO
RACING SANTIUSTE / F.S.-ORTIGOSA
D.I. AUPISA VOLKSWAGEN / MARUGAN CFS
MADRONA-GORMA / PANADERIA PASCUAL

## SEGUNDA PROVINCIAL

C.D. GRAN HOOK - C.D. PUNTALES OTERO	7-8
CAJA SEGOVIA "C" - SOTERRAÑA F.S. "B"	14-1
C.D. METALES MARCOS - COMERCIAL GONZALEZ	1-5
NAVAS DE ORO LUZCO F.S. - BAR ENVERO	8-3
VICENTE LEAL VARGAS - C.D. RACING CASTILLA	6-3
VITAL DENT - C.P. CARBONERO EL MAYOR	5-2
F.S. FUENTEPELAYO - C.D. CAUCENSE	2-5
FS LUQUEROS VILORIO SIERTE - SAN CRISTOBAL	14-2

### Pt J G E P GF GC

1.FS LUQUEROS	9	3	3	0	0	26	10
2 VICENTE LEAL	7	3	2	1	0	15	11
3 NAVAS DE ORO	6	3	2	0	1	16	9
4 VITAL - DENT	6	3	2	0	1	17	12
5 PUNT. OTERO	6	3	2	0	1	21	17
6 C. GONZALEZ	6	3	2	0	1	13	9
7 MET. MARCOS	6	3	2	0	1	9	8
8 BAR ENVERO	6	3	2	0	1	13	15
9 CAJA SEG. C	3	1	1	0	0	14	1
10 CARBONERO	3	2	1	0	1	9	8
11 FUENTEPELAYO	3	3	1	0	2	14	15
12 CAUCENSE	3	3	1	0	2	8	10
13 S.CRISTOBAL	1	3	0	1	2	9	24
14 GRAN HOOK	0	2	0	0	2	10	17
15 RAC. CASTILLA	0	3	0	0	3	8	17
16 SOTERRAÑA B	0	3	0	0	3	6	25

## JORNADA 4

C.D. RACING CASTILLA - METALES MARCOS
BAR ENVERO - VICENTE LEAL VARGAS
COM.GONZALEZ - F.S. LUQUEROS
SAN CRISTOBAL - F.S. FUENTEPELAYO
PUNTALES OTERO - CAJA SEGOVIA "C"
C.D. CAUCENSE - GRAN HOOK
CARBONERO EL MAYOR - NAVAS DE ORO
SOTERRAÑA F.S. "B" - VITAL DENT



BALONCESTO

LIGA PROVINCIAL



Un jugador del Hostelería Muñoz se hace con la posesión del balón ante la presión del pivó del Cantimpalos / EL ADELANTADO

# La liga provincial de baloncesto comienza sin un favorito al título

El pasado fin de semana dio comienzo una nueva edición de la liga provincial de baloncesto, en la que tomarán parte dieciséis equipos tanto de la capital como de varias localidades de la provincia, como Cuéllar, Coca o Cantimpalos. La competición se va revitalizando temporada tras temporada gracias a la aportación de los clubes y a la receptividad de la Delegación Segoviana de Baloncesto a la hora de aceptar las propuestas, como la que ha llevado a un cambio en el sistema de competición del campeonato liguero, que se dividirá en dos fases.

En esta primera fase de la liga los equipos jugarán en un solo grupo, y los encuentros se disputarán, todos contra todos, a una sola vuelta. Finalizada esta primera fase, los ocho primeros clasificados se integrarán en el grupo A, y los ocho siguientes en el grupo B. Jugarán también a una sola vuelta, pero se arrastrarán los resultados obtenidos ante los rivales de su grupo en la primera fase. Concluida esta segunda ronda de la competición, todos los equipos participarán en las eliminatorias finales, que decidirán al campeón.

Con el ascenso del Unami a la primera masculina, la competición se presenta mucho más



El Cantimpalos venció en la primera jornada, y comparte liderato con otros siete equipos. / EL ADELANTADO

abierta en lo que a candidatos al título se refiere. Cantimpalos y Gasóleos Martín se perfilan como favoritos, pero no hay que descartar de ningún modo a conjuntos como Fusión, Blues, Dibaq Diproteg o Venta Magullo,

que normalmente ofrecen buen rendimiento en el torneo de la regularidad.

La primera jornada de la provincial evidenció las diferencias entre los conjuntos veteranos de la competición frente a los que

afrontan el año de su debut. El primer líder es el conjunto de Fusión, que superó con claridad a [www.segowe.es](http://www.segowe.es). Venta Magullo, Dibaq Diproteg y Gasóleos Martín también consiguieron ganar por grandes diferencias a sus rivales.

## CATEGORÍA BABY

REINCIDENTES - DIBAO DIPROTEG	35-59
WWW.SEGOWEB.ES - FUSIÓN	54-87
SEGOMAR EMP. ETREROS - V.MAGULLO	37-69
HOSTELERÍA MUÑOZ - C.B. CANTIMPALOS	47-62
SEGUR SEGOVIA - BLUES CLÍNICA GOYA	46-57
CLIMASTAR GRUPO B - GASÓLEOS MARTÍN	25-45
EUFÓN CUÉLLAR - CBS	56-57
BALONC. CAUCENSE - MUÑOZ PIEL VELUX	58-50

J G P PF PC

1 FUSIÓN	1	1	0	87	54
2 V.MAGULLO	1	1	0	69	37
3 DIBAO DIP.	1	1	0	59	35
4 GAS.MARTÍN	1	1	0	45	25
5 CANTIMPALOS	1	1	0	62	47
6 BLUES GOYA	1	1	0	57	46
7 B.CAUCENSE	1	1	0	58	50
8 CBS	1	1	0	57	56
9 EUFÓN CUÉLLAR	1	0	1	56	57
10 MUÑOZ VELUX	1	0	1	50	58
11 SEGUR SEG.	1	0	1	46	57
12 H.MUÑOZ	1	0	1	47	62
13 CLIMASTAR	1	0	1	25	45
14 REINCIDENTES	1	0	1	35	59
15 SEGOMAR	1	0	1	37	69
16 SEGOWEB	1	0	1	54	87

16:00 H. VENTA MAGULLO SEGOBASKET - HOSTELERÍA MUÑOZ, ENRIQUE SERICHO
17:30 H. WWW.SEGOWEB.ES - EUFÓN CUÉLLAR, ENRIQUE SERICHO
19:00 H. BLUES CLÍNICA GOYA - CLIMASTAR GRUPO B, ENRIQUE SERICHO
19:30 H. C.B. CANTIMPALOS - SEGUR SEGOVIA SEGOBASKET, CANTIMPALOS
20:30 H. MUÑOZ PIEL VELUX - SEGOMAR EMPRESAS ETREROS, ENRIQUE SERICHO
(D) 10:30 H. CBS - REINCIDENTES, AGUSTÍN FERNÁNDEZ
(D) 12:00 H. DIBAO DIPROTEG - BALONCESTO CAUCENSE, AGUSTÍN FERNÁNDEZ
(D) GASÓLEOS MARTÍN - FUSIÓN, AGUSTÍN FERNÁNDEZ



ELECCIONES CATALANAS

LOS PARTIDOS 'MINORITARIOS'

# Los Ciutadans son «antinada»

La nueva formación, que se define como «socialdemócrata y progresista», hará de la defensa del idioma castellano su bandera en el 'Parlament', lo que la acerca a los postulados del PP

• Albert Rivera, el líder del partido que ha logrado tres escaños, advierte de que un posible pacto entre CiU y los socialistas sería «una gran traición a los votantes de Ferraz».

AGENCIAS / BARCELONA

La irrupción en el *Parlament* de Ciutadans per Catalunya, que logró tres escaños, ha constituido sin duda la gran sorpresa de los comicios del 1 de noviembre. Hasta tal punto resulta llamativa la nueva fuerza política que, un día después de la cita electoral, aún no está muy claro cuáles son sus rivales políticos y cuál el papel que en adelante representará esta formación en el panorama autonómico.

Así, su presentación en sociedad, al margen de la lógica satisfacción por tan importante cosecha de votos, estuvo ayer llena de aparentes contradicciones, ya que, mientras los analistas estiman que obtuvo gran parte de su respaldo a costa de los votantes socialistas desencantados, muchos de sus planteamientos, por ejemplo en el ámbito lingüístico, están mucho más próximos al PP.

Para rubricarlo, el líder de la autodenominada formación progresista no nacionalista, el joven abogado Albert Rivera, anunció ayer que sus primeras intervenciones en la Cámara regional apuntarán hacia la supresión del «régimen sancionador en política lingüística» que, a su juicio, impeña en Cataluña, un asunto sobre el que el presidente de los *populares*, Josep Piqué, considera «posible» llegar a acuerdos con Ciutadans.

«El PP ha defendido su posicionamiento sobre el bilingüismo en solitario, pero si ahora alguien quiere sumarse no habrá problemas», apuntó Piqué.

Sin embargo, el ex ministro, advirtió de que «en otros temas más ideológicos» será «más difícil llegar a colaboraciones» y «coincidencias», ya que esta formación «se sitúa en la izquierda», mientras que los de Génova forman parte de una fuerza que «defiende un pensamiento liberal conservador».



Albert Rivera, el líder de 'Ciutadans', festeja el triunfo con una simpatizante. / EFE

En el mismo sentido se pronunció Rivera, que señaló que su partido intentará acabar con la inmersión lingüística del catalán en las escuelas, aunque admitió que no será fácil conseguirlo, ya que es el único partido que incluye esta reivindicación entre sus propuestas electorales.

En todo caso, también quiso dejar claro que su formación no es «ni antinacionalista ni *antinada*», sino que parte de una tradición social demócrata, progresista, perspectiva desde la que quiere demostrar que es posible ser de izquierdas y no ser nacionalista».

Quizá para dejarlo bien claro,

Ciudadanos por Cataluña hizo ayer de los socialistas el primer blanco de sus críticas y, por tanto, les señaló como sus más directos adversarios políticos.

**NO AL TRIPARTITO.** De hecho, Rivera, consideró que el PSC ha sido el «gran derrotado» en las autonómicas, al tiempo que advirtió de que la reedición del tripartito sería «durísima» para la Comunidad, porque implicaría la presencia de ERC en el Gobierno. El nuevo líder político está convencido de que los socialistas se merecen este castigo electoral, porque «durante mucho tiempo han traicionado a sus votantes», sobre todo, a los «no nacionalistas» y advirtió además de que una *sociovergencia* significaría una «traición muy grande» a una parte considerable del electorado que tradicionalmente respalda a Ferraz.

Precisamente, éste sería, entre otros, el motivo por el que *Ciutadans* ha «arrancado» el electorado que el PSC tenía en algunas zonas de la región, según argumentó el propio Rivera, que además comentó que su formación ha conseguido movilizar a muchos abstencionistas, que «han vuelto a ilusionarse» por la política, lo que le hace sentir «orgullo» y, al mismo tiempo, «responsabilidad».

Rivera también se congratuló de que parte de sus apoyos provengan del PP, aunque, matizó, en menor grado que del PSC. A juicio del líder de los no nacionalistas, esto demuestra que muchas personas entienden que «Cataluña necesita un cambio de mentalidad».

En cuanto a los posibles pactos que surjan de las urnas, aseguró que «todas las opciones son complicadas». En particular, rechazó la alianza entre CiU y ERC, ya que establecerían un «frente nacionalista» que sólo generaría «confrontación» entre los catalanes, así como con el resto de España.

En cuanto al ideario de su partido, explicó que apuesta por la conciliación entre los ciudadanos de la región y parte de una tradición socialdemócrata y progresista, perspectiva desde la que quiere demostrar que es posible ser «de izquierdas y no ser nacionalista».

Además, Piqué consideró «razonablemente buenos» los 14 escaños logrados por su formación, ante «las circunstancias y las encuestas» que llegaron a vaticinar, en algunos casos, 11 diputados y reconoció que «si Ciutadans no hubiera logrado el 3% de los votos», el PP habría mantenido sus 15 representantes «y podríamos incluso haber ganado otro».



Josep Lluís Carod-Rovira.

## ERC quiere estar en el Gobierno, pero deja que CiU abra «el baile» de los contactos

EFE / BARCELONA

Todo el mundo está de acuerdo en que ERC tiene una de las llaves electorales para desbloquear el futuro de la política catalana, pero, precisamente por eso, los republicanos deben, por ahora, limitarse a esperar que les corteje el resto de formaciones.

Ayer, tras la jornada electoral del miércoles, la Ejecutiva de los republicanos, que se felicitó por los resultados que logró el 1 de noviembre, se limitó a asegurar que está de acuerdo en que CiU abra «el baile» de contactos para formar el nuevo Gobierno autonómico, a la vez que dijo confiar en que el PSC «sea libre» para pactar con otras fuerzas sin «interferencias» del PSOE.

El líder de los independentistas, Josep Lluís Carod-Rovira, explicó que ya ha hablado personalmente con Artur Mas (CiU), con Montilla (PSC) y con Saura (ICV-EUiA), y, tras las conversaciones, aseguró que «de entrada, no cerramos ninguna puerta», «porque son posibles diversos tipos de Gobierno».

En opinión de Carod, la situación es muy distinta a la de 2003, «y ahora es a CiU a quien le corresponde abrir ahora el *baile* y explicar qué música prefiere».

En tal sentido reveló que Artur Mas le confesó que tiene previsto hablar en primer lugar con Montilla «y entendí que dejaba para más adelante, es decir, para principios de la semana próxima, una conversación conmigo. Y me parece razonable, pero esto no quiere decir que nosotros tengamos que esperar para hablar con otros candidatos, como por ejemplo con Montilla o Saura».

Sobre la perspectiva de alcanzar acuerdos, Carod-Rovira detalló que Esquerra «tiene la voluntad de estar en el Ejecutivo», pero siempre y cuando éste «sea decidido desde aquí y tenga las *manos libres* ante el Gobierno central y ante intereses económicos muy determinados».

## ICV lo fía todo al tripartito

El PP afirma que la reedición del último Gabinete le facilitaría la labor de oposición

AGENCIAS / BARCELONA

ICV tiene muy claro cuál es la única posibilidad de llegar al poder, y, por boca de su líder y candidato a la *Generalitat*, Joan Saura, la formación izquierdista pidió ayer a José Montilla una «negociación catalana» del próximo Ejecutivo regional, y emplazó tanto al PSC como a ERC a que apuesten «claramente» por la reedición del

tripartito para empezar «cuanto antes» las conversaciones para formar el nuevo Gabinete.

Saura advirtió además de que una alianza de CiU y PSC sería «muy mala para el país y para el PSC», y llamó a evitar que los intereses españoles «condicionen» el nuevo Ejecutivo, en el que se mostró seguro de que obtendrá «más poder político».

Quien sí parece haber asumido su condición de convidado de piedra es el PP, abocado salvo sorpresa mayúscula a continuar en la oposición. Hasta tal punto es así que su líder, Josep Piqué, declaró ayer que la vuelta del tripartito será «negativa» para Cataluña, pero es «una oportunidad» para que los *populares* «podamos hacer una oposición firme».

► MODELO DE ESTADO

# El Congreso da 'luz verde' al Estatuto andaluz sin un solo voto en contra

Mariano Rajoy asegura que el término 'realidad nacional' «no entusiasma a nadie»

• El presidente Zapatero advierte de que el consenso logrado para sacar adelante la tercera reforma autonómica de la legislación «no es un éxito de ningún partido».

AGENCIAS / MADRID

Tal y como estaba cantado tras el anuncio de consenso entre PP y PSOE, el Pleno del Congreso aprobó ayer sin votos en contra y con sólo dos abstenciones la reforma del Estatuto de Andalucía después de que la Comisión Constitucional haya introducido numerosas modificaciones, más formales que de fondo, en el texto original remitido por el Parlamento Andaluz.

La decisión, que supone un refrescante oasis en la crispación política española, fue recibida con alborozo por todas las formaciones, tal y como demuestra el hecho, casi inédito, de que el proyecto recibiera los votos favorables de 306 de los 308 diputados presentes en la Cámara, esto es, absolutamente todos salvo los de los representantes de EA y el BNG, que se abstuvieron.

Ahora, el texto andaluz, iniciará de inmediato, de hecho hoy mismo, su tramitación en el Senado, donde, si no se introducen cambios, podría quedar definitivamente aprobado el 20 de diciembre y listo para ser sometido a un referéndum regional que tendrá lugar previsiblemente a finales de febrero de 2007.

Como corresponde a la unanimidad conseguida, todos los partidos se felicitaron por el éxito de la reforma, la tercera que se tramita en la legislatura tras la valenciana y la catalana. Desde las filas socialistas, fue el propio presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, quien se encargó de recordar que ayer era un día «de felicitaciones recíprocas» merced al consenso conseguido.

**UN LOGRO DE TODOS.** No obstante, el líder socialista advirtió de que la práctica unanimidad «no es el éxito de ningún partido», sino que se trata del triunfo de la «ciudadanía, de la democracia y del Estado de las Autonomías».

Acto seguido, el leonés recono-

ció que algunos partidos -en referencia fundamentalmente al PP- han puesto «toda la pasión» en atacar conceptos como el de *realidad nacional*, una estrategia política que, a su juicio, era de «corto plazo». Como colofón, Zapatero recordó que dicha expresión, con la que se ha definido a Andalucía, no afecta ni a los poderes del Estado ni a la «esencia» del orden constitucional.

Algo menos optimista se mostró al respecto el líder del PP, Mariano Rajoy, quien afirmó que el término *realidad nacional* «no entusiasma a nadie», aunque sí reconoció que constituye el «punto de encuentro» que ha permitido el consenso.

Durante su intervención en el debate en la Cámara Baja, el *populista* aseguró que la negociación sobre la definición de la Comunidad «ha sido la más compleja de todas» y defendió que el resultado ha quedado plasmado

«poco más que una cita literaria o un adorno retórico y meramente estético» que, a su juicio, «carece de relevancia política, porque no significa nada». Según defendió, Andalucía se define en la nueva norma «como

manda la Constitución».

En suma, a juicio de Rajoy, el apoyo del PP a la reforma andaluz puede resumirse en cuatro puntos: «Es un buen Estatuto, es inequívocamente constitucional, cierra el paso a cualquier veleidad nacionalista y es fruto del consenso entre los dos principales partidos». Además, agradeció el texto «no divide a los ciudadanos ni los enfrenta y no es de derechas ni es de izquierdas».

Por otra parte, Rajoy celebró que el nuevo Estatuto «no regula hasta la asfixia la vida de los ciudadanos», al contrario que la reforma catalana, la cual, a su juicio, es «contradictoria y de imposible cumplimiento».

«No creo yo que pueda surgir ningún problema en su aplicación o en su desarrollo», subrayó, tras advertir de que la aprobación no significa que se resuelvan los problemas «que no han sabido resolverse en 20 años».

Como colofón, el jefe de la oposición ofreció al Gobierno la posibilidad de llevar a las Cortes una nueva reforma del *Estatut* catalán, para la que garantizó su apoyo «si su contenido es igual que la que se está aprobando para Andalucía».



Rajoy (l) y el líder del PP andaluz, Javier Arenas, bromeaban antes del Pleno. / EFE

► REFORMA CATALANA

## El PP recusa a la presidenta del Constitucional por un trabajo de su esposo

AGENCIAS / MADRID-BARCELONA

El PP no concedió tregua ni siquiera el día en que con su voto se aprobaba la reforma andaluza y ayer siguió con su acoso al *Estatut* catalán. La formación de Génova presentó una recusación contra la presidenta del Tribunal Constitucional, María Emilia Casas, porque su esposo, el profesor Jesús Leguina Villa, elaboró por encargo de la *Generalitat* un dictamen de carácter económico sobre la ejecución de las competencias propias de la autonomía, que luego fue utilizado para la redacción del texto normativo.

Con esta recusación ya son tres de 12 los magistrados del alto tribunal los que están en tela de juicio, dos de ellos, Pablo Pérez Tremp y María Emilia Casas, pertenecientes al llamado sector progresista, censurados por el PP y otro, García Calvo, a quien recusa el Ejecutivo catalán. En todos los casos se exige la remoción para evitar su posible parcialidad a la hora de votar sobre el recurso del Partido Popular.

En el Tribunal Constitucional no hay precedente de la recusación de su presidente por un argumento similar al utilizado por el principal partido de la oposición. No obstante, el predecesor de Casas, Manuel Giménez de Parga, lo fue por sus declaraciones sobre la ley de partidos cuando el recurso todavía no había sido debatido.

El órgano encargado de velar por el ajuste del ordenamiento jurídico a la Carta Magna ha recibido seis recursos de inconstitucionalidad sobre la reforma catalana. Además del Partido Popular lo han presentado el Defensor del Pueblo, y las comunidades autónomas de Murcia, La Rioja, Aragón, Valencia y Baleares.

**LA VERDADERA RAZÓN.**

Al margen de la razón oficialmente esgrimida por el partido conservador, fuentes parlamentarias apuntaron ayer a que la recusación de María Emilia Casas ha sido realmente una consecuencia directa de la recusación por parte de la *Generalitat* de García Calvo, una circunstancia que junto con la de Pérez Tremp volvía a restaurar el equilibrio entre partidarios y detractores de la constitucionalidad del Estatuto catalán, igualdad que ahora se rompe nuevamente.

La primera reacción a la recusación llegó del Palau Sant Jordi, que rechazó los argumentos del PP porque «no se ajustan a la realidad» y porque «el trabajo de Leguina no afecta a la imparcialidad de su esposa».

EL ANÁLISIS

## Sólo se oponen los andalucistas

El PA es la única formación que está en contra del contenido de la reforma estatutaria, ya que, alegan, el trámite en el Congreso ha desnaturalizado en gran medida el texto que salió del Legislativo sevillano.

Aunque su postura no quedó ayer reflejada en la votación del Congreso, el Partido Andalucista, que no cuenta con representación en la Cámara Baja, es la única fuerza política que mantiene su oposición al nuevo Estatuto, y ayer ya avanzó su intención de volver a presentar enmiendas durante el trámite en el Senado, algo que no harán Partido Popular ni Izquierda Unida a pesar de que los *populares* no apoyaron en la Comisión Constitucional la nueva redacción de la Disposición Adicional Segunda relativa a la *deuda histórica* de la Comunidad y de que la federación de izquierdas se abstuvo en el Preámbulo y la definición de Andalucía como *realidad nacional* vinculada a la Constitución y a la Nación española en el artículo 1. Además de la definición de la Comunidad, las modificaciones introducidas en la redacción de la norma durante su debate en la Ponencia y en la Comisión Constitucional han afectado también a otros aspectos algo menos controvertidos, como el derecho a «la dignidad en el proceso de la muerte», la enseñanza laica o la clasificación de las competencias, todos ellos escollos para que la formación de Génova hubiese dado su apoyo al Estatuto en fases anteriores. En cualquier caso, las introducidas hasta ahora parece que serán las únicas modificaciones que sufra la norma, ya que parece extremadamente improbable que se cambie una sola coma durante su paso por la Cámara Alta. Si así fuera, el Estatuto debería volver a la Carrera de San Jerónimo para ser aprobado nuevamente, algo que sin duda alteraría todos los calendarios previstos.



## Madrid permite fumar en bodas y fiestas de empresa

Esperanza Aguirre desafía la Ley antitabaco y autoriza asimismo el consumo de cigarrillos en las cafeterías de los centros de trabajo, al estimar que no son áreas de actividad profesional

• A diferencia de la normativa estatal, y siguiendo una de las propuestas del Partido Popular, el decreto regional contempla subvenciones para abandonar el tabaquismo.

FAX PRESS / MADRID

El Consejo de Gobierno de la Comunidad de Madrid aprobó ayer finalmente el decreto que regula la aplicación de la Ley Antitabaco, en virtud del cual se permitirá fumar en las cafeterías de las empresas de más de 100 metros cuadrados, en los espacios reservados en establecimientos hosteleros durante celebraciones privadas, como pueda ser un banquete de bodas, y en actos conmemorativos de carácter público.

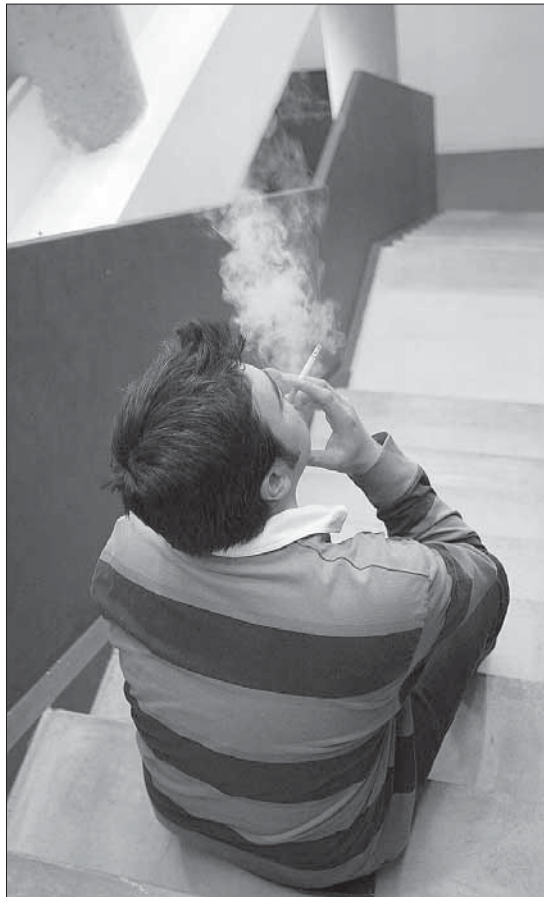
El Ejecutivo de Esperanza Aguirre desafía así al Ministerio de Sanidad y Consumo, cuya titular, Elena Salgado, mostró recientemente su voluntad de recurrir cualquier legislación autonómica que desvirtúe o flexibilice la Ley Antitabaco. Por el momento son cinco las regiones que han desarrollado la norma estatal: Castilla y León, Comunidad Valenciana, La Rioja, Andalucía y Madrid.

A excepción del caso andaluz, que no planteó problemas, Sanidad comenzó por dar un plazo de un mes para que Madrid, Comunidad Valenciana y Castilla y León modificaran los artículos de sus respectivos decretos que incumplen la normativa nacional, al tiempo que envió a La Rioja un requerimiento previo al recurso por la misma razón.

Al cumplirse los correspondientes plazos, el Ministerio procedió a impugnar los decretos de la Comunidad Valenciana y Castilla León, por lo que es previsible que ocurra lo mismo con el de Madrid, que entrará en vigor al día siguiente de su publicación en su Boletín Oficial. Salgado aseguró que no es una cuestión de «mala voluntad», sino de «hacer cumplir la Ley».

**TRATAMIENTOS.** El decreto madrileño, que sí prohíbe fumar en las cafeterías de centros sanitarios y educativos, incluye la cofinanciación con dinero público de tratamientos para abandonar el tabaquismo, como ya sugirió el PP.

La normativa establece que en aquellas dependencias no productivas ubicadas en inmuebles donde haya un centro de trabajo se podrá permitir, con carácter excepcional, el consumo de tabaco durante la celebración de actos conmemorativos, de representación o institucionales. Si la empresa tiene más de 100 metros



Fumar en los centros de trabajo está prohibido en toda España. / PATERICIA

cuadrados, se delimitarán las zonas de fumadores y no fumadores mientras que en los bares y cafeterías ubicados en los centros de trabajo se permite fumar, al entender que son zonas donde «se dedican exclusivamente a la activi-

dad hostelera o de restauración, y en ellos no se desarrolla la actividad profesional».

Respecto a los bares y restaurantes, el decreto establece que en los reservados o zonas aisladas de los locales, el propio cliente que

### Reacción

El Ministerio de Sanidad estudiará el decreto de la Comunidad de Madrid sobre la Ley antitabaco y lo recurrirá en el caso de que incumpla la norma estatal, según informaron fuentes de este departamento.

Éstas recordaron que Sanidad ha recurrido ya los decretos que desarrollan la legislación en Valencia y Castilla y León por incumplimiento de esta norma general del Estado, aprobada por el Parlamento en diciembre pasado. El Ministerio ha enviado además a La Rioja un requerimiento, previo al recurso, por el mismo motivo.

En el caso de la Junta de Castilla y León el recurso se planteó, entre otros motivos, porque el decreto permite habilitar zonas para fumadores en los bares y cafeterías que están ubicados en el interior de los centros de trabajo. En Valencia, la demanda se debe, entre otros motivos, a que esta última región admite que las zonas entre fumadores y no fumadores de los locales no estén compartimentadas.

El consejero de Sanidad de la Comunidad, Manuel Lamela, subrayó que el documento elaborado por su departamento «se limita estricta y escrupulosamente» a la normativa estatal y avanzó que, si el Ministerio lo recurre, el Gobierno regional planteará una cuestión de inconstitucionalidad.

los utilice de forma exclusiva -un banquete de bodas o comida de empresas- será el que decida si se puede o no fumar. La Administración madrileña persigue una aplicación «racional y equilibrada» de la norma.

## Hosteleros inquietos

Los cántabros, agraviados por las interpretaciones de sus vecinos

EFE / SANTANDER

El presidente de la Asociación Empresarial de Hostelería de Cantabria, Miguel Mirones, transmitió a la consejera de Sanidad, Charo Quintana, la «preocupación» del sector por el «agravio comparativo» que suponen las diferentes interpretaciones de la Ley del Tabaco.

Para este colectivo, las diferentes lecturas de la normativa que se hacen en algunas comunidades autónomas limítrofes o cercanas pueden ser perjudicia-

les para la hostelería de Cantabria. La consejera de Sanidad se reunió con Mirones para analizar el cumplimiento de la norma de medidas sanitarias frente al tabaquismo en los establecimientos del gremio que representan.

El presidente de los hosteleros cántabros manifestó que el sector es consciente de la necesidad del cumplimiento de la Ley, cuyos objetivos comparte, pero está preocupado por el agravio comparativo que suponen las interpretaciones en otras auto-

nomías, según informó en un comunicado el Gobierno regional.

Quintana destacó la voluntad del Ejecutivo de ser escrupulosos con el cumplimiento de la Ley, al tiempo que subrayó que la norma está dirigida a la protección de la salud de todos.

Cuando acaba de cumplir 10 meses de vida, la iniciativa de Salgado parece que no gusta a todos, sobre todo por la falta de uniformidad en la aplicación regional y, también, porque la transformación de locales es costosa.

► SANIDAD

Cada cinco minutos y medio se practica un aborto en el territorio nacional

EP / MADRID

El número de abortos en España creció en 2005 un 11,7 por ciento respecto al año anterior. Así lo refleja un avance de un informe del Instituto de Política Familiar que extrapola los datos que ya han publicado Cataluña, Andalucía, Madrid, Valencia y Aragón. Según sus estimaciones, en esos 12 meses se habrán superado los 95.000 interrupciones del embarazo, lo que se traduce en 260 al día, una cada cinco minutos y medio.

El Instituto de Política Familiar hizo una estimación de la evolución de los abortos en el año 2005 basándose en los datos que han publicado Andalucía, Cataluña, Valencia, Madrid y Aragón, que en total han registrado un 18 por ciento más de estas interrupciones que en el año anterior, lo que supone un incremento de casi 11.000.

En 2004 estas cinco comunidades autónomas aglutinaron el 66,3 por ciento del total de los abortos lo que permite hacer extensivo el dato de que en 2005 en todo el territorio nacional se habrán superado los 95.000.

Estos datos se tomarán como referencia en el informe *La evolución del aborto en España: 20 años después*, que publicará el Instituto de Política Familiar y que dibuja una inequívoca tendencia creciente de las interrupciones voluntarias del embarazo en el territorio nacional.

**EXTRANJERAS.** Esta estadística pone de manifiesto igualmente que el 10 por ciento de las interrupciones se realizaron a mujeres no residentes lo que, en opinión del IPF deja ver que España se ha convertido en el paraíso de los centros de abortos por «la falta de control de las Administraciones, las ambigüedades de las leyes y reglamentos y la falta de escrúpulos de los centros, que han conseguido que sea el lugar de preferencia para abortar a las extranjeras».

En este marco, este organismo solicitó al Ministerio reorientar la política de salud y sexualidad dejando de lado «una política obsoleta y errónea que ha demostrado obstinadamente su fracaso». Igualmente propuso sensibilizar y concienciar sobre la importancia y el valor personal y social de la natalidad, el embarazo y la maternidad; aumentar los recursos públicos tanto de organismos como de dotaciones presupuestarias; implantar medidas de apoyo e información a mujeres embarazadas.

# Gran Bretaña, con paso firme hacia el 'Gran Hermano'

Los ciudadanos de este país son los más vigilados del mundo por las cámaras

EFE / LONDRES

Reino Unido se está convirtiendo en una sociedad como la que imaginó George Orwell en su novela *1984*, donde todo el mundo es vigilado por el *Gran Hermano* desde la cuna hasta la tumba, según advirtió una agencia encargada de velar por la intimidad de las personas.

A tenor de un informe de la agencia del Gobierno británico *Red de Estudios sobre la Vigilancia*, existen en este país unas 4,2 millones de cámaras de circuito cerrado de televisión (CCTV), lo que equivale aproximadamente a una por cada 14 personas.

Edificios públicos y privados, la red del metro así como la mayoría de los autobuses, están dotados de esas cámaras que filman continuamente cualquier movimiento de los ciudadanos.

El llamado comisario para la información, Richard Thomas, advirtió el miércoles, en declaraciones a la prensa, de que este país camina «sonámbulo» en dirección a «una sociedad sometida a continua vigi-

lancia». David Murakami-Wood, coautor del estudio, declaró a la BBC que, comparada con otras naciones industrializadas, Gran Bretaña es «el país más vigilado del mundo». «Tenemos más cámaras CCTV y leyes menos rigurosas sobre protección de datos y de la intimidad», explicó.

Según el experto, las autoridades tratan de recoger cada vez más información sobre sus nacionales mientras defienden su supuesto derecho a no revelar lo que saben.

El sistema de vigilancia total a que está sometido Reino Unido incluye el seguimiento por parte de la Agencia Nacional de Seguridad de EEUU de todo el tráfico de telecomunicaciones que pasa por este país. La combinación de cámaras de CCTV, biometría, bancos de datos y otras tecnologías forman parte de una red mucho más amplia de sistemas inteligentes interconectados que permiten seguir el mínimo comportamiento de millones de personas en el tiempo y en el espacio, señaló el informe.



Una mujer controla diferentes calles de la ciudad de Edimburgo gracias a las cámaras de circuito cerrado. / DAVID MOIR (REUTERS)

Esa obsesión de las autoridades por saber lo que hace cada ciudadano en todo momento se ha visto espoleada por la llamada guerra contra el terrorismo.

Según Thomas, cada vez más se recogen y almacenan más datos personales sobre el ciudadano, y ese afán inquisitivo no está limitado al Estado, sino que lo comparte el mundo empresarial, que no deja de recopilar información sobre tarjetas de crédito, móviles, direcciones

de internet y otras cuestiones de utilidad comercial.

Algunas de esas actividades pueden ser bienintencionadas e incluso resultar útiles, por ejemplo, para combatir el terrorismo o la delincuencia, para facilitar el acceso a los servicios públicos o privados y mejorar los servicios de salud, según reconoció el comisario de Información. Pero, advirtió, un exceso de vigilancia, y sobre todo el hecho de no esté sometida a ningún

tipo de control, puede «favorecer un clima de sospecha y socavar la confianza» entre los ciudadanos.

El almacenamiento de los datos de los pacientes supone una revolución en la gestión de la sanidad pública, pero los defensores de los derechos civiles insisten en que se les debería preguntar si desean que se introduzcan sus datos en un ordenador al que no sólo tendrá acceso su médico de cabecera.

Lotería Nacional										SORTEO		SORTEO DEL DÍA 2 DE NOVIEMBRE DE 2006									
SORTEO DEL JUEVES										87		Seis series de 100.000 billetes cada una									
										06		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a cada una de las seis series de los números premiados, clasificados por su cifra final									
												Estos premios podrán cobrarse hasta el día 2 de febrero de 2007, INCLUSIVE									
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9												
Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete
37900	300	37901	300	37902	300	37903	300	37904	330	37905	330	37906	330	37907	300	37908	300	37909	300	37910	300
37910	300	37911	300	37912	300	37913	300	37914	330	37915	330	37916	330	37917	300	37918	300	37919	300	37920	300
37920	300	37921	300	37922	4.665	37923	60.000	37924	4.695	37925	330	37926	330	37927	300	37928	300	37929	300	37930	300
37930	300	37931	300	37932	300	37933	300	37934	330	37935	330	37936	330	37937	300	37938	360	37939	300	37940	300
37940	300	37941	300	37942	300	37943	300	37944	330	37945	330	37946	330	37947	300	37948	300	37949	300	37950	300
37950	300	37951	300	37952	300	37953	300	37954	330	37955	330	37956	330	37957	300	37958	300	37959	300	37960	300
37960	300	37961	300	37962	300	37963	300	37964	330	37965	330	37966	330	37967	300	37968	300	37969	300	37970	300
37970	300	37971	300	37972	300	37973	300	37974	330	37975	330	37976	330	37977	300	37978	300	37979	300	37980	300
37980	300	37981	300	37982	300	37983	300	37984	390	37985	480	37986	330	37987	300	37988	300	37989	300	37990	300
37990	300	37991	360	37992	300	37993	300	37994	330	37995	330	37996	330	37997	300	37998	300	37999	300		
87600	300	87601	300	87602	300	87603	300	87604	330	87605	330	87606	330	87607	300	87608	300	87609	300	87610	300
87610	300	87611	300	87612	300	87613	300	87614	330	87615	330	87616	330	87617	300	87618	300	87619	300	87620	300
87620	300	87621	300	87622	300	87623	300	87624	330	87625	330	87626	330	87627	300	87628	300	87629	300	87630	300
87630	300	87631	300	87632	300	87633	300	87634	330	87635	330	87636	330	87637	300	87638	360	87639	300	87640	300
87640	300	87641	300	87642	300	87643	300	87644	330	87645	330	87646	330	87647	300	87648	300	87649	300	87650	300
87650	300	87651	300	87652	300	87653	300	87654	330	87655	330	87656	330	87657	300	87658	300	87659	300	87660	300
87660	300	87661	300	87662	300	87663	300	87664	330	87665	330	87666	330	87667	300	87668	300	87669	300	87670	300
87670	300	87671	300	87672	300	87673	300	87674	330	87675	330	87676	330	87677	300	87678	300	87679	300	87680	300
87680	300	87681	300	87682	300	87683	300	87684	8.190	87685	300.000	87686	8.130	87687	300	87688	300	87689	300	87690	300
87690	300	87691	360	87692	300	87693	300	87694	330	87695	330	87696	330	87697	300	87698	300	87699	300		
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones	
090	150	3801	750	412	150	023	150	84	90	2365	780	336	180	887	150	38	60	179	150		
500	150	91	60					4	30	7685	1.230	376	180								
820	150									8915	780	6	30								
										9215	780										
										095	180										
										425	180										
										685	480										
										85	180										
										5	30										

ESTE SORTEO ADJUDICA 2.127.000 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 12.600.000 EUROS

PREMIO ESPECIAL	FRACCIÓN	SERIE	PREMIO ACUMULADO
1.170.000 €	10.ª	3.ª	1.200.000 €
Núm. 87685			
PRIMER PREMIO			

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.  
2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la enabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.  
Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna

encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna euros/billetes son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.  
3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.

4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.  
Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.



► ORIENTE PRÓXIMO



Miembros de los Guardianes de la Revolución de Irán lanzan misiles cerca de la ciudad de Qom, al sureste de Teherán. / STRINGER (REUTERS)

## Irán exhibe su potencial bélico lanzando misiles de largo alcance

Los Guardianes de la Revolución de la nación islámica inician unas maniobras de 10 días en el Golfo Pérsico en las que se enviarán artefactos a más de 1.000 kilómetros de distancia

• Esta operación, denominada 'El Gran Profeta II', se produce tres días después de que una coalición de 25 países realizara ejercicios en la zona para frenar el contrabando nuclear.

AGENCIAS / TEHERÁN

Cuando la amenaza nuclear de Corea del Norte parece haberse frenado, Irán recoge el testigo con una nueva exhibición de su potencial armamentístico. Las fuerzas de los Guardianes de la Revolución comenzaron ayer unas maniobras militares en el Golfo Pérsico en las que emplearán misiles *Chihab 2 y 3*, con un alcance de más de 1.000 kilómetros, según informó la televisión del país.

Los ejercicios, que durarán 10 días, tienen como objetivo «mostrar la fuerza y el deseo nacional de defensa global frente a cualquier amenaza contra la soberanía de nuestra tierra islámica», según declaró el comandante de los Guardianes de la Revolución, Yehia Rahim Safavi.

Además, ejemplificarán el modelo que propone Irán para la defensa del Golfo Pérsico, manifestó el miércoles Safavi, quien subrayó que no suponen una amenaza para los países de la región.

Según la televisión, se emplearán misiles *Fath 110 y Zulfiqar 73*, con un alcance de 150 kilómetros, en los ejercicios, en los que participarán más de 1.800 efectivos especiales de esta fuerza militar.

Safavi, citado por la agencia de noticias iraní Irna, precisó que las maniobras tomarán el nombre de *El Gran Profeta II* y que en ellas participarán, además de la aviación, unidades terrestres y marítimas.

También tomarán parte cazabombarderos *Sukhoi 25* y aeronaves sin piloto, además de aviones de transporte *Antonov e Hiduchin* para respaldar las operaciones marítimas y terrestres, agregó.

En los ejercicios, que llegarán hasta el mar de Omán, se utilizarán asimismo numerosos tipos de torpedos y misiles agua-agua, tierra-agua y tierra-aire.

Las maniobras del régimen islámico comienzan tres días des-

pués de que 25 países, encabezados por EEUU, Reino Unido, Francia e Italia iniciasen una serie de ejercicios militares en el Golfo Pérsico para entrenarse en la lucha contra el contrabando de material nuclear en la zona, según informó la agencia yemení de noticias SABA, que citó una fuente militar estadounidense sin identificar.

Teherán aseguró que las maniobras de las seis naciones no mejorarían la seguridad en esas aguas, lugar de tránsito para el 20 por ciento del comercio mundial de petróleo. La República Islámica también hizo un llamamiento a los demás países de la zona para alcanzar acuerdos regionales de seguridad. Sin embargo, el porta-

voz de la presidencia de Irán, Gholam Hosein Elham, aseguró entonces no estar preocupado por estos ejercicios en aguas de Bahrein.

Los pasados marzo y abril los Guardianes de la Revolución realizaron unos simulacros militares denominados *El Gran Profeta*, también en aguas del Pérsico, que tenían como objetivo enviar un «mensaje» contra la injerencia extranjera en el país.

La agencia árabe asegura, asimismo, que se celebrarán otras maniobras en el país de manera simultánea en el Golfo Pérsico y en varias provincias, en las que participarán las fuerzas armadas, aunque no dio más detalles al respecto.

## Burla al Holocausto

Un marroquí gana el concurso de caricaturas de la masacre judía

PARISA HAFEZI (REUTERS) / TEHERÁN

Un marroquí ganó el miércoles en Irán el primer premio del Concurso Internacional de Caricaturas sobre el Holocausto, el cual ha generado indignación en Israel, Occidente y entre grupos judíos. El diario más vendido del país, *Hamshahri*, lanzó en febrero una competición para obtener la mejor viñeta sobre esa etapa histórica, en la que seis millones de hebreos fueron asesinados por los nazis.

El concurso fue organizado en

represalia por la publicación el año pasado de caricaturas del profeta Mahoma en periódicos de Dinamarca y otros países europeos, lo cual enfureció a musulmanes de todo el mundo.

El segundo premio, de 8.000 dólares, fue concedido conjuntamente a un caricaturista francés y uno brasileño. El tercer galardón fue para un iraní.

Al hacer entrega del premio a un representante del dibujante marroquí Abdellah Derkaoui, el ministro de Cultura y Orientación

Islámica, Mohammad Hossein Saffar-Harandi, alabó al presidente Mahmoud Ahmadineyad, quien ha descrito el Holocausto como «un mito».

La caricatura de Derkaoui muestra una grúa marcada con una estrella de David construyendo un muro que divide el santuario musulmán de la Cúpula de la Roca del resto de Jerusalén. El muro tiene una entrada similar a la del campo de concentración de Auschwitz, donde los judíos fueron aprisionados y asesinados.

► NACIONES UNIDAS

## Panamá será el candidato al puesto vacante en el Consejo de Seguridad

EFE / PANAMÁ

Panamá emergió ayer como candidato de consenso para ocupar un asiento no permanente en el Consejo de Seguridad de Naciones Unidas, decisión que fue tomada por Venezuela y Guatemala tras anunciar que retiraban sus aspiraciones.

El anuncio pende todavía de la ratificación del Grupo de Países de Latinoamérica y el Caribe de la ONU (Grulac), que se reunirá hoy antes de presentar la candidatura a la Asamblea General, aunque se prevé que sea un trámite, ya que no requerirá de ninguna votación.

Desde que se inició el proceso, el 16 de octubre, los 192 países de la Asamblea General celebraron 47 rondas de votaciones para elegir entre Venezuela y Guatemala para ocupar uno de los dos puestos no permanentes en representación de Latinoamérica y el Caribe en el Consejo.

Pese a que Guatemala lideró todas las votaciones, a excepción de una, estaba muy lejos (entre 15 y 20 sufragios de distancia) de conseguir los dos tercios de la mayoría que se necesitan para proclamarlo ganador.

Los ministros de Relaciones Exteriores de Venezuela, Nicolás Maduro, y de Guatemala, Gert Rosenthal, se reunieron ayer en dos ocasiones para buscar una salida consensuada al estancamiento en el proceso de elección.

Las negociaciones, que fueron auspiciadas por el embajador de Ecuador ante la ONU, Diego Córdovez, en calidad de presidente saliente del Grulac, dieron como resultado la decisión de Guatemala y Venezuela de abandonar la disputa para dar paso a Panamá.

**SUSTITUYE A ARGENTINA.**

Si es ratificado, Panamá ocupará el asiento no permanente en el Consejo que dejará vacante Argentina el 31 de diciembre.

Córdovez resaltó la «cordialidad» en que se celebraron las conversaciones, así como el nivel tan «digno y constructivo» de colaboración entre los cancilleres venezolano y guatemalteco.

«El acuerdo al que han llegado se ajusta a los principios y valores de la ONU», declaró Córdovez.

En su campaña, Guatemala ha contado con el apoyo de EEUU, lo que muchos observadores consideran que le ha perjudicado debido a las denuncias de injerencia que ha habido a su favor.

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE HONOR

## Rodrigo pide a la plantilla un último esfuerzo antes del parón liguero

El entrenador del Caja Segovia espera que Guga y Diego puedan jugar contra el FC Barcelona

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

El técnico del Caja Segovia, Miguel Rodrigo, pidió ayer a sus jugadores "un último esfuerzo" en el partido que les enfrentará el domingo al F.C. Barcelona, y acabado el cual el campeonato de liga sufrirá un parón de tres semanas. Aunque el entrenador aseguró que, por su fortaleza mental, Caja Segovia "está ahora capacitado para ganar a cualquiera", reconoció la necesidad de que sus hombres tengan un descanso, tanto para recuperar a los lesionados como para que el resto pueda relajarse durante unos días. "Si ganamos al Barcelona, estaremos entre los seis primeros, y durante tres semanas viviremos un estado de bienestar que me gusta", dijo Rodrigo.

El mister del Caja Segovia, que nuevamente lamentó que su equipo ha entrenado esta semana "poco y mal", a causa de los lesionados, no quiso minusvalorar a su próximo rival, el F.C. Barcelona, del que dijo que tiene "una plantilla extraordinaria", aunque ese hecho no ha evitado que a los catalanes les esté costando arrancar esta temporada. "Hemos dado sobradas muestras de que sabemos superar la adversidad, y espero que esta vez no sea diferente", añadió Rodrigo, que pretende contar con Guga, que ayer se entrenó, y con Diego, una vez superada su lesión.

El entrenador también recordó que el Caja Segovia perdió el último choque, ante Polaris,



El brasileño Guga, atendido por el fisioterapeuta del Caja Segovia durante el entrenamiento de la tarde de ayer. / KAMARERO

"en un detalle", después de que su equipo hiciera desde el inicio un planteamiento que, según dijo, "sorprendió al contrario porque no es habitual". Según explicó, llegó al convencimiento de que debía usar esa táctica (portero-jugador desde el primer minuto) por las "necesidades actua-

les" de la plantilla. "Si hubiéramos permitido que ellos llevaran el ritmo del partido, hubiéramos llegado a Barcelona extenuados", señaló. Además, presagió que el Polaris había preparado el encuentro intuyendo que el Caja Segovia se iba a colocar muy atrás, defendiendo todo el rato.

"Les rompimos los esquemas, y el factor sorpresa les hizo daño", añadió Rodrigo, que quiso elogiar el comportamiento de todos sus hombres, aunque citó expresamente a Palomo, que entró para sustituir a Cidao, y que, a su juicio, "demostró que ya es un portero plenamente consolidado".

UEFA FUTSAL

Boomerang y ElPozo conocerán hoy a sus rivales

■ Boomerang Interviú y ElPozo Murcia conocerán hoy a sus rivales en la Ronda Élite, cuyo sorteo se celebrará en la sede de la UEFA en Nyon (Suiza). Además de los dos equipos españoles entrarán en el sorteo el Arzignano Grifo C/5, campeón de Italia; Sporting de Lisboa, de Portugal; Kairat Almaty, de Kazajistán; FC Shakhtar Donetsk ucraniano; el MSK croata; el Clearax Chorzów de Polonia; CC LMW Jistebnik de la República Checa; Fulsal Club Gödöllő de Hungría; Naççivan de Azerbaiyán; el Dorozhnik Minsk de Bielorrusia; el KMF Marbo Beograd de Serbia y el CIP Deva rumano.

LIGA

Diecinueve jugadores, convocados por sus selecciones

■ Un total de diecinueve jugadores que militan en la liga española han sido convocados por sus respectivas selecciones para las próximas semanas, lo que demuestra que la española es la mejor liga del mundo. Brasil ha convocado a diez hombres (Franklin, Ciço, Lenisio, Schumacher, Neto, Gabriel, Marquinho, Vinicius, Wilde y Betao). Mientras, Italia ha llamado a ocho (Bertoni, Vinicius, Caio, Dé, Fabiano, Seco, Carlinhos y Vicentini). Finalmente, Paraguay ha convocado a Chilver. Además, Portugal realizará una convocatoria los próximos días.

FÚTBOL

COPA DEL REY

## Pérez Lima dirigirá el partido entre el Sevilla y la Gimnástica Segoviana

G.H. / SEGOVIA

Manuel Ángel Pérez Lima, el colegiado que pitó el Atlético de Madrid - Recreativo de Huelva, será el encargado de dirigir el partido de Copa del Rey entre el Sevilla y la Gimnástica Segoviana a celebrar en el Sánchez Pijuán el próximo miércoles. La actuación de Pérez Lima en el antedicho encuentro resultó polémica ya que, a juicio de los entendidos, señaló dos penaltis que no eran y dejó sin sancionar uno claro, además de dar por válido un tanto conseguido por el "Kun" Agüero con la mano.

El presidente de la Segoviana, José Soriano, deseó ayer que el árbitro "se equivoque lo menos posible" en el choque, aunque mostró cierto recelo hacia su designación "ya que da la impresión de que como nosotros somos un equipo de Tercera va a tener poca trascendencia lo que ocurra en el partido". Por otra parte, el dirigente azulgrana subrayó que a los clubes de Tercera "se nos trata como a cucarachas", puesto que "si protestamos, se nos aplasta rápidamente". Soriano hizo estas últimas declaraciones recordando que la

Segoviana no recibirá "ni un euro" por la retransmisión de partido copero. "No es lógico que un equipo de nuestra categoría, que siempre está esperando jugar contra uno de Primera, cuando lo consigue no reciba absolutamente nada por los derechos de televisión", criticó Soriano.

En el apartado deportivo, la mayoría de los jugadores lesionados del club (Abel, Ángel, Monsalvo o Hueso) se encuentran en la última fase de sus respectivas rehabilitaciones, por lo que podrían jugar en pocas semanas.



Los capitanes de los dos equipos se saludan antes del primer envite. / J. MARTÍN



TENIS CAMPEONATO DE EUROPA POR EQUIPOS

# La selección española llama a Sara del Barrio para un torneo en Chequia

La tenista segoviana se ha impuesto recientemente en el campeonato de Madrid absoluto

G.HERRERO / SEGOVIA

La tenista Sara del Barrio partirá el próximo lunes, día 6, a Chequia, país en el que representará a España en el campeonato de Europa por equipos (categoría absoluta). Además de la segoviana, el equipo nacional estará integrado por Leticia Costas y Cristina Sánchez. El torneo se disputará entre los días 7 y 11, y aunque Del Barrio tiene experiencia en campeonatos similares (en 2005 logró el subcampeonato de Europa por equipos, en categoría junior), ayer aseguró que en esta ocasión "será mucho más difícil hacer un buen papel, puesto que irán muchas de las mejores tenistas europeas".

Del Barrio acude a la cita en un inmejorable estado de forma, como recientemente ha demostrado en el campeonato de Madrid de categoría absoluta, en el que se ha proclamado campeona. La segoviana, que partía como cabeza de serie número 3, se deshizo de sus dos primeras rivales sin demasiados problemas. Luego, en semifinales, hubo de medirse a su compañera de entrenamientos Sabrina Méndez, a la que acabó doblegando en el tercer set por 7-5, después de haber sufrido lo indecible en los dos primeros. Ya en la final tuvo que enfrentarse a Rocío de la Torre, imponiéndose a ella por un relativamente cómodo 6-3 y 6-2. Con la victoria de Madrid, Del Barrio parece haber olvidado definitivamente los problemas que afectaron a su muñeca derecha y que la obligaron a ale-



La segoviana Sara del Barrio, en una visita al Open Castilla y León de tenis, celebrado en El Espinar. / PEDRO MERINO

jarse del tenis durante una larga temporada.

Tras el campeonato de Europa por equipos, Del Barrio cerrará la temporada disputando, a mediados de noviembre, un WTA de

10.000 dólares en Palma de Mallorca. La segoviana se había puesto como meta para esta temporada acabar entre las cuatrocientas mejores del mundo, para en 2007 intentar el asalto a las trescientas

primeras plazas. "Mi objetivo, a medio plazo, es situarme entre las cien primeras; si lo consigo podré dedicarme profesionalmente al tenis y no depender de otros ingresos", ha dicho Del Barrio.



DAVID JIMÉNEZ

## Por derechos

Que alegría poder exportar al mundo nuestros colores. Por fin Del Nido y compañía se han decidido a que el Sevilla pueda verse por la tele, y por ende al resto de los equipos que con los hispalenses se enfrenten. Pero podían haberlo arreglado antes, no por ellos, sino por nosotros, porque lo bonita que está La Albuera no debería haber pasado inadvertida ante los espectadores de España.

La oportunidad que hemos perdido de mostrar nuestras delicias debería ser pasada por los morros ante un Sevilla que no se da cuenta, ni le importa, lo mucho que sufren los pequeños y humildes como nosotros para conseguir cubrir un presupuesto. Supongo que algún día estos equipos también fueron pequeños y darían palmitas con las orejas cuando se enfrentaban a los super clubes, no sólo por la taquilla sino por el reconocimiento social que esto suponía. Entonces no había tele, ni derechos, ni gaitas que no fueran las asturianas, el dinero se ganaba de otra formas. Pero ahora que las hay —las teles, no las gaitas— las cosas han cambiado. Los presupuestos se cumplen con la ayuda del marketing y sobre todo de los derechos de televisión. Y nosotros, que los únicos derechos que tenemos son los nos concede la Constitución, nos dejan sin tele. Y ahora qué, ¿podemos pedir indemnizaciones?, ¿las calculamos en base al número de pinchazos que habría tenido el partido en PPV? ("pinchazo": cada compra del partido que se pudiera haber producido), porque en Sevilla podrían haber sido unos cuantos, en Segovia otros pocos, y en Cuenca algún "despistao" que emigró allí también hubiera colado.

Sí, ya se que la exclusividad de los derechos televisivos para 2ª División B y Tercera los tiene la RFEF; y ¿qué no tiene este ente "aprovechao" en el saco de prebendas que rodea al deporte rey? Señores directivos de los clubes humildes, aprieten, no se amilanen ante este ogro devorador y, cuando tengan oportunidad, reivindiquen en las asambleas su derecho a la pervivencia; porque, no solo es una cuestión de parrné, es un tema de dignidad.

Y ya que no ganamos en la tele, ganemos en el campo. Aunque peque de ingenio me niego a admitir nuestra derrota. Será un pecado sí, pecado venial, pero confío en nuestros chicos. Los equipos van por rachas, sus altos y bajos coinciden con los momentos más inoportunos, y por qué no, el equipo ese que todos dicen "mejor juega", podría vivir el próximo miércoles su particular noche de Halloween.

ATLETISMO GRAN PREMIO CAJA DUERO

# CAS - Caja Segovia y Dekogar sumaron quince medallas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las escuelas de atletismo del C.A.S - Caja Segovia y de Dekogar sumaron un total de quince medallas en el recientemente celebrado I Gran Premio Caja Duero de Atletismo de Base. Entre ellas destacan las tres medallas de oro conseguidas por David Allas (dos kilómetros marcha infantil masculino), Johana León (un kilómetro marcha alevín femenino) y Cristina Ruano (dos kilómetros marcha infantil femenino).

Otras de las atletas segovianas que brillaron en el campeonato fueron Coral Sevillano, que una vez más confirmó su extraordinaria clase con una medalla de oro en triple salto (9,92 metros), y Leyre Sánchez, que ganó tanto la prueba de altura infantil femenino (1,48 metros) como la de peso in-

fantil femenino (8,22 metros). Por su parte, el atleta de Dekogar David Sánchez triunfó en el lanzamiento de pelota, en categoría benjamín masculina (28,39 metros).

Completaron la colección de medallas Sancho Álvarez, tercero en 80 metros lisos (10,75) y segundo en mil metros lisos infantil (3:06:27); Oscar Rodríguez, segundo en 80 metros vallas infantil masculino (14,46) y Sergio Jiménez, subcampeón en altura infantil masculino (1,48). Por su parte, Lucía Ortega se trajo a Segovia dos medallas, en 80 metros vallas infantil (14,86) y altura (1,35 metros). Y, finalmente, María Piñeiro se clasificó en segunda posición en longitud infantil (4,50 metros), mientras que Ana Blanco terminó tercera en 60 metros lisos alevín (9,12 metros).



La atleta Cristina Ruano, posando con el trofeo conseguido. / EL ADELANTADO

## BALONMANO SEGUNDA DIVISIÓN MASCULINA

# El Nava resolvió en los últimos quince minutos de juego

El portero Ángel fue el baluarte de los locales, que pasaron por irregulares fases

30	NAVA
27	AVILA

**PABELLÓN MUNICIPAL** de Nava de la Asunción  
**NAVA CAJA SEGOVIA:** Ángel, Jesús Ajo, (5), Nacho Encinas(5), Sergio(3), Víctor(6), Paquillo(5), y Merino. Siete inicial, Adrián, Diego, Oliver(1), Enrique Maroto, Nacho Segovia, Javier y Borja.  
**ASISA BM AVILA:** Jesús García, Raúl(2), Izquierdo(7), Fontanals(2), José Ignacio(4), Velasco(9), David y Barroso.

**ÁRBITROS**  
 Rafael Paura Martín y José M.Reyes Incinilla, de Valladolid. Sancionaron al conjunto navero con dos amonestaciones y siete exclusiones. Por su parte los avilenses recibieron dos amonestaciones y dos exclusiones.

**INCIDENCIAS**  
 50 espectadores

**PARCIALES**  
 2-1, 4-5, 5-8, 10-8, 12-11 y 14-15. Primer tiempo. 16-16, 20-19, 20-19, 22-21, 26-23 y 30-27.

**AMARUARRI/NAVA ASUNCIÓN**  
 Victoria apretada del Nava ante la visita del Asisa de Ávila, para jugar el partido aplazado de la primera jornada de liga.

El conjunto navero jugó a ráfagas y convencido de una confrontación fácil de resolver. La realidad fue muy otra y el equipo visitante mantuvo en las cuerdas al conjunto local hasta que hacia el minuto 45 de la segunda mitad

los naveros marcaron su dominio absoluto.

Alegría en las filas del Nava, se necesitaba una victoria en casa y máxime ante un rival que en teoría se presentaba fácil, no sólo por nivel de juego, sino también porque se presentó con una alineación de ocho jugadores.

Se empezó bien y llevando las riendas del partido, pero la confianza de ser superior traicionó y se bajó la guardia cayendo en un relajamiento en defensa y desaciertos en la jugada de ataque. Una situación favorable para que los avilenses se crecieran e impulsaran su ritmo, además de ver posibilidades de ganar el partido. Se adelantaron en el marcador y consiguieron hasta una diferencia de tres goles al minuto quince del primer tiempo(5-8), que al final de este período se redujo a uno (14-15).

Los técnicos del Nava se mostraban preocupados de la actuación de su equipo y trataron de enmendarla pidiendo tiempo muerto y pasando a una defensa mixta de 4-2, con marcaje al central Velasco y lateral José Ignacio como máximos exponente del juego visitante. La medida surgió



Un jugador del Nava, en el momento de disparar a la portería visitante./ A. MARUGÁN

efecto y se redujeron distancias, aún así se salió a jugar la segunda mitad con actitud parecida a la anterior.

#### MEJOR EN LA SEGUNDA PARTE

El marcador se igualó a 16 goles y hubo un tiempo de ocho minutos de juego anodino para ambos equipos, ya que el marcador permaneció invariable en resultado de un gol a favor del Nava (20-19).

A raíz del minuto 45 vendrá la reacción del conjunto local apoyados en cierta forma por la excelente actuación de su guardameta Ángel, que se convirtió en el baluarte del equipo. Se mejora en defensa y en particular en la culminación de la jugada. El juego se abre del centro a los laterales y ante el manifiesto agotamiento del Avila se llega más fácil a su portería.

Los visitantes mantienen su lu-

cha desesperada por detener el acoso local, pero no hay tregua y los goles del pivote Diego, del extremo Víctor, del central Paquillo y los laterales Nacho Encinas y Jesús Ajo, son decisivos para la victoria.

Como cabría de esperar al final satisfacción entre los técnicos del Nava por la reacción de sus muchachos y porque "empezamos a jugar como deberíamos hacerlo, lo anterior no era normal", decían.

## MONTAÑA

# Elías de Andrés ya ha coronado 19 picos de las Rocosas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El montañero segoviano Elías de Andrés, que se ha marcado como objetivo coronar los 54 picos de más de 14.000 pies (4.267 metros) que hay en las Rocosas del Colorado, ya ha conseguido subir 19 de ellos, y espera realizar la mayor parte de las ascensiones que le restan en los dos últimos meses de 2006 y el año 2007.

El pasado verano fue un período especialmente intenso para el montañero, que aprovechó la estación más cálida para realizar los ascensos en los que habitualmente hay mucha nieve. Además de su esposa, Bridget, a De Andrés le ha acompañado en varias ocasiones otro montañero segoviano, José María Jiménez Otones, que se desplazó hasta las Rocosas para acometer escaladas a picos emblemáticos, como es el caso de Ouray o Vail.

Preguntado por la ascensión que le ha causado mayor impacto, De Andrés asegura que, por su be-

lleza, llama la atención Maroon Peak. Para subir a este punto, de 4.314 metros, De Andrés necesitó de dos días de gran trabajo.

El segoviano destaca también la ascensión al Crestone Needle (4.327 metros) por la vía Ellinwood Arête. "No es muy difícil, su dificultad es de sexto grado, pero vas todo el rato por una arista que divide las caras Norte y Noroeste y la exposición al vacío es total", explica el montañero. "A veces, en las contadas ocasiones en las que miras para abajo y ves el paisaje parece que se justifica el estar ahí arriba; merece la pena", añade.

Como en casi todas las aventuras, hay un punto negro. En esta ocasión fue la muerte de un escalador en cuyo rescate tuvieron que participar tanto De Andrés como su esposa. El fallecimiento se produjo a causa de uno de los innumerables rayos que caen en las Rocosas. "La actividad eléctrica en Colorado es brutal", resume De Andrés.



Elías de Andrés posa tras coronar el Quandry Peak, uno de los picos de las Rocosas./ EL ADELANTADO

Otras escaladas que el montañero recuerda especialmente son las de Wilson Peak y Mount Wilson, logradas el mismo día. Una vez entrado el invierno, De Andrés está ahora programando diversos ascensos con esquíes de

travesía, algunos de los cuales no logró realizar el año pasado a causa de las avalanchas, muy habituales en aquella región. "Espero aprovechar cualquier ventana que nos habrá la montaña para intentar algún ascenso más. Mientras

tanto, seguiremos preparando las ascensiones restantes y pensando en nuevos retos y proyectos, aunque ahora lo principal es terminar lo empezado, el Colorado Fourteeners Gran Slam", concluye el montañero segoviano.



# Van Nistelrooy: «Capello es el que decide si debo jugar con Ronaldo»

El ariete del Real Madrid asegura que el equipo no es tan defensivo como dicen los medios

EFE / MADRID

Ruud Van Nistelrooy, delantero holandés del Real Madrid, reconoció ayer que «habrá oportunidades para jugar con dos delanteros» y ve posible que Fabio Capello le alinee pronto junto al brasileño Ronaldo.

«No es una decisión mía, es del entrenador. Habrá muchas oportunidades de jugar con dos delanteros. Ronaldo está entrenando bien, mejorando su forma, y estoy esperando la oportunidad de estar a su lado», manifestó.

Van Nistelrooy confirmó la versión de Capello en la polémica que surgió el miércoles con la suplencia del ariete. «Vi que le molestaba el cuello después del entrenamiento. Luego estaba para jugar, pero el entrenador es el que decide».

«Ronaldo estaba muy motivado para saltar al campo y quiere demostrarlo en 90 minutos. Es su objetivo, como el de todos los jugadores. Crea mucha competitividad y todos luchamos mucho para estar en el equipo titular. Quizás no está aún en plena forma a causa de su lesión, pero ha trabajado mucho», agregó.

El delantero holandés lamentó el penalti que falló ante el Steaua: «No hay excusas, está muy mal tirado», y defendió el esquema del bloque blanco, que piensa que no es tan defensivo como se le está acusando en los medios.

«No creo que juguemos de forma defensiva. Con Robinho, Guti, Raúl y yo, todos bajando y subiendo, y con dos laterales como Roberto Carlos y Sergio Ramos que suben mucho no se puede decir eso. Ante el Steaua atacamos bastante y no concedimos ningún gol», señaló.

**RACHA GOLEADORA.** Hasta el momento, Van Nistelrooy está sa-



Van Nistelrooy ha marcado siete goles con el conjunto blanco. / V. FRAILE (REUTERS)

tisfecho de su rendimiento en el Real Madrid. «He disputado 12 partidos y he marcado siete tantos. Es una media muy buena, parecida a la de toda mi carrera. Es muy importante aprovechar las oportunidades, jugar bien y luchar, son las claves de mi juego. Quiero seguir mejorando en cada entrenamiento porque mi objetivo es marcar muchos más goles».

En una situación parecida a la de Ronaldo está el inglés David Beckham, al que el holandés ve motivado pese a su suplencia para ganarse más minutos.

«A Beckham no le veo frustrado. No está muy contento porque quiere jugar más, pero es un gran futbolista que está trabajando duro. Lo da todo para conseguir más minutos», opinó.

Por último, justificó el acto de indisciplina de su compañero Antonio Cassano. «No sé exactamente lo que pasó, pero algo ocurrió porque estaba muy decepcionado. No le echamos la culpa a Antonio para nada, es un gran jugador, puede aportar mucho al Real Madrid y es normal que les ocurran estas cosas de vez en cuando a los futbolistas», concluyó.

## Cassano no se disculpa y continúa apartado del equipo

El italiano no será sancionado por no acudir al partido de 'Champions'

EFE / MADRID

Antonio Cassano, delantero italiano del Real Madrid, volvió a entrenarse ayer en solitario, tras ser apartado el pasado lunes de la disciplina de grupo, y sigue sin pedir perdón a Fabio Capello por su falta de respeto en los vestuarios del Nástic de Tarragona.

El transalpino volvió a entrenarse junto al recuperador, José Luis Sanmartín, y abandonó la ciudad deportiva blanca con el rostro serio.

El ariete 'merengue' mantiene su actitud y, de momento, no ha mostrado ninguna intención de disculparse con el técnico, primero, y ampliarlo posteriormente a

la directiva madridista a través de su director deportivo, Pedja Mijatovic.

Al encuentro que el Real Madrid disputó ante el Steaua de Bucarest tampoco acudió, pero no será sancionado por ello porque al estar apartado del grupo no debía cumplir con una regla del club que obliga a los jugadores no convocados a estar con el equipo antes del inicio.

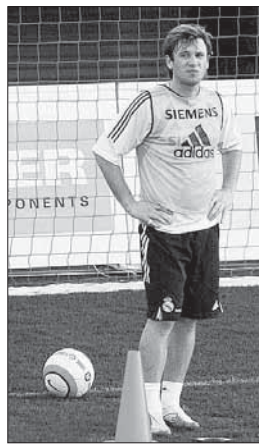
**LESIONADOS.** Por otro lado, Ronaldo no figura en el parte médico de la plantilla, lo que confirmó que no sufre ninguna lesión en el cuello, mientras que Diarra, Helguera y Roberto Carlos acabaron tocados del partido de la Liga de Campeo-

nes.

El 'carioca' fue uno más en el entrenamiento, que completó sin ningún gesto de dolor. Posteriormente, los doctores del club confirmaron que no sufre lesión alguna en el cuello, como el miércoles dijeron Fabio Capello y Pedja Mijatovic, que justificaron su suplencia por una «ortocollis».

El partido frente al cuadro rumano sí dejó tocados a tres titulares. Diarra fue sustituido al sufrir una «contusión en la parrilla costal izquierda» y no se entrenó. Pasó por manos de los fisioterapeutas y está bajo tratamiento médico fisioterápico.

En el gimnasio, trabajaron Ro-



Antonio Cassano.

berto Carlos y Helguera. El brasileño sufre una «tendinitis en el tendón de aquiles izquierdo», y la defensa «una contusión en el gemelo externo de la pierna derecha».

TIEMPO MUERTO |



DIEGO IZCO

### Nicolita

SON cosas que pasan. El martes te vas a la cama con una sonrisa de orgullo porque has visto un partido cercano a la leyenda, y el miércoles te acuestas riéndote de las pifias que se pueden cometer a estas alturas de Liga de Campeones. El martes te sientes feliz, el miércoles frustrado. Y resulta que el Madrid ya está en octavos y el Barça no. Lo dicho: cosas que pasan.

Como lo del martes está perfectamente trillado, y en la Cataluña de a pie mete más ruido Mourinho que Artur Mas, lo del miércoles en el Bernabéu merece, cuando menos, una chirigota. Yo pongo la idea, si quieren, y que sean los poetas urbanos de 'Cai' los que le den comparsa y jarana.

Nicolita tiene rima fácil, además de cara de buena persona. Agitado, de ojos pequeños y sonrisa amplia, un chavalote de 21 años que todo lo hacía bien hasta que, Dios sabe qué pasó por su cabeza pueril, decidió convertirse en uno de los aliados de Fabio Capello, que lo mismo justifica sus resultados en el doble pivote defensivo, en la exquisitez individual de sus punteros o en los injustificables goles en propia puerta de sus rivales más pardillos.

El Bernabéu, poblado con más de 15.000 rumanos en las gradas (residentes la mayoría, espero, porque Ceausescu no dejó el país para desplazamientos masivos), lloró en masa las lágrimas de Banel Nicolita. Sintió cercano el perfume caro de David Beckham en una tímida presión, y con tan fatuo argumento se metió un gol de chirigota, repito, mientras su guardameta andaba -por lo visto- tirándole una moneda de dos euros a algún vendedor de palomitas de Chamartín.

Si el gol siempre es gol, entre como entre, legal o ilegal, precioso o traicionero, cuidado con este Real Madrid: no sólo cuenta con la fortuna propia, sino con la mala suerte ajena. Para echarse a temblar.

## BREVES

## REAL SOCIEDAD

El club recurrirá la sentencia sobre Zubiaurre

■ La Real Sociedad recurrirá ante el Tribunal Supremo (TS) la sentencia que confirmó la condena al jugador Iban Zubiaurre y al Athletic de Bilbao a pagar al club donostiarra cinco millones de euros por romper unilateralmente el contrato que unía al futbolista con la entidad que preside Miguel Fuentes. El equipo donostiarra que reclamaba a Zubiaurre o subsidiariamente al Athletic el pago de los más de 30 millones de euros contemplados como cláusula de rescisión del contrato, señaló que recurrir al TS es la opción «que mejor defiende los intereses» realistas en esta causa.

## VALENCIA

Baraja y Vicente vuelven al grupo

■ Los centrocampistas Rubén Baraja y Vicente Rodríguez y el delantero Francesco Tavano se reincorporaron ayer al trabajo de grupo del Valencia al encontrarse en la recta final de sus respectivos problemas. En el caso de Baraja y Vicente, además de completar el trabajo físico, también participaron en los ejercicios con balón, mientras que el italiano quedó fuera de la última parte del entrenamiento, ya que todavía tiene que mejorar de la sobrecarga en el recto del músculo derecho.

## ATLÉTICO DE MADRID

Aguirre asegura que por ahora no van a fichar

■ El mexicano Javier Aguirre, entrenador del Atlético de Madrid, explicó que no van a incorporar a ningún futbolista en lugar de los lesionados Maxi y Petrov, aunque admitió de que se volverá a reunir con la directiva más adelante y que los resultados marcarán el siguiente paso. El técnico afirmó que, «de momento», la cantera es la «solución» con la que cuenta el entrenador para suplir las bajas de los lesionados, y consideró que «Ballesteros, Rufino, Miguel o Víctor son un buen complemento» para suplir las ausencias.

## RUMANIA

Hospitalizado un seguidor del Real Madrid

■ Un español fue hospitalizado el miércoles tras una reyerta con un hincha del Steaua que le agredió, afligido por la derrota de su equipo en el partido de contra el Real Madrid. Rafael Latorre Muñoz, de 38 años, sufrió la agresión a la salida de una pizzería de la ciudad de Braila, en Rumania, y fue trasladado a la sección de neurocirugía de un hospital a causa de los golpes que recibió en la cabeza, mientras que el agresor fue detenido por la Policía.

## PRIMERA DIVISIÓN

# Rijkaard da un toque de atención a la plantilla

El técnico del Barcelona pide concentración para afrontar el choque frente al Deportivo

## AGENCIAS / BARCELONA

El entrenador del Barcelona, Frank Rijkaard, dio ayer un toque de atención a sus jugadores durante el entrenamiento celebrado en el campo de La Masía al interrumpir un ejercicio que estaban realizando para ordenar que diesen cinco vueltas al campo, para después repetirlo nuevamente, habitual en las sesiones de preparación del equipo azulgrana para ensayar las combinaciones entre los jugadores y el disparo a portería.

Dos días después del empate ante el Chelsea (2-2) en la Liga de Campeones que ha dejado al Barcelona en una situación comprometida en el torneo europeo, y en vísperas de viajar a La Coruña, donde mañana espera el partido ante el Deportivo, Rijkaard tuvo ese gesto, sin grandes aspavientos, con sus jugadores para corregir su comportamiento. «Nos ha dicho que diéramos cinco vueltas porque no estábamos haciendo bien un ejercicio», explicó el defensa Giovanni van Bronckhorst.

El propio Gio destacó ante los periodistas que el preparador «también quiere ganar y hace todo para ello» y que le ve «motivado para cambiar el aire», según apuntó, refiriéndose al ambiente que rodea al equipo.

Por su parte, el centrocampista Andrés Iniesta también confirmó que «no estábamos haciendo bien la jugada y nos ha hecho dar unas vueltas 'extra' para ver si nos poníamos en lo que estábamos haciendo, pero nada más, y después ha dado resultado».

«Cuando las cosas no se hacen bien va bien hacer algo para cambiar», reconoció Iniesta, que también comentó que el holandés es un técnico «duro cuando hay que serlo y eso es lo importante» y que está «motivado como siempre».

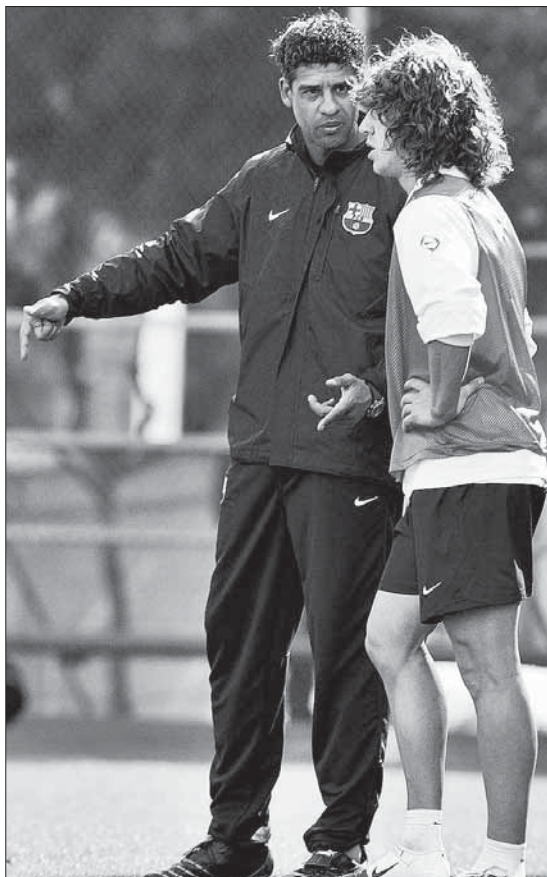
De todos modos, también comentó que decisiones como la de ayer ya las había hecho «alguna vez, aunque a lo mejor lo había hecho de manera más discreta».

**'TOCADOS'.** Ambos futbolistas, además, reconocieron que los jugadores siguen algo 'tocados' por el empate ante el Chelsea, ya que ocurrió de una manera que «duele, pero ya pasó y hay que pasar página», indicó el manchego.

En todo caso, subrayaron que el Barcelona sigue dependiendo de sí mismo para clasificarse para los octavos de final del torneo. «Hay que seguir en la misma línea, intentar mejorar algunas cosas y ahora hay que ir a Riazor con la máxima concentración».

Iniesta, por otro lado, se refirió a su situación personal y matizó no tener «miedo» a quedar relegado a la suplencia habitual, después de haber empezado en el banquillo los tres últimos choques, y se reivindicó como un futbolista que puede ser titular.

«No me siento ningún revulsivo ya que siempre me siento titular», afirmó Iniesta, quien acata las decisiones del entrenador y comentó sobre sus tres partidos como suplente que «es lo que toca y lo que hay que hacer es estar siempre al cien por cien», finalizó.



Rijkaard dialoga con Puyol durante un entrenamiento. / EFE

## Posible sanción al técnico

El sueco Lennart Johansson, presidente de la UEFA, anunció ayer que el organismo europeo investigará los hechos acontecidos al final del encuentro de la Liga de Campeones entre el Barcelona y el Chelsea del pasado martes. El árbitro, el italiano Stefano Farina, amonestó a 10 jugadores, seis del bloque inglés y cuatro del equipo 'culé'. Además, al final del choque, el entrenador del conjunto catalán, el holandés Frank Rijkaard, se dirigió al colegiado para hacerle comentarios. «No puedo dejar de admitir que nos hemos dormido y que teníamos que haber actuado antes», aseguró el mandatario. El Chelsea será multado con toda seguridad porque la UEFA impone sanciones económicas a cualquier equipo que en un partido tenga a cinco o más jugadores amonestados. La multa y la posible sanción para Rijkaard dependen del informe que haya redactado Farina y el delegado de la UEFA, Wolfgang Thierichet.

## COPA DE LA UEFA

## El Celta de Vigo se estrella contra el muro alemán del Eintracht

1	CELTA DE VIGO
1	EINTRACHT

**CELTA DE VIGO:** Esteban; Aspas, Tamas, Lequi, Ángel; Iriney (Núñez, min. 70), Pablo García; Guayre (Baiano, min. 70), Canobbio, Nené; Perera.

**EINTRACHT:** Nikolov; Ochs, Kyrgiakos, Vasoski, Spycher; Huggel, Meier; Kolher (Marco Russ, min. 69), Thurk, Huber, Takahara (Amanatidis, min. 73).

## ÁRBITRO

Stuart Dougal (Escocia). Expulsó al jugador del Eintracht Meier (m.58) por doble amonestación. Además, amonestó a Aspas (m.68) y Tamas (m.82) por parte del Celta de Vigo, y a Vasoski (m.74) por parte del Eintracht.

## GOLES

10. m. 11: Perera. 11. m. 17: Huber.

## EFE / VIGO (PONTEVEDRA)

El Celta no pudo pasar del empate ante un ultradefensivo Eintracht, que jugó casi toda la segunda parte con un hombre menos.

El equipo de Fernando Vázquez volvió a echar de menos a Borja Oubiña, al que su entrenador prefirió reservar para el partido del próximo domingo ante el Real Madrid.

Tras la decepcionante derrota ante el Sevilla, el Celta necesitaba conseguir un triunfo convincente ante el cuadro alemán para poder reconciliarse ante su afición y, de paso, encarrilar la clasificación para la siguiente fase de la Copa de la UEFA.

3	LENS
1	OSASUNA

**LENS:** Itandje; Gillet, Hilton, Barul (Monnet-Paquet, min. 58), Viguel; Si. Keita (Cousin, min. 58), Demont, Sey. Keita, Carrière; Dindane (Diane, min. 85) y Boukari.

**OSASUNA:** Elía; Izquierdo (J. Flaño, min. 33), Cruchaga, Corrales, Josetxo; Raúl García, Nekunam (Romeo, min. 75), Delporte, Valdo; David López (Puñal, min.62) y Soldado.

## GOLES

10. m. 14: Dindane. 11. m. 50: Valdo. 21. m. 74: Cousin, de penalti. 31. m. 88: Boukari.

## E. PRESS / LENS (FRANCIA)

Osasuna encajó un duro revés en sus aspiraciones en la Copa de la UEFA al caer ante el Lens francés (3-1) en el partido disputado en casa del 'coco' del grupo D, que se estrenó anoche, donde los hombres dirigidos por 'Cuco' Zizganda nunca se encontraron cómodos.

La primera victoria europea de los navarros deberá esperar y a ser posible no mucho si quieren seguir adelante en la competición continental, pues se estrenaron con un empate ante el Heerenveen y tras la derrota de ayer no pueden encajar más resultados negativos.



## EUROLIGA

# El DKV logra un valioso triunfo

El cuadro de Badalona se impone en la pista de Unicaja, que lleva dos encuentros perdidos

UNICAJA	DKV JOVENTUT
66	68

**UNICAJA:** Pepe Sánchez(10), Rodríguez(15), Santiago(8), Welsch(13) y Jiménez(4) -cinco inicial-; Lorbek(-), Pietrus(2), Cabezas(6), Sánchez(-) y Vasileiadis(8).  
**DKV JOVENTUT:** Bennett(12), Rudy(20), Barton(13), Gaines(2), Betts(2) -cinco inicial-; Vázquez(2), Laviña(-), Flis(2), Huertas(11), y Sullivan(4).

**ÁRBITROS**  
Koukoulakidis (GRE), Bachar (ISR), Sahin (TUR).  
Pitaron falta técnica en el m. 8 a Sergio Scariolo (UNI) y en el m. 18 a Marcelinho Huertas (DKV).

**PARCIALES**  
15-19, 14-14, 19-13 y 18-22.

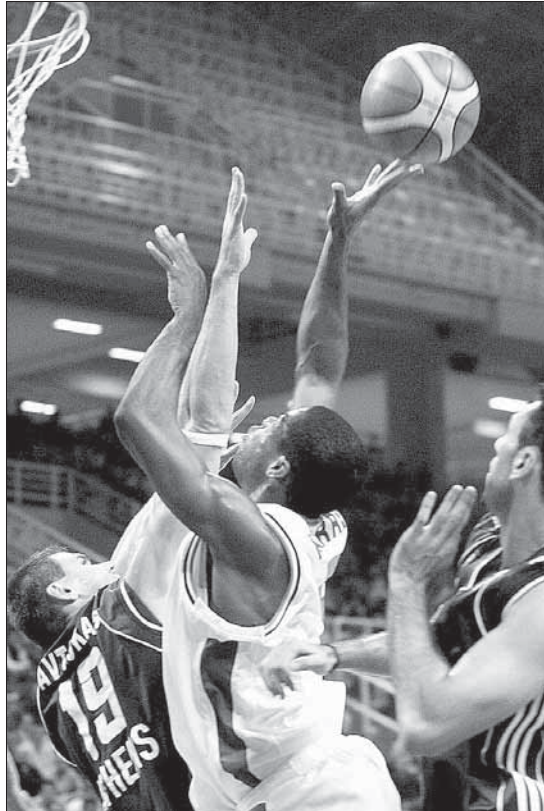
## AGENCIAS / MÁLAGA

El DKV Joventut de Badalona se llevó el primer duelo entre equipos españoles en la Euroliga ante el Unicaja de Málaga (66-68), con un espectacular y brillante 'alley-hoop' de Rudy Fernández a tan sólo una décima para la prórroga del encuentro.

El final del encuentro que se vivió en el pabellón Martín Carpena de la ciudad andaluza, con la canasta del internacional español sin apenas tiempo agravó aún más la situación del conjunto local, ya que suma dos derrotas en la máxima competición europea.

Por su parte, el cuadro catalán respira, y de la manera más increíble, con una victoria en la última jugada, y en Málaga, donde sólo había ganado en tres de sus últimas 17 visitas.

Sin embargo, la presión de lograr un triunfo que sirviera de bálsamo para preparar con tranquilidad sus próximos compromisos amedrentó tanto a catalanes como andaluces, que en los primeros compases del partido no acertaron con claridad ante la canasta



Warren trata de anotar ante la defensa malagueña. / K. MAVRONA (EFE)

rival, y hubo muchos errores por parte de ambos contendientes.

Además, las imprecisiones y precipitaciones a la hora de elegir los lanzamientos fueron la tónica general de la primera mitad, algo que cambió en la segunda parte.

El acertado exterior de Elmer Bennett, con 10 puntos, y Rudy Fernández por el DKV Joventut logró marcar las diferencias, y romper el guión previsto por Sergio Scariolo, ya que a pesar de que tanto Santiago como Welsch ano-

taron con facilidad, el DKV dominó toda la primera parte con un 'colchón' de cuatro puntos.

Únicamente, el Unicaja igualó el encuentro a tres minutos del intermedio (25-25), pero dos triples consecutivos de Rudy Fernández rompieron el empate en favor de los catalanes antes del descanso.

**ÚLTIMOS 20 MINUTOS.** En el tercer cuarto, la 'modorra' inicial del bloque local, que cedió la máxima diferencia del encuentro (35-44), contrastó de manera sorprendente con su resurrección en los últimos cinco minutos de este período, ya que le endosó un parcial de 17 a cuatro al Joventut, que desde el primer cuarto no perdía su ventaja en el marcador (48-46).

Aún quedaba un último cuarto trepidante donde las alternativas en el marcador se sucedieron. Unicaja, gracias a Berni Rodríguez y a Vasileiadis, muy acertados desde el perímetro exterior, se fue en el marcador (60-53, m. 34)

Pero la reconciliación del equipo malagueño con su juego en los compases finales del cuarto período no fue suficiente para finalizar finalmente al Joventut, que con Rudy Fernández (20) y Lubos Barton (13), espectaculares desde la línea de 6,25, pusieron por delante al Joventut a sólo un minuto de la conclusión (64-66), con lo que el choque parecía destinado a continuar durante cinco minutos más.

Sin embargo, con la prórroga ya como un hecho, el bloque de Badalona contó con una jugada desde la línea de banda, pero con sólo una décima para el final. Únicamente, la habilidad de Rudy Fernández fue capaz de romper el partido a favor del Joventut en el último suspiro.

## NBA

## Garbajosa debuta con una derrota ante New Jersey

**E. PRESS / NEW JERSEY (EEUU)**  
El pívot madrileño de los Raptors, Jorge Garbajosa, no tuvo el debut soñado en la NBA, después de que su equipo, tras una brillante pretemporada, iniciara el campeonato con una derrota ante los Nets en un partido en el que José Manuel Calderón tuvo una discreta actuación.

Además, los Nets, con la lección sabida de la pretemporada, supieron frenar el juego rápido de Toronto, con un gran partido de Jason Kidd y Vince Carter. El primero sumó 14 puntos, 10 asistencias y 10 rebotes, mientras que el segundo secundó a su compañero con 25 puntos y 11 rebotes.

Los españoles no tuvieron su mejor día, sobre todo Garbajosa, que se ponía de largo en la NBA. El de Torrejón de Ardoz tan sólo ayudó a su equipo con dos puntos, tras anotar una canasta de ocho intentos en lanzamientos de dos, aunque capturó cinco rebotes y dio dos asistencias en los más de 20 minutos que estuvo en la pista.

Por su parte, José Manuel Calderón gozó de menos tiempo en la cancha que 'Garbo', ya que sólo estuvo 14 minutos, pero que le sirvieron para anotar cuatro puntos, capturar dos rebotes y dar tres asistencias a sus compañeros.

Del equipo de Toronto hay destacar la actuación de Anthony Parker, que fue el mejor de los Raptors con 22 puntos, mientras que T.J. Ford aportó 19 y siete asistencias.

**SIN JUGAR.** Por otro lado, Portland Trail Blazers, equipo del español Sergio Rodríguez, y los Grizzlies de Pau Gasol comenzaron de modo diferente su andadura en la NBA 2006-2007, aunque con la coincidencia de que en ninguno de los dos conjuntos hubo participación española.

En el Key Arena, los Trail Blazers se apoyaron en el gran encuentro de Zach Randolph (30 puntos y 10 rebotes), bien ayudado por Brandon Roy (20), para llevarse un equilibrado encuentro en el regreso del técnico visitante a su antigua casa.

El conjunto de Sergio Rodríguez entró en la recta final en desventaja (99-90, min. 43), pero apretó y con un parcial de 17-5 y su temple final en los tiros libres le permitió debutar con éxito.

Peor le fueron las cosas a los Memphis de Grizzlies, que empezaron ya en el primer encuentro a echar de menos a Pau Gasol, aunque no cedieron ante los Knicks de Nueva York hasta el tercer período.

## El Barcelona se impone en el Palau al Benetton italiano

Navarro fue el máximo anotador del choque

82	BARCELONA
69	BENETTON

**BARCELONA:** Lakovic(13), Navarro(20), De la Fuente(3), Trias(8), Kasun(19) -equipo inicial-, Basile(13), Ulick(-), Marconato(4), Vázquez(2) y Kakiozis(-).

**BENETTON DE TREVISO:** Lyday(14), Zisis(12), Soragna(2), Nelson(9), Beard(4) -equipo inicial-, Goree(19), Mordente(2), Gigli(7), Santangelo(-), Nick(-) y Rullo(-).

**ÁRBITROS**  
Pitsilkas (GRE), Ziemblicki (POL) y Maestre (FRA). Sin eliminados.

**PARCIALES**  
23-13, 20-18, 24-19 y 15-19.

## EFE / BARCELONA

El Winterthur Barcelona, cuya maquina sería tanto le ha costado poner

a punto al técnico Dusko Ivanovic, ya rueda, como lo demostró con una nueva victoria en la segunda jornada de la Euroliga que se suma a las dos consecutivas que ya ha obtenido en la ACB.

Los jugadores del conjunto catalán, criticados por el rendimiento ofrecido en la pretemporada y en el arranque de la campaña, han enderezado el rumbo con una buena racha de triunfos que ha tenido como último capítulo el conseguido en el Palau ante el Benetton Treviso.

Ivanovic ha inculcado a sus jugadores la necesidad de que inicien su juego desde una defensa impecable y el conjunto italiano lo pagó con una derrota.



Lakovic entra a canasta ante Nelson (c) y Beard. / T. ALBIR (EFE)



## POLIDEPORTIVO

# El Congreso aprueba la nueva Ley contra el Dopaje

El texto contempla penas de cárcel de seis meses a dos años

EFE / MADRID

El Proyecto de Ley Orgánica de Protección de la Salud y de Lucha contra el Dopaje en el Deporte obtuvo ayer el respaldo mayoritario de los grupos parlamentarios del Congreso, donde varios portavoces cuestionaron la actuación del Consejo Superior de Deportes (CSD) en relación con la 'Operación Puerto'.

En presencia del secretario de Estado para el Deporte, Jaime Lissavetzky, la ministra de Educación, Mercedes Cabrera, destacó la «unanimitad de todos los grupos» ante el texto, que incluyó una enmienda del Senado y recibió 302 votos a favor, uno en contra y siete abstenciones.

«Con esta ley miramos hacia el futuro, hacia un deporte más limpio, con tolerancia cero hacia el dopaje. Lamento que esta unanimidad se haya visto medianamente turbada por algunas de las intervenciones que, sacando a la luz una cuestión que compete al ámbito judicial, hayan podido crear alguna sombra», señaló.

La ministra respondió así a los portavoces de los grupos Popular,

CIU y PNV, que cuestionaron la actuación del CSD, una vez que la Federación Española de ciclismo archivó los procedimientos abiertos a los corredores presuntamente implicados en la trama.

«Creo que esta ley, que cuenta con el unánime apoyo de todos los

## «El proyecto favorece a los deportistas»

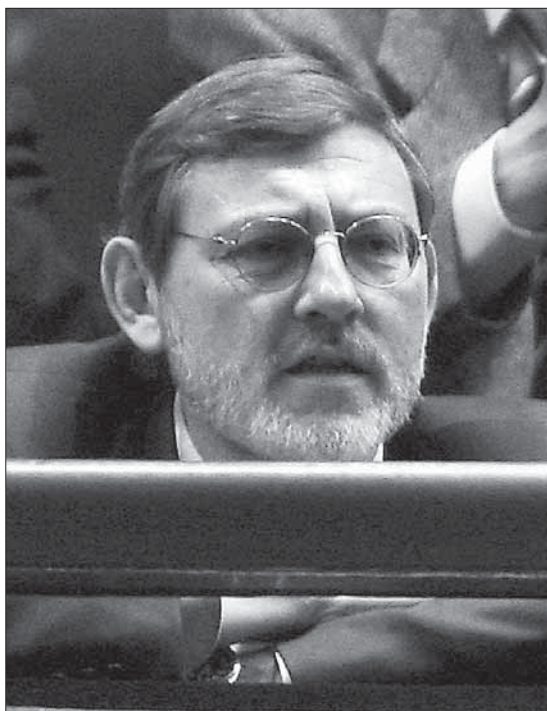
El secretario de Estado para el Deporte, Jaime Lissavetzky, señaló que el proyecto «va a favorecer al deportista y pondrá a España a la cabeza de los países que luchan contra este problema que es una auténtica lacra. Hemos creado un instrumento espero que útil y se ha dado un paso adelante muy importante. La ley va a dar mayor seguridad jurídica, tiene una gran fuerza y espero que en seis meses esté desarrollada», explicó Lissavetzky tras el debate y antes de la votación.

grupos, protege los derechos de todos los que participan en las competiciones deportivas», afirmó la titular de Educación, que después matizó que «no deben usarse las instituciones parlamentarias para discutir asuntos que están en el ámbito judicial».

**NOVEDADES.** Por otro lado, la nueva ley incluye entre sus novedades los controles por sorpresa, la inspección de botiquines médicos y las sanciones para el entorno del deportista, con posible pena de prisión de seis meses a dos años.

El texto, que pretende una absoluta confidencialidad en los procesos y contempla la extinción parcial de la responsabilidad en el caso de que exista una «colaboración» con las autoridades, reduce los plazos para resolver los expedientes y abunda en la prevención y la protección de la salud tanto de los deportistas como de los ciudadanos.

Estructurada en cuatro títulos y 49 artículos, y fruto de la colaboración de los ministerios de Sanidad, Interior, Educación y Justicia,



Jaime Lissavetzky, secretario de Estado para el Deporte. / S. BARRENECHEA (EFE)

entrará en vigor tres meses después de su publicación en el Boletín Oficial del Estado (BOE).

Además, los controles fuera de competición no podrán hacerse en una franja horaria que comprenderá las horas habitualmente

destinadas al descanso nocturno.

Por último, se creará la Agencia Estatal Antidopaje, organismo por el cual se realizan las actividades materiales de prevención, control e investigación sobre el dopaje en el deporte.

## MOTOCICLISMO

## Pedrosa encabeza los entrenamientos de Moto GP celebrados en Cheste

El español Dani Pedrosa (Honda) encabezó la lista de tiempos en la categoría de Moto GP de los entrenamientos que ayer se celebraron en el circuito de la Comunidad Valenciana, y en los que el catalán superó en tres centésimas al australiano de Suzuki Chris Vermeulen. Además, en las pruebas realizadas, y que cerraron la semana en Cheste, el piloto de Castellar del Vallés fue medio segundo más rápido que su compañero de equipo, el estadounidense Nicky Hayden, recientemente proclamado campeón del Mundo. El italiano Valentino Rossi dedicó la jornada a probar distintos compuestos de neumáticos para perfeccionar el comportamiento de la moto con la que afrontará la lucha por el título la próxima temporada.

## FÚTBOL PLAYA

## España se estrena en el Mundial ante Francia

La selección de España debuta hoy en el Mundial de fútbol playa de Río de Janeiro frente a la vigente campeona, Francia, a partir de las 17,40 hora española. El equipo de Joaquín Alonso, actual campeón de Europa, buscará ante el rival más duro del Grupo B abrir con una victoria que le permita aspirar a la primera plaza del grupo en la fase inicial y conseguir un cruce más asequible en cuartos de final. El combinado nacional, que se encuentra en el país sudamericano preparando el debut desde el pasado 25 de octubre, cuenta con todos los efectivos que obtuvieron el pasado mes de agosto ante Brasil el título continental en Marsella.

## BALONMANO

## El Ademar inicia su andadura en la Recopa

El Caja España Ademar León iniciará hoy su andadura continental con la disputa de la eliminatoria de los dieciséisavos de final de la Recopa que le enfrentará a la Besiktas turco, en un cruce que se decidirá en la ciudad española. Y es que ambos conjuntos llegaron a un acuerdo por el que el equipo otomano jugará en León hoy y mañana a cambio de una cantidad de dinero y de que el Ademar se haga cargo de los gastos de alojamiento. Por ello, los de Manolo Cadenas parten con mayor favoritismo en su primer choque europeo en una competición en la que ya fueron campeones en 2004-2005 y en 1998-1999 y en la que esperan levantar su tercer trofeo.

## LA IMAGEN



**Robredo se gana un puesto en Shanghai.** Tommy Robredo, que venció ayer al francés Paul-Henry Mathieu en el Master Series de París-Bercy por 6-4 y 7-6, se aseguró un puesto en la Copa Master de Shanghai que se disputará a partir del día 12. Con los 10 puntos del pase a cuartos de final, el gerundense tiene garantizada una plaza entre los ocho mejores. / FOTO: O. WEIKEN (EFE)

## GOLF

## Paul Azinger, favorito para capitanear a EEUU en la Ryder

Paul Azinger, que intervino en cuatro ediciones de la Copa Ryder y que superó un cáncer, figura como el máximo favorito a convertirse en el próximo capitán del equipo de Estados Unidos para la edición de 2008. En sus cuatro participaciones en el torneo, el golfista norteamericano nunca perdió en los encuentros individuales y presenta un palmarés con doce victorias en campeonatos del PGA Tour, la última, hace seis años en el Abierto de Hawái.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Redacción, Publicidad,  
Suscripciones e Imprenta

C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro

Teléfono 921 43 72 61

Fax 921 44 24 32

Internet: www.eladelantado.com

Correo electrónico:

adelantado@eladelantado.com

publicidad@eladelantado.com



## Bloqueados 1.500 millones en cuentas de Espírito Santo y BNP

**Registros.** La Guardia Civil entra en las sedes de ambas firmas en Madrid en una operación contra el blanqueo de capitales

**Entramado.** Investigan el papel de los bancos en la creación de depósitos opacos para que sus clientes defraudaran al fisco

AGENCIAS / MADRID

Escándalo bancario a la vista. La Fiscalía Anticorrupción ha ordenado bloquear más de 1.500 millones de euros de cuentas presuntamente opacas depositadas en Cahispa, Banco Espírito Santo, BNP y Sociedad Cartera Meridional, dentro de la operación *Sueter*, que ayer llevaron a cabo la Guardia Civil y la Agencia Tributaria en Barcelona y Madrid.

Fuentes próximas a la investigación explicaron que las pesquisas, que se iniciaron hace dos años, se dirigen hacia un entramado de empresas tipo *trust* que tiene su origen en una filial de la entidad portuguesa Espírito Santo en Madeira y que podría haber utilizado a Cahispa para efectuar inversiones sin pagar al fisco.

Los mismos informantes indicaron que los registros que se efectuaron desde por la mañana en la sede de esta última compañía y en la oficina del banco luso de la Diagonal de Barcelona se prolongarían durante toda la noche de ayer e incluso hasta hoy, dado el volumen de información que los especialistas están «absorbiendo», tanto de ordenadores como de documentación escrita.

Más de un centenar de agentes de la Benemérita y decenas de especialistas de la Agencia Tributaria participan en la operación *Sueter*, en la que también se buscaron pruebas en cuatro domicilios particulares: uno en Alella (Barcelona), propiedad de un directivo de Cahispa, otro en El Masnou (Barcelona) y dos en la Ciudad Condal.

La investigación, dirigida por la Audiencia Nacional, trata de desmenujar un complejo entramado que supuestamente habría urdido una masiva evasión fiscal utilizando depósitos a plazo fijo e inversiones en cuentas remuneradas ocultas a la Hacienda Pública. Para ello, según las primeras indagaciones, el dinero se hacía circular entre empresas radicadas en Funchal y Madeira (Portugal) hasta Luxemburgo y Francia, para regresar luego a España.

Las autoridades están tratando de cruzar los datos que obtengan en todas las sociedades que están siendo escrutadas en Madrid y Barcelona para acreditar esta circulación opaca de millones de euros y conocer si los responsables del delito fiscal son los gestores de las cuentas o bien otras empresas.

La Guardia Civil y los expertos de la Agencia Tributaria han trasladado a la sede del Banco Espírito Santo de Barcelona, que tiene dos pisos y un subterráneo, un equipo informático para *chupar* datos de los ordenadores.

Igualmente, en las seis plantas



Un agente de la Agencia Tributaria sale de la sede de Espírito Santo situada en la Diagonal, en Barcelona. / A. ESTÉVEZ (EFE)

de la aseguradora Cahispa trabajan varias decenas de agentes que comieron y cenaron en el interior de la compañía, donde habían descolgado todos los teléfonos.

La mayoría de las cuentas bloqueadas son depósitos e inversiones a plazo fijo de sociedades residentes fuera de España. Los registros pretenden averiguar el origen y canalización de fondos por sociedades o particulares, clientes del banco portugués y la aseguradora nacional, así como determinar si la entidad ha podido facilitar

estructuras fiduciarias a dichos usuarios. Espírito Santo ha asegurado que las pesquisas se enmarcan en una investigación contra «entidades clientes».

La operación se remonta a una indagación que se inició a raíz de otro registro en mayo de 2000 de la sede de BBV-Privanza, también por orden del juez Garzón. En esta oficina se encontró un «manual de productos fiduciarios» y una «cuenta corresponsal». Tras este descubrimiento, los peritos examinaron a unos 600 clientes y elabo-

boraron un informe preliminar sobre las posibles irregularidades fiscales, que han sido la base para la acusación de Anticorrupción.

Al profundizar en el origen y destino de los fondos se siguió el rastro de estas transferencias hasta dar con varios despachos de abogados de Barcelona y Madrid, que cooperaron presuntamente para defraudar al fisco con objeto de «optimizar fiscalmente» los ahorros de sus asesorados. Hasta el momento están imputadas en la causa 30 personas.

► IMPUESTOS

El Congreso aprueba la ley de reforma fiscal, que entrará en vigor en 2007

OTR-PRESS / MADRID

El Pleno del Congreso de los Diputados aprobó ayer la reforma fiscal del IRPF, del impuesto sobre Sociedades y el proyecto de Ley de Prevención del Fraude Fiscal.

La Cámara Baja dio *luz verde* sin modificaciones a 29 enmiendas de las 34 que llegaron del Senado, entre las que destaca una del PP que admite una desgravación del 10% por gastos e inversiones para habilitar a empleados en la utilización de las nuevas tecnologías de la información. Esta reforma fiscal tendrá un coste de 4.000 millones de euros el primer año y entrará en vigor el próximo 1 de enero.

Entre las principales novedades del IRPF, el nuevo impuesto deja en cuatro el número de tramos, rebaja al 43% el tipo máximo del gravamen y eleva los mínimos personales y familiares.

Asimismo, exime de pagos fiscales a las rentas de los asalariados inferiores a los 9.000 euros y en la tributación del ahorro se fija en un tipo único del 18%, frente al 15% actual para plusvalías generadas a más de un año.

En cuanto a los cambios del Impuesto Sobre Sociedades, tanto el tipo general (35%), como el que se aplica a las pymes (30%), se reducirán hasta el 30%, en los dos últimos años, y al 25%, en este caso sólo en 2007. También se recortará al mismo tiempo la mayor parte de las deducciones y desaparecerá el régimen de sociedades patrimoniales.

► OPA ELÉCTRICA

Indagan a E.ON y Endesa por uso de información privilegiada

EUROPA PRESS / BARCELONA

Un juzgado de Barcelona ha decidido abrir diligencias preliminares a Endesa, E.ON y Deutsche Bank para investigar si hubo uso de información privilegiada en la OPA que lanzó el grupo alemán sobre la eléctrica española.

El juez ha aceptado parcialmente una solicitud en este sentido presentada por Gas Natural el pasado 28 de julio y reclama también información detallada a las entidades HSBC, Citigroup, JP Morgan y BNP-Paribas, que, de una u otra forma, intervinieron en la formulación de la oferta de compra.

# INDICES EXTRANJEROS

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

DOW JONES		S&P 500		NASDAQ		EUROSTOXX50		FOOTSIE 100		CAC 40		DAX XETRA		NIKKEI 225								
▼	-0,17%	12011,09	▼	-0,12%	1366,19	▲	0,01%	1707,90	▼	-0,99%	3974,62	0,00%	6149,30	▼	-1,13%	5310,07	▼	-1,09%	6223,33	▼	-0,15%	16350,02

# INDICES ESPAÑOLES

Valor	Último	Máx.	Min.	Dif. %	Valor	Último	Máx.	Min.	Dif. %
Ibex 35	13719,3	13.652,00	13.788,50	-0,39	IGM Madrid	1498,6	1.492,49	1.504,51	-0,33
IG Barcelona	1080,91	1.076,43	1.089,12	-0,43	IG Valencia	1225,9	1.225,90	1.225,90	-0,26
IG Bilbao	2488,93	2.477,25	2.500,65	-0,3	Nuevo Mercado	3175,6	3.152,60	3.207,70	-0,55

# MERCADO CONTINUO

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Día		Año		Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Día		Año									
				Max.	Min.	Max.	Min.					Max.	Min.										
<b>Bienes de Consumo</b>																							
A. Dominguez	52,95	-0,66	13.385	53,30	52,10	53,30	30,60	Iberpapel	17	-0,53	4.442	17,38	17,00	18,55	16,39								
Altadis	36,45	1,48	3.106.083	36,86	37,72	39,25	34,21	Lingotes	8,26	4,24	50.780	8,26	8,00	9,65	6,70								
Barrón de Ley	43,33	-1,52	4.686	44,00	43,01	48,99	40,40	Mecalux	30,02	-1,09	5.903	30,40	29,86	30,35	21,20								
Bodegas Riojanas	9,74	2,63	589	9,76	9,42	9,68	8,70	Miquel y Costas	26,28	2,5	51.809	27,13	25,23	26,35	20,95								
Campofrío	13,85	-0,93	16.832	14,03	13,77	15,44	12,42	Mittal Steel Comp.	32,81	-3,5	112.204	33,51	32,68	34,00	24,41								
CVNE	14,21	-	150	14,45	14,21	15,95	12,10	Nicolás Correa	5	2,46	142.321	5,07	4,83	6,00	3,75								
Dopl Int. Fabrics S.A.	3,34	-0,3	3.167.639	3,36	3,30	4,97	3,01	Reno de Medicis	0,55	-3,57	803.345	0,58	0,54	0,83	0,50								
Ebro Puleva SA	17,29	0,17	848.757	17,57	17,22	17,51	13,89	Seda Bama	2,15	-2,71	9.953.945	2,23	2,15	2,84	1,55								
Faes Fama	26,45	-7,52	530.881	29,89	26,45	28,80	16,01	Sniace	4,7	-0,42	2.111.591	4,88	4,66	6,39	3,31								
Inditex	37,55	0,05	1.145.645	37,70	39,98	38,07	26,89	Tafisa	1,52	-	1.353.021	1,54	1,52	1,99	1,21								
Natrá	10,7	4,39	227.779	10,83	10,06	10,70	7,10	Técnicas Reunidas	26,99	-0,55	461.305	27,28	26,51	27,94	17,50								
Natracelulosa S.A.	2,09	10	10.009.793	2,23	1,89	2,09	1,09	Tubacex	4,65	-1,9	1.764.007	4,78	4,05	5,77	3,55								
Paternina	8,1	-	676	8,10	8,10	9,64	7,16	Tubos Reunidos	15,6	-1,64	130.446	15,67	15,55	16,65	10,60								
Pescanova	27,3	1,3	21.592	27,35	26,72	31,25	21,82	Tudor	6,99	-0,77	800	6,99	6,99	10,19	7,84								
Serv. Point Solut.	3,15	-2,78	1.388.327	3,25	3,10	3,55	2,22	Uralita	5	-0,2	676.810	5,02	4,91	5,04	3,35								
Prim. S.A.	14,65	-2,72	36.193	15,08	14,65	36,00	13,00	Zandoya Otis	23,29	0,13	113.007	23,41	23,15	26,45	20,96								
Puleva Biotech	2,67	1,14	1.646.973	2,78	2,80	3,06	2,08	<b>Servicios de Mercado</b>															
SOS Cuatara	12,65	1,2	2.309.160	12,75	12,51	12,65	10,90	Abergoa	22,8	-6,1	613.811	24,05	22,50	29,45	12,40								
T. Algodonera	3,41	-0,29	125.686	3,45	3,38	3,77	2,95	Aberlris sea	21,25	-	1.153.509	21,29	21,09	21,80	17,55								
Vidrala	21,45	6,4	93.277	21,70	20,15	22,40	18,31	Aguas Bama	27,2	-0,44	744.632	27,39	27,11	27,88	18,00								
Viscofan	13,41	-1,18	127.029	13,80	13,37	13,58	9,50	Astroc Mediterraneo	28,22	0,14	885.814	28,40	28,18	28,22	9,07								
Zelbia	5,74	0,53	895.097	5,77	5,67	6,84	5,50	Befesa	34	-8,11	128.639	37,70	30,06	37,00	14,18								
<b>Comun. y Serv. Información</b>																							
Amper	9,4	-1,16	207.881	9,54	9,35	10,43	7,12	Cintra	12,11	0,5	1.663.098	12,17	11,98	12,11	9,35								
Antena3	16,51	-2,25	2.628.950	16,98	16,45	23,20	15,15	Inm Colonial	80,55	0,17	16.289	80,55	59,75	68,65	46,80								
Avanzit	4,83	4,78	17.777.632	4,84	4,50	4,83	1,64	Corp. Dermoesética	7,52	2,04	211.623	7,58	7,44	9,15	5,99								
Indra	17,44	-1,02	3.401.719	17,57	17,38	18,07	14,05	Elecnor	25,6	0,16	38.602	25,70	25,56	29,50	13,60								
Jazztel	0,46	-2,13	26.684.460	0,48	0,46	0,91	0,40	Europistas	9,1	0,11	376.391	9,11	9,09	9,10	4,50								
Prisa	12,84	-0,85	528.895	13,06	12,76	15,97	11,55	Fadesa	34,91	0,49	818.177	35,00	34,80	35,09	24,01								
Sogetable	25,05	-0,99	1.007.583	25,26	24,86	35,47	20,97	Funespaña	8,88	-1,14	15.645	8,75	8,88	9,70	7,08								
Tele 5	20,4	-0,73	1.065.049	20,60	20,28	22,80	17,65	Grifols	8,26	0,12	792.347	8,28	8,18	5,25	5,09								
Telefonica	15,22	0,13	88.918.267	15,36	15,06	15,22	11,92	Iberia	2,38	-2,46	16.369.228	2,43	2,36	2,46	1,86								
TPI Pag Amar	8,32	0,12	42.576	8,32	8,30	9,69	7,10	Inbesos	14,1	-0,7	27.938	14,50	13,91	14,70	9,92								
<b>Construcción</b>																							
Acciona	138,5	-0,36	266.317	139,50	137,05	147,50	94,85	Indo Intemac	9,18	3,73	10.790	9,20	8,85	10,25	7,40								
ACS	39,3	-0,15	762.640	39,48	39,06	39,36	26,96	G. Inmocaral S.A.	4,28	-	2.521.600	4,38	4,25	9,96	2,58								
FCC	67,9	-0,15	408.153	68,30	67,30	68,95	48,50	Logista	44,1	0,09	177.412	44,85	43,85	48,77	41,60								
Ferrovial	71,75	-1,1	636.290	73,00	71,50	72,55	51,75	Metrovacesa	100	2,92	203.107	123,00	117,10	125,95	54,60								
Inyosa Inf. y Proy. S.A.	7,78	-	27.048	7,83	7,78	15,22	6,80	Montebalito, S.A.	16,13	-4,22	38.878	16,85	16,01	19,50	13,92								
Levantina Obras	12,25	-4,67	4.034	12,85	12,25	38,85	12,25	NH Hoteles	16,1	-0,56	286.147	16,25	15,95	17,44	12,49								
OHL	20,3	1	453.075	20,30	19,75	20,30	12,51	Prosegur	23,89	0,17	95.461	24,14	23,51	24,85	18,40								
Parquesol	25,09	0,97	261.494	25,25	24,70	19,75	18,80	Sacyr Valle	40,62	0,17	492.064	42,25	40,05	41,85	19,42								
<b>Energía</b>																							
Bayer	40,11	2,58	666	40,14	39,41	40,99	30,98	Sol Melia	14,64	-0,88	183.961	14,85	14,55	14,94	10,74								
Cepsa	61,85	-0,48	113.600	61,85	60,00	62,25	39,07	Sotogrande	9	0,31	610	16,00	16,00	16,80	12,60								
Enagasa S.A.	18,91	-0,53	830.227	19,00	18,80	19,80	15,24	Telepizza	3,19	-	141.734	3,20	3,19	3,21	1,78								
Endesa	34,8	0,43	10.931.234	35,00	34,54	35,00	21,70	Testa Inmuebles	28,4	-	200	28,50	28,40	31,30	21,25								
Gas Natural	31	-0,06	605.358	31,24	30,83	31,12	21,74	Urban	2,88	-4	5.965.092	3,08	2,86	4,40	1,98								
Hullas C Cortés	9,69	-2,52	120	9,90	9,69	10,80	9,59	Urbis	25,89	0,08	161.352	25,89	25,85	25,94	15,46								
Iberdrola	36,16	0,58	5.831.262	36,32	35,71	38,16	22,49	<b>Servicios Financieros</b>															
Red Eléctrica	30,52	-0,55	647.758	30,78	30,33	31,00	24,20	Alba	50,3	-	61.842	50,30	49,95	50,35	37,33								
Repsol	26,18	1,27	16.169.891	26,40	25,92	27,35	20,81	Andalucía	98,5	-	721.100,00	98,20	102,20	79,20									
Unión Fenosa	40,48	0,77	789.894	40,50	39,95	41,49	29,28	Galicia	26,9	-	0,25	27,40	26,90	28,01	22,88								
<b>Mat. Básicos Indust y Construcción</b>																							
Acerinox	18,33	-0,97	1.827.129	18,69	18,16	18,64	11,91	Valencia	38,15	-1,62	41.454	38,98	38,00	42,15	25,98								
Arcelor	42,66	-	12.508	42,97	42,35	43,50	20,83	Popular	13,6	-	6.350.847	13,75	13,48	13,64	10,90								
CIE Automotive	7	2,64	339.330	7,05	6,51	7,09	2,83	Banc Sabadell	30,37	-1,2	1.078.904	30,69	30,26	31,12	22,19								
Azkoyen	7,85	-1,63	38.370	7,99	7,85	7,99	6,20	Banesto	16,1	-1,17	1.084.473	16,25	16,01	16,42	12,44								
C. Portland	89	0,85	23.501	89,20	88,00	96,70	67,25	Bankinter	58,75	-2,08	298.441	60,00	58,00	60,55	46,45								
CAF	116,2	3,11	3.205	117,00	112,20	116,50	89,35	BBVA	18,82	-1,41	15.933.355	19,05	18,75	19,24	14,91								
Duro Felguera	7,73	-6,42	2.531.800	8,95	7,98	27,22	3,68	Bois y Mercados Esp	28,96	-0,17	195.358	29,47	28,80	30,40	26,76								
EADS	21,1	-0,24	299.430	21,20	20,95	35,20	16,75	Castilla	13,25	-1,49	69.587.430	13,42	13,16	13,61	10,54								
Ence	36,14	-0,94	162.145	39,05	39,10	39,62	26,32	C. Occidente	22,35	1,31	849	22,35	22,35	24,00	17,50								
Erros	0,85	-1,16	44.587.887	0,88	0,84	0,94	0,55	Corp. Mapfre	25,88	0,5	46.337	25,98	25,63	112,25	20,10								
E.del Zinc	1,84	-	0,00	-	0,00	1,84	1,84	Cto. Boleyn	32,8	-	125	32,99	32,00	33,17	23,50								
Europac	6,84	-2,43	458.534	7,04	6,77	7,16	4,75	Dinamia	22,05	-0,88	22.107	22,85	22,50	28,95	18,53								
Gen. Alq. Maquinaria																							



FONDOS DE INVERSIÓN

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
<b>AHORRO CORPORACIÓN</b>					
AC Acciones	RV	25,98	0,00	30,14	266.473.311
AC Dinerplus	D	8,44	0,00	2,18	1.399.467.101
AC Divisa		8,45	0,00	3,56	21.265.334
AC Largo FT	RF	11,67	0,00	0,44	152.932.260
Ahorrofondo	MRV	52,65	0,00	14,55	419.084.042
Ahorrofondo 20	MRF	8,03	0,00	6,44	193.861.799
Caja Segovia Renta	RFC	10,74	0,00	1,47	2.811.425
<b>BANCO ATLÁNTICO</b>					
Atlántico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533.740
Atlántico Plus	GRV	9,94	0,00	2,88	61.651.862
Bolsatlántico	RV	11,83	0,00	4,58	42.531.208
Dineratlántico	D	1479,23	0,00	0,23	80.934.397
Fondatlántico	RFC	17,45	0,00	0,21	51.661.247
<b>BANCO POPULAR</b>					
Eurovalor Bolsa	RV	322,19	0,00	30,76	346.767.644
Eurovalor Dinero	D	1622,71	0,00	1,30	932.136.080
Eurovalor Global Asegurado	GRV	86,91	0,00	3,11	97.210.774
Eurovalor Interindices	GRV	76,86	0,00	-5,03	103.811.821
Eurovalor Mixto 15	MRF	80,85	0,00	4,67	83.707.538
Eurovalor mixto 70	MRV	3,48	0,00	9,59	272.424.859
Eurovalor Renta Fija	RF	6,22	0,00	-0,15	178.387.193
Eurovalor RF Corto	RFC	80,11	0,00	1,24	140.213.361
Eurovalor RF Intern.	RFC	96,35	0,00	-1,35	37.487.582
Eurovalor Tesorería	D	833,56	0,00	1,36	484.328.734
<b>BANCO SABADELL</b>					
SBD Garantía Anual 3	GRF	10,10	0,00	1,36	55.151.479
Solbank Bonos Euro	RF	9,47	0,00	0,10	8.031.973
Solbank Dinero	D	8,33	0,00	0,05	13.976.934
Solbank Interes Euro	RFC	12,76	0,00	0,06	26.873.184
<b>BANKINTER</b>					
BK Bolsa Europa	RV	35,91	0,00	12,38	163.877.338
BK Dinero	D	1255,21	0,00	1,50	109.162.288
BK Dinero 97	D	731,66	0,00	1,70	521.445.558
BK Fondo Bonos	RF	916,22	0,00	0,49	61.269.603
BK Mixto Europa 20	MRF	76,70	0,00	4,25	161.477.835
Cuenta Fiscaal III	RFC	1072,25	0,00	3,39	18.123.738
<b>BBVA</b>					
BBVA Bolsa 2	RV	28,38	0,00	27,70	454.638.425
BBVA Bolsa Europa	RV	87,06	0,00	9,71	521.585.469
BBVA Bolsa Internacional	RV	13,45	0,00	0,94	149.002.505
BBVA Bono 2000 C	GRF	10,25	0,00	-	7.052.657
BBVA Bono 2005	GRF	1470,40	0,00	-0,24	137.941.588
BBVA Bono 2006 A	GRF	860,99	0,00	1,12	232.505.335
BBVA Bonos Internacional	RF	12,99	0,00	-1,00	76.742.119
BBVA Deuda FT	RF	159,60	0,00	-0,52	110.743.414
BBVA Dinero	D	1998,71	0,00	1,40	5.876.310.337
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	1.267.511
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,50	0,00	0,14	5.682.443
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334.787
BBVA RF Corto	RFC	16,55	0,00	1,05	833.077.340
<b>BETA MEESPIERSON</b>					
Beta Acciones	RV	197,79	0,00	29,54	23.534.615
Beta Dinero	D	1516,23	0,00	1,23	23.509.671
Beta Europyme Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	17,81	0,00	0,41	9.501.666
Global Assets Fund	MRV	7,64	0,00	5,90	5.644.837
<b>BNP PARIBAS</b>					
BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	9,93	0,00	4,39	80.186.834
BNP Global 50-50	MRV	13,23	0,00	3,34	118.762.244
<b>CAJA ESPAÑA</b>					
Fondospana 2002	GRV	104,93	0,00	1,52	55.496.685
Fondospana Bolsa	RV	137,29	0,00	28,61	58.073.164
Fondospana FT	RFC	77,48	0,00	0,38	96.847.798
Fondospana Futuro	RF	82,83	0,00	0,56	23.564.141
Fondospana Global	MRF	81,27	0,00	3,07	77.403.104
Fondospana Int'l	GRV	72,97	0,00	1,76	61.866.068
<b>CAJA SALAMANCA Y SORIA</b>					
Fondosora Bolsa	RV	461,01	0,00	7,10	16.980.181
Fondosora Dinero	D	1046,42	0,00	1,41	261.108.783
Fondosora Garantizado	GRV	416,89	0,00	2,00	33.048.846
Fondosora Plus	MRV	588,33	0,00	5,11	30.575.290
Inverfonos	MRF	12,55	0,00	2,23	50.703.988
<b>CITIGROUP</b>					
Citicash Fund	D	1027,11	0,00	1,97	130.051.566
Citidiner	D	767,63	0,00	1,77	104.102.459
Citifondo Premium	RFC	1093,45	0,00	0,90	10.796.905
Citifondo RV	RV	41,83	0,00	26,14	52.954.885
Citimonney	D	1322,95	0,00	1,35	49.986.195
<b>DEUTSCHE BANK</b>					
DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418.056
DB Diner	D	1213,37	0,00	1,35	489.005.622
DB Invest	RFC	12,26	0,00	-0,26	38.393.220

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DB Mixta	MRV	23,49	0,00	13,07	102.350.732
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143.643
<b>LA CAIXA</b>					
Fonc. 17 Mixto Intern	MRV	11,31	0,00	6,19	18.758.898
Fonc. 18 RV Mixto Intern	MRV	9,92	0,00	6,15	7.874.952
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	15,12	0,00	0,76	232.420.084
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,57	0,00	0,05	44.159.555
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,79	0,00	-	103.276.591
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,35	0,00	0,49	47.843.145
Foncaixa Ahorro 34	RFC	9,93	0,00	1,32	66.226.135
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,30	0,00	0,53	14.205.615
Foncaixa Ahorro 7	RFC	16,97	0,00	1,23	790.492.448
Foncaixa Bolsa 5	RV	31,16	0,00	13,23	667.246.358
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,35	-	-4,22	22.160.454
Foncaixa Mixto 25	MRF	8,00	0,00	2,58	221.328.983
Foncaixa Mixto 28	MRF	8,01	0,00	2,61	280.977.009
<b>MORGAN STANLEY GESTIÓN</b>					
MS Bolsa	RV	37,41	0,00	28,35	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	24,10	0,00	12,87	396.627.047
MS Dinerplus	RFC	1446,58	0,01	1,32	106.075.923
MS Divisa	RFC	8,35	0,00	-2,92	112.522.569
MS Euro Acciones	RV	8,76	0,00	10,63	214.714.699
MS Euro Deuda	RF	8,28	0,00	-0,54	17.344.842
MS Euro Selección	RV	11,66	0,00	18,19	35.829.688
MS Eurofondo 1	GRV	10,70	0,00	2,47	28.118.199
MS Europa Mixto FI	MRV	8,53	0,00	3,68	275.121.938
MS Fiva	MRF	18,18	0,00	2,12	131.985.651
MS Fondo 25	D	911,01	0,01	1,65	477.678.080
MS Fondo Activo Equilibrio	MRV	19,55	0,00	1,51	620.214.193
MS Fondo Activo Estable	MF	10,61	0,00	1,05	-
MS Fondo Activo Oportunidad	MRV	10,08	0,00	3,21	-
MS Fondos Moderado	MF	10,07	0,00	11,85	-
MS Latinoamérica	RV	8,84	0,00	2,79	52.501.963
MS Multigestión Activo Crec.	RF	15,65	0,00	2,63	-
MS Multigestión Activo Estable	RF	13,21	0,00	1,58	-
MS Multigestión Activo Oport.	RV	19,39	0,00	3,17	-
MS Multigestión Activo Variable	RV	7,50	0,00	3,91	164.317.700
MS Renta Internacional	RF	17,83	0,00	-3,93	301.421.166
MS Tesorería Plus	RFC	12,13	0,00	2,31	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	23,97	0,00	8,76	22.318.684.100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	23,60	0,00	12,70	32.030.298.300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	29,02	0,00	-0,38	21.062.940.700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	11,96	0,00	5,19	8.113.004.800
MSS European Value Eq A	RV	33,41	0,00	13,06	50.996.808.200
MSS Global Bond A	RF	21,84	0,00	-3,66	24.875.839.600
MSS Global Brands A	RV	41,47	0,00	6,20	44.500.247.600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	27,58	0,00	5,71	11.557.677.100
MSS Global Value Eq A	RV	36,35	0,00	5,82	89.358.974.300
MSS Japanese Value Eq A	RV	8,42	0,00	-2,09	29.297.325.200
<b>SCH</b>					
Banesdeuda FT	RFC	619,89	0,00	0,27	70.969.759
Banesto Dinero	RFC	15,66	0,00	0,92	421.641.770
Banesto G Bolsa Eur 2003A	GRV	11,08	0,00	10,45	66.417.274
BCH 2004	RFC	94,23	0,00	0,57	13.197.700
BCH 5 A	GRF	95,74	0,00	0,22	10.847.145
BCH Acciones	RV	18,01	0,00	26,73	281.883.066
BCH Bonos Fondosoro	RF	775,72	0,00	0,13	81.465.561
BCH Fondimo 1	D	1818,12	0,00	0,07	431.111.277
BCH Fondimo 2	D	1194,99	0,00	0,07	262.292.731
BCH Int. Acciones	RV	113,09	0,00	1,80	47.587.404
BCH Interes Diario	RFC	7,83	0,00	0,70	178.488.228
BCH Internet	RV	30,59	0,00	-6,09	53.129.663
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892.707
BSN Banif Dinero	D	1877,03	0,00	1,56	559.491.545
BSN Banif Europa RF	RFC	19,36	0,00	0,19	28.322.242
BSN Banif SILLA	RV	22,88	0,00	13,46	49.312.745
BSN Banif Tesorería FT	D	1148,75	0,00	1,36	44.994.323
Dineractivo	D	1465,55	0,00	0,08	345.885.527
Extradinero Banesto	D	867,67	0,00	1,34	2.051.159.150
Fonbanesto II	RF	12,74	0,00	0,01	243.016.081
Fonventure	RV	20,86	0,00	1,70	28.508.205
Sant. A Bolsa Indices	GRV	1324,81	0,00	2,99	71.108.649
Sant. Acciones	RV	3,06	0,00	11,61	285.004.036
Sant. Ahorro	RFC	15,26	0,00	0,62	45.233.806
Sant. Bolsa Europea A	RV	1221,36	0,00	-0,71	80.527.510
Sant. Dinero FT	D	1293,22	0,00	1,30	2.852.334.263
Sant. Eurostox Garant.	GRV	962,82	0,00	0,69	64.366.086
Sant. Futuro	RF	20,86	0,00	0,19	406.225.863
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030,30	0,05	0,05	136.525.688
Sant. Índice	RV	21,04	0,00	30,41	109.324.182
Sant. Siglo XXI 3	GRF	11,96	0,00	0,16	53.517.326
Sant. Tesorería	D	1624,35	0,00	1,48	3244.498.914
SCH Acc. Españolas 1 Plus	RV	25,36	0,00	28,86	251.585.823
SCH Grandes Valores	RV	93,85	0,00	30,03	44.363.704
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	11,09	0,00	1,38	252.361.855

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64 31

C: Convertibles; D: Dinero; GA: Gestión Alternativa; GM: Garantizados Mixtos; GRF: Garantizados RF; GRV: Garantizados RV; I: Inmobiliarios; MD: Mixtos Dinámicos; MF: Mixtos Flexibles; MRF: Mixtos RF; MRV: Mixtos RV; RF: R.Fija; RFC: RF Corto Plazo; RV: R.Variable; W: Warrants.

DIVISAS RESPECTO AL EURO

**BONOLOTO**

Lunes, 30 de octubre

11	19	27	31	37	42
Compl. 24					Reintegro 3

**BONOLOTO**

Martes, 31 de octubre

4	9	27	30	41	46
Compl. 1					Reintegro 2

**BONOLOTO**

Miércoles, 1 de noviembre

6	12	26	29	46	48
Compl. 32					Reintegro 5

**BONOLOTO**

Viernes 27 de octubre

2	4	22	27	28	41
Compl. 38					Reintegro 7

**LOTERÍA PRIMITIVA**

Jueves 2 de noviembre

2	9	12	30	31	44
Compl. 42					Reintegro 9

**LOTERÍA PRIMITIVA**

Sábado 28 de octubre

4	19	23	24	34	41
Compl. 27					Reintegro 2

**GORDO PRIMITIVA**

Domingo 29 de octubre

1	21	32	43	50
Nº Clave (Reintegro) 2				

**EUROMILLONES**

Viernes 27 de octubre

3	4	8	44	50
Estrellas 8 7				

**EL COMBO**

Sábado 28 de octubre

Reintegro	5	COM-BOLA 13
Doble	2 - 3	
Triple	2 - 3 - 0	

**ONCE**

Jueves 2 de noviembre

26016

Miércoles 1 de noviembre -----

Martes 31 de octubre **49902**

Lunes 30 de octubre **54199**

Domingo 29 de octubre **99521**

Viernes 27 de octubre **56649**

# EL TIEMPO



El sol sale a las 07:49 y se pone a las 18:10  
La luna sale a las 16:52 y se pone a las 05:07

## EN SEGOVIA

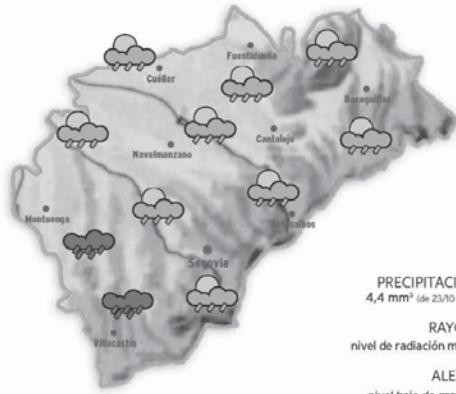
### HOY

#### Chaparrones intermitentes

La influencia de las bajas presiones afectarán a la provincia este viernes. Aumentará la nubosidad y caerán chaparrones intermitentes y aislados que, en el sur serán localmente fuertes. Las precipitaciones se repetirán en los próximos días. Las temperaturas se mantendrán estables.

18° MÁXIMA  
11° MÍNIMA

SENSACIÓN TÉRMICA  $\infty$   
PUNTO DEL ROCÍO  $\infty$   
HUMEDAD 72%  
VIENTO Sur moderado  
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 44%  
VISIBILIDAD de 5 a 10 km  
PRESIÓN ATMOSFÉRICA 1018 mb  
predicciones para mañana



PRECIPITACIONES 4,4 mm<sup>3</sup> (de 23/10 al 29/10)  
RAYOS UV nivel de radiación muy alto  
ALERGIAS nivel bajo de gramíneas

#### NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 24 de octubre al 31 de octubre del 2006



### MAÑANA

18° MÁXIMA  
10° MÍNIMA

#### Chubascos más débiles

El sábado no se esperan grandes novedades en el paisaje meteorológico con respecto al viernes. Seguirán predominando los cielos cubiertos y, de nuevo, se registrarán chubascos que serán más débiles e intermitentes que en el día anterior. En cuanto a las temperaturas, éstas seguirán manteniéndose en valores otoñales.



### DOMINGO

18° MÁXIMA  
9° MÍNIMA

#### Inestabilidad residual

Bajo la influencia de las altas presiones el tiempo atmosférico tenderá a estabilizarse. Todavía quedarán restos de la inestabilidad en forma de cielos nubosos y chubascos de carácter residual que durante la jornada dominical tenderán a remitir. Al final del día comenzarán a abrirse claros. Sin cambios en las temperaturas.



## EN ESPAÑA

### HOY

Tiempo inestable. Se mantendrá el tiempo inestable con precipitaciones en forma de chaparrones intermitentes, que este día afectarán a prácticamente toda la Península. Sólo en la zona del Cantábrico oriental, el Valle del Ebro y Cataluña las lluvias serán muy escasas y el cielo se mostrará variable. En el resto de comunidades caerán chubascos de moderados a lo largo de toda la jornada y seguirán en descenso las temperaturas.



### MAÑANA

#### Sin novedades meteorológicas

Apenas se esperan cambios en la Península durante el sábado. Se repetirá la situación meteorológica del viernes aunque con precipitaciones más aisladas e intermitentes. Será el domingo cuando las precipitaciones remitan.

### DOMINGO

#### Remiten las precipitaciones

A medida que avance el día los chubascos perderán intensidad en el centro y el Mediterráneo y se concentrarán en el suroeste de la Península. En Canarias el tiempo seguirá siendo variable.

#### TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.		
Albacete	19	11	Cádiz	22	19	Granada	20	12
Alicante	21	17	Castellón	20	13	Guadalajara	19	12
Almería	20	17	Ceuta	23	18	Huelva	25	16
Ávila	16	9	Ciudad Real	21	12	Huesca	14	9
Badajoz	20	18	Córdoba	23	17	Ibiza	20	14
Barcelona	19	13	Coruña, La	19	18	Jalón	19	17
Bizkaia	16	7	Cuenca	18	10	León	14	8
Burgos	14	7	Girona	18	8	Logroño	12	5
Cáceres	19	16	Gijón	17	10	Lugo	18	8

	Máx.	Mín.		Máx.	Mín.		Máx.	Mín.
Lleida	15	8	Palmas, Las	28	22	Soria	15	7
Madrid	16	12	Pamplona	15	6	Tarragona	18	17
Málaga	23	18	Postevedra	20	13	Teruel	14	7
Mejilla	24	19	S. Sebastián	15	9	Toledo	20	13
Murcia	20	16	S.C. Tenerife	26	22	Valencia	20	13
Ourense	22	10	Santander	16	8	Valldolid	19	10
Oviedo	15	9	Segovia	18	11	Vitoria	14	5
Palencia	17	11	Sevilla	25	16	Zamora	16	8
Palma M.	19	18				Zaragoza	15	11

## EN EUROPA

### HOY

Precipitaciones al suroeste. A la vez que la borrasca se adentre por el suroeste del continente europeo y las precipitaciones sean cada vez más intensas y frecuentes, la borrasca del este de Europa pierde intensidad y lloverá de forma débil e intermitente. Las altas presiones sobre el centro del Viejo Continente impedirán la llegada de movimientos atmosféricos a la zona donde no se esperan lluvias.

### PRÓXIMOS DÍAS

Se mantiene la situación meteorológica. Las altas presiones seguirán ocupando gran parte del continente manteniendo el tiempo estable, aunque con temperaturas ya frescas o incluso frías en el norte de Europa, típicas del mes de noviembre. Tiempo más inestable en el suroeste y en la zona más oriental del continente donde caerán chaparrones intermitentes a lo largo de todo el fin de semana.



EUROPA	Máx.	Mín.
Amsterdam	12	6
Atenas	12	11
Berlin	9	-1
Bruselas	10	4
Copenhague	8	0
Estocolmo	0	-7
Ginebra	7	-2
Lisboa	22	17
Londres	11	2
Moscú	2	1
Oslo	-1	-9
París	12	4
Praga	6	-2
Roma	13	1
Viena	7	-1
Zurich	5	1

# ¿MUEBLES?

# THERMOBEL

LA MAYOR EXPOSICIÓN DE CASTILLA

Gran surtido en descanso.  
Todo en colchonería, sofás, etc

POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»  
TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA  
**VENTA DIRECTA**  
Abierto incluso sábados tarde



# CARTELERA DE CINE



Todos los días: 18.30, 21.30  
Sábados y festivos: 16.05  
Viernes y sábado: 0.30

No recomendada para menores de 18 años



El laberinto del Fauno

Todos los días: 18.00, 20.00, 22.25  
Sábados y festivos: 16.00  
Viernes y sábado: 0.00

No recomendada para menores de 18 años



La matanza de Texas

Todos los días: 18.05, 20.15, 22.25  
Sábados y festivos: 16.00  
Viernes y sábado: 0.40

Recomendada para todos los públicos



Va a ser que nadie es perfecto

Todos los días: 18.00, 20.10, 22.30  
Sábados y festivos: 15.50  
Viernes y sábado: 0.50

No recomendada para menores de 18 años



Gal



Ctra. Madrid-Segovia s/n  
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:  
90 CINEBOX  
(902 463 269)

Día espectador: JUEVES  
página web: www.cinebox.es

Todos los días: 18.45, 21.30  
Sábados y festivos: 16.15  
Viernes y sábado: 0.00



Un buen año

Todos los días: 19.00, 22.00  
Sábados y festivos: 16.05  
Viernes y sábado: 1.00



Infiltrados

Todos los días: 18.15, 20.10  
Sábados y festivos: 16.15

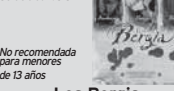
No recomendada para menores de 7 años



El corral una fiesta muy bestia

Todos los días: 22.05  
Viernes y sábado: 1.00

No recomendada para menores de 13 años



Los Borgia

Todos los días: 18.15, 20.20  
Sábados y festivos: 16.00

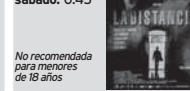
No recomendada para menores de 13 años



Hijos de los hombres

Todos los días: 22.30  
Viernes y sábado: 0.45

No recomendada para menores de 13 años



La distancia

## Teatro Juan Bravo

**"LA VENGANZA DE LA PETRA"**  
Viernes 3 de Noviembre  
Compañía: La Zalagarda (Navas de Oro)  
Función: 20:30 hrs.

**"LA IMPORTANCIA DE LLAMARSE ERNESTO"**  
Sábado 4 de Noviembre  
Compañía: La Mina (Carbonero el Mayor)  
Función: 20:30 hrs.

**"CUCHI, CUCHI, AMAME O MATAME"**  
Domingo 5 de Noviembre  
Compañía: Taller Cultural (Fuentepeyayo)  
Función: 19:00 hrs.

**"EL MALEFICIO DE LA MARIPOSA"**  
Viernes 10 de Noviembre  
Compañía: El Sobrado (Fuentepeyayo)  
Función: 20:30 hrs.

**"YERMA"**  
Sábado 11 de Noviembre  
Compañía: La Bullilla (Abades)  
Función: 20:30 hrs.

**"ADIOS A TODOS"**  
Domingo 12 de Noviembre  
Compañía: Candelillas (San Cristóbal de Segovia)  
Función: 19:00 hrs.

**"AQUÍ NO PAGA NADIE"**  
Viernes 17 de Noviembre  
Compañía: Tanteas Teatro (Segovia)  
Función: 20:30 hrs.

## CELEBRA TU BODA EN HOTEL LOS ARCOS

LOS ARCOS \*\*\*\*\*

Visítanos Te sorprenderás  
Capacidad: hasta 450 personas

Paseo Ezequiel González, 26 40002 SEGOVIA Telf.: 921 43 74 62 www.hotellosarcos.com

## EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Internet: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)  
Correo electrónico: [adelantado@eladelantado.com](mailto:adelantado@eladelantado.com)  
[publicidad@eladelantado.com](mailto:publicidad@eladelantado.com)

El servicio nº 1 de Relaciones Personales de España

## Buzón de Amigos

Servicio Garantizado

Más de 150 médicos de comunicación confían en Advanced Telephone Services S.A. como proveedor del servicio de relaciones personales. ATS S.A. (empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, supervisando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplan las normas exigidas. Ponemos a su disposición el Teléfono de Atención al cliente 902 440 140 para aclarar sus dudas. Gracias por su confianza.

DISPONIBLE 24 HORAS  
SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO

<http://adelantado-sg.encuentros.net>

PON TU ANUNCIO GRATIS LLAMANDO AL

# 902 887 421

• ESCUCHA Y CONTESTA • RECOGE RESPUESTAS • HABLE EN DIRECTO

# 806 404 623

Precio máximo: Red Fija 1,09 euros/minuto, Red Movil 1,51 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. - ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28000

**CHICA busca CHICO**

**Beñen**, 35 años, soltera. Deseo conocer una persona seria y responsable, para amistad y posible relación estable. Sólo sms. Madrid. Buzón: 584383 SMS

**Montserrat**, 45 años. Busco hombre entre 40-45 años, simpático, sentido del humor, que le guste bailar, cine y teatro. Madrid. Buzón: 455004 SMS

**Funcionaria**, divorciada, rubia, alta y atractiva, busca hombre alto, compatible, sobre 55 años, para relación estable. Sólo sms. Madrid y periferia. Buzón: 551850 SMS

**Separada** universitaria sin hijos, 83 años, buen nivel socioeconómico; sentido del humor, gustando lectura, teatro, cine, psicología, informática y naturaleza, desea conocer universitario entre 60-70 años, similar. Madrid. Buzón: 551642 SMS

**Chica de 44 años**, universitaria, divorciada de dos hijos, abogada, atractiva, aficionada al cine, deporte, padel, gimnasia, natación, pasear, salir a tomar una copa, cantar. Desearía conocer. Madrid. Buzón: 971910 SMS

**Mujer de 58 años**, viuda, aficionada al baile, al cine, al teatro, pasear, deseaba conocer hombre con las mismas aficciones. Madrid. Buzón: 992947 SMS

**Divorciada de 53 años**, sincera, cariñosa, gustando bailar, cine, pasear, busca hombre hasta 55 años, sincero, fiel, gustaba bailar. Humanes. Buzón: 584351 SMS

**Mujer alta, delgada, divorciada**, sin hijos, bastante hogareña, gustando campo, playa, lectura, música, animales, naturaleza, busca chico con gustos similares. Madrid. Buzón: 974472 SMS

**Maribel**, 40 años, viuda, estudios superiores, aspecto agradable. Deseo conocer hombre entre 43-48 años, libre, similares características, serio, formal, para amistad y relación estable si surge. Madrid. Buzón: 551812 SMS

**Chica desea conocer hombre** entre 30-40 años, para enamorarla. Necesito un cuento de hadas hecho realidad. Abstenerse sólo relaciones. Madrid. Buzón: 551695 SMS

**Chica de 42 años** busca chico de edad similar para amistad y posible relación estable. Abstenerse separados y gente con roles raras. Madrid. Buzón: 532003 SMS

**Nely**, 43 años, morena, 1,67 y vivo en Madrid. Me gusta hacer deporte, nadar. Deseo conocer caballeros entre 40-50 años, serios. Buzón: 588776 SMS

**Mujer 1,58**, morena, universitaria, gustando cine, teatro, música, leer, charlar, salir a tomar algo, viajar, etc., desea conocer hombre que le haga reír, con similares aficciones. Madrid. Buzón: 987552 SMS

**Busco chico** entre 38-41 años, sencillo, cariñoso, aspecto agradable, soltero, sin hijos y que le guste ver la sara. Sma. Madrid. Buzón: 589194 SMS

**Chico normal**, de Madrid busca chica normal, de Madrid, para momentos agradables. Madrid. Buzón: 584369 SMS

**Chico de 35 años**, gustando el cine, viajar, el campo y muchas más, busca chica sencilla, entre 25-33 años, para relación esporádica. Segovia. Buzón: 975994 SMS

**José** Deseo conocer chica simpática, agradable y que le guste la naturaleza. Madrid. Buzón: 584369 SMS

**Hasan**, choffer nacional, sincero, simpático, desea conocer una chica fiel. Buzón: 459955 SMS

**Hombre**, 39 años, español, bien parecido, busca mujer guapa, rusa, rumana, búlgara o sudamericana, para relación estable. Sólo sms. Madrid. Buzón: 457600 SMS

**Javier**, 33 años, moreno, 1,80. Me gustan las buenas conversaciones. Deseo conocer chica para amistad y posible relación estable. Madrid. Buzón: 589275 SMS

**Carlos**, 1,73, 85 Kg., ojos azules, castaño claro, gustando deporte y viajar. Busco chica compatible, con mismos gustos. Madrid. Buzón: 589249 SMS

**Chica de 36 años**, 1,60 busca chicas para cena, excursiones, paseos, pasarlo bien y visitar lugares. Madrid. Buzón: 589244 SMS

**Chico de 40 años**, casado y atractivo busca chica para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 589895 SMS

**Separado de 47 años**, alto, cariñoso, atractivo, desea conocer mujer separada o que haya vivido en pareja, para compartir. Madrid. Buzón: 584382 SMS

**Chico normal**, de Madrid busca chica normal, de Madrid, para momentos agradables. Madrid. Buzón: 584373 SMS

**Hombre de 47 años**, moreno, 1,80 y atractivo busca mujer delgada, atractiva y de aspecto joven. Madrid. Buzón: 584371 SMS

**José** Deseo conocer chica simpática, agradable y que le guste la naturaleza. Madrid. Buzón: 589226 SMS

**Divorciado de 49 años**, alto, 80 Kg. y gustando cine busca chica entre 40-47 años para relación estable. Madrid. Buzón: 589222 SMS

**Alberto**, 38 años, 1,82, 85 Kg. y separado. Busco amigas que sepan valorar la amistad sin compromiso. Madrid. Buzón: 589215 SMS

**SMS Si te gusta su voz, puedes enviarte mensajes escritos.**

Envíanos un mensaje al 7775 con la palabra **MEN ASE** seguido del Nº de Buzón que te interese y el mensaje que quieres poner.

Ej: **MEN ASE 568765 Soy Juani rubia...**

Precio mensaje: 1,20 euros IVA no incluido. (Máx. 145 caracteres).

Tus datos serán incluidos en un fichero titularidad de ATS para ofrecerle futuras promociones. Para acceso, rectificación, oposición o cancelación: 902 440 140

**AMISTAD**

Queremos formar grupo mixto no lucrativo, con personas con principios, nivel cultural medio-alto, entre 43-50 años. Envía sms. Madrid. Buzón: 589213 SMS

Chica de Getafe desea conocer chico para amistad y salir. También gente gustando música rock. Madrid. Buzón: 589202 SMS

Chica a la que le gusta divertirse, pasear, leer, películas, tranquila, etc., desea conocer gente sincera. Buzón: 456715 SMS

**María**, 28 años. Deseo conocer amigas entre 25-35 años, por toda España, sinceras, para amistad sana. Dejar sms con teléfono. Buzón: 499208 SMS

**CHICO busca CHICA**

Chica desea conocer una chica entre 18-25 años, para relación estable y seria. Abstenerse masculinas y casadas. Buzón: 235662 SMS

Chica de 23 años, bi-sex, desea conocer una chica para relaciones. Sms con teléfono. Torrejón de Ardoz. Buzón: 453126 SMS

**OTRAS RELACIONES**

Pareja simpática, agradable y muy discreta, quisiera conocer chicos o parejas para relaciones esporádicas. Segovia. Buzón: 455376 SMS

Chico de 30 años busca pareja o matrimonio, entre 30-35 años, para pasar buenos momentos, sólo para ella. Madrid. Buzón: 456651 SMS

**CHICO busca CHICO**

Busco agricultores y ganaderos entre 30-45 años para relaciones esporádicas o continuadas. Segovia. Buzón: 455105 SMS

Chico de 22 años, buen físico, guapo y con alto, busca chico, entre 18-30 años, para relación esporádica. Segovia. Buzón: 454992 SMS

Hombre de 52 años busca gente entre 25-60 años para amistad o relación estable. Segovia. Buzón: 222522 SMS

Miguel, jubilado por invalidez. Deseo conocer hombre para amistad. Avila. Buzón: 978304 SMS

**¿QUIERES ESCUCHAR MAS ANUNCIOS GRATIS?**

¡Más de 125.000 anuncios te esperan!!

# 902 887 421

Coste de la llamada T. fijo: HR 0,046 euro/min. HN: 0,078 euro/min.

**SERVICIO DE ATENCION AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 9 A 20 H.**



EL SEÑOR

## D. Eugenio Pacheco de la Fuente

Ha descansado en la paz del Señor en Hontoria (Segovia) el día 2 de octubre de 2006  
A los 70 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

**Hijos, Eugenio, María Jesús, Gemma, Marta y Sandra Pacheco Tejedor; hijos políticos, Esther, José, Juan-Ramón, Julio y Carlos; nietos, Estefanía, Ramón e Iván; hermanos, Mariano y Pascual Pacheco de la Fuente; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 3, a las 16:00 horas, en la iglesia parroquial de Hontoria (Segovia); acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Hontoria. La misa de privilegio tendrá lugar el día 4, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Hontoria.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

PRIMER ANIVERSARIO  
EL SEÑOR

## D. Jesús García de Pablos

Que falleció en Segovia el día 5 de noviembre de 2005

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

**Esposa, M<sup>a</sup> Lourdes Labrador Blanco; hijos, Jesús y Juan Francisco García Labrador; hija política, Gloria Bermejo Peñas; nietos, Jaime, Pablo, Lourdes, Alonso, y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

La misa por su eterno descanso se celebrará el sábado día 4 de noviembre, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán.

## HORARIO DE AUTOBUSES

### SALIDAS DE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES	VALSANI 7:40, 8:50, 11:30, 14:00, 15:30, 17:00, 18:45, 20:15	VALTIENDES 19:30 horas (Lunes y Viernes)
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.		
AGUILAFUENTE: 12:00, 13:30, 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.		
ARANDA DE DUERO: 13:00, 19:30 horas. A las 18:00 horas (sólo Viernes durante periodo lectivo)		
AREVALO: 18:30 horas.		
AYLLÓN: 12:30 y 18:30 horas.		
BERNARDOS: 14:30 horas.		
CANTALEJO: 12:00, 13:00, 14:00, 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo viernes)		
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12:30, 14:00, 18:30 y 19:30 horas.		
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.		
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)		
FUENTESAUCO: 12:00, 13:30 y 18:30 horas.		
FUENTETIUDENA: 13:30 y 18:30 horas.		
HOYUELOS: 13:00 horas.		
LABAJOS: 13:30 horas.		
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)		
MARUGATE: 13:30 y 19:30 horas.		
MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.		
NAVARRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.		
NAVAS DE ORO: 12:30, 14:30 y 19:30 horas.		
PALAZUELOS: 7:40, 8:50, 12:00, 13:00, 14:15, 15:15, 16:00, 19:30, 20:00 y 20:55 horas.		
PRADENA: 12:30, 14:00 y 18:00 horas.		
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)		
RIAZA: 12:30, 14:00 y 18:00 horas.		
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.		
SAMBOL: 14:30 y 19:30 horas.		
SANGARCIA: 13:00 horas.		
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30, 14:00, 14:30, 18:30 y 19:30 horas.		
SANTITUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.		
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40, 8:50, 11:00, 12:00, 13:00, 14:15, 15:15, 19:00, 20:15 y 20:55 horas		
SAN ILDEFONSO: 7:40, 8:50, 10:30, 11:30, 12:30, 13:30, 14:00, 15:30, 17:00, 18:45, 20:15, 21:00, 21:30		
SEPULVEDA: 12:00, 14:00, 16:45 y 18:00 horas.		

## FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES

Tanatorios en: **CUÉLLAR** Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88  
**AGUILAFUENTE** Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60

# HORARIO DE AUTOBUSES

### SEGOVIA-MADRID

LUNES A VIERNES LABORABLES

6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D
21.30 S				

SÁBADOS LABORABLES

7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S

DOMINGOS Y FESTIVOS

8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 D			

### MADRID-SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES

6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S	23.00 D			

SÁBADOS LABORABLES

8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	

DOMINGOS Y FESTIVOS

8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

D: Expediciones DIRECTAS  
S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA  
R: Expediciones RUTA

\* Días lectivos

### SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA

	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45

### SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA

	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30
Peñaranda de Bracamonte	7,05	13,50	9,05	18,05
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15
Segovia	9,15	16,00	11,15	20,15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

### SEGOVIA - ÁVILA

LUNES A VIERNES

7,30 - 10,30 - 14,00  
16,00 - 19,00

SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS

9,00 - 18,00

### ÁVILA - SEGOVIA

LUNES A VIERNES

6,30 - 9,00 - 12,45  
15,00 - 20,15

SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS

10,00 - 19,00

# HORARIO DE TRENES

TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA					MADRID								
		SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ÁNGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
R	(2)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52
R	(2)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52
R	(1)	8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50
R	(1)	10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50
R	(1)	12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50
R	(1)	14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50
R	(1)	16,50	-	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50
R	(1)	18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50
R	(1)	20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49

OBSERVACIONES:  
R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMX.JV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono Información: 902/24 92 02. www.renfe.es

## AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

### TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

<b>SEGOVIA</b>	
NAVA DE LA ASUNCIÓN	RIAZA
SANCHONUÑO	CANTIMPALOS
PRADENA	CARBONERO EL MAYOR
<b>LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO</b>	

ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS

**902 02 23 24**

TELÉFONOS

**921 43 00 28 - 921 42 58 10**

EN MADRID: **902 42 52 42**

## FUNERARIA Y TANATORIOS EL CARMEN

SERVICIO PERMANENTE

Telf. **921 520191**

**SEGOVIA**

C/ Sargento Provisional, 1  
Telf. 921 435 505

TANATORIOS:

CANTALEJO: Ctra. Segovia, 22  
TURÉGANO: C/ Obispo Miranda, 7  
SEPULVEDA: C/ Isabel la Católica, 26



# ANUNCIOS BREVES

## 921 43 72 61

**OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA**  
C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)  
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
**Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta**  
De lunes a viernes de 9 a 14 horas

**POR TELÉFONO** 921 43 72 61  
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
**POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD**  
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

**TARIFA BREVES:** Cada palabra 0,34 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*  
**TARIFA 1/2 MÓDULO:** (22 X 45 mm); 7,80 € + 16 % IVA



**FORD FOCUS WAGON**  
1.8 TDI GHIA 90 CV 5p



Precio: 6.900 €



**SEAT TOLEDO 1.9 TDI**  
STELLA 110 CV 4p



Precio: 11.900 €

**SEAT LEÓN TDI**  
SPORT 150 cv 5p



Precio: 13.900 €

**V. PASSAT 1.9 TDI**  
TRENDLINE 130 cv 4p



Precio: 15.900 €



**VOLKSWAGEN GOLF 1.9**  
CONCEPTLINE TDI 90 cv 5p



Precio: 11.300 €

**POLIGONO INDUSTRIAL DE HONTORIA**  
GREMIO DE LOS CANTEROS-PARCELA 42  
Telf: 921 44 53 26 Fax: 921 42 29 90

**OTRAS OFERTAS:**

- MAZDA 626 HTCHBACK 2.5i 24V 165CV 5P 3.000 €
- AUDI A3 1.9 TDI ATTRACTION 130CV 20.300 €
- AUDI 80 1.8 E ESPECIAL 112CV 4P 2.900 €
- BMW 320 D 136CV 4P 13.900 €
- MERCEDES-BENZ E240 ELEGANTE 17.900 €
- SEAT CORDOBA 1.4 16V STELLA 7.900 €
- SEAT IBIZA 1.9 TDI STELLA 90 CV 8.500 €
- SMART PASSION 55CV 3P 5.500 €
- VOLKSWAGEN PASSAT 1.9 TDI 13.900 €
- VOLKSWAGEN GOLF 1.9 HIGHLINE TDI 110CV 10.900 €

y en [www.usa2.es](http://www.usa2.es)

**TRABAJO**

**SE NECESITA** conductor de bañera (camión articulado) con carnet E. Teléfono 607675013.

**SE NECESITA**  
**COCINERO O AYUDANTE**  
Telf. 921 463 897

**DEPENDIENTAS PRECISAS.** Jornada completa. Edad hasta 22. Presentarse en Todotúil, Jose Zorrilla, 30.

**SE NECESITA** camarero/a. Media jornada. Restaurante en Torrecaballeros. 921401278. 600611613.

**SE NECESITA** camarero/a y pinche de cocina con experiencia. Interesados llamara al teléfono 647500217 a partir de las 10:00 horas.

**SE NECESITA** chicas para trabajar en ludoteca. Por las tardes en Centro Comercial. Llamar al 685896616 por las tarde de 16:00 a 19:00 horas.

**HOTEL TRYP** Comendador en los Angeles de San Rafael precisa: Receptionistas. Interesados llamar 921195800, o enviar C.V: penelope.losa@solmelia.com

**SE NECESITA** limpiadora para Restaurante. Teléfono 653994595.

**RESTAURANTE MARACAIBO** precisa ayudante de cocina y camarero. 921461545.

**EMPRESA CONSTRUCTORA PRECISA JEFE DE OBRA**  
Requisitos: Autocad, Project Manager, Programas de mediciones y presupuestos. 3 años de experiencia. Enviar c.v. al apartado de correos 181. 40080 Segovia

**SE NECESITA** camarero/a. Teléfono 921460902.

**SE NECESITA** señorita de 20 a 30 años para recepcionar en restaurante. Teléfono 607590632.

**CARMEN MORA.** Tarot. 806506508. ¡Consúltame! (Rf. 1,06 Rm. 1,36) 902014662.

**SE NECESITA** instalador de muebles de cocina con experiencia. Zona Segovia y provincia. Teléfonos 620224811. 921443625.

**SE NECESITA** camarero con experiencia. Teléfono 921462466. 696551973.

**EXPOSICIÓN DE MUEBLES NECESITA DEPENDIENTE/A**  
con conocimiento en diseño y administración  
Enviar curriculum Apartado 135 CUÉLLAR

**Empresa constructora PRECISA GRUÍSTA**  
Requisitos mínimos: Titulación. 2 años de experiencia  
Enviar curriculum al apartado de correos 181 40080 Segovia

**COMPRAS**

**COMPRAMOS PISO**  
**SOL** INMOBILIARIA 921 44 00 44  
PREFERIBLE: SEGOVIA CAPITAL Y EN MAL ESTADO (PARA REHABILITAR)

**VENTAS**

**SE VENDE** piso a estrenar, zona Estación de RENFE, 3 dormitorios, 2 baños, garaje y trastero. Oportunidad. 645978120.

**RELAX**

**ABSOLUTA DISCRECION.** Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovacion continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

**TRAVESTI ADRIANA.** 110 pecho, Viciosisima, cuerpazo, frances mutuo. Especialidad principiantes. 654893190.

**UNIVERSITARIA SEXY.** Morbosa. No quiero dinero, sólo mucho sexo. 676817352.

**ASIATICO GUAPO** 22 años. moreno, activo, pasivo, masaje, parejas. 692264477.

**SUPER NOVEDAD** Tailandesa. 21 años. Guapisima, francés natural. Griego. 627276247.

**MONICA FRANCESA.** Sola, discreta, cariñosa, perfecta amante. Teléfono 655532491.

**NOVEDAD CUARENTONA** viçiosa. Besucona. Francés natural. También desplazamientos. 654143070. Permanentemente.

**CONTACTOS**

**ADRIANA, SEXO** en directo. 80517360. Adultos. 1.09. hijo. 1.40 movil.

**CASADA JOVEN** conoceria amigo. Encuentros sexo. (envia OLGA al 5383)

**EMPRESARIA BUSCO** relacion sexo. pago 200 € día. (Envia BELEN al 7811)

**803523663. CORRETE** conmigo. [www.muñerescalentitas.com](http://www.muñerescalentitas.com). Si prefieres quedamos. Envia IRENE al 7565.

**INSACIABLES !!!**  
803 553 652 ¡¡¡24 HORAS EN DIRECTO!!!  
Precio mínimo: Red Fija 1,00 eur/min. Red Movil 1,51 eur/min. IVA incluido. Mayores 18 años. Clasificados NET S.A. Agda. de Comarcas 10171 - 28001 Madrid

**TAROT**

**TAROT VIDENCIA**  
¡¡¡24 HORAS EN DIRECTO!!!  
806 416 468  
Precio mínimo: Red Fija 1,00 eur/min. Red Movil 1,51 eur/min. IVA incluido. Mayores 18 años. Clasificados NET S.A. Agda. de Comarcas 10171 - 28001 Madrid

**ANDURIÑA. MEIGA** galega, tarot, baraja española. Trato personalizado. Seriedad. 806514011.

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**segovianinmobiliaria.com**  
la mejor forma de encontrar casa en Segovia



OTROS PRODUCTOS DE DIGITAL CENTURY  
www.eladelantado.com

DigitalCentury

**PÍOSOS EN SEGOVIA**

1 ó 2 DORMITORIOS, PISCINA, TRASTERO Y GARAJES  
LOCALES, DESPACHOS Y OFICINAS

Ctra. Villacastín, 56. TELF.: 676 839 019



[www.mansinoinmobiliaria.com](http://www.mansinoinmobiliaria.com) ☎ 921 44 30 31

# VENTA DE LOCALES

**Vende LOCAL**  
próximo a Ezcaray, González, 90 m<sup>2</sup>.  
¡Cualquier negocio!  
¡Acondicionado! Ref. 5525

**Vende LOCAL**  
a 2 minutos del Acueducto  
**1064 m**  
**Varios Usos**  
Ref. 6632

**Vende LOCAL COMERCIAL**  
en Nueva Segovia  
Totalmente montado como peluquería, 1 baño y dos salas, por sólo 93.500 € Ref. 9279

**Vende LOCAL**  
en Fernández Ladreda, 58 m<sup>2</sup> en planta  
¡Acondicionado!  
Ref. 9146

**Vende LOCAL**  
comercial en El Carmen, 134 m<sup>2</sup> en planta  
Ref. 9130

**Vende LOCAL**  
en Conde Sepúlveda 436 m,  
acondicionado amplia fachada  
Precio de ocasión  
Ref. 9002

**Vende LOCAL**  
junto Conde Sepúlveda, 232 m  
Acondicionado  
Ref. 5902

**Vende LOCAL**  
en Ramón y Cajal  
Totalmente acondicionado  
80 m<sup>2</sup> con servicios  
¡Ideal oficinas!  
Ref. 9184

**Vende LOCAL**  
en Via Rom... m<sup>2</sup>  
¡Acondicionado!  
¡Ideal para su negocio!  
Ref. 6458

**Vende LOCAL-BODEGA**  
en Encinillas, con 40 m chimenea  
¡Venga a verla! Ref. 8975

**Vende LOCAL**  
en José Arrilla... m<sup>2</sup>  
¡Buen precio!  
Ref. 6441

**Vende LOCAL**  
céntrico  
140 m  
Amplia fachada  
Ref. 8944

**Vende LOCAL**  
próximo al Acueducto, 160 m<sup>2</sup>  
¡Acondicionado! ¡230.187 €!  
Ref. 6970

**Vende LOCAL** en el Centro de Segovia, 100 m<sup>2</sup>  
¡Acondicionado!  
¡Información personal!  
Ref. 7091

**Vende LOCAL** en Calle céntrica  
24 m, acondicionado  
Amplio escaparate  
Ref. 8040

**Vende LOCAL**  
en la Plaza Mayor, 345 m<sup>2</sup>  
¡Actualmente alquilado!  
¡Ideal inversor!  
Ref. 8626

**Vende LOCAL**  
CÉNTRICO  
con 120 m ¡Inflómese!  
¡Gran fachada!  
Ref. 8826

**Vende LOCAL**  
de 177 m<sup>2</sup>  
en Parque Robledo  
Acondicionado  
Ref. 8832

**Vende LOCAL**  
de 60 m<sup>2</sup>, en CC. Mahonías  
Totalmente acondicionado  
¡Precio de Ocasión! Ref. 8501

**Vende LOCAL**  
en Altérez  
provisional, 120 m construidos. Excelente situación. 451.000 € (75.000.000 ptas)  
Ref. 8730

**Vende HOSTAL-RESTAURANTE**, funcionando a tan sólo 3 kilómetros de Segovia  
¡Buenas condiciones!  
Ref. 8533

**Vende LOCAL**  
próximo a Fernández Ladreda, 7 m<sup>2</sup>  
¡Apto para cualquier negocio!  
¡Precio interesante!  
Ref. 2935

INMOBILIARIA  
**MANSINO**  
Símbolo de eficacia



**Grupo Inmobiliario**

## PROMOCIÓN DE 25 VIVIENDAS EN HONTANARES DE ERESMA

**INFORMACIÓN Y VENTA EN EXCLUSIVA**  
HT GRUPO INMOBILIARIO



2 Y 3 DORMITORIOS  
GARAJES Y TRASTEROS  
ZONAS COMUNES DE RECREO  
EXCELENTES FORMAS DE PAGO.



ASESORIA INMOBILIARIA  
TRABAJO Y COMPROMISO

### FANTÁSTICA PROMOCION DE 10 CHALETS ADOSADOS

Entrega primavera 2007

- 3 dormitorios solados en tarima
- Dormitorio principal con vestidor y baño
- Salón de mas de 25 m<sup>2</sup>
- Jardín individual de hasta 70 m<sup>2</sup>
- Cuidada memoria de calidades

Aprovecha los inmejorables precios de la 1ª fase

¿Dónde?

**En Cantimpalos**

A 12 minutos de Segovia con todos los servicios  
Ven a vivir a la zona Residencial del futuro.

CONSÚLTANOS TENEMOS LO QUE BUSCAS

Plaza de la Iglesia 1. CANTIMPALOS  
Telfs. 921 49 79 32  
660 04 01 71  
[inmobiliaria@ragus.es](mailto:inmobiliaria@ragus.es) [www.ragus.es](http://www.ragus.es)

**HT** Grupo Inmobiliario  
Avda. de la Constitución, 46  
40006 - SEGOVIA  
e-mail: [hogarte@hogarte.e.telefonica.net](mailto:hogarte@hogarte.e.telefonica.net)  
Tifs. 921 42 25 89



# SOL

## INMOBILIARIA

www.solexclusivas.com  
Avda/Fernández Ladreda 19 ☎ 921 44 00 44

PISOS VENTA

**CONDE SEPULVEDA.** luminoso, 2 dormitorios, 1 cuarto de baño, cocina, salón, necesita pequeña reforma. Ref.: PV 8246

**EL CARMEN,** con 3 dormitorios, 1 baño, cocina equipada, salón muy luminoso, en muy buen estado. Ref.: PV 8238

**CTRA. VILLACASTIN.** 153 m, 4 dormit., 2 baños, salón con terraza, cocina equipada, parquet, plaza de garaje. Ref: PV 8243

**PALAZUELOS,** 3 dormitorios, 2 cuartos de baño, cocina, salón luminoso, exterior, 1 terraza, garaje y trastero. Ref. Pv8260

**JOSÉ ANTONIO,** 77m2, 3 dormitorios, 1 cuarto de de baño, cocina equipada, salón, cuarto trastero. Ref.: PV 8264

**LA LASTRILLA,** con una superficie de 80, 3 dormit, 2 baños, cocina equipada, salón muy luminoso. Ref. PV 8269

**SAN LORENZO,** 3 dormit, 1 baño completo, cocina con muebles y electrodomésticos nuevos, salón con terraza, garaje. Ref PV 8257

**SAN CRISTÓBAL,** bajo con jardín, 1 dorm, cocina americana, salón con terraza, baño con ventana. 123.800 €. Ref.: PV 8283

**JOSÉ ZORRILLA,** amplísimo con 145m, 4 dormit, 2 baños, cocina equipada, exterior, 2 grandes terrazas. Ref.: PV 8248

**STA M<sup>a</sup> NIEVA,** cocina amueblada con elect., puerta blindada, doble ventana, terraza cerrada, Inst eléct nueva. Ref: PV-7.04

**EL CARMEN,** 3 dormit, 1 cuarto de baño, cocina equipada, totalmente reformada, interesante precio. Ref.: PV 8265

**SANTA EULALIA,** con 66 m2, 2 dormitorios, necesita pequeña reforma, muy bien situado. Ref: PV-7.344

**NEUVA SEGOVIA,** años, mejoras, 2 dormit, cocina amueblada con electrd., garaje, trastero, ascensor. Ref: PV-6.888

**CRISTO DEL MERCADO,** 70 m2, 3 dormit, calefac central, ascensor, exterior, luminoso, cocina con despensa. Ref. PV-7.035

Oportunidades

1. V301. Chalet Adosado en Palazuelos, 155m<sup>2</sup>, 3 dormit, garaje....
2. V299 Piso en Agapito Marazuela, 3 dormit, 1 baño, bien situado...
3. V298 Piso junto a piscina cubierta. Reformado, 3 dormitorios, 1 baño...
4. V296 Piso Exterior en San Millán, 3dormit, 1 baño, 1 ase...
5. V283 Chalet adosado en Hontanares, 4 dormit, 80 m<sup>2</sup> jardín, amueblado... BUEN PRECIO

Promociones

**5 MAGNIFICOS PISOS**  
en TORRECABALLEROS  
1 y 3 dormitorios,  
garajes y trasteros  
incluidos.

**3 COQUETOS PISOS**  
en SAN LORENZO  
2 dormitorios, vistas y  
calidades excepcionales.

**VIVIENDA Unifamiliar**  
EN NAVA DE LA ASUNCIÓN  
3 dormit, gran terraza  
1 baño, 1 ase, garaje...

REFORMAMOS SU INMUEBLE AL MEJOR PRECIO PREGUNTENOS SIN COMPROMISO

Nos encontramos en C/ Curtidores, 4. Segovia Telé.: 921 42 93 30/ Mvl: 637 48 00 01/ 02 www.gestionsierra.com info@gestionsierra.com

## En La Granja...

¡Bienvenido a casa!!

# 921 47 02 58

C/Carral, 6  
40100 — San Ildefonso

www.mundohouse.com

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo  
40002 - Segovia  
Teléfono: **921 46 62 26**

LA MAYOR RED INMOBILIARIA

Ezequiel González

Estupendo piso de 3 dormitorios, ascensor y luminoso ¡No pierda la oportunidad!

¡OPORTUNIDAD!

Piso en La Lastrilla. Dos dormitorios. Completamente exterior Precio increíble

Viva a 5 min. del Acueducto Piso de 3 dormitorios, y sobre todo y mas importante con garaje Solo para privilegiados Infórmese del precio

TORRECABALLEROS

Precioso apartamento con vistas a la sierra Todo lujo de detalles **VENGA A VERLO**

Las mejores soluciones las ofrecen los profesionales

Teléfonos 921 40 66 09  
921 40 62 62

SOTOSALBOS RESIDENCIAL AIRES DE LA SIERRA

8 VIVIENDAS UNIFAMILIARES

TODO TIPO DE FINCAS, RÚSTICAS, URBANAS, URBANIZABLES LOCALES EN LAS MEJORES ZONAS DE SEGOVIA

FEBIGESTIÓN, S.L.  
C/ Arroyo nº 1.  
TRECASAS (SEGOVIA)  
☎ 921 40 66 09 / 921 40 62 62  
febigestion@telefonica.net





**ALQUILER**  
SAN FRANCISCO  
dos dormitorios  
un baño  
calef. Central  
amueblado  
VEN A VERLO

SANTO DOMINGO  
maravillosa casa  
de dos dormitorios  
calef. Individual  
trastero  
jardín de 600 m2  
VEN A VERLO

SAN FRANCISCO  
tres dormitorios  
un baño  
calef. Individual  
amueblado  
VEN A VERLO

V ALVERDE  
dos dormitorios  
un baño  
calef. Individual  
trastero y garaje  
amueblado  
VEN A VERLO

BERNUY  
dos dormitorios  
dos baños  
calef. Individual  
amueblado  
VEN A VERLO

LA LASTRILLA  
dos dormitorios  
un baño  
calef. Individual  
trastero y garaje  
amueblado

921440313

info@cym-aranguren.com  
www.cym-aranguren.com



GESTIÓN INMOBILIARIA

**PROMOCIÓN**  
C/LA LUZ-PEÑASCAL  
(JUNTO COLEGIO CLARET)  
**PISOS DE 1,2 Y 3**  
**DORMITORIOS**

¡¡PÍDENOS INFORMACIÓN!!

**TRESCASAS**  
**CHALETOS PAREADOS**  
**BONITO ENTORNO**

**ESTILO RÚSTICO**  
parcelas de  
**300 y 400 mts.**

**NUEVA PROMOCIÓN**  
**1 y 2 DORMITORIOS,**  
**GARAJE Y TRASTERO**  
**ZONA CÉNTRICA**

**PROMOCIÓN**  
**DE CHALETOS**  
**MATA DE**  
**QUINTANAR**  
**AMPLIAS PARCELAS**  
**PRECIO INTERESANTE**



921 44 50 77

C/ La Plata, 56  
www.gestion-10.com



**TORRECABALLEROS**

**PROMOCION**  
**DE VIVIENDAS**  
**DE**  
**1, 2 Y 3**  
**DORMITORIOS**  
**PLAZA GARAJE**  
**ENTREGA**  
**APROX. 2007**

**LA HIGUERA**

**Dos viviendas**  
**1 dormitorio,**  
**suelos de tarima,**  
**armarios empotrados,**  
**ventanas de climalit,**  
**puertas lacadas**  
**en blanco,**  
**a estrenar,**  
**desde 87.500€**



C/ Los Cocheros, 15  
40002 Segovia  
Tel. 921 41 36 23  
www.pazpropiedades.com



**PURIFICACIÓN HURTADO**  
Inmobiliaria

**ZONA CENTRO**

Excelente dúplex de 147 m<sup>2</sup>  
3 dormitorios (uno en planta baja), 2 baños



Cocina con office  
Salón con chimenea  
2 terrazas  
Garaje, trastero  
Ascensor

**CASCO ANTIGUO**

Precioso ático  
4 Dormitorios  
130 m2  
Garaje y Ascensor



C/ Sto. Tomás, 6/ 921 41 33 78 - 628 36 32 36  
purificacionhurtado.com

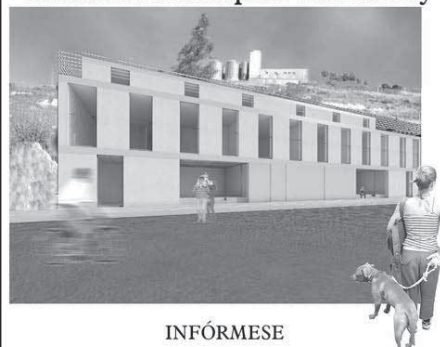


C/ Alférez Provisional, 6 SEGOVIA

921 41 30 68  
699 96 10 10

**¡¡OCCASIÓN INVERSORES!!**  
Vivienda para reformar de 3 dormitorios.  
Exterior  
Zona Santa Eulalia  
Ref. 616

Últimos semidúplex en Bernuy



INFÓRMESE

**BONITA CASA EN**  
**MARAZOLEJA ESTILO**  
**RÚSTICO, 130 MTRS, 3**  
**PLANTAS, 3 DORMIT,**  
**BAÑO Y ASEO**  
**AMUEBLADA.**  
REF:6061  
180.000€

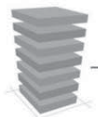


**PALAZUELOS, 3 DOR,**  
**COCINA AMUEBLADA,**  
**GARAJE, TRASTERO.**  
REF:6152  
181.000€

**TORRECABALLEROS**  
**CASA REFORMADA**  
**JARDÍN, TRASTERO.**  
REF:6148  
228.400€



**ESPIVAL**  
inmobiliaria



**MARAZUELA CASA PARA REFORMAR**  
**240 MTRS. REF:5338**  
**131.000€**

**TORRECABALLEROS**  
**CASA ESTILO RÚSTICO 3 DOR,**  
**2 BAÑOS, 120 MTRS, PATIO.**  
REF:5328 252.000€



**EDIFICIO DE 3**  
**PLANTAS IND. EN**  
**LA JUDERIA VIEJA**  
**210 MTRS. 1**  
**PLANTA PARA**  
**ACONDICIONAR.**  
740.000€  
REF. 5298

C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 456 / 86  
E-mail: segovia@espival.com  
40002 SEGOVIA  
www.espival.com



**Inmobiliaria J.P.**  
 CALLE INDEPENDENCIA, 25  
 SEGOVIA  
 921 432 381

**PALAZUELOS**  
**PROMOCIONES**  
**LA REVERENCIA**  
**PEÑALARA**  
**CERCA GRANDE**  
**BLANCA FLOR**



**Viviendas y**  
**Apartamentos**  
**1-2 Y 3**  
**DORMITORIOS**

**1 DORMITORIO DESDE**  
**98.000 €**  
**2 DORMITORIOS DESDE**  
**127.000 €**  
**3 DORMITORIOS DESDE**  
**168.000 €**

**PISOS BAJOS CON**  
**JARDINES - TERRAZA**  
 (Desde 40 m2 hasta 180m2)

**GARAJE Y TRASTERO**  
**ASCENSOR DESDE GARAJE**  
**ZONAS COMUNES**  
**CON PISCINA**



**CONSTRUCCION**  
**EN**  
**VARIAS FASES**

**Inmobiliaria J.P.**  
 C/ INDEPENDENCIA, 25  
 921 432 381

**Triangulo**  
**Inmobiliaria**

C/ San Francisco, 19 - 921 41 20 90

**LAURELES**  
 EN REVENGA



- Dos bajos con jardín propio.
- Tres duplex en planta 1 y bajo cubierta con terraza.
- Espectaculares vistas.
- Todas las viviendas cuentan con garaje y trastero.

**PISOS CASAS**

Ref.- P 2260  
**TORRECABALLEROS**  
 Muy cerca de Segovia  
 piso de 2 dormitorios en  
 venta con cocina  
 americana. Ascensor y  
 garaje.

Ref.- P 2261  
**PALAZUELOS DE**  
**ERESMA**  
 Piso seminuevo del  
 2002. Salón, cocina  
 amueblada, 2  
 baños y 3  
 dormitorios. Año  
 2002

Ref.- P 2262  
**SAN JOSE**  
 Piso de 77 m2  
 para rehabilitar  
 en su  
 totalidad. 3  
 dormitorios,  
 baño, salón y  
 cocina.  
 Exterior

Ref.- L0308  
**NUEVA**  
**SEGOVIA**  
 Local diáfano  
 de 80 m<sup>2</sup> para  
 acondicionarlo.  
 Con 6 metros de  
 fachada, ideal para  
 cualquier negocio.

Ref.- L0281  
**CENTRO**  
 Local acondicionado de 60  
 m<sup>2</sup> como peluquería en  
 centro comercial. Buen  
 precio en venta o alquiler.

Ref.- L0278  
**ZONA CENTRO**  
 Local de 50 m<sup>2</sup> junto al Acueducto  
 para cualquier tipo de pequeño  
 negocio. Acondicionado.

**LOCALES**

**Triangulo**  
**Inmobiliaria**

www.trianguloinmobiliaria.com

**MIGUEL TOVAR**  
**IMT**  
 Nº 10279

Ezequiel González, 6  
 921 43 54 61  
 921 43 59 50

**PISOS VENTA**

NUEVA PROMOCIÓN de  
 viviendas en Segovia, 1, 2 y 3  
 dormitorios, garaje opcional,  
 ascensor, mediados del 2.007.

**SE VENDE**  
 piso en Ezequiel Gonzalez  
 3 dormitorios, excelentes  
 vistas, reformado

**SE VENDEN**  
 pisos de dos dormitorios en  
 construcción en Valverde, con  
 garaje y trastero.

**SE VENDE**  
 piso de tres dormitorios a  
 estrenar en Bernuy, con  
 cochera.

**SE VENDEN**  
 apartamentos a estrenar de dos  
 dormitorios, en  
 Torrecaballeros, con garaje.  
 precio, ref 1514

**SE VENDE** piso de  
 5 dormitorios, en Calle Real,  
 información personal, ref  
 1549

**SE VENDE** apartamento en  
 Bernuy a estrenar, 1  
 dormitorio, cocina  
 independiente, terraza 13 m<sup>2</sup>,  
 armario empotrado, ascensor,  
 garaje, trastero, zonas verdes.

**SE VENDE** apartamento en  
 La Lastrilla, 1 dormitorio,  
 amueblado, exterior.

**SE VENDE** apartamento en  
 Espirido, 1 año de  
 construcción, 1 dormitorio,  
 amueblado, cocina equipada,  
 jardín comunitario, luminoso,  
 ascensor, garaje y trastero.

**TORRECABALLEROS**  
**PROMOCION DE**  
**PISOS**  
**2 Y 3**  
**DORMITORIOS**

**COCINAS**  
**INDEPENDIENES**

**AMPLIAS**  
**TERRAZAS**

**GARAJE**  
**Y TRASTERO**

**EXCELENTES**  
**CALIDADES**



**GESTIÓN 10**  
 GESTIÓN INMOBILIARIA

**Precioso PISO**  
**en palacio**  
**rehabilitado**  
**Centro de Segovia**  
 4 dormitorios  
 3 baños  
 Terraza de 70 mts.  
**Perfecto estado**  
 Ref.: 8465

**Chalet en Valseca**  
**Tres dormitorios**  
 Dos baños y aseo  
 Suelo de parquet  
 Garaje y trastero  
 Jardín  
 Seminuevo  
**216.000 €.**  
 Ref.: 8702

**El 10**  
**De Su**  
**GESTIÓN**

**PISO en VENTA**  
**LA LASTRILLA**  
 Tres dormitorios  
 Dos baños  
 Salón de 28 mts.  
 Piscina comunitaria  
 Garaje.  
 Seminuevo  
 Buenas calidades  
**200.000 €**  
 Ref.: 8326

**CHALET VENTA**  
**HONTANARES**  
 Tres dormitorios.  
 Dos baños y aseo  
 Salón de 25 metros.  
 Garaje y trastero  
 Parcela de 300 mts.  
 Muchas mejoras  
**TODAS LAS FACILIDADES**  
**EN GESTIÓN 10**  
 Ref.: 8537

**921 44 50 77**

C/ La Plata, 56  
 www.gestion-10.com

**ARCO**

**921471474**

**La Granja**  
**Huerta de**  
**La Reina**

(JUNTO A NOLES)



*Elegancia, Confort y*  
*Diseño en un Paraje*  
*Privilegiado*



- 1, 2 y 3 dormitorios
- Bajos con jardín y bodega
- Materiales y acabados de 1ª calidad
- Amplios Trasteros



INFÓRMATE Y GANA UN  
 FANTÁSTICO VIAJE

**RAMIREZT**

**CALIDAD**  
 C/ Calandria, 8  
 SAN ILDEFONSO





### Morris es nombrado jefe de residentes

La Primera emite, a las 01,15 horas, una nueva entrega de *Urgencias*, en la que Morris es nombrado jefe de residentes. Un gran incendio provocado por una fuerte explosión causa numerosas víctimas. Morris asume el reto de organizar la llegada de los heridos y distribuirlos para que sean atendidos.



Imagen de la serie 'El anillo E'.

### El Pentágono, al frente de nuevos casos

En el capítulo que emite hoy La Sexta de *El anillo E*, a las 22,10 horas, JT dirige una operación en Columbia para hallar al traficante que atacó a Angie. Ahora debe terminar el trabajo que empezaron juntos hace años. En el Pentágono, Sam descubre pruebas evidentes que incriminan a uno de los altos cargos de la CIA.

### Richard vuelve a trabajar a 'Bulevar 21'

Cuando Álvaro se entera de la estrategia de Márquez, se hunde en el infierno de los celos, lo que no hace sino aumentar la distancia entre él y Cayetana, cuyo odio hacia Débora crece minuto a minuto. La única alegría para el jefe es que Richard vuelve a la revista. *Yo soy Bea* se emite en Telecinco, a las 17,00 horas.

### LOS PAYASOS DE LA TELE ARMANDO RODRÍGUEZ

## I+D+I

Realmente son pocos los que conocen que las siglas representan la Investigación, el Desarrollo y la Innovación. Menos aún los que saben a ciencia cierta de qué se trata. Y una minoría los que lo aplican. Por tanto, la televisión -espejo defectuoso de la presunta realidad nacional- no es ajena a la evolución y a los nuevos formatos.

¿Quién quiere ser millonario? es uno de los productos más rentables de Antena 3. La inversión es austera y los resultados, en términos de audiencia, magníficos. Hasta aquí, *chapeau* para quienes decidieron aplicarle la resurrección y el conocido I+D+I al difunto *50x15*.

Pero llega un momento en el que el concurso de Carlos Sobera corre serio peligro de saturación, de convertirse en otra cosa diferente a la que tan buenos números le ha reportado. Tiene el riesgo, en definitiva, de adoptar nuevos formatos más cercanos a la telerrealidad que tanto hasta, al morbo que tanto degenera la pureza de la televisión y, por ende, de este concurso.

La penúltima idea -pues en la tele nunca hay una última cosa, siempre hay alguien pensando en la siguiente vuelta de tuerca- es enfrentar a profesores con alumnos, como en su día se hicieron ediciones especiales con recién casados o con madres e hijos. Son formatos que, presuntamente, buscan una mayor complicidad de la audiencia. Sin embargo, y pese a que la media de los espectadores todavía no ha elevado una queja formal (en forma de bajón de cuota de pantalla), puede llegar el día en el que tanto investigar, desarrollar e innovar sea una lacra incluso para, queda dicho, un valor seguro.

En televisión, lo que va bien rara vez se toca. Incluso cuando las mentes privilegiadas que manejan y deciden ven posibilidades de mejora. Pues el público que se ha enganchado a un producto lo quiere *tal cual*.

## TELEVISIÓN 53

# Toronto-Milwaukee estrena las emisiones de la NBA en Cuatro

La mejor liga de baloncesto del mundo comienza hoy con un partido que permitirá ver en acción a dos de los españoles que este año juegan en equipos norteamericanos: Garbajosa y Calderón

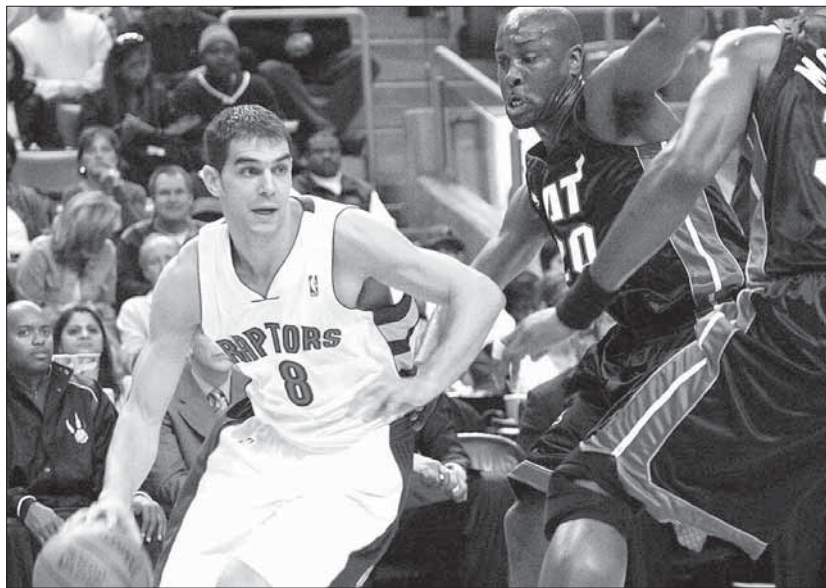
• A partir de ahora, los entusiastas de este deporte tienen una cita en la cadena la noche de los viernes, con un partido semanal que dará comienzo en torno a las dos de la madrugada.

### SPC

Arranca la temporada regular de la NBA, la mejor liga de baloncesto del mundo, que este año tendrá una presencia habitual en Cuatro. Hoy viernes 3 de noviembre, a las 02,00 horas, la cadena retransmite el partido que enfrentará a Toronto Raptors y Milwaukee Bucks, en el que podremos ver en acción a dos de los españoles que este curso militan en equipos norteamericanos, Jorge Garbajosa y José Manuel Calderón.

A partir de ahora, la NBA tendrá una cita fija en Cuatro la noche de los viernes, con un partido semanal que dará comienzo en torno a las dos de la madrugada, con especial atención hacia aquellos en los que jueguen españoles.

Esta temporada, la liga norteamericana se ha abierto aún más al baloncesto nacional (especialmente tras la consecución del campeonato del mundo por parte de la selección que dirige Pepu Hernández), y ahora los mencionados Garbajosa y Calderón (en Toronto Raptors) y Sergio Rodríguez (en Portland Trail Blazers) se



El español José Calderón (I), de los Raptors, rebasa a los defensas de los Heat de Miami en un partido celebrado en Toronto. / EFE

suman a la estela abierta en anteriores ediciones por Pau Gasol.

Con todo, aparte de la presencia española, la NBA presenta este año un plantel de estrellas que a buen seguro harán las delicias de los aficionados. En Miami Heat, vigentes campeones, destacan Shaquille O'Neal, Alonzo Mourning y Dwayne Wade. Pero hay jugadores

para todos los gustos: Kobe Bryant (Los Angeles Lakers), Tim Duncan y Tony Parker (San Antonio Spurs), Vince Carter (New Jersey Nets), Dirk Nowitzki (Dallas Mavericks), Steve Nash (Phoenix Suns), LeBron James (Cleveland Cavaliers), Carmelo Anthony (Denver Nuggets) y un largo etcétera.

En las primeras semanas, ya

está confirmada la emisión de los partidos que enfrentarán a Toronto Raptors - Milwaukee Bucks (3 de noviembre), New Jersey Nets - Miami Heat (10 de noviembre), Boston Celtics - Portland Trail Blazers (17 de noviembre), San Antonio Spurs - Dallas Mavericks (24 de noviembre) y Toronto Raptors - Boston Celtics (1 de diciembre).

desde 18.990€

## Tucson

Motores gasolina 2.0 de 142 CV y turbodiesel 2.0 CRDi de 140 CV. 6 airbags, llantas de aleación, faros antiniebla delanteros, equipo de audio Alpine con CD, ordenador de viaje y, según versión: TCS, aire acondicionado o climatizador, etc.

**TUCSON** Elegido en EEUU al todoterreno más fiable de su categoría\*

Drive your way

**HYUNDAI SEGOHYUN**

Polígono Industrial EL CERRO  
C/ Peñalara, 6  
SEGOVIA

Tel: 921 41 31 29

\*Según Strategic Vision Vehicle Reliability 2005. Recomendado en Permisos de Búsqueda y Búsqueda de Vehículos. Incluye IVA, impuestos de matriculación, transporte, seguro obligatorio, coste de financiación y Plan Financiero. Véase para verificación de stock hacia los concesionarios de Hyundai Tucson. Consume medio: 7,4 l/100km. Emisiones CO2: 194 g/km.

HYUNDAI 190 Puntos de Asistencia | www.hyundai.es | 902 245 902 | La fiabilidad elige Hyundai

LO MEJOR DEL DÍA



'Supernanny' acepta el reto de un caso de celos entre hermanas

La psicóloga Rocío Ramos-Paúl tiene entre manos el caso de Alejandra, de cinco años, y Claudia, de tres, dos pequeñas que no pueden hacer nada sin la supervisión de su madre, ya que tiene terror a separarse de sus hijas. Además, entre las hermanas tienen celos. CUATRO, 22.55 HORAS



'Jara y Sedal' estrena temporada con dos campeones de España

El programa dedicado a la caza y la pesca vuelve a la pantalla con un adelanto de la programación de la nueva temporada, en la que cumple 15 años de emisión, y con nuevos reportajes como *Caza con arco*, *La berrea* y *El corzo*. Incluye entrevista con Francisco Sierra e Ismael Tragacete. LA 2, 16.50 HORAS

segovialnmobiliaria.com la mejor forma de encontrar casa en Segovia DigitalCentu Internet Consl

LA PROGRAMACIÓN

LA PRIMERA	LA 2	ANTENA 3	cuatro	TELECINCO	LA SEXTA	CANAL 4
<p><b>06:00 Noticias 24 horas</b>  <b>07:00 Telediario matinal</b>  <b>09:00 Los desayunos de TVE.</b> Hoy, José Bono, ex ministro y ex presidente de Castilla La Mancha.  <b>10:15 Saber vivir.</b> Enfermedades raras.  <b>11:30 Por la mañana.</b> Magacín con Inés Ballesteros.  <b>13:50 Avance informativo</b>  <b>14:00 Informativo territorial</b>  <b>14:30 Corazón de otoño</b></p> <p><b>15:00 Telediario 1.</b> Con Ana Blanco y Jesús Álvarez.  <b>15:55 El tiempo</b>  <b>16:00 Amar en tiempos revueltos.</b> Con ayuda de Carlota, Elisa se escapa del trabajo y elude la vigilancia de Ernesto para ir a ver a Marcos.  <b>17:05 Piel de otoño.</b> Telenovela diaria protagonizada por Laura Flores, Sergio Goyri y René Strickler.  <b>18:15 España directo.</b> Informativo con reportajes presentado por Pilar García Muñiz.  <b>20:00 Gente.</b> Magacín diario de crónica social y sucesos presentado por Sonia Ferrer y María José Molina.</p> <p><b>21:00 Telediario 2</b>  <b>21:55 El tiempo</b>  <b>22:00 Cruz y Raya. Show.</b> Programa de humor donde el dúo Cruz y Raya interpretan sketches, imitaciones musicales y parodian a diferentes personajes famosos.  <b>23:00 La darsena de poniente.</b> La vida de Rubén corre serio peligro y sólo Luisa puede ayudarle.  <b>00:15 Documental</b>  <b>01:15 Urgencias.</b> Serie. <i>Usted está aquí.</i>  <b>02:05 Telediario 3</b>  <b>02:30 Música Uno.</b> El sueño de Morfeo y Robbie Williams.  <b>03:00 Noticias 24 horas</b></p>	<p><b>06:00 Euronews.</b>  <b>07:15 That's English</b>  <b>07:30 Los Lunnis.</b> Infantil.  <b>09:30 Aquí hay trabajo</b>  <b>10:00 UNED.</b> Educativo.  <b>11:00 La película de la mañana.</b> <i>¡Viva lo imposible!</i> España, 1958. (Ver <i>Las películas</i>).  <b>12:55 Jóvenes kangoo/Pocoyo</b>  <b>13:25 Las tres mellizas</b>  <b>14:10 Oliver y Benji</b>  <b>14:40 El Chavo del Ocho</b></p> <p><b>15:15 Saber y ganar</b>  <b>15:40 Grandes documentales</b>  <b>15:45 Guías Pilot.</b> Italia a fondo.  <b>16:50 Jary y seda.</b> Nuevos programas.  <b>17:30 Alienators.</b> Serie.  <b>18:00 Las aventuras de Jackie Chan.</b> Serie.  <b>18:25 Oliver y Benji.</b> Serie.  <b>18:55 Leonart.</b> Serie.  <b>19:30 Floricienta.</b> Serie.  <b>20:20 Blossom.</b> Serie.  <b>20:50 Smallville.</b> Serie. <i>El sospechoso.</i>  <b>21:45 Euromillones y Bono</b>  <b>21:50 Miradas 2.</b> Espacio cultural con Georgina Cisque.</p> <p><b>22:00 La 2 Noticias</b>  <b>22:25 El tiempo de La 2</b>  <b>22:30 En portada.</b> Ruta <i>sida</i> en Centroamérica.  <b>23:15 Documenta 2.</b> Diego Mas Trelles presenta este espacio que incluye:  <b>23:20 Película.</b> <i>Olvidados.</i> (Ver sección <i>Las películas</i>)  <b>01:45 Cine Club.</b> <i>Yoyes.</i> España, 1990. (Ver ficha y sinopsis en sección <i>Las películas</i>). Además, entrevistará a Iñaki Arteta y a Maité Pagazaurtundua, presidenta Fundación Víctimas del Terrorismo.  <b>03:25 Los plateados.</b> Telenovela con Humberto Zurita.  <b>05:15 Euronews</b></p>	<p><b>06:00 Las noticias de la mañana.</b> Informativo.  <b>08:00 Shin Chan.</b> Infantil.  <b>09:00 Ruedo ibérico.</b> Invitados: María San Gil y José Antoni Durán i Lleida.  <b>10:00 Casi perfectos.</b> Serie.  <b>11:00 Buenafuente.</b> R.  <b>12:30 La ruleta de la suerte.</b> Con Jorge Fernández.  <b>14:00 Los Simpson.</b> Dos episodios: <i>Radio Bart</i> y <i>Lisa el oráculo</i>.</p> <p><b>15:00 Antena 3 Noticias 1.</b> Con Susanna Griso, Roberto Arce y Manu Sánchez.  <b>15:50 El Ti3mpo</b>  <b>16:00 El precio justo.</b> Concurso diario presentado por Juan y Medio.  <b>17:15 En Antena.</b> Magacín presentado por Jaime Cantizano que incluye una sección con la prueba del polígrafo, al que se someten famosos.  <b>19:15 El diario de Patricia.</b> Talk show diario con Patricia Gastañaga.  <b>20:15 ¿Quién quiere ser millonario?</b> Carlos Sobera formula una serie de preguntas de cultura general elevada.</p> <p><b>21:00 Antena 3 Noticias 2.</b> Con Matías Prats y José Antonio Luque. Incluye <i>El ti3mpo</i> con Roberto Braseró.  <b>22:00 ¿Dónde estás corazón?</b> Jaime Cantizano cuenta con la colaboración de Chelo García-Cortés, Antonio Montero, María Patiño, Gustavo González y Gema López, para sacarle hasta las últimas las entrañas a la actualidad del mundo de la farándula.  <b>02:30 Antena 3 Noticias</b>  <b>02:45 Buenas noches y buena suerte.</b> Concurso interactivo.  <b>04:45 Televenta</b>  <b>06:30 Sueños</b></p>	<p><b>07:40 Menudo ReCuatro.</b> Infantil que incluye: <i>Bola de dragón</i>, <i>Pretty Cure</i> y <i>El show de la Pantera Rosa</i>.  <b>09:30 JAG Alerta Roja.</b> El día del padre.  <b>10:25 Surferos TV.</b> Zapping.  <b>10:50 Darío Diario.</b> Culinario.  <b>11:20 Las mañanas de Cuatro.</b> Magacín presentado por la periodista Concha García Campoy.</p> <p><b>14:00 Noticias Cuatro.</b> Incluye la información deportiva de la mano de Manu Carreño y Manolo Lama.  <b>14:55 Friends.</b> Serie. Mónica y Chandler se sienten frustrados al saber que no pueden tener hijos de forma natural.  <b>15:55 Embrujadas.</b> Un antiguo novio de Paige regresa a la ciudad por sorpresa. Paige no lo veía desde hace mucho tiempo.  <b>16:50 Channel nº4.</b> Magacín conducido por Ana García Sifreiriz y Boris Izaguirre.  <b>19:05 Alta tensión</b>  <b>20:00 Ally McBeal.</b> Serie. Ally y su nuevo amor sufren un accidente de tráfico.</p> <p><b>21:00 Noticias Cuatro.</b> Incluye el <i>Sorteo de la ONCE</i>.  <b>21:55 El zapping de surferos</b>  <b>22:00 Callejeros.</b> El programa aborda un tema de gran actualidad. Hoy, <i>Extraordinarios</i>.  <b>22:55 Supernanny.</b> Educativo. Solventará celos entre hermanos y dependencia de la madre.  <b>00:05 Queer as Folk.</b> Vuelve la serie que narra la vida de un grupo de gente gay residente en Pittsburgh, EEUU con dos episodios.  <b>02:00 NBA.</b> Toronto Raptors-Milwaukee Bucks. (Más información en la página anterior)  <b>05:07 Shopping</b></p>	<p><b>06:30 Informativos Telecinco Matinal.</b> Informativo presentado por Agustín Hernández y Yolanda Benítez.  <b>09:10 La mirada crítica.</b> Espacio de entrevistas y análisis de la actualidad dirigido por Vicente Vallés.  <b>10:45 El programa de Ana Rosa.</b> Magacín con Ana Rosa Quintana. Incluye <i>Karlos Arguñano en tu cocina</i>.</p> <p><b>14:30 Informativos Telecinco.</b> Presentado por Begoña Chamorro que incluye la información meteorológica y del deporte.  <b>15:30 Aquí hay tomate.</b> Repaso de las noticias del corazón.  <b>17:00 Yo soy Bea.</b> Cuando Álvaro se entera de la estrategia de Márquez, se hunde en el infierno de los celos, lo que no hace sino aumentar la distancia entre él y Cayetana, cuyo odio hacia Débora crece.  <b>17:45 Gran Hermano.</b> Resumen.  <b>18:15 A tu lado.</b> Magacín presentado por Emma García.  <b>19:55 ¡Allá tú!</b> Concurso conducido por Silvia Jato.</p> <p><b>20:55 Informativos Telecinco.</b> Con Pedro Piqueras.  <b>21:30 Caiga quien caiga.</b> Magacín de humor.  <b>22:45 Cine 5 estrellas.</b> <i>The Italian Job.</i> Acció'n. EEUU/Francia/Gran Bretaña, 2003. Con Mark Wahlberg y Charlize Theron. (Ver sinopsis <i>Las películas</i>)  <b>01:00 TV Top Especial</b>  <b>02:20 Aquí se gana</b>  <b>02:50 Más que coches.</b> Hoy, la Copa Clio a su paso por el circuito de Cataluña.  <b>03:20 En concierto.</b> Antonio Carmona presenta su trabajo en solitario <i>Vengo venenoso</i>.  <b>03:50 Infocomerciales</b>  <b>05:50 Nocturnos</b></p>	<p><b>08:05 Hoy cocinas tú.</b> R.  <b>08:55 Juicio de parejas.</b> R.  <b>09:45 DAC Diario del Analista Catódico</b>  <b>10:15 Planeta finito.</b> R. Pocholo en Amsterdam.  <b>11:05 Hoy cocinas tú.</b> Programa culinario. R.  <b>12:05 No sabe no contesta</b>  <b>13:00 Traffic TV Tira Diaria</b>  <b>13:30 DAC Diario del Analista Catódico.</b></p> <p><b>14:00 La Sexta Noticias 14 h.</b> Con Helena Resano.  <b>14:57 Padre de familia.</b> Serie. <i>La carretera hacia Rhode Island</i>.  <b>15:20 Futurama.</b> Serie. <i>El sur profundo</i>.  <b>15:45 Padre de familia.</b> Serie. <i>Una imagen vale más que mil pavos</i>.  <b>16:15 El mundo según Jim</b>  <b>16:40 Profesores en Boston</b>  <b>17:30 Navy. Investigación criminal.</b> Serie. Intocable.  <b>18:15 El abogado.</b> Serie.  <b>19:05 Todo el mundo quiere a Raymond.</b> Net Work.  <b>19:30 El rey de Queens.</b> Serie. <i>La piscina de los vecinos</i>.</p> <p><b>20:00 La Sexta Noticias.</b> Con Mamen Mendizabal.  <b>20:45 El intermedio Tira Diaria.</b> El Gran Wyoming. Resumen de la semana.  <b>21:15 SMS.</b> Serie. <i>Sebas, novio formal y Los problemas crecen mazo</i>.  <b>22:10 El anillo E.</b> Serie. <i>Viento del cementerio 2 y Delta Force en Detroit</i>.  <b>23:55 El Club de Flo.</b> Monólogos con varios rostros conocidos.  <b>01:45 Todos a cien.</b> Programa presentado por Elvira Prado y Josep Tomás.  <b>02:30 Juego TV</b>  <b>05:45 Traffic TV Fin de semana</b></p>	<p><b>07:30 La increíble zona menguante.</b> Las mejores series de animación.  <b>08:30 Información bursátil</b>  <b>09:30 Más madera</b>  <b>11:30 Como en el cine.</b> <i>Telenovela</i>. La historia de una joven que lleva una doble vida. Por un lado es psicóloga de éxito y por otra esconde su verdadera vocación de bailarina.  <b>13:00 Date el bote.</b> Concurso.</p> <p><b>14:00 Actualidad Segovia</b>  <b>14:30 Canal 4 Noticias 1.</b> Con Estefanía Ureña y Antonio Renedo.  <b>15:00 Piérdete.</b> Las mejores opciones para disfrutar del fin de semana en este programa dedicado al ocio.  <b>15:25 Informativo local</b>  <b>16:00 De todo corazón.</b> Lo que interesa de los famosos de manera divertida y familiar.  <b>17:00 Contigo de tarde.</b> Cristina Camellí contará con Miguel Herrero para recordar los momentos más inolvidables de la televisión.  <b>19:00 Los inmortales, la serie.</b> Serie de acción.</p> <p><b>19:55 Actualidad Segovia</b>  <b>20:30 Canal 4 Noticias 2.</b> Informativo sobre las noticias regionales, nacionales e internacionales presentado por Alejandra Abad y Álvaro Elúa. Incluye la información meteorológica a cargo de Laura de Miguel.  <b>21:00 Más madera</b>  <b>23:00 Gran cine.</b> <i>La liberación de Elaine.</i> (Ver sinopsis en sección <i>Las películas</i>).  <b>01:00 Redifusión Informativo local</b>  <b>01:30 Redifusión programación local</b>  <b>03:30 Información bursátil.</b> Con Bloomberg televisión.</p>
<p><b>22:00</b></p> <p><b>Cruz y Raya. Show</b> El dúo de humoristas recibe a Antonio Carmona, que encarnará al <i>aguardador de Sevilla</i>, de Velázquez.</p>	<p><b>22:30</b></p> <p><b>En portada</b> El reportaje <i>Ruta Sida en Centroamérica</i> se hace eco de la trágica situación que vive Honduras respecto al VIH.</p>	<p><b>17:15</b></p> <p><b>En Antena</b> La polémica vallisoletana, Aída Nizar se sentará junto a Lucía Lapiedra para dilucidar las diferencias que tienen.</p>	<p><b>00:05</b></p> <p><b>Queer as Folk</b> Arranca la segunda temporada de esta serie norteamericana que es icono del mundo gay.</p>	<p><b>02:50</b></p> <p><b>Más que coches</b> Abordará <i>La Copa Clio</i> a su paso por el circuito de Cataluña y mostrará imágenes del nuevo <i>Infiniti Coupé Concept</i>.</p>	<p><b>23:55</b></p> <p><b>El club de Flo</b> La que fuera Miss España, Sofía Mazagatos, es una de las concursantes de la segunda edición de este concurso.</p>	<p><b>15:00</b></p> <p><b>Piérdete</b> Cada viernes, propuestas de ocio para disfrutar del fin de semana. Presenta Remi Sanz.</p>

PREPARADOS, LISTOS .... YA ESTAMOS PREPARADOS Gimnasio Mario Muniesa CALLE DE SAN ROQUE Tel 921 43 30 22





‘¿Dónde estás corazón?’ habla con la nuera de Fidel Castro

El espacio de entretenimiento recibe a Idelmis Menéndez, la nuera del dictador cubano que comentará los detalles menos conocidos de Fidel Castro en la intimidad familiar. Además, estará Pepe El *Marismeño* que hablará de la relación que mantuvo con Carmina Ordóñez. **ANTENA 3, 22.00 HORAS**



Cada tarde, acción y emoción con ‘Los inmortales’

Connor está cansado de su condición de inmortal y de ver cómo sobrevive a los que ama. Se recluye en un santuario en el que los inmortales pueden reposar en paz, sin luchar. Pero el lugar es atacado por un viejo enemigo, el inmortal más poderoso. Connor tendrá que detenerlo. **CANAL 4, 19.00 HORAS**

**Centro Residencial Doctor Barrios**

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde 1.395 €/mes (iva incluida)  
www.centrodotorbarrios.es  
**921 48 92 01**  
Ortiguera del Monte (Segovia)

**GMS** **921 41 32 32** **GMS**

Segovia Plaza de Santa Eulalia, 10

920 35 29 79  
Plaza de Santa Ana, 4 Avila

TELEMADRID	TELESEGOVIA
<b>07:00 Telenoticias.</b> Informativo con Álvaro Santos.	<b>12:30 Cocina para dos</b>
<b>07:30 Cyberclub.</b> Infantil.	<b>13:00 Oh la la (corazón)</b>
<b>08:50 Hello Hoobs.</b> Infantil.	<b>14:00 Telenoticias Segovia</b>
<b>09:00 El círculo a primera hora.</b> Hoy, Beatriz Elorriaga.	<b>14:30 Telenoticias Castilla y León</b>
<b>09:30 Buenos días Madrid</b>	<b>15:05 El Personaje</b>
<b>11:45 Missing II.</b> Serie.	<b>15:30 Telenoticias Segovia</b>
<b>12:30 La salud al día</b>	<b>16:00 Cine</b>
<b>12:35 ¿Qué comemos hoy?</b> Carrilleras de ternera estofada.	Adiós Caperucita roja
<b>13:15 Alto y claro.</b> Debate.	<b>17:30 Punto Zapping</b>
<b>14:00 Telenoticias.</b> Presentado por Víctor Arribas y Susana Pfingsten.	<b>18:00 Teleserie</b>
<b>15:10 El tiempo/Deportes</b>	"Rebelde"
<b>15:40 Cifras y letras.</b> Concurso presentado por Paco Lodeiro.	<b>20:00 Telenoticias Segovia</b>
<b>16:10 Hoy por tí.</b> Magacín liderado por Nieves Herrero que hoy entrevista a Julian Contreras Jr.	<b>20:30 Telenoticias Castilla y León</b>
<b>18:15 Madrid directo.</b> Informativo regional presentado por Inmaculada Galván.	<b>21:05 El tiempo</b>
<b>19:30 Metro a metro.</b> Patricia Pérez y Luis M. Torrecillas conducen este concurso que se desarrolla en las diferentes estaciones de metro de Madrid.	<b>21:15 El Arcón</b>
<b>20:30 Telenoticias</b>	<b>22:10 Que no falte nadie</b>
<b>21:15 El tiempo</b>	<b>22:30 Teledportes Segovia</b>
<b>21:20 Deportes</b>	<b>23:00 Plaza Mayor</b>
<b>21:40 Mi cámara y yo.</b> MXM: Viena.	<b>0:15 Telenoticias Segovia</b>
<b>22:00 Cine. El Megahit.</b> Cámara sellada. EEUU, 1996. Con Robert Proby y Faye Dunaway. Adam es un abogado de 26 años, cuyo padre se suicidó.	<b>0:45 Telenoticias Castilla y León</b>
<b>00:15 Diario de la noche.</b> Invitado: Dani Martín.	
<b>01:15 Treinta minutos.</b> Maltratadas.	
<b>01:55 Años luz.</b> Adicciones.	
<b>02:25 Cine. Sala de madrugada.</b> Jury Duty, ¿Y dónde está el jurado? EEUU, 1995. Con Tia Carrere y Abe Vigota.	

**POPULAR TV**

<b>08:00 Dibujos animados</b>
<b>09:10 Esta tarde Mariasela</b>
<b>12:00 El Angelus</b>
<b>12:05 SANTA MISA</b>
<b>12:30 La noche de Jaime Peñafiel</b>
<b>13:58 SEK Tv (R)</b>
<b>14:30 Noticias 1</b>
<b>15:00 Cocina, juega y gana</b>
<b>16:06 Cine</b>
<b>17:30 El Chavo del 8</b>
<b>18:00 Dibujos animados</b>
<b>19:00 Cloverdale's Corner</b>
<b>20:15 Popular Tv Segovia</b>
<b>20:30 Noticias 2</b>
<b>22:00 Pantalla Grande</b>
<b>23:00 La noche de Fernandisco</b>
<b>00:30 Noticias 3</b>
<b>01:00 Popular Tv Noticias SG</b>
<b>01:41 Palabra de vida</b>

\* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

**LAS PELÍCULAS**

LA 2 01:45  
**YOYES**  
★★★★

**Reconstrucción de la atormentada vida de la conocida etarra 'Yoyes'**

**Ficha técnica:** Drama. España/Francia/Italia, 1999. **Dirección:** Helena Taberna. **Intérpretes:** Ana Torrent, Ruth Núñez, Laura Ballesta, Juan J. Valverde, Isabel Ordaz, Ramón Langa e Iñaki Aierria. 100 m.

Yoyes, la primera mujer que ocupó un puesto de responsabilidad dentro de ETA, vuelve a su exilio en México e intenta rehacer su vida. Pero su regreso no es fácil, ella ha evolucionado, ha estudiado una carrera universitaria, ha trabajado en la ONU, ha sido madre... Mientras tanto en su país, la violencia sigue siendo el principal argumento de las primeras páginas de los periódicos. Sus principales compañeros de armas interpretan su regreso como una traición. Ella ama a su tierra, quiere fundirse en su paisaje, pero el otoño traerá consigo algo más que hojas muertas.

LA 2 11:00  
**¡VIVA LO IMPOSIBLE!**  
★★

**Una comedia escrita por Miguel Mihura**

Cansado de pasar privaciones con su modesto sueldo de funcionario, don Sabino vende sus escasas pertenencias y convence a sus hijos para que le acompañen en la aventura de conocer otras ciudades, otras gentes y otra forma de vivir. El azar le conducirá hasta un circo y en él, don Sabino tendrá la oportunidad de realizar uno de sus más íntimos sueños, aunque para ello tendrá que despedirse de Palmira y Eusebio, los hijos que no han sido capaces de aclimatarse a la nueva vida.

CANAL 4 23:00  
**LA LIBERACIÓN DE ELAINE**  
★★

**Presencia del asesinato de su madre**

El largometraje se centra en la historia de Elaine Hodges, una joven mujer que siendo niña presencié la peor escena de su vida: el asesinato de su madre. Ahora, veinte años después, un ex convicto que dice saber todo lo que ocurrió llega a la ciudad para intentar ponerse en contacto con Elaine Hodges. La mujer no sabe cómo reaccionar ante las revelaciones de ese extraño hombre. Una historia con sorpresas hasta el final.

LA 2 23:20  
**OLVIDADOS**  
★★★★

**Un retrato del dolor y la memoria**

**Ficha técnica:** Documental. España, 2004. **Dirección:** Iñaki Arteta. Esta película dio origen a la premiada *Trece entre mil*, estrenada en salas comerciales. 93 m.

Varios testimonios de personas cuya vida se vio trágicamente atravesada por la violencia terrorista de ETA. El olvido en el que la sociedad y el tiempo, o el tiempo y la sociedad, han arrinconado a sus protagonistas con sus recuerdos, con la sensación eternamente dolorosa de que todo hubiera sido distinto si ETA no se hubiera cruzado en sus caminos. Los recuerdos de aquellos días son narrados en primera persona.

TELECINCO 22:45  
**THE ITALIAN JOB**  
★★

**Un golpe perfecto, con un atasco como herramienta**



**Ficha técnica:** "Thriller". EEUU, 2003. **Director:** F. Gary Gray. **Intérpretes:** Mark Wahlberg, Charlize Theron, Edward Norton y Seth Green. 104 m.

Charlie Broker, líder de la banda con una larga carrera criminal a sus espaldas, planea organizar el mayor atasco de la historia de Los Ángeles manipulando el sistema de control de los semáforos y señales de tráfico de la ciudad, situación que les permitirá hacerse con el cargamento de oro que sustrajeron en Italia. Para sortear el atasco creado y garantizar la rápida huida, los ladrones deciden utilizar pequeños automóviles.

**Atalaya**

Al fin encuentras lo que estabas buscando

**AUDÍFONOS**  
Sonido digital, el más natural

**RELOJERÍA JOYERÍA**  
**ZUSAN - 6**

Internos  
Externos

Avda. Fernández Ladreda, 20  
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54  
40002 SEGOVIA

Avda. Fernández Ladreda, 14  
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA



## El dato clave

CON TODO EL PESCADO VENDIDO, como suele decirse, el panorama político de Cataluña nos muestra que sólo hay tres fórmulas de gobierno estable, que requiere al menos 68 escaños en el Parlamento autonómico: 1) Reedición del Tripartito de perdedores, con 70 escaños. 2) Coalición CiU y Esquerra Republicana, con 69. Y 3) Gran coalición entre los dos principales partidos, CiU y PSC, con 85 escaños. O sea, igual que en 2003.

Lo más lógico, en parejas circunstancias, tendría que ser la repetición de la coalición tripartita de perdedores, pues, para que la fórmula de gobierno fuera otra que en la Legislatura pasada, tendría que existir alguna razón suficiente. Ahora bien, ¿existe esa razón? En mi opinión, sí. En 2003 gobernaba el Partido Popular en España con mayoría absoluta, y ahora gobierna el PSOE con mayoría relativa bastante precaria. Sin esta modificación del paisaje general, podría apostarse tranquilamente por la reedición del Tripartito: mayoría absoluta, control del dinero y de los cargos, permanencia en el machito. Pero he aquí que Rodríguez Zapatero, en esta hipótesis, perdería con toda seguridad el apoyo de CiU en el Congreso de los Diputados, porque no se "roba" el poder y la Presidencia de la Generalidad impunemente.

El dato clave, pues, que nos falta por conocer es éste: ¿Qué va a hacer Rodríguez Zapatero? Obviamente, le conviene un pacto PSC-CiU, pero no puede presionar a Mas para que ceda la Presidencia a Montilla, porque la respuesta está cantada: O el presidente es Mas, o CiU negociará con Esquerra y Rodríguez se puede despedir del apoyo de CiU en Madrid. Ante esto, ¿va a sacrificar Rodríguez a Montilla, obligándole a pactar con CiU y aceptar la Presidencia de Mas? Y Montilla, ¿se dejará sacrificar?



La exposición tiene un sentido muy didáctico y pretende enseñar a los escolares y la población en general cómo reciclar. / LETICIA PÉREZ (ICAL)

## Tu basura no tiene desperdicio

El Museo de la Ciencia de Valladolid pretende concienciar a los ciudadanos sobre la necesidad de reciclar con una exposición que podrá verse hasta el 30 de noviembre

ICAL / VALLADOLID

La muestra "Tu basura no tiene desperdicio" intentará, desde ayer, día de su inauguración, y hasta el próximo día 30 de noviembre, en el Museo de la Ciencia de Valladolid, informar, motivar y concienciar a la población sobre una buena educación ambiental, para lo que se centrará principalmente en el ámbito de la recogida de residuos urbanos.

La exposición surgió para dar respuesta a todas aquellas cuestiones que el público nece-

sita aclarar acerca de la recogida selectiva de residuos. La colaboración de todos los ciudadanos es fundamental ya que son ellos quienes desde sus casas seleccionan los productos recuperables, indicaron fuentes de la organización. El director general de Calidad Ambiental de la Junta, José Antonio Ruiz, señaló en este sentido que mucha gente "aún desconoce en qué contenedor debe depositar cada uno de los residuos y materiales con posibilidad de reciclarse".

Por eso, la exposición pre-

senta sus contenidos con un carácter educativo y práctico, "con el objetivo de que el público se implique y resuelva todas las dudas relacionadas con el medio ambiente y los residuos".

Por su parte la comisaria de la exposición, Cristina Raymundo, explicó que la muestra se separa de dos partes diferenciadas físicamente. La primera de ellas se compone de varias mesas de trabajo, "donde esperamos que multitud de escolares realicen talleres para aprender al arte del reciclado y poder lle-

varlo así a la práctica". También se pueden ver distintos cilindros transparentes, relleno cada uno de ellos de distintos productos reciclables (vidrio, papel, metal y compost).

Así, la otra parte se compone de varios paneles informativos de la gestión de los residuos, y también de varios cubos compactos que representan cada uno de los tipos de residuos. Se pueden observar restos de comida, papel y cartón, vidrio, materia inorgánica y objetos destinados al punto limpio.

segovialnmobiliaria.com

DigitalCentury  
Internet Consulting

www.segovialnmobiliaria.com  
la mejor forma de encontrar casa en segovia